شع رَاوُن ا

ويولن خايرالطايي

چَنرح ابُیٰ صِیَا کم بحیکی بن مدرک لطتًا بی

> قَكَّمَ لَهُ وَضَعَ هَوَامِشِهُ وَفَارِسَهُ الدَّكتورَحنَّا نَصْرا لَجْتِيِّ

الناشيد واراللتاب والعن جَيْع الحقوق عَفوظَة لِدَار الكِتاب العَربي بيروت

> الطبعة الأولى ١٤١٥ هـ ١٩٩٤م

> > وار الكاب والعنى

279 二十



حيَّوْلُ السِّلْطُالِيْنَ



القِسَّهُ الأوَّكِ ترجمتُ



ترجمة حاتم بن عبد الله الطائي (*)

١ ـ أسمه ونسبه:

إنّه حاتم بن عبد اللَّه بن سعد بن الحَشْرج بن امرى القيس بن عديّ بن أخزم بن أبي أخزم واسمه هزومة بن ربيعة بن جَرْول بن عمرو بن الغوث بن طيّى . إنّما سُمّي هزومة لأنّه شَعَ أو شُعَّ (١) . ويُكنَى حاتم أبا سَفًانة وأبا عديّ ، كُنّي بذلك بابنته سَفًانة وهي أكبر ولده وبابنه عَديّ بن حاتم (١) .

(*) من أراد الاستزادة والفائدة فليراجع:

ـ الشعر والشعراء لابن قتيبة، ج١، ص ٢٤٧ ـ ٢٥٥.

ـ الأغاني للأصبهاني، ج ١٧، ص ٢٧٨ ـ ٣٠٥.

[۔] الأمالي للقالي، ج ١، ص ٢١٤، ج ٢، ص ٥٦، ١٦٩، ٢٠٣، ٢٨٢، ٢٨٤، ٣١٨، ج ٣، ص ٢١، ٢٠٢، ٢٨٢، ج ٣،

⁻ الحماسة لأبي تمّام (شرح المبرزوقي)، ص ١٢١، ١٦٧، ٢٥٥، ٢٥٦، ٣٥٣، ٢١٦١، ١١٦٢، ٢٥٦، ٣٥٣، ٢١٢١، ١٤٦٤.

ـ الحماسة لأبي تمّام (شرح التبريزي)، ج ٣، ص ٩٤، ج ٤، ص ١١٧.

⁻ خزانة الأدب للبغدادي، ج ١، ص ٤٩٤، ٤٩٥.

⁻ العقد الفريد لابن عبد ربّه، ج ۱، ص ۱۱۷، ۲۵۵، ۲۸۷، ۲۸۸، ۲۸۹، ۲۹۱، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۹۳، ۲۶۳، ۲۶۰ ج ۲، ص ۲۶.

ـ البيان والتبيين للجاحظ، ج ١، ص ١٠، ٣٣١، ج ٢، ص ٢٨، ١٤٥، ج ٣، ص ٣٠٧، ج ٤، ص ٧٩.

ـ ديوان حاتم الطائيّ وأخباره، طبعة لندن ١٨٧٢ م.

ـ ديوان حاتم الطائي، طبعة ليبزغ، ١٨٩٧ م.

ـ شعراء النصرانية، لويس شيخو، ص ٩٨ ـ ١٣٤.

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨.

⁽٢) المصدر نفسه.

وذكر يعقوب بن السكيت أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير فكان في حجر جدّه سعد بن الحَشْرج، فلمّا فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره (۱). وأمَّ حاتم تدعى «عِنبَة» وهي بنت عفيف بن عمرو بن امرىء القيس، من طيّىء (۲). «وكانت أمّ حاتم من أسخى النساء وأقراهم للضيف، وكانت لا تَلِيقُ شيئاً تملكه، فلمّا رأى إخوتها إتلافها حجروا عليها ومنعوها مالها، فمكثت دهراً لا تصل إلى شيء ولا يدفع إليها شيء من مالها، حتّى إذا ظنّوا أنّها قد وجدت ألم ذلك أعْطُوها صِرْمة من إبلها، فجاءتها امرأة من هوازن كانت تأتيها كلّ سنة تسألها، فقالت لها: دُونَك هذه الصّرمة فَخُذيها، فقد والله مَسّني من ألم الجوع ما آليتُ معه ألاً أمْنَع الدهر سائلًا، ثم أنشأت تقول:

لَعَمْرِي لَقِدْماً عَضَّنِي الجوعُ عَضَّةً فق ولا لهذا السلائمي اليومَ أَعْفِني فماذا عَسَيْتُمْ أَن تقولوا لأختكم ولا ما تَرَوْنَ الخُلْقَ إلاّ طبيعة

ف آليْتُ ألا أمنع الدهر جائعا فإن أنت لم تفعل فَعض الأصابعا سوى عَذْلِكم أو عذل من كان مانعًا فكيف بتركي يا ابن أمِّ الطَّبائعا»(٣)

٢ ـ أسرته:

أ ـ زوجته :

جاء في «الشعر والشعراء» لابن قتيبة أنَّ حاتماً كانت له امرأة تدعى «النَّوَار»(٤)، وذكر أبو الفرج الأصبهاني، أنَّ حاتماً لمّا ماتت امرأته خطب «ماويّة بنت عفزر» وتزوّجها فولدت عَديًّا(٥) غير أنّ ابن قتيبة يشير إلى أنّ «عديًّا» من امرأته «نَوَار» لا من «ماويّة» في الخبر التالي: «وقالت النَّوَار امرأته: أصابتنا سَنَةُ اقشعرَّتْ

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢.

⁽٢) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٧. وذيل الأمالي للقالي، ص ٢٣.

⁽٣) القالي، ذيل الأمالي، ص ٣٣. وأبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٠.

⁽٤) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٨.

⁽٥) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٦.

لها الأرض، وآغبرً أُفُق السماء، وراحت الإبل حُدْباً حـدابير [أي الضـامرة التي قـد يبس لحمها من الهزال] وضنّت المواضع عن أولادها ِ فما تبضّ بقطرة، وجلفت السنة المال، وأيقنًا أنَّه الهـ لاك، فوالله إنِّي لفي ليلة صنَّب بعيدة مـا بين الطّرفين إذ تَضَاغَى أُصَيْبِيَتُنَا من الجوع، عبد اللَّه وعَدِيّ وسفَّانَـة، فَقام حاتـم إلى الصبيّين، وقمتُ إلى الصبيّة، فوالله ما سكنوا إلا بعد هدأة من اللّيل، ثمّ ناموا ونمتُ أنا معه، وأقبل يُعلِّلُني بالحديث، فعرفت ما يريد، فتناومت، فلمَّا تهـوَّرت النجوم إذا شيء قد رفع كِمْرَ البيت، فقال: مَنْ هذا؟ فولَّى ثم عاد، فقال: مَنْ هـذا؟ فولَّى ثم عاد في آخر اللّيل، فقال: مَنْ هذا؟ فقالت: جارتك فلانة، أتيتك من أصيبية يتعاوَونَ عُواء الذئاب من الجوع، فما وجدتُ معوَّلًا إلَّا عليك أبا عديّ، فقال: والله لْأَشْبِعَنَّهُم، قَلْتُ: مِن أَين؟ قَالَ: لا عَلَيْكِ، فقَالَ: أَعْجَلِيهُم فَقَدَ أَشْبِعِـكِ اللَّهُ وإيَّاهم، فأقبلت المرأة تحمل ابنين وتمشي جمانبيها أربعة، كأنَّهما نعامة حمولهما رثالها، فقام إلى فرسه فوجأ لبّته بمديته، فخرّ، ثم كشطه، ودفع المدية إلى المرأة فقال: شأنك (الآنَ) فاجتمعنا على اللحم، فقال: سَوأةً! أتأكلون دون الصَّرَّم؟ ثمّ جعل يأتيهم بيتاً بيتاً ويقول: هُبُّوا أيُّها القوم، عليكِم بالنار، فاجتمعوا، والتَّفَعَ بثوبــه ناحيةً ينظرُ إلينا، لا والله ما ذاق منه مُزعةً، وإنَّه لأَحْوَجُ إليه منَّا، فأصبحنا وما على الأرض من الفرس، إلا عظم أو حافر، (فعذلتُه على ذلك)، فأنشأ حاتم يقول:

مَسهْلًا نَسَوَارُ أَقِلِّي السَّلُومُ والعَسَدُلاً ولا تَقُولِي لمال كنتُ مُهْلِكَهُ: يَسرَى البخيلُ سبيلَ المال واجدةً لا تَعْدُليني في مال وصَلْتُ به

ولا تقولي لشيء فات: ما فَعَلَا مَهْلًا، وإنْ كنتُ أعطي الجِنَّ والخَبلَا إِنَّ الجَوَّد والخَبلَا إِنَّ الجَوَد يَرى في ماله سُبلًا رِحْماً، وخَيْرُ سَبيلِ المالِ ما وَصَلاً»(١)

أمّا ماويّة بنت عفزر كانت ملكة، وكانت تتزوّج من أرادت، وإنّها بعثت غلماناً لها، وأمرتهم أن يأتوها بأوسم من يجدونه بالحيرة، فجاؤها بحاتم. فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتّى أخبرك. وقعد على الباب وقال: إنّي انتظر صاحبين لي، فقالت: دونك استَدخل المِجْمَر. فقال: استي لم تعوّد المجمر.

⁽١) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٨ ـ ٢٥٠.

فأرسلها مثلاً، فارتابت منه وسقته خمراً ليسكر، فجعل يُهريقه بالباب فلا تراه تحت اللّيل، ثم قال: ما أنا بذائق قِرى ولا قار حتى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنّا سنرسل إليهما بقرى، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئاً أو آتيهما، قال: فأتاهما فقال: أفتكونان عبدين لابنة عفزر ترعيان غنمها أحبّ إليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلّ شيء يشبه بعضاً، وبعض الشرّ أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة (١).

ثم أتى حاتم ماوية يخطبها فوجد عندها النابغة الذّبياني ورجلاً من النّبيت يخطبانها، فقالت لهم: انقلبوا إلى رحالكم، وليقل كل رجل فيكم شعراً يذكر فيه فعالَه ومنصبَه، فإنِّي متزوّجة أكرمكم وأشعركم، فانطلقوا، ونحر كلّ رجل منهم جزوراً، ولبست ماويّة ثياباً لإِّمة لها واتّبعتهم، فأتت النبيتيّ فاستطعمته، فأطعمها ذُنَبَ جزوره، فأخذته، وأتت حاتماً وقد نصب قُدوره، فاستطعمته، فقال: انتظري حتّى تبلغ القِدْر إناها، فانتظرت حتّى نصب قُدوره، فاطعمها أعلظاً من العَجُز وقطعة من السنام وقطعة من الحارك ثمّ انصرفت، وأهدى إليها النابغة والنبيتي ظَهْرَي جزوريهما، وأهدى إليها حاتم مثل ما أهدى إلى امرأة من جاراته، وصبحوها، فاستشدتهم فأنشدها النبيتيّ:

هَلَّا سَأَلْتِ، هَـدَاكِ الله، ما حَسبي ورَدَّ جـازِرُهُـمْ حَـرْفاً مُـصَـرَّمَـةَ إِذَا اللَّقَـاحُ غَـدَتْ مُلْقًى أَصِرَتُها

عِنْدَ الشِّتَاءِ إِذَا مِا هَبَّتِ السِّيِدُ في الرأسِ منها وفي الأنقَاءِ تَمْلِيحُ ولا كريمَ في الولدانِ مَصْبُوحُ

ثم استنشدت النابغة فأنشدها:

هَـلاً سَـألتِ بني ذُبْيَانَ ما حَسَبي وهَبَّتِ السرِّيحُ من تِلْقَاءِ ذي أُرُلٍ إِنّي أَتمَّمُ أيساري وأمنحهم

إذَا السدُّخَانُ تغشَّى الأَشْمَطَ البَرَمَا تُزجي مع الصُّبْحِ من صُرَّادِها صِرَما مَثْنَى الأيادي وأكسو الجفنَة الأُدُما(٢)

ثم استنشدت حاتماً فأنشدها قصيدته الرائيّة المشهورة (ذكرتها في هامش القطعة ٣٦).

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٢.

⁽٢) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٠ ـ ٢٥٢.

فلما فرغ من إنشاده دعت ماويّة بالغداء فقُدِّم إلى كلَّ رجل ما كان أطعمها، فنكَّسَ النبيتيّ والنابغة رؤوسهما، فلما رأى حاتم ذلك رمى بالذي قُدَّم إليهما، وأطعمهما ممّا قُدَّم إليه، فتسلّلا لِوَاذاً، فتزوّجت حاتماً بعد موت امرأته(١).

وذكر ابن قتيبة أنّ ماويّة كانت من بنات ملوك اليمن. وقيل: إنّ عديّ بن حاتم منها، وقيل: إنّ عديّ وعبد الله وسَفَّانة من النَّوَار. وعَقبُ حاتم من وَلَدِ عبد الله ولي ولي الله ولي عبد الله ولي الله ولي عقبٌ من الذكور(٢).

ب ـ أولاده:

ولم تنحصر مزيّة الكرم عند حاتم، وإنّما تناولت ابنته سفّانة، فقد كانت سفّانة من أجود نساء العرب، وكان أبوها يُعطيها الصّرمة من الإبل فتهبها وتُعطيها الناس، فقال لها أبوها: يا بنيّة، إن الغويّيْن إذا اجتمعا في المال أتلفاه، فإمّا أن أعطي وتُمسكي، وإمّا أن أمْسِك وتُعطي، فإنّه لا يَبْقَى على هذا شيء؛ فقالت: والله لا أمْسِك أبداً، قالت: فلا نتجاور فقاسمها ماله وتباينا (٣).

وقد أدركت سَفّانة وعديّ الإسلام فأسلما، وأتي بسنفّانة النبيّ على أسرى طيّىء فَمَنَّ عليها(٤). وتفصيل الخبر جاء في الأغاني كما يلي: «قال عليّ بن أبي طالب عليه السلام: لمّا أتينا بسبايا طيّىء كانت في النساء جارية حَمَّاء حوراء العينين، لعساء، لمياء، عيطاء، شماء الأنف، معتدلة القامة، درماء الكعبين، خدلًجة الساقين، لفاء الفخذين، خميصة الخصر، ضامرة الكشحيْن، مصقولة المَتْنَيْن، فلمّا رأيتها أعجبت بها فقلت: لأطلبنها إلى رسول الله على ليجعلها من فيني، فلما تكلّمت أنسيتُ جمالها لِمَا سمعتُ من فصاحتها، فقالت: يا محمّد، هلك الوالد، وغاب الوافد، فإن رأيت أن تُخلّي عني فلا تُشمت بي أحياء العرب، هلك الوالد، وغاب الوافد، فإن رأيت أن تُخلّي عني فلا تُشمت بي أحياء العرب،

⁽١) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٣.

⁽٢) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٣، ٢٥٤.

⁽٣) القالي، ذيل الأمالي، ص ٢٣.

⁽٤) أبو الَّفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨.

فإنِّي بنت سيّد قومي، كان أبي يَفُكُ العاني ويحمي الذِّمار، ويقري الضيف، ويُشبع الجائع، ويُفرج عن المكروب، ويُطعم الطعام، ويُفشي السلام، ولم يَرُدُّ طالب حاجة قط، أنا بنت حاتم طيّىء، فقال لها رسول الله ﷺ: يا جارية، هذه صفة المؤمن، لو كان أبوك إسلاميًّا لترحمنا عليه، خَلُوا عنها، فإنَّ أباها كان يحبُّ مكارم الأخلاق، والله يحبّ مكارم الأخلاق»(١).

وكمان عديّ بن حاتم يكنّى أبا طريف، وكان طويلًا إذا ركب الفرس تكاد رجلاه تحطّ في الأرض، وقدم على عمر بن الخطّاب في خلافته وشهد مع عليّ يوم صفين، ومات في زمن المختار وله مئة وعشرون سنة (٢).

٣ ـ مولده وصفاته:

لم أجد مَنْ اعتنى بتحديد مولد حاتم ووفاته، لكنة يُرجّح أن يكون «من رجال المئة السادسة للميلاد»(٣). ومجيء حاتم لهذا العالم اختلف عن مجيء بقية الناس، حيث بَشَرت به الهواتف. «ذكروا أن أم حاتم أتيت وهي حُبلى في المنام فقيل لها: أغلام سَمْح يقال له حاتم أحب إليكِ أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوث ساعة البأس، ليسوا بأوغاد ولا أنكاس، فقالت: حاتم، فولدت حاتماً، فلمّا ترعرع جعل يُخرج طعامه، فإن وجد من يأكله معه أكل، وإن لم يجد طرحه، فلمّا رأى أبوه أنّه يُهلك طعامه قال له: الحقّ الإبل، فخرج إليها، ووهب له جارية وفرسا وفِلُوها، فلمّا أتى الإبل طفق يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطريق فلا يجد عليه أحداً، فبينا هو كذلك إذ بصر بركب على الطريق فأتاهم، فقالوا: يا فتى، هل من قرع؟ فقال: تسألون عن القِرى وقد ترون الإبل، وكان الذين بصر بهم عبيد بن الأبرص، وبشر بن أبي خازم، والنابغة الذّبيانيّ، وكانوا يريدون النعمان، فنحر لهم الأبرص، وبشر بن أبي خازم، والنابغة الذّبيانيّ، وكانوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عبيد: إنّما أردنا بالقِرى اللّبن، وكانت تكفينا بكرة إذ كنت لا بدّ متكلّفاً لنا شيئاً، فقال حاتم: قد عرفت ولكنّي رأيت وجوهاً مختلفة، وألواناً

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨، ٢٧٩. وانظر: رزق الله حسون في تقديمه لطبعته من ديوان حاتم الطائي، ص ٣، ٤.

⁽٢) رزق الله حسون، مقدّمة طبعته لديوان حاتم، ص ٤.

⁽٣) المصدر نفسه، ص٣.

متفرّقة، فظننت أنّ البُلدان غير واحدة، فأردت أن يذكر كلّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها وذكروا فضله، فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فصار لكم الفضل عليّ، وأنا أعاهد الله أن أضرب عراقيب إبلي عن آخرها أو تقوموا إليها فتقتسموها. ففعلوا، فأصاب الرجلَ تسعة وثلاثون، ومَضَوّا على سفرهم إلى النعمان. وإنّ أبا حاتم سمع بما فعل فأتاه فقال له: أين الإبل؟ فقال: يا أبت طَوّقتك بها طوقَ الحمامة مَجْدَ الدهر وكرَماً لا يزال الرجل يحمل بيت شعر أثنى به علينا عوضاً من إبلك، فلمّا سمع أبوه ذلك قال: أبابلي فعلت ذلك؟ قال: نعم، قال: والله لا أساكنك أبداً. فخرج أبوه بأهله وترك حاتماً ومعه جاريته وفرسه وفلوهاً. فقال يذكر تحوّل أبيه عنه:

وإِنِّي لَعْفُ الفقرِ مشترك الغنى وتاركُ شَكْلِ لا يُوافقه شَكْلِي

يدلّنا هذا البيت عل خلّتين من خلال حاتم: العفّة في الفقر، والاشتراكيّة في الغني «(١).

ولم يكن حاتم كريماً جوّاداً، فحسب، وإنّما كان شاعراً، وشعره شخصيّ، ينطق بشخصيّة صاحبه على تعدّد مزاياها، وكان فارساً مقداماً وموقّقاً في فروسيّته. وقد وصفه ابن الأعرابي وصفاً دقيقاً عدّد جميع مزاياه الشخصيّة، قال: «كان حاتم من شعراء العرب وكان جوّاداً يُشْبه شعْرُه جُودَه ويصدق قولَه فعْلُه، وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مُظفّراً، إذا قاتل غَلب، وإذا غنم أنهب، وإذا سئل وهب، وإذا ضرب بالقداح فاز، وإذا سابق سبق، وإذا أسر أطلق، وكان يُقسم بالله أن لا يقتل واحد أُمّه، وكان إذا أهل الشهر الأصم [وهو رجب] الذي كانت مُضَر تعظمه في الجاهليّة، ينحر في كلّ يوم عَشْراً من الإبل، فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممن يأتيه من الشعراء الحطيئة وبشر بن أبي خازم» (٢).

قال أبو عبيدة: أجواد العرب ثلاثة: كعبُ بن مَامَة، وحاتم طيّىء، (وكلاهما

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٢٨١، ٢٨٢.

⁽٢) أبو الفرج الأصبه آني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٠، ٢٨١. وابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٠.

ضرب به المثل)، وهَرِمُ بن سِنَان صاحب زهير^(۱).

قال عَديّ بن حاتم: كان حاتم رجلًا طويل الصمت، وكان يقول: إذا كان الشيء يُكفيكَه التّرك فاتركه (٢).

وممَّا سَبَق إليه قولُه:

إذًا كانَ بَعْضُ المال رَبًّا لأهْلِهِ فإنِّي

أخذه حُطَائِطُ بن يَعْفُرَ فقال:

ذَرِينِي أَكُنْ للمالِ رَبَّا، ولا يَكُنْ أُريني جَوَاداً ماتَ هَوْلاً، لَعَلَّني

ويُستحسن له قولُه:

أَلاَ أَبْلِغَا وَهُمَ بِنَ عَمْرِهِ رسالةً رَأَيْتُكَ أَدْنَى مِن أَناسٍ قَرَابَةً إِذَا مِا أَتِى يَرِقُمُ يُفِرِّقُ بَيْنَنَا

فإنِّي بحمدِ الله مالي مُعَبَّدُ (٣)

ليَ المالُ رَبًّا، تَحْمَدِي غَبَّه غَدَا أَرَى ما تَرْيْنَ، أَو بخيلًا مُخَلَّدَا^(٤)

فإنَّكَ أَنْتَ المَرءُ بالخيرِ أَجْدَرُ وَغَيْرَكَ منهم كُنْتُ أَحْبُو وأَنْصُرُ بمَوْتٍ، فَكُنْ أَنْتَ الَّذِي يتأخَّرُ(٥)

٤ _ بعض أخباره:

أ ـ كان رجل يقال له أبو الخيبري مرّ في نفر من قومه بقبر حاتم، فنزل به، وبات يناديه: يا أبا عديً أقر أضيافك! فلمّا كان في السَّحَر وثَبَ أبو خيبريّ يصيح: واراحِلَتَاهُ! فقال له أصحابه: ما شأنُك؟ فقال: خرج والله حاتمٌ بالسّيف حتّى عقر ناقتي وأنا أنظر إليه، فنظروا إلى راحلته فإذا هي لا تنبعث، فقالوا: قد والله قراك، فنحروها وظلّوا يأكلون من لحمها، ثمّ أردَفوه وانطلقوا، فبينا هم كذلك في مسيرهم،

⁽١) انظر: ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٧.

⁽٢) المصدر نفسه، ص ٢٤٨.

 ⁽٣) المصدر نفسه، ص ٢٥٤، ومن ديوان حاتم قطعة رقم (٦٤). والمعَبُّدُ ههنا: المهان المذلّل.

⁽٤) المصدر نفسه، ج ١، ص ٢٥٤. وديوان حاتم، من قطعة رقم (٤٥).

⁽٥) المصدر نفسه، ص ٢٥٥. وديوان حاتم، من قطعة رقم (٧٦).

طلع عليهم عديّ بن حاتم ومعه جمل أسود قد قَرَنه ببعيره، فقال: إنّ حاتماً جاءني في المنام فذكر لي شتمك إيّاه، وأنّه قَرَاك وأصحابَك راحلَتَك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردّدها عليّ حتّى حفظتها:

أَبَا خَيْبَرِيِّ وأَنْتَ امْرُوً حَسُودُ الْعَشِيرَةِ لَوَّامُهَا فَصَادَا أَرَدْتَ إلى رِمَّةٍ بِدَاوِيَّةٍ صَخْبٍ هامُها تُبَغِّي أَذَاها وإعْسارَها وحَوْلَكَ غَوْثُ وأَنْعَامُها وأمرني بدَفع جمل مكانها إليك، فُخُذْهُ، فأَخَذَه (١).

ب - «قال أبو عبد الله الزبير: وكنّ النساء من اللّواتي يطلّقن الرجال في الجاهليّة، وكان طلاقهُن أنهن إن كُن في بيوت من شَعر أو غيره حَولن بابه إذا كان من قِبَل الممشرق إلى المغرب وإن كان من قِبَل اليمن حَولنّه إلى قِبَل الشام فإذا جاء زوجُ المرأة ورأى ذلك عرف أنّها قد طلّقته فيدع غشيانها، وكانت ماويّة من أجمل نساء زمانها فأتاها حاتم فوجدها قد حوّلت باب خبائها فأنكر ذلك من شأنها فهبط حاتم إلى بطن وادٍ من الأودية فنزل به فاغتم لذلك غمّا شديداً ولم تتهيّا له فيها حيلة، ودخل بها مالك، وجاء قوم سفر فنزلوا على باب الخباء كما كانوا ينزلون عبلة، ودخل بها مالك، وجاء قوم سفر فنزلوا على باب الخباء كما كانوا ينزلون وكعادتهم] بحاتم فما زال [قوم ينزلون] قوم بعد قوم حتى توافوا قريباً من خمسين رجلًا فضاقت بهم ماويّة ذرعاً فقالت لجاريتها: اذهبي إلى ابن عمّي مالك فقولي له ولبناً نغبقهم، فقال: ما عندي ناب مسنّة قد تركت العمل فاستحقّت النحر، وما كنت لأنحر صغيرة بشحم كلاها مقبلة للخير، وما عندي من اللّبن ما يكفي أضياف حاتم، فاتته حاتم، فعادت الجارية إلى ماويّة وأخبرتها بما ردّ، فقالت: اذهبي إلى حاتم، فاتته حاتم، فاتنه وأخبرته الخبر، فقام إلى الإبل فأطلق منها اثنين، ثمّ صرخ بهما حتى انتهى إلى الخباء فنحرهما (٢).

ج ـ هلك أبو حاتم وحاتم صغير فكان في حجر جَدّه سعد بن الحشرج، فلمّا

⁽۱) ابن قتيبـــة، الشعر والشعــراء، ج ۱، ص ٢٥٥. وأبو الفـرج الأصبهاني، الأغــاني، ج ١٧، ٢٨٧، ٢٨٨.

⁽٢) انظر: تشولتس، ديوان حاتم الطائي، ص ٣٧ ـ ٣٩.

فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصّة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجول ويَحْطِم بعضها بعضاً، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبْقِ على نفسك فقد رُزقْتَ مالاً ولا تعودَن إلى ما كنتَ عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهبَى بينكم، فانتُهبت، فأنشأ حاتم يقول:

تَـدَارَكَنِي جَـدِّي بِسَفْحِ مَتَالِعٍ فلا تَيْأُسَنْ ذُو قَـوْمِهِ أَنْ يُغَنَّمَا

قال: ولم يزل حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتّى مضى السله(١).

د_كانت بين طبّى، وتميم حروب. وفي يوم من الأيّام أتى عبد القيس بن خُفاف البُرْجُمِيّ التميميّ حاتم طبّى، في دماء حملها عن قومه، فأسلموه فيها وعجز عنها. فقال: والله لآتين من يحملها عنّي، وكان شريفاً شاعراً شجاعاً، فقدم على حاتم وقال له: إنّه وقعت بيني وبين قومي دماء فتواكلوها، وإنّي حملتها في مالي وأهلي، فقدّمت مالي وأخرت أهلي، وكنت أوثق الناس في نفسي، فإن تحملتها فكم من حقّ قضّيته، وهم كفيته، وإن حال دون ذلك حائل لم أذمم يومك، ولم أنس غدك وأنشأ يقول:

حملتُ دماءً للبراجم جَمَّةً وقالوا: سفاهاً لِمَ حَملتَ دماءَنا متى آتِهِ فيها يَقُلُ لِيَ مرحباً فيحملها عني وإنّ شئتُ زادني يعيش النَّدَى ما عاش حاتم طيّيءٍ

فجئتك لمّا أَسْلَمَتْنِي البراجمُ فقلتُ لهم يكفي الحَمالةَ حاتِمُ وأهلاً وسهلاً أخطأتُك الأشائِمُ زيادة مَنْ حِيزتْ إليه المكارمُ وإنْ ماتَ قامت للسخاء مآتمُ

فقال له حاتم: إنِّي كنتُ لأحبُّ أن يأتيني مثلُك من قومك، وهذا مرباعي من الغارة على بني تميم فخذه وافراً، فإن وفي بالحَمالة وإلاّ أكملتُها لك، وهي مائتا بعيـر سوى نيبهـا وفصالهـا، مع أنِّي لا أحبّ أن تُؤبِّس [تـوبّخ وتؤنّب] قـومك

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢. وديوان حاتم قطعة (٩٩).

بأموالهم. فضحك أبو جُبَيْل وقال: لكم ما أخذتم منا ولنا ما أخذنا منكم، وأيّ بعير دفعته إليّ، وليس ذنبه في يـدّ صاحبه فأنت منه بريء، فأخذها وزاده مائة بعير وانصرف راجعاً إلى قومه، وقال حاتم:

أتاني البُرْجُميُّ أبو جُبَيْلِ لِهَمَّ في حَمالته طويلِ فقلتُ له خُدِ المرباعُ منها فيأني لستُ أرضى بالقليلِ فآبَ البُرْجميُّ وما عليه من أعباء الحمالة من فتيلِ يَجرُّ الذَّيلَ ينفضُ مِذروَبِهِ خفيف الظهر من حمل ثقيل (١)

هـ قَدِم أوسُ بن حارثة بن لأم الطائي وحاتم بنُ عبد الله السطائي على النعمان بن المنذر، فقال لإياس بن قبيصة الطائي: أيهما أفضل؟ قال: أبيتَ اللعنَ أيها الملك. إنِّي من أحدهما، ولكن سَلهما عن أنفسهما فإنهما يُخبرانك. فدخل عليه أوسٌ، فقال: أنت أفضلُ أم حاتم؟ فقال: أبيتَ اللعنَ، إنَّ أدنَى ولد حاتم أفضلُ منِّي، ولو كنتُ أنا وولدي ومالي لحاتم لأَنْهَبَنَا في غداة واحدة. ثمّ دخل عليه حاتم، فقال له: أنتَ أفضل أم أوس؟ فقال: أبيتَ اللعنَ، إنّ أدنى ولد لأوس أفضلُ مني. فقال النعمان: هذا والله السُّؤدد، وأمر لكلّ واحد منهما بمائة من الإبل (٢).

و ـ وكان إذا اشتد البردُ وكلِب الشتاء أمـر حاتم غـلامه فـأوقد نـاراً في تلّ من الأرض لينظر إليها مَن أضَلّ الطريق ليلاً فيَصمِد نحوه، فقال في ذلك:

أوقد فإنّ اللّيلَ ليلٌ قَرُ والريحَ يامُوقِد ريحٌ صِرُ عَسَى يرى نارَكَ من يَسمُر إن جلبتْ ضيفاً فأنتَ حُررُ (٣)

ز ـ ومرّ حاتم في سفره على عَنزة، وفيهم أسير. فاستغاث بحاتم ولم يحضُره فَكاكه، فاشتراه من العنزيّين وأطلقه، وأقام مكانه في القيد حتّى أدّى فِداءه(٤).

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ٨، ص ٢٤٤، ٢٤٥. وديوان حاتم، قطعة رقم (٩٨).

⁽٢) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ٢، ص ٢٨٦، ٢٨٧.

⁽٣) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ١، ص ٢٨٧. وديوان حاتم، قطعة رقم (٧٥).

 ⁽٤) المصدر نفسه، ص ۲۸۸.

ح ـ ورُئي حاتم يوماً يضرب ولده لمّا رآه يضرب كُلْبة كانت تدلّ عليه أضيافه، وهو يقول:

أقولُ لابني وَقَدْ سطت يَدُهُ بكَلْبة لا ينزال يَجْلِدُها أوصِيكَ خَيْراً بهَا، فإنَّ لها عندي ينداً لا أزالُ أحمدُها تَدُلُّ ضَيْفي عَلَيَّ في غَلَس اللَّه ينل ، إذا النارُ نامَ مُوْقِدُها(١)

ط قيل: إنّ أحد قياصرة الروم بلغته أخبار جود حاتم فاستغربها. وكان قد بلغه أنّ لحاتم فرساً من كرام الخيل عزيزة عنده، فأرسل إليه بعض حجّابه يطلب منه الفرس هديّة إليه، وهو يريد أن يمتحن سماحته بذلك. فلمّا دخل الحاجب ديار طيّىء سأل عن أبيات حاتم طيّىء حتى دخل عليه فاستقبله أحسن استقبال ورحّب به، وهو لا يعلم أنّه حاجب الملك. وكانت المواشي في المرعى، فلم يجد إليها سبيلًا لقِرى ضيفه فنحر الفرس وأضرم ألنار.

ثمّ دخل إلى ضيفه يحادثه فأعلمه أنّه رسول قيصر قد حضر يستميحه الفرس، فساء ذلك حاتماً وقال: هلا أعلمتني قبل الآن، فإني قد نحرتُها لك إذ لم أجد جزوراً غيرها. فعجب الرسول من سخائه وقال: والله لقد رأينا منك أكثر ممّا سمعنا(٢).

ي _ يروى عن أبي صالح: أنّ حاتماً أوصى عند موته فقال: إنّي أعهدكم من نفسي بثلاث: ما خاتلتُ جارة لي قطّ أراودها عن نفسها، ولا أؤتمنتُ على أمانة إلا قضيتها، ولا أتى أحدٌ من قِبَلِي بسوءة أو قال بسوء (٣).

٥ ـ وفاته:

كانت وفاته سنة ٦٠٥ م^(٤)، ودفن بتُنْغَة^(٥) حيث كان منزله.

⁽١) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ١، ص ٢٨٧. وديوان حاتم قطعة رقم (٦٦).

⁽٢) رزق الله حسون، طبعته ديوان حاتم الطائي، ص ٢٠.

⁽٣) المصدر نفسه، ص ٣١.

⁽٤) لويس شيخو، شعراء النصرانيّة قبل الإسلام، ص ١٣٤.

⁽٥) تُنْغة: «ماء من مياه طيّىء، وكان منزل حاتم الجواد، وبه قبره وآثاره». (ياقوت، معجم البلدان، ج٢، ص٥٠، مادة «تنغة»). وقيل: «إنَّ قبر حاتم على عُوَارِض». (ياقوت، معجم البلدان، ج٤، ص١٦٤، مادة «عُوارض»).

القِستُ مُوالتَّانِ ويوَلابُ

عن أبي المُنْذِر هِشام بن محمد بن السَّائِب الكَلْبِيِّ تَاليفُ أبي صالح يَحْيَى بن مُدْرِك الطَّائيِّ

وروايتُهم عنه :

روايَةُ القاضي أبي القاسِم علي بن المُحَسِّن التَّنُوخِيِّ المُعَدَّل. عن أبي عُبَيْد الله محمد بن عِمْران بن مُوسى المَرْزبانيّ. عن أبي إسحق إبراهيم بن جُفَيْف مَوْلى عبد الله بن بِشْر المرْثَدِيّ. عن أبي جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانيّ عن أبي صالِح. عن أبي جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانيّ عن أبي صالِح.

بِنْ لِمُعْنِ ٱلرَّمْنِ ٱلرَّحِبِ فِي الْمُعْنِ الرَّحِبِ

(1)

أخبَرنا القاضِي أبو القاسِم عليّ بن المُحسِّن التَّنُوخِيّ قال: أنا أبو عُبيْد الله محمد بن عِمْران بن موسى المَرْزُباني، قال: أنا أبو إسْحق إبراهيم بن جُفَيْف مَوْلَى عبد الله بن بِشْر المَرْثَدِيّ قَرَأ عليَّ مِن لَفْظِهِ في رَجب سنة تسعَ عشرة وثلاث مائة قال: أخبرني أبو جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانِيّ بأصبهان في سنة تسع وثلاثين ومائتين قال: أنا أبو صالِح يَحْيَى بن مُدْرِك الطّائِيّ قال: أنا هِشام بن محمد بن السَّائِب الكَلْبِيّ عن أبي مِسْكِين قال:

جَاوَرَ حَاتِم ِ طَيِّىء في زَمَن الفَسَادِ ـ وكَانَتْ حَـرْبُ الفَسَادِ في الجَاهِلِيَّة بَيْنَ جَدِيلَةَ والغَوْث ـ بَنِي زِياد بن عبد اللَّه من بني عَبْس، فأَحْسَنُوا جِوارَه، فقال:

[من الوافر]

ذِمارَ أُبِيهِمُ فِيمَنْ يُضِيعُ(١)	لَعَمْـرُكَ ما أضـاعَ بنــو زِيــادٍ	- 1
صَـوَادِمَ، كُلُها ذَكَـرٌ صَنِيعُ (٢)	بَنُو جِنِّيَّةٍ وَلَـدَتْ سُيُـوفاً	- Y
وطاعِمَةُ الشِّتاءِ فما تَجُوعُ ٣)	وَجَــارَتُهُمْ حَـصــانٌ مــا تُــزَنَّى	-٣
لآخِر غالِب أبداً رَبيعُ(٤)	شَــرَى وُدِّي وتَكْــرمَتِى جَمِيعــاً	- ٤

⁽١) الذمار: كلّ ما يلزمك حمايته وحفظه والدفاع عنه.

⁽٢) ذكر: أي سيف ذكر وهو الذي تكون شفرته من الحديد الذكر أي الجديد، ومتنه من الحديد الأنيث وهو خلاف الحديد الذكر. الصنيم: الصقيل.

⁽٣) تُزنّى: تتهم بالزنا. طاعمة الشتاء: أي آكلة في الشتاء.

⁽٤) الربيع: الخصب، يدعو لهم بالخير والخصب الدائم.

قال أبو صالِح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: جارَتُهُم يَعْنِي أُمَّهُم. حَصانٌ: عَفِيفَةٌ ما تُقْذَفُ بالزِّنا. وشَرَى وُدِّي: اشْتَرَى وُدِّي. ورَوى ابنُ الكَلْبِيّ:

شَــرَى وُدِّي وذِكْــرِي مِـن بَـعِـيــدٍ لآخِرِ غالِب.....

وقال خِالِدٌ: لأخِرِ غالِبٍ: مَنْ يَبْقَى مِن عَقِبِهم. وغالِبُ بنُ قُطَيْعَةَ بن عَبْس.

حدَّثني إِبراهيم قـال: أُخْبرني أبـو جَعْفَر قـال: أنا أبـو صالِـح قال: أنـا ابنُ الكَلْبِيّ عن أبي مِسْكِين قال:

كان يُقال للرَّبيع بن زِياد: الكامِل، ولعُمارَة أُخِيه: الوَهَّاب، ودَالِق ـ وقـال فيه الفرزدق:

وهُنَّ بِشِـرْحـافٍ تَــدَارَكُنَ دَالِقـاً عُمارَةً عَبْسٍ بَعْدَ مـا جَنَحَ العَصْـرُ

وشِرْحاف: رَجُلٌ مِن بَنِي ضَبَّة ـ وهو قائِدُ حِمارِهِ (١) ـ وقَيْس الحِفاظ، وأَنس الخَيْل بنو زِياد بن سُفْيان بن عبد اللَّهِ بن ناشِب بن هِدْم بن عَوْذ بن غالِب بن قُطَيْعَة، وأُمُّهُم فاطِمَةُ بنتُ الخُرْشُب (٢) مِن بني أَنْمار بن بَغِيض. وكانت إمرأةً لها ضِيافَةُ سُؤُدُد. قال أبو المُنْذِر (٣): قال أبِي: فَلَقِيَ حَرْبُ بن أُمَيَّةَ فاطمةَ بنتَ الخُرْشُب في بَعْض المَواسمِ فقال: يا فاطمةً! أيُّ بَنيكِ أَفْضَلُ؟ قالت: الرِّبيعُ، لا بل عُمارَةُ، لا بل أُنس، ثَكِلْتُهم إنْ كنتُ أَدْرِي أَيَّهُم أَفْضَلُ.

حَدَّثني إبراهيم قال: أُخْبَرْني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: حَدَّثنا ابنُ الكَلْبِيِّ عن أبِي مِسْكِين قال:

⁽١) قائد حماره: لقب شرحاف.

⁽٢) ذكر أبو الفرج أنّ فاطمة بنت الخُرشُب هي إحدى المنجبات بين نساء العرب كان يقال لبنيها الكَمَلة، وهم الربيع، ويقال له الكامل، وعمارة ويقال له الوهاب، وأنس وهو أنس الفوارس وهو الواقعة.

ولمّا سأل معاوية علماء العرب عن البيـوتات والمنجبـات، وحظّر عليهم أن يتجـاوزوا في البيوت ثلاثة، وفي المنجبات ثلاثاً، عدّوا فاطمة بنت الخرشب فيمن عدّوا (أبو الفرج، الأغـاني، ج ١٧، ص ١١٦، ١١٧).

⁽٣) الخبر يختلف بالألفاظ بين الأغاني ج ١٧، ص ١١٧)، وغيره من المصادر.

نَزَلَ بها رجلٌ من العَرب فأَطْعَمَتْهُ وسَقَتْه وفَرَشَتْه (١). فلمّا كان في بَعْضِ اللَّيْل لم يَفْجَأها، أو لَمْ تَشعُرْ به، إلا وقَدْ أُخَذ برجْلِها، فَرَكَضَتْهُ برجْلِها وقالتْ: وَيْحَكَ! مَا لَكَ! قَالَ: مَا لَى وَاللَّهِ، إِنَّكِ أَطْعَمْتِ وَسَقَيْتِ وَفَرَشْتِ فَأَرِدْتُ أَنْ أَنَالَ منكِ. قالت: قُمْ، فَإِنَّكَ أَحْمَق. قال: فقامَ، ثُمَّ قال في نَفْسِهِ: لا بدَّ مِن أَنْ تَمْتَنِعَ أُوَّلًا. قال: فقامَ ثُمَّ دُنا فَأَخذ برجْلها. فقالت: ما لَكَ! قال هو ذاك. قالت لِجَوَارِيها: خُذْنَهُ. فَشَدَدْنه كِتافاً، حتى أَصْبَح فلما أَصبَحَتْ ـ قال: وكان بَنُـوها الأَرْبَعـةُ مُطَنِّبِينَ حَوْلَها، قال: وكانت إذا دَعَتْ رجلًا منهم أَقْبَلَ وبيدِهِ السَّيْفُ ـ فَبَعَثَت إلى عُمارَةً، وكان أَكْبَرهم، فقالت: ما تَقُولُ في رَجُلِ ضافَ أُمَّكَ اللَّيلَة فأَطْعَمَتْهُ وسَقَتْه وفَرَشَتْه، ثُمَّ راوَدَها عن نَفْسِها؟ فَوَتَب مُغْضَباً إلى الرَّجل، فقال: أَقْتُلُهُ. فقالت: انْصَـرِفْ. فلم يُراجِعْها الكَلام حتى انْصَرَف. ثم بَعَثَتْ إلى قَيْس، فقالتْ لـه مِثْلَ مَقالَتها لِعُمارَةً. فقال مِثْلَ مَقالَتِهِ. فقالتْ: انْصَرفْ. ثم بَعَثْ إلى أنس، فقالتْ له مِثْلَ مَقالَتِها لَأَخَوَيْهِ فَرَدَّ مِثْلَ مَقالِهِما. فَبَعَثَتْ إلى الرَّبيع، وكان أَصْغَرَهم، فقالتْ له مِثْـلَ مَقالَتِها لإخْوَتِهِ. فقال: واللَّهِ إِنَّكِ لَتَعْلمين ما الرَّأْيُ فِيه. قالت: وما الرَّأْيُ فيه؟ قال: الرأي والله أنْ يُكْسَى ويُكَرَّمَ ويُحْمَلَ، فوالله لو أَصْبَحَ قَتِيلًا لقالتِ العَرَبُ: فَجَر بَأُمُّهِم فَقَتَلُوه، واللهِ مَا لَنَا أُخْتُ ولا ابنةُ عَمَّ قَريبَةٌ. قالت: فَدَيْتُكَ! أنت والله الكامِلُ، قُمْ إليه فاكْسُهُ واحْمِلْهُ وخَلِّ سَبِيلَهْ، فَفَعَل، ثم خَرَج بـه حتَّى أَبْرَزَهُ مِن الحَىِّ فقال: اذْهَبْ يا مَلَّامان (٢)، فأنْجبر العرب ما رَأيتَ مِن فاطمَة بنت الخُرْشُب.

(۲)

حَـدَّثني إبراهيمُ قـال: أُخْبَرني أبـو جَعْفَر قـال: أنا أبـو صالِـح قال: أنـا ابنُ الكَلْبي قال:

أُسَرَتْ بنـو القُــدارِ مِن عَنــزَة: كَعْب بن مــامَـة الإِيــادِيِّ (٣) وحــاتـمَ طَيِّيء،

⁽١) فرشِته: بسطت له بساطاً في ضيافته.

⁽٢) مَلاَمان: لئيم.

⁽٣) كعب بن مامة الأيادي: كريم، جاهليّ. يضرب بـه المثل في حسن الجوار، فيقال: «أجود من=

والحارِثَ بن ظالم(١)، وقال: يَزْعُم اللّذان أَسَرا حاتِماً، وكان أَسَرَه رجلان: عَمْرو، وأبو عَمْرو فأطْلَقاه على التَّوابِ فَلْم يَأْتِياهُ مَخافَةَ أَنْ يَأْتِيا طَيِّئاً فَتَأْسِرهما فقال: وأبو عَمْرو فأطْلَقاه على التَّوابِ فَلْم يَأْتِياهُ مَخافَة أَنْ يَأْتِيا طَيِّئاً فَتَأْسِرهما فقال: [من الطويل]

١- لَعَمْـرُ أَبِي عَمْرُو وعَمْـرُو كِلَيْهِمَا لَقَدْ خُرِما مِن حَاتِم خَيْرَ حَاتِم

(٣)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أُخْبَرني أبو صالِح قال: أُنْشَـدُني ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١- إلْهُهُمُ رَبِّي، ورَبِّي إلْهُهُمُ فَأَقْسَمْتُ لا أَرْسُو ولا أَتَمَعْدَدُ (٢)

قال: الرَّسْوُ أَنْ يُقالَ للصَّقْرِ: زَقْر، ولِسَقَر: زَقَر، وللصِّراط: زِراط، وللصَّفَب: زَقْعَب. قال: وبنو الصَّقعب مِن نَهْد، حُلَفاء بني جَناب مِن كَلْب. قال: وسَمِعْتُ أَبا أَسْماء وغيرَ واحدٍ مِن طَيِّىء يَقولون: اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُودُ بِكُ مِن شَرَّ زَقَر، قال: وهذا كَلامُ مَعَدّ، فلذلك قال: «لا أَتَمعدَدُ».

(1)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا أبو المُنذِر عن أبيه قال:

وَفَدَ أُوْسُ بن حَارِثَةَ بن لأَم الطَّائي، وحاتِمُ بن عبد اللَّه مع ناسٍ مِن العَـرَب

خعب بن مامة». وقال أبو عبيدة: أجواد العرب ثلاثة: كعب بن مامة، وحاتم الطائي، وهرم بن
 سنان. (الزركلي، الأعلام، ج ٥، ص ٢٢٩).

⁽۱) الحارثُ بن ظالم: من أشراف بني مرّة، وهو الذي قتل خالمد بن جعفر بن كلاب (أبو فرج الأصبهاني، الأغاني، ج ۱۱، ص ۸۹).

 ⁽٢) لا أتمعددُ: لا أتزيّا بزيّ معد، ولا ألفظ لفظها.

على النّعمان بن المُنْذِر بالحِيرَةِ. فقال لإياس بن قبيصة الطَّائي (١) ثم الغَوْثِيّ: أَيُهما أَفْضَلُ؟ قال: أَبَيْتَ اللّغْنَ، إِنِّي مِن أَحَدِهما، ولكن سَلْهُما عن أَنْفُسِهما يُجِيبانِكَ. فَدَخَلَ عليه أَوْس فقال: أنتَ أَفْضَلُ أم حاتِم؟ قال: أَبَيْتَ اللَّعْنَ، لو كنتُ أنا وَولَدِي لحاتِم لأَنْهَبنَا في غَداةٍ واحدةٍ. ثم دخَلَ عليه حاتم، فقال: يا حاتِم، أنتَ أَفْضَلُ أمْ أُوس؟ فقال: يا حاتِم، أنتَ أَفْضَلُ أمْ أُوس؟ فقال: أَبيْتَ اللّعْنَ، لَشَرُ أُوسٍ خَيْرٌ مِنّي. قال: فَنَفَلَ كُلَّ واحدٍ مِنْهما مائةً مِن الإِبل (٢).

(0)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: حَدَّثَني أبو صالِح قال: سَمِعتُ أبا المُنْذِر يقول:

الرَّوابِي: الأَشْرافُ. وأُنْشَـد لِعَمْرو بن شَـراحِيل بن عَبْـد العُـزَّى ابن امْـرِىء القَيْس بن عامِر بن عَبْد وُدِّ الكَلْبِي:

المَجْدُ والخِيَمُ اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ والخِيمُ (٣)

قال أبو صالح: يُقال رابيَةً: شِدَّةً، قالَهُ غيرُ الكَلْبِي. قــال الله تعالى: ﴿أَخْــٰذَةً رابِيَةً﴾ (٤) أي شَدِيدَةً. قال أبو المُنْذِر: ويُرِيد بالرّابِيَة: الأصْل والشَّرَف.

قال أبو صالح: وسَمِعْتُ ابنَ الكَلْبِيّ يقولُ: إذا سأَلْتَ الجَرْمِيّ مِن طَيّى، ممِّنْ أَنتَ؟ يقولُ: أنا مِن بَنِي جَرْم. وإذا لَقِيتَ أَحَداً مِن جَرْم قُضاعَةَ، فسأَلْتَه مِمَّنْ أَنتَ؟ يقولُ: جَرْمِيّ.

⁽۱) إيّاس بن قبيصة: كان مُقَرَّباً من كسرى. وبعد موت النعمان، كتب كسرى إلى إيّاس بن قبيصة يأمره أن يضم إليه ما كان للنعمان. (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ٥، ص ٢٦٢).

⁽٢) وردت هذه الرِّواية في العقد الفريد، ج ٢، ص ٢٨٦، ٢٨٧، باختلاف كثير بالألفاظ.

⁽٣) الخِيمُ: السجيّة، الطبيعة، الخلق.

⁽٤) سورة الحاقة، من الأية رقم: ١٠.

(^{*)}(٦)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أُنْشَدَني ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم يَذْكُرُ تَرْكَ أبيه إِيّاهُ وتَحَوَّلَه عَنْه:

[من الطويل]

- وَإِنِّي لَعَفُّ الفَقْرِ، مُشْتَرَكُ الغِنَى وَوُدُّكَ شَكْلَ لا يُوافِقُهُ شَكْلِي (١) وَ وَدُّكَ شَكْلِي شَكْلِي (١) وَشَكْلِيَ شَكْلِيَ شَكْلِيَ شَكْلِي سَلْلِكُ سُلْكُ لِي سُلْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي شَكْلِي سَلْلِي سَلْلْلِي سَلْلِي سَلْلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِي سَلْلِ

(*) «قال ابن الأعرابي: كان حاتم من شعراء العرب وكان جواداً يُشْبه شعْرُه جُودَه ويُصدق قـولَه فعْلُه وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مُظفّراً إذا قاتـل غَلب، وإذا غنم أنهب، وإذا سُئل وهب، وإذا ضرب بالقـداح فاز، وإذا سابق سَبق، وإذا أسر أطلق، وكان يُقسم بالله أن لا يقتـل واحد أُمّه، وكان إذا أهلَ الشهر الأصم [وهو رجب] الذي كانت مُضَـرُ تعظمه في الجاهليّة ينحر في كلّ يوم عَشْراً من الإبل فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممن يأتيه من الشعراء الحطيئة وبشر بن أبي خاذه

وذكروا أن أم حاتم أتيت وهي حُبلي في المنام فقيل لها: أغلام سَمْح يقال له حاتم أحبُّ إليكَ أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوث ساعة البأس، ليسوا بأوغاد ولا أنكاس، فقالت: حاتم، فولدت حاتماً، فلَّما ترعرع جعل يُخرج طعامه، فإن وجد من يأكله معه أكل، وإن لم يجد طرحه، فلَّما رأى أبـوه أنَّه يُهلك طعامه قال لـه: الْحَقُّ بالإبـل، فخرج إليهـا، ووهب له جـارية وفـرساً وفِلْوَهـا، فلَّما أتى الإبلَ طفقَ يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطّريق فلا يجد عليه أحداً، فبينمـا هو كـذلك إذ بُصـر بركب على الطريق فأتاهم، فقالوا: يـا فتي، هل من قِـرِّي؟ فقال: تسـألون عن القـرى وقد تـرون الإبـل، وكان الـذين بَصر بهم عَبيـد بن الأبرص، وبشـر بن أبي خازم والنـابغة الـذبيانيّ، وكـانـوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عَبيد: إنَّما أَردنا بالقرى اللَّبن، وكأنت تكفينا بكرة إذ كنت لا بدّ متكلَّفاً لنا شيئـاً، فقال حـاتـم: قد عـرفت ولكنِّي رأيت وجوهـاً مختلفة، وألـواناً متفرقة، فظننت أن البُلدان غير واحدة، فأردت أن يذكر كلِّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها وذكروا فضله، فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فصار لكم الفضل عليّ، وأنا أعاهـ د الله أن أضرب عراقيب إبلي عن آخرهـا أو تقومـوا إليها فتقتسمـوها. ففعلوا، فـأصاب الرجلَ تسعة وثلاثون ومَضَوًّا على سفرهم إلى النعمانِ. وإنَّ أبا حاتم سمع بما فعل فأتاه فقال لـه: أين الإبل؟ فقال: يا أبت طُوَّقتكَ بها طَوْقَ الحمامة مَجْدَ الـدهر وكـرماً لآيـزال الرجـل يحمل بين شعر أثنى به علينا عوضاً من إبلك، فلمّا سمع أبوه ذلك قال: أبإبلي فعلت ذلك؟ قال: نعم، قال: واللَّه لا أساكنك أبداً فخرج أبوه بأهله وترك حاتماً ومعه جاريته وفـرسه وفلُوهـا، فقال يـذكر تحـوَّل أبيه عنه». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٢٨١، ٢٨٢).

⁽١) الشكل: المذهب، القصد.

⁽۲) ويروى: نيقة.

ولِي نِيقَةُ (١) في المَجْدِ والبَذْلِ لَمْ يَكُنْ تَانَّقَها(٢) فِيمَنْ مَضَى أَحَـدٌ قَبْلِي تَأَنَّقُها: خَبَرها.

لِنَفْسِي، فأَسْتَغْنِي بِما كَانَ مِنْ فَضْل (٣) وأَجْعَــلُ مالِي دُونَ عِــرْضِيَ جُنَّـةً ولِي مَع بَذْل المالِ وَالبَأْس صَوْلَةٌ إِذَا الحَرْبُ أَبْدَتْ عِن نَوَاجِذَهَا العُصْلِ (٤) ه _

وأَحْمِلُ عَنْهُم كُلُّ ما ضاعَ مِن ثِقْـل ِ وأجْعَـلُ نَفْسِي لـلعَشِيــرَةِ جُنَّــةً

قَولُه «عُصْل»: مُعْوَجَّةٌ مُلْتَوِيَةً. وقال بَعْضُهم: النَّواجِذُ الْأَضْراسُ التي تَلِي الْأَنْيَابِ، في جَنْب كُلِّ نابِ ناجِذً. وسَمِعْتُ أَبا عَمْرِو يقولُ: هِي آهِرُ الْأَضْراس.

وما سَرَّني (٥) أَنْ سارَ سَعْدٌ بِأَهْلِهِ وأَفْرَدَنِي في الـدّارِ لَيْسَ مَعِي أَهْلِي رَواهُ أبو صالح: وما ضَرَّنِي.

وأُحْمِلُ عَنْكُمْ كُلُّ ما حَلَّ في أَزْل (٧) سَيَكْفِي ابْتِنائِي(٦)المَجْدَ سَعْدَ بن حَشْرَج

فَيَذْكُرَها إِلَّا اسْتَمَالَ إِلَى البُّخْلَ وما مِن لَئِيمٍ عَـالَـهُ(^) الـدُّهْـرُ مَـرَّةً

يُريدُ: الحاجَة، ويُرْوَى: تَرَدَّدَ في البُخْل.

فَقَدْتُ الَّذِي مِنَّا يَرَى البُّخْلَ رِفْعَةً (٩) إذا حَـلَّ ضَيْفُ لا يُمِـرُّ ولا يُحْلِي أَعْفُ، وللإعْطاءُ خَيْرٌ مِن البُخْلِ (١٠٠) ١١ ـ وللبَخْلَةُ الْأُولِي لمَنْ كـان بـاخِـلاً

> النيقة: اسم من التنوق وهو التجوّد في الملبس والمطعم والأمور. (1)

تأنَّفها: عملها باتقان وحكمة. **(Y)**

الجُنّة: الترس، الستر. (٣)

الصولة: السطوة، القدرة، الجولة أو الحملة في الحرب. وأبدت الحرب عن نواجذها: اشتدت، **(**\(\x) والنواجذ: أقصى الأضراس، وهي أربعة.

> ويروى: وما ضرّني. (0)

ويروى: ابتنايَ. (٦)

قوله: سعد بن حشرج، منادى، أي: يا سعد. الأزُّل: الضيق والشدّة. **(Y)**

عاله: كفاه معاشه. **(**A)

الرِّفعة: ارتفاع المنزلة وعلوِّ القَدْر. (9)

«وهذا الشعر يَدلُ على أنّ جدّه [أي جدّ حاتم] صاحب هذه القصّة معه لا أنّهـا قصّة أبيـه، وهكذا= (11) حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أُخْبَرني أبو صالِح قال: حَـدَّث الهَيْثَمُ عن مُجاهِد عن الشَّعْبِي قال(١):

كان عبدُ اللّهِ بن شَدَّادِ بن الهاد رجلاً مِن أَبْناء أَصْحابِ رسول الله ﷺ وآلهِ، فقالَ لا بْنِه: يا بُنَيَّ، إذا سَمِعْتَ كلمةً مِن حاسِدٍ فكُنْ كأَنَّكَ لَسْتَ بالشَّاهِدِ، فإنَّكَ إنْ أَمْضَيْتَهَا حِيالَها رَجَعَ العَيْبُ على مَنْ قالَها. وكُنْ كمَا قال حاتِمٌ:

[من الوافر]

وما أنا مُخْلِفٌ مَنْ يَـرْتَجِينِي (٢) أَرَى ماويَّ أَلَّا (٣) يَشْتَكِينِي (٤) سَمِعْتُ، فقُلْتُ: مُرِّي فانْقُـذِينِي وَلَمْ يَعْرَقْ لها يَـوْماً جَبِينِي وَلَـمْ يَعْرَقْ لها يَـوْماً جَبِينِي وَلَـسْ إِذَا تَعْيَبَ يَـأْتَـلِينِي (٥) مُحافَظةً عَلَى حَسَبِي ودِينِي وأَكْرِمْ مُحْرِمِي، وأَهِنْ مُهِينِي

٦- نَـظُرْتُ بِعَيْنِـهِ(١)، فَكَفَفْتُ عَنْـهُ
 ٧- فلُومِينِي إِذَا لَـمْ أَقْـرِ ضَيْـفِي

تداركني جَدي بسفح متالع فلا يَسْأَسَنْ ذو نَـوْمَـة أن يُغنَّما» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢)

ذكر يعقوب بن السكيت ووصف أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير فكان في حجر جدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير [ويروى: نحو من مائتي بعير تجول] ويَحْطِم بعضها بعضاً [ولعل «يحطم» هنا معناها: يزاحم، أو هي يخطم]، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبق على نفسك فقد رُزقتَ مالاً ولا تعودَن الى ما كنت عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهبَى بينكم، فانتُهبت، فأنشأ حاتم يقول:

⁽١) وردت هذه الوصيّة في الأمالي، للقالي البغدادي، ج٢، ص٢٠٣.

⁽٢) المخلف: الذي يعد ولا يفي.

⁽٣) ويروى: «أن لا».

⁽٤) على العِلَات: أي على كل حال. وماويّ: أراد ماويّة، فرخّم، فهي امرأته.

⁽٥) ويروى: «يأتسېني». يأتسيني، يقال ائتسى به: اقتدى به، اتخذه أسوة.

⁽١) ويروى: سمعتُ بعيبه.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُخْبَرَني بَعْضُ أَصْحابِنا عن أبي سَعِيد قال: سَمِعْتُ نافِعاً يقول:

خَطَبَ عَمْرو بن حُرَيْث المَخْزُومِي إلى عَدِيّ بن حاتم الطائِيّ. فقال عَدِيّ: على حُكْمِي. فهابَ ذلك عَمْرو. ثم قال عمرو: لا يَتَحدّثُ العَرَبُ أَنِّي تَرَكْتُ امْرأَةً تَحَكَّمَ أَبُوها، فَتَزَوَّجَها على حُكْمِه: ثِنْتَي عَشرَةَ أُوقيَّةً مِن فِضَّة. وقال عَدِيّ: ما كُنْتُ لِأَضَعَ كَرِيمَتِي عِنْد رَجُل ثُمَّ أُخَشِّن صَدْرَه.

حَدَّثِنِي إبراهيم قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال، وقال غَيْرُه: ما كنتُ لَأِرْغَبَ عن سُنّةِ رسول الله ﷺ وآلِه، قد زَوَّجْتُكَ على اثْنَتَىْ عَشْرة أُوقيّةً.

وأخْبَرني أبو عبد الله عن بَعْضِهم قال: بَعَثَ عَمْرو إلى أُمّها بِبَدْرَةٍ فيها عشرةً النّفٍ دِرْهَم، فقال: اسْتَعِيني بهذه على ما أنتِ فيه. قال: فَقسَّمَتْها فِيمَن أَتاها مِن النّساء يُهَنِّينها. قال: ثم حُمِلَت الجارِيَةُ إلى عَمْرو، فسَمِعَت الجارِيَةُ ضَجَّةً بالبابِ، فقالَت: ما هذه الضَّجَّةُ؟ فَقِيلَ لها: قَوْمٌ يُرِيدون أَنْ يَأْكُلُوا وَقَدْ أُعْلِقَ البابُ دُونَهُم. فقالت: قَبْحَ الله طَعاماً عليه حِجابٌ.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال: أُخْبَرني غيرُه قال: كان اسمُها القَذَفَة.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: سَمِعْتُ سُفْيان بن عُيَيْنَةَ يقول: الأوقيةُ أربعون دِرْهَما، والوَسْقُ: سِتُّون صاعاً.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: وقال أبو سعيد: الْأُوقيَّة أربعون دِرْهماً مِن دَراهِمِنا اليوم.

حدثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفر قال: أخبرني أبو صالح قال: وقال بعض أهل العلم.

تَذَاكَرَ فِتْيَةً بِالكُوفَة السُّؤُدُدَ فَأَشْكَلَ عَلَيْهِم، فَتَجَمَّعُوا وأَتَوْا عَدِيّ بن حاتِم، فَدَعا لَهُم بتَمْرٍ ولَبن فأكلُوا. ثُم قال: سألتُمْ عن السُّؤُدُد. فقالُوا: نَعَمْ. قال: السَّيدُ فِي عَرْضِهِ، المُطَّرِحُ لِحِقْدهِ، المُتَعاهِدُ لِعامَّتهِ.

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال: قال طَرِيف بن عَدِيّ بن حاتِم يَوْمَ مُسَيْلِمَة الكَذَّاب:

١- إذا قاتَلَتْ أَهْلُ اليَمامَةِ طَيِّئًا فيا رَحْمَكَ الرَّحْمَنُ فَأَذَنْ لَهُمْ بَعْدُ
 ٢- إذا جا أُرُوا شَهْباءَ يَبْرُقُ بَيْضُها على الدِّين دَعْواها حَنِيفَةُ أو سَعْدُ

(11)

حَدَّثنِي إبراهيمُ قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُنْشِدْتُ لحاتِمٍ:

[من البسيط]

- ١ ولا أُزَرِّفُ ضَيْفِي إِنْ تَاوَّبَنِي ولا أداني له ما لَيْسَ بالدَّانِي (٢)
 أزرَّفُ: أي أدفع.
- ٢ له المُواساةُ عِنْدِي إِنْ تَأُوَّبَنِي وَكُلُّ زادٍ، وإِنْ أَبْقَيْتَهُ، فانِ (٣)

⁽١) انخدع انخداعاً: خُدعَ.

[.] (٢) أزرّف: أبعد وانحي. تأوّبني: نزل بي ليلًا، أو أوّل اللّيل خاصة.

⁽٣) المؤاساة: جعله أسوة له.

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبرَني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: وقال أبو عبد الرحمن: حَدَّثنا مِلْحَان بن عَركي عن أبيه قال:

سَمِعْتُ عَدِيّ بن حاتِم يقول: كان حاتمٌ رَجُلًا طَوِيلِ الصَّمْتِ، وكــان يقولُ: إذا كان الشيءُ يَكْفِيكَهُ التَّرْكُ فاتْرُكُهُ.

(14)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا أبو عبد الرَّحمن قال: أخْبَرنا أبو محمد بن تَمَّام عن أبي سَوْرَة السَّنْبِسِيِّ قال:

كانتِ النَّوَارُ تُعَاتِبُ حاتماً على إِنْفاقِ مالِهِ، وتَحُثُه على وَلَدِه ـ وكانت ماويَّةُ امْرَأَتُه السَّكُونِيَّةُ ـ ولَمْ يَكُنْ له مِنْها وَلَدٌ ـ تَحُضُّه على نَفْسِها ولا تَزَالُ تَعِيبُ عليه في إيثارِ النَّوارِ عَلَيْهَا، فأنْشَأ يقول:

أماوِيَّ قد طال التَّجَنُّبُ والهَجْرُ، القصيدة. وزادَ فيها الهَيْثَم بَيْتاً:

فَقِدْماً عَصَيْتُ العاذِلاتِ وسُلِّطَتْ على مُصْطَفَى مالِي أنامِليَ العَشْرُ

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أخبـرنا أبـو عبد الرحمن عن سَعِيد بن شَيْبان عن أبيه عن عَدِيّ بن حاتم:

أَنَّ حاتِماً أَوْصَى عِند مَوْتِه فقال: إِنِّي أَعْهَدُكُم مِن نَفْسِي بِثَلاثِ: ما(١) خاتَلْتُ جارَةً لي قَطُّ أُريدُها(٢) عن نَفْسِها، ولا أَوْتُمِنْتُ على أَمانَةٍ إِلاَّ قَضَيْتُها(٣)،

⁽۱) ويروى: أعهدك... بثلاث خلال: واللَّه ما...

⁽۲) ویروی: أراودها.

⁽٣) ويروى: أدّيتها.

ولا أُتِيَ(١) أَحَدُ مِن قِبَلِي بِسَوْءَةٍ، أو قال بِسُوءٍ.

(10)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبرني أبو جَعْفَر، قال: أخْبَرني أبو صالح قال: أخْبَرني ابن الكَلْبِيِّ قال: قال أبو العُرْيان الطّائِيِّ يَمْدَحُ حاتِماً:

١- إنِّي إلى حاتِم رَحَلْتُ، ولَمْ يُسدُعَ إلى العُسرُفِ مِثْلُه أَحَسدُ

٢- الواعِدُ البوَعْدَ، والسوَفِيُّ بهِ إِذْ لاَّ يَفِي مَعْشَرٌ بمسا وَعَدُوا

يُقال: وَفَى بالوعْدِ وَأَوْفَى به.

٣- والواهِبُ الخَيْلَ والوَلائِدَ وال حَرَّبْرَب، فِيها الْأُوانِسُ الخُرُدُ(٢)

٤- يَـرْفُلْنَ فِي الرَّيْطِ والمُـرُوطِ كما تَمْشِي نِعـاجُ الخَمِيلَةِ المُيُــدُ (٢)

قال أبو صالح: ويُرْوَى يُرْقِلْنَ: يَتَبَخْتَرْنَ في الرَّيْط. المُيُدُ: جمع مائِد، وهـو الذي يَتَبَخْتَر، ويكُونُ المائدُ أيضاً يَتَنَنَّى من نعمته. ويَرْفُلْنَ: يَتَبَخْتَرْنَ.

، يَ الْاَيْسَةَ طِيعُ الْأَلَى تُصاوِلُهُمْ جَرْيَكَ في مَأْقِطٍ ولَوْجَهَـدُوا

المَأْقِطُ: المَضِيقُ في الْحَرْبِ وشِدَّتُهَا.

٦- كَفَّاكَ: أَمَّا يَدُ فَمُتْرَعَةً للنَّاسِ غَيْشًا تُفِيضَهُ، ويَدُ

٧- سَقًاءَةُ للسِّمامِ يَمْنَعُها مِن كُلِّ ضَيْمٍ يُسامُهُ العُبُدُ

٨ لا يَخْلِطُ الخَدْعُ ما تَقُسُولُ، ولا يُسدُرِكُ شَيسًا فَعَلْمَهُ حَسَدُ

٩ ما نَبَّهُ السطَّارِقُونَ مِن أَحَدٍ في غَيْرِ ما عَمْدِهِمْ وما اعْتمدُوا

١٠ مِثْلَكَ في ليلةِ الشِّساءِ إذا ما كان يُسْا جِلَالهَا الجَلَدُ

يَبْسُ ويابِس واحِدٌ.

(٣) الرَيْطَةُ: ثوب ليّن دقيق ـ وغالبًا لا تكون إلّا بيضاء. العِرْط: كساء في خزّ أو غيره.

 ⁽١) ويروى: ولا أتى.

⁽٢) الولائد: جمع وليدة، وهي الجارية. الربرب: القطيع من البقر أو الظباء. الخُرُد: جمع خريدة، وهي في النساء البكر التي لم تمسس قط، أو الحيية الطويلة السكوت الخافضة الصوت.

١١ ـ ورَاحتِ الشَّـوْلُ وَهْي مُثْلِيَـةٌ حُدْباً(١) تَهـادَى إلى الذَّرَى حُرُدُ

قال أبو صالح: الأشوال جَمْع شَوْل، وهي التي قَلَّ لَبَنُهَا. والمُتْلِيَة: جَمْعُها المَتَالِي، وهي التي قَلَّ لَبَنُهَا. والمُتْلِيَة: جَمْعُها المَتَالِي، وهي التي نُتِجَ بَعْضُها وَبَقِي بَعْض، فما بقي مِنْها فهي المَتَالِي، أي تَتْبَعُ غَيْرَها. والحُرُد: التي لَيْسَتْ لها أَلْبَان، والواحِدَةُ حَرُود، وقد حارَدَت النَّاقةُ حِراداً إذا قَلَّ لَبَنُهَا. وقال: الجَلِيد والصَّقِيعُ والضَّريب والأوْبَر واحِدٌ.

- ١٢ وَانْجَحَـر النَّابِحـاتُ واقْتَسَمَتْ بالنَّار عِنْدَ اقْتِدَاحِهـا الزُّنُد وانْجَحَـر النَّامُ، يقال: رَجُلٌ مُزَنَّد وامْرأَةٌ مُزَنَّدة إذا كانت: بَخِيلة ضَيَّقةً.
- ١٣ ـ أَقْتَـلَ للجُـوعِ عنـدَ تلكَ ولَنْ يَـدْفَـأَ فِيها بـمثْلِكَ الصَّـرِدُ الضَّرِدُ: الذي قد أصابَه البَرْدُ، والصُّرَادُ: سَحابٌ فيه بَرْدٌ.
- ١٤ قد عَلِمُ وا والقُدُورُ تَعْلَمُ ومُ سُتَهِ لَ السِّمِ السِّمِ اللهِ مُطَرِدُ
 مُسْتَهِلَ الغِرار يَعْنِي السَّيف، لأنّه يَسْتَهلُ بالدّم ِ إذا ضُرِبَ به.

وغِرارُهُ: حَدُّهُ.

١٥ - أَنْ لَيْس عندَ اعْتِرارِ طارِقِها عِنْدَكَ إِلَّا اسْتِلللَها مُدَدُ اعْتِرارِ طارِقِها عِنْدَه. اعْترار: إِنْيان، يُقال: اعْتَرَرْت فُلاناً إذا أَتَيْتَهُ وطَلَبْتَ ما عِنْدَه.

اسْتِلالُها: يَعْنِي اسْتِلالَ السُّيُوف. ومُلدَّد: جَمْع مُلَّة، وهي التأْخِير، يقول: لَيْس لها مُدَّة إلا مِقْدَارَ اسْتَلال ِ السُّيُوفِ.

١٦ مِنْ مَالِكَ المُصْطَفَى، طَرَائِفُهُ تَعْرِفُهُ، والطَّرَائِفُ البَّلُدُ

(11)

أُخْبَرني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أبو

⁽١) الحُدب: جمع حدباء، وهي الناقة التي بدت حراقفها وعظم ظهرها.

المُنْذِر(١): كان بَدْءُ العَداوَةِ التي كانت بَيْنَ طَيّىء وزُرَارَة بن عُدُس أن عمرو بن

(١) هذا الخبر ذكره المرزوقي في (شرح الحماسة، ج ٣، ص ١٤٤٧ وما بعدها).

«ذكر هشام الكلبي أنَّ عمرو بنَ المنذر بن ماء السماء ـ وأمّه هند بنت الحارث المَلِك ـ كان عاقد طيّناً ألاً يُغْزُوْا ولا يفاخروا، فاتّفق أنْ غزا عمرُو اليمامة فرجع منفضاً، فمرَّ بطيّء، فقال زُرارة بن عُدس: أبيت اللعنَ، أصِبْ من هذا الحيِّ شيئاً. فقال: ويلك، إنّ لهم عَقداً! قال: وإن كان، فإنّ لم تكتب العقد لهم كلّهم. فلم يزل به حتى أصاب نسوة وأذواداً، فقال في ذلك قيس بن جروة الأجئيّ:

أَلاَ حيَّ قبل البَيْنِ مَنْ أَنتَ عاشِقُهُ ومَنْ أَنتَ مُسْتِاقً إلىه وشائقُهُ لئنْ لم تُغَيِّر بعض ما قد صَنعتُمُ لأَنْتَجيَنْ للعَظْم ذُو أَنا عارِقُهُ

فلقّب يومئذ بعارق ـ فلمّا بلغ عمرَو بن هند هٰذا الشعر قـال له زُرارة: أبيتُ اللعنَ، إنّه لَيَتوعَـ لُك على انتقامه بزُعْمِه. فقال عمرُو لثُرْمُلَة بن شعاثٍ الأجئيّ: أيهجوني ابن عمّك ويتوعّدني؟ فقـال: والله ما هجاك ولكنّه قال:

والله لو كان ابن جَفْنَة جاركُم وسلاسِلاً يَبْرُقُن في أعناقكم ولكن عادتُه على جيرانه

ما إنْ كساكُم غَضَّةً وهَـوَانا وإذاً لـقـطَّع مـنكـمُ الأقـرانـا ذَهَـبـاً وَرَيْـطاً رادعـاً وجِــفَـانــا

يعني بابن جَفنة عمَرو بن الحارث، وإنّما أراد تُرْمُلَةُ أنْ يقبِّح عليه فَعْلَتَه، ومع ذلك يُذهبُ سخيمتَـه على ابن عمّه، فقال عمرو: واللّه لأقتلَنّه! فبلغ ذلك عارقاً فقال:

من مُبْلِغٌ عمروبن هِنْد رسالةً إذا استَحْقَبَتْها العِيسُ تُنْضَى من البُعْدِ قال الشِيخ الإمام أبو على رحمه الله:

وإذا تأُمُّلَتَ ما اقتصصتُ، بانَ لك أنَ هذه الأبياتَ التي أوَّلها: «والله لو كان ابن جفنة»، ليس بهجو لابن جفنة وإنّما هو مدحُ له، وقد عير بذكره عمرو بن هند، وأنّه لو تـولّى من طبّىء ما تولاه عمرو بن هند كان معاملتُه إيّاهم بخلاف ما عـامَلَهُم به هـو، فتصوَّر أنّها هجوً لابن جفنة، وجعل بدل «ما إن كساكم»: لكسا الوجوة، وبدل قوله: «إذاً لقطّعَ منكم الأقرانا»: منكم الأقرانا، وبدل قوله: «ولكان عادتُه على جيرانه»: على جاراته، ومع هذه التغييرات ليس يَخْلُصُ هجواً.

قَـال أَبُو عَلَيّ: وأَنـا أَعُود إلى عـادتي من تفسيرهـا وشرح معـانيها: قـولـه «غَضَّـةُ» فَعْلَةُ من غَضً، والغَضاضة والغَضَّ: الفتور في الطَّرْفِ. ونصب قوله «وســلاسلًا» على المعنى، فهــو في باب قــول الآخــ:

يا ليتَ بَعْلَكِ قد غَدَا متقلَّداً سَيْفاً ورُمْحَا لأنَّ السَّلاسل ليس من كَسوة الوجوه، فكأنه قال:

ما إنْ كساكُمْ غضَّة ولا قلَّدكم إذا غلَّكم سلاسِلَ تبرُق في أعناقكم.

وقوله: «يُثْنَيْنَ» معناه يُعْطَفْنَ ويُلْوَيْنَ. ﴿وإِذاً لقطَّع تِلْكُمُ الْأقرانا» فَالأقران: الحبال، والـواحد قــرن. وإذا رَوَيْتَ «يَبْرُقْنَ» فالمعنى ظـاهر. ويشيـر إلى ما لحقهم من جهـة عمروبن هنــد. وقولــه: «إذاً» أجــاب لو بــإذا كما أجــابه بــاللام من قــوله «لكســا» وبما على الأصــل الأوّل. ومعنى «لقـطع تلكم الأقرانا» أي لو كنتم مأسورين لكان يفكَّكم، ويقطع تلك الحبال التي صارت إساراً لكم. وإذا رُوي: ٣

هِنْد خَرَج غازِياً فرجَعَ مُنْفِضاً. فقال له زُرارةُ(١): أَبَيْتَ اللَّعْنَ، أَغِرْ على هذا الحَيِّ مِن طِئّىء. فقال: إنَّ بَيْنَنَا وَبَيْنَهم عَقْداً. فلَمْ يَزَلْ به حتَّى أَغارَ، فأصابَ أَذْواداً ورجالاً ونِساء، فذلك قولُ عارِق:

وصادَفَ حَيًّا دائِناً هو سائِقُهُ حَرامٍ عليكَ رَمْلُهُ وشَقائِفُهُ وما ضَمَّ مِن بَطْحائِهِنَّ دَرادِقُهُ لأَنْتَحِيَنْ لِلعَظْمِ ذُو أُنا عارِقُهُ المُحلُ خَمِيسِ أَخْطأ الغُنْمَ مَرَةً
 عَاقْسَمْتُ لا أَحْتَـلُ إلا بِصَهْوَةٍ

٣- فَأَقْسَمْتُ جَهْداً بِالمنازِلِ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ
 ٤- لَئِنْ لَمْ تُغَيِّرْ بَعْضَ ما قد صَنَعْتُمُ

قال أبو صالِح: فسُمِّي عارِقاً يومئذ. وذو بِمَعنَى: الذي.

(17)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخْبرَني أبو جعفَر قال: نا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكَلْبِيّ قال: قال أبو سُحَيْم الكِلاَبيّ:

وإذاً لقطْعَ منكم الأقرانا، كان معنى البيت: يشدُّكم في السُّلاسل ويبدَّدُ جَمعَكم. وقوله: «ولو كان عادتُه على جيرانه» يريد أنه يفعل خلاف ما فعله عمرو بن هند، لأنّ عادته في الجيران أن يموّلهم ويصلهم، ويبرَّهم ويخلع عليهم، ويقرِبَهم ويمونَهُم.

وعلى الْرواية الثانية يرميه ويقذفه بالجارات، ومعنى ذلـك ظاهـر. والرَّادع: المتغيّـر اللَّون بالـطُيب والخلوق. ويقال: تَرَدَّعَ بالخلوق، إذا تَلطَّخ.

وجاء في الأغاني: «فبلّغ عمروبن هند شعره [أي شعر عارق] هذا فغزا طيئاً، فأسر أسرى من بني عدي بن أخزم، وهم رهط حاتم بن عبد الله، فيهم رجل من الأجئيين يقال له: قيس بن جحدر، وهو جد الطّرماح بن حكيم، وهو ابن خالة حاتم، فوفد حاتم فيهم إلى عمرو بن هند، وكذلك كان يصنع، فسأله إياهم، فوهبهم له إلا قيس بن جحدر، لأنّه كان من الأجئيين من رهط عارق، فقال حاتم:

فَكَكُتَ عَـدِيًا كُلِّها من إسارها فأنعِمْ وشفَّعني بقيس بن جَحْـددِ. أبوه أبي والأمّـهاتُ أمّـهاتـنا فأنعِمْ فَدتْك اليوم نفسي ومعشري

فأطلقه» (أبو الفرج، الأغاني، ج ٢٢، ص ١٨٩، ١٩٠).

) زُرَارَة بن عُدُس بن زيد: جدُّ جاهليّ. بنوه بطن من بني دارم، من تميم، من عدنان. وكان حكماً من قضاة تميم. وقاد تميماً وغيرها يوم شويحط. من بنيه «حاجب بن زرارة» و «المنذر بن ساوي» صاحب هجر. أمّه ليلى بنت زنباع بن أحيمر، وهي إحدى المنجبات من النساء، ولم تكن العرب تعدّ منجة من لها أقلّ من ثلاثة بنين أشراف. (الزركلي، الأعلام، مج ٣، ص ٤٣).

ضافَ حاتِماً ضَيْفٌ في سنةٍ فَلم يَقْدِرْ على شَيْءٍ، وله ناقة يُسافِرُ عَلَيْها يُقالُ لها أَفْعَى، فعَقَرَها وأَطْعَم أَضْيافَهُ قَسِيمَها (١) وبَعَثَ إلى عِيالِهِ بقسِيمِها الآخر. فقال حاتمٌ في ذلك:

[من الطويل]

١- لَمَّا رَأَيْتُ النَّاسَ هَرَّتُ كِلابُهُمْ ضَرَبْتُ بِسَيْفِي ساقَ أَفْعَى فَخَرَّتِ
 ٢- فَقُلْتُ لأَصْبَاهِ (٢) صِغَارٍ ونِسْوَةٍ بِشَهْبَاءَ (٣) مِن لَيْلِ اليَمانِينَ (٤) قَرَّتِ (٥)
 ٣- عَلَيْكُمْ مِن الشَّطَيْنِ كُلَّ وَرِيَّةٍ (١) إذا النَّارُ مَسَّتُ جَانِبَيْها ارْمَعَلَّتِ
 ٤- ولا يَتْرُكُ (٧) المرءُ الكريمُ عِيالـهُ وأَضْيافَه، ما ساقَ مالًا، بِضرَّتِ (٨)

يقال: ضُرٌّ وضُرَّةٌ جميعاً، وَرِيَّةٌ: سمِينَةٌ، والشَّطُّ: جمانِبُ السَّنام، وارْمَعَلَّتْ: سالَتْ بالدَّسم والوَدَك.

(1Λ)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

لا تَسْتُرِي قِدْرِي إِذا ما طَبَخْتُها عَلَيَّ إِذَنْ ما تَـطْبُخِينَ حَـرامُ

⁽۱) ويروى: بقسمها.

⁽٢) أصباه: في الأصل: أصبية، جمع صبي، حيث قلبت الياء ألفاً، وهذه لغة شائعة في طيَّء.

⁽٣) شهباء، أي ليلة شهباء: مجدبة لا خضرة فيها ولا مطر، أو كثيرة الثلج.

⁽٤) ويروى: الثلاثين. وليل الثلاثين: أشد الليالي ظلمة.

⁽٥) قرّت: بردت.

⁽٦) الورية: الدسمة، السمينة.

⁽۷) ویروی: ینزل.

⁽٨) بضرَّة: بشدَّةً وضيق وسوء حال. والأصل أن تُكتب هذه اللفظة بالتاء المربوطة، لكنها كُتبت هنا بالتاء المبسوطة اتباعاً لتاء الروي المبسوطة في سائر الأبيات.

٢ - ولكنْ بهذاكَ اليفاع (١) فأُوقِدِي بِجَزْل (٢) إِذا أُوْقَدْتِ، لا بِضِرام (٣)

قال أبو صالح: الجَزْلُ الغِلِيظُ مِن الحَطَبِ الذي له جَمْر، والضَّرام: الذي لا جَمْرَ له مِثْلِ القَصَبِ وما أَشْبَهِ . ويُقالُ رَجُلٌ جَزْل أي تامٌّ مِن الرِّجال. والجزْلُ أي تامٌّ مِن الرِّجال. والجزْلُ أيضاً الذي له رَأْي فاضلٌ، وامْرأة جَزْلَة . والضِّرامُ: الرَّقِيقُ من كُلِّ شَيْء، الواحِدُ ضَرَمَ. وقَوْلُه: «بهذاكَ اليَفاع » كأنَّه قال: بذلك اليَفاع وأشارَ إليه، وهو ما أَشْرَفَ مِن الرَّرْض ِ. قال أبو صالِح: قالَ الأَصْمَعِيّ: التَّلِيدُ والمُثلَد: ما وُلِدَ عندكَ، وأنشدَ:

* كأنَّما يَاْكُلُ مالاً مُتْلَدا *

(19)

حَـدَّثنِي إبراهيمُ قـال: أخْبَرني أبـو جَعْفَر قـال: أنا أبـو صالِح قال: أنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: نا أبو مِسْكِين جَعْفَر بن المُحْرِز بن الوَليد مَوْلَى أبِي هُرَيْرَة عن أبيـه عن جَدِّه قال(٤):

كان رَجُلٌ يقالُ له أبو الخَيْبَرِيّ مَرَّ في نَفَرٍ مِن قَوْمِهِ بقَبْرِ حاتِم مِكانٍ يُقال لـه

⁽١) اليفاع: المرتفع من الأرض، التل المرتفع.

⁽٢) الجزل: الغليظ من الحطب اليابس.

⁽٣) الضَّرام: دقيق الحطب. ذلك أن اللهب الذي يكون من غليظ الحطب اليابس أعظم من الذي يكون من دقيق الحطب، فيرى من بعيد. وفي هذا البيت إقواء.

⁽٤) وردت هذه القصّة مطوّلة في مصادر عدّة، وخبرها المختصر في الشعر والشعراء هو: «أنّ رِجلاً يُعرف بأبي الخيبريّ مرّ بقبر حاتم ، فنزل به، وبات يناديه: يا أبا عديّ أقر أضيافك! فلمّا كان في السّحر وثب أبو خيبريّ يَصيحُ: وَارَاحِلتاهُ! فقال له أصحابه: ما شأنك؟ فقال: خرج والله حاتم بالسيف حتى عقر ناقتي وأنا أنظر إليه، فنظروا إلى راحلته فإذا هي تنبعث، فقالوا: قد والله قراك، فنحروها وظلّوا يأكلون من لحمها، ثمّ أردفوه وانطلقوا، فبينا هم كذلك في مسيرهم، طلع عليهم عديّ بن حاتم ومعه جمل أسود قد قرنه ببعيره، فقال: إنّ حاتماً جاءني في المنام فذكر لي شتمك إيّاه، وأنه قراك وأصحابك راحلتك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردّدها عليّ حتّى حفظتها:

وأمـرنيَ بدفـع جملٍ مكـانها إليـك، فَخُذْهُ، فـأَخَذَه». (ابن قتيبـة، الشعـر والشعـراء، ج ١، ص ٢٥٥).

تُنغَة (۱) وحَوْلَه أَنصابُ مِن حِجارةٍ كَانهنَّ نِساءُ نَوَائِحُ (۲) قال: فَنَزلُوا به، فباتَ أبو الخَيْبَرِيّ لَيْلَتَه يُنادِيه: يا أبا جَعْد اقْرِ أَضْيافَكَ. قال: فيُقالُ له: مَهلًا! ما تُكَلِّمُ مِن المَّةِ بَالِيَةٍ. فيقولُ: إِنَّ طَيِّنًا تَزْعُمُ أَنَّهُ لَمْ يَنْزِلْ به أَحَدٌ إِلاَّ قَراهُ. قال: فلَمَا كان مِن آخِر اللَّيل نامَ أبو الخَيْبَرِيّ، حتَّى إذا كان في السَّحَر وثَبَ وجعلَ يَصِيحُ ويقولُ: وارحِلَتاه. فقال له أصْحابُهُ: ما لَكَ وَيْلَكَ! قال: خَرَجَ والله حاتِم بالسَّيْفِ وأنا أَنْظُرُ الله حتَّى عَقَر ناقَتِي. قالُوا: كَذَبْتَ، والله ما خَرَجَ. قال: بَلَى والله. فَنَظُرُوا إلى راحِلَتِه فإذا هي مُحْتَزَلة لا تَنْبعثُ. قالُوا: والله لَقَدْ قَرَاكُم. فَظَلُوا يَأْكُلُون مِن لَحْمِها راحِلَتِه فإذا هو عَدِيّ بن حاتِم والله أَوْد وانْطَلَقُوا. فسارُوا ما شاءَ الله، ثم نظرُوا إلى راكبِ فإذا هو عَدِيّ بن حاتِم راكبُ، قارِنٌ جَمَلًا أَسُود حتَّى لَحِقَهُم، فقال: أَيُّكُم أبو الخَيْبَرِيِّ؟ قالُوا هذا. قال: إنَّ حاتِماً جاءني في النَّوْم، فذكرَ لي شَتْمَكَ إيّاه، وأنَّهُ قَرَى راحِلَتِكَ أَصْحابَكَ وقال في ذلك أَبْياتاً رَدَّدَها علي حتَّى حَفِظْتُها وهي:

[من المتقارب]

١- أبا خَيْسبريِّ وأنت امْرؤ حَسُودُ العَشِيرةِ شَتَامُها.
 ويُرْوَى: ظَلُومُ العَشِيرةِ لَوَّامُها.

٢ - فَـماذا أَرَدْتَ إلى رمَّةٍ بِـداوِيَّةٍ (٣) صَخِبٍ هامُها (٤)
 ويُرْوَى: بِدَوِّيَةٍ. يُقالُ: صَخِبُ وسَخِب، بالصَّاد والسين. والرَّمَّةُ: العِظامُ البالِيَة. والرَّمَّةُ: ما بَقِيَ في الوَتِدِ مِن الحَبْل.

٣ - تُبَغِّي أَذَاها وَإعْسارَها وَحَوْلَكَ غَوْثُ (٥) وَأَنْعامُها

⁽١) ويروى: تبعة.

⁽۲) ویروی: «وحوله أنصاب متقابلات نوائح من حجارة كأنهن نساء فنزلوا».

⁽٣) الداوية: المفازة.

⁽٤) الهام: جمع هامة، وهي البومة.

 ⁽٥) الغُوث: النداء والصياح.

٤- وإنّا لَـنُـطْعِـمُ أَضْـيافَـنا مِنَ الكُـومِ بالسَّيْفِ نَعْتامُها(١)
 الكُومُ: العِظامُ الأَسْنِمَة.

وقد أمَر أبي أنْ أَحْمِلُكَ على بَعِيرٍ فدُونَكَهُ. فأُخَذَه ورَكِبَ وذَهَب.

(۲.)

حَدَّثني إبراهيمُ قال حَدَّثني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: قال ابنُ الكَلْبِيّ: فَحَدَّثَنِي الطائِيُّون:

أَنَّ ابنَ دَارَة (٢) أَتَى عَدِيّ بن حاتِم مِ بَعْدَ ذلك فَمَدَحَهُ وقال:

ا - أَبُوكَ أَبُو سَفَّانَةِ الخَيْرِ لَمْ يَزَلْ لَدُنْ شَبَّحتَّى ماتَ، في الخَيْرِ راغِبا اللهُ اللهُ النَّاسِ مَيِّتاً وكانَ له، إذْ كَان حَيَّا، مُصاحِبا المُثَرِّبُ الأَمْثالُ في النَّاسِ مَيِّتاً وكانَ له، إذْ كَان حَيَّا، مُصاحِبا

٣- قَرَى قَبْرُهُ الْأَضْيافَ إِذْ نَزَلُوا بِهِ وَلَمْ يَقْرِ قَبْرٌ قَبْلَه قَطُّ راكِبا

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: أنا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكَلْبِي هِشامُ بن محمّد عن أبي مِسْكِين قال:

كانت سَفَّانَة مِن أَجْوَدِ نِساءِ العَربِ، وكان أَبُوها يُعْطِيها الصَّرْمَةَ (٣) مِن إِبلهِ فَتُنْهِبُها وتُعْطِيها النَّاسَ. فقال لها حاتِمٌ: يا بُنَيَّةُ، إِنَّ القَرينَيْنِ (٤) إِذا اجْتَمَعا أَتْلَفا،

⁽١) نعتامها: نتخذ خيارها.

⁽٢) «ابن دارة (... ـ نحو ٣٠ هـ = ... ـ نحو ٢٥٠ م) هـو سالم بن مسافع بن عقبة الجشمي الغطفاني، المعروف بابن دارة: شاعر مخضرم، أدرك الجاهلية والإسلام. نسبته إلى أمّه «دارة» وهي من بني أسد. له «ديوان شعر». وكان هجّاءاً. وبسبب ذلك ضربه زميل بن أمّ دينار الفزاري، قرب المدينة، في خبر طويل. ومات في جرحه في المدينة، في خلافة عثمان». (الزركلي، الأعلام، ج ٣، ص ٧٧).

⁽٣) الصّرمة: القطعة من الإبل.

⁽٤) ويروى: القويين. ويروى أيضاً: القوتين.

فَإِمَّا أَنْ أَعْطِيَ وتُمْسِكِي أو أُمْسِكَ وتُعْطِي، فإنَّه لا يَبْقَى على هذا شيءً. وقال

[من الرجز]

خُبِّرْتُ سَفَّانَـةَ قَـالَتْ: أَسْرِعِ وَجَشِّمِ العِيسَ، وإِنْ لَمْ تَفْجَعِ ِ رَمَّانَ (١) مِنْ وَادِي القُرَى (٢) لأَرْبَعِ

(YY)

وقال أيضاً:

[من الطويل]

ولا أَكْثَرُ الماضِي الـذي مِثْلُهُ يُنْسِي ١ ـ لَمْ يُنْسِنِي أَطْلالَ ماوِيَّةٍ ناسِي (٣) ٢ إِذَا غَرَبَتْ شَمْسُ النَّهارِ وَرَدْتُها كما يَرِدُ الظُّمْآنُ آيِبَةَ (١) الخِمْسِ (٥)

قال أبو صالِح: قال أبو عَمْـرو: في قَوْلـهِ آيبَة، يقــول تَأُوَّبُ. آيبـةٌ أي راجِعَةٌ لخمس. وقال أبو صالح: قال الأصْمَعِي: يُقال أَبْنُهم أي أَنَّتُهم عند اللَّيلِ. والمَآبَةُ: أَنْ تَسِيرَ بِياضَ يَـوْمِكَ حتى يَخْتَلِطَ الـظُّلامُ ثم تَقْطَعَ السَّيْـرَ. قال أبـو صالِـح: تَبَيَّنَ الأَمْرُ لَى واسْتَبانَ وأبانَ وبان.

رَمَّان: ﴿ يَفْتُحُ أُوِّلُهُ ، وتشديد ثانية ، وهو فَعَلانُ من رمَمتُ الشيء أرُقَّه وأرِمَّه رمّاً ومَرَمّة إذا أصلحته . (1) وهو جبل في بلاد طيّء في غربيّ سلمي أحــد جَبلَي طيّء، وَإليه انتهى فــلّ أهل الــردّة يوم بُــزاخة فقصدهم خالد بن الوليد، رضي اللّه عنه، فرجعوا إلى الإسلام، وهو جبل في رمل، وهــو مأســدة» (یاقوت، معجم البلدان، ج ۳، ص ۱۷، مادة: «رَمَّان»).

وادي القَرى: «هو واد بين المدينة والشام من أعمال المدينة كثيـر القُرى والنسبـة إليه واديّ، وإليـه **(Y)** نسب عمر الوادي». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٤٥، مادة: وادي القرى).

ويروى: يَأْسِي. (٣)

ويروى: آتية. (1)

الخمس: من أظماء الإبل. وقوله آبية الخمس: ربَّما أراد أنَّه يأتي أطلال ماويَّة مشتاقاً إليها، كما ترد (0) الإبل الظمأى التي عافت الماء، ولم تشرب في اليوم الرابع بعد رعيها ثلاثة أيَّام. واستعمل الشاعرُ كلمة الظمآن بدلًا من الظمأى ليستقيم وزن الشعر.

(24)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أنْشَـدنا ابنُ الكَلْبِيّ لحاتِم:

[من البسيط]

١ ـ أَلَا سَبِيلَ إلى مال يُعارِضُنِي (١) كما يُعارِضُ ماءُ الأَبْطَحِ (٢) الجارِي (٣) ٢ ـ أَلَا أُعانُ عَلَى جُودِي بِمَيْسَرةٍ (٤) فيلا يَبرُدُّ نَدَى كَفَيَّ إِقْتارِي (٥)

(Y£)

وقال لِوَهُم(٦) بن عَمْرو:

[من الطويل]

اد اکنت دا مال (۷) کثیر، مُوجَّهاً (۸) تُدقُ لكَ الأَفْحاءُ في كُلِّ مَنْزل والمُفَلْفَل (۹)
 ۲ فإنَّ نَزِيعَ الجَفْرِ يُلْفَهِ عَيْمَتِي وأَبْلُغُ بالمَخْشُوبِ غَيْرِ المُفَلْفَل (۹)

قال أبو صالح: نَزِيعُ الجَفْرِ، يُريد ماءَ البِئْرِ التي لَيْسَتْ بمَطْوِيّة. وأَبْلُغُ يُرِيد أَبْلُغُ بِهِ ما أُرِيدُ مِن الشَّبَعِ. وقال أبو عَمْرو: المَخْشُوبُ: الطَّعامُ الخَشْنِ، لم يُمْضَعْ بَعْدُ ولَمْ يُنَيَّبْ. والأَفْحاءُ: التَّوابِلُ، واحِدُها فِحا، وهي الأَقْراحُ، واحِدُها

⁽١) يعارضني: يمدني، يرفدني.

⁽٢) البطحاء: مكان متسع منبسط يسيل فيه الماء فيخلّف فيه التراب والحصى الصغار.

⁽٣) المعنى: يقول: ألا سبيل إلى مال يرفدني ويمدني كما يمدّ الماء الذي يجري في البطحاء فيرفده ويغذّيه.

⁽٤) الميسرة: اليسر، ضد المعسرة، الاعسار.

⁽٥) الاقتار: قلّة المال.

⁽٦) ويروى: لدهم.

⁽V) ذا مال: كثير المال.

⁽٨) الموجّه: صاحب الجاه.

⁽٩) أبلغ: أصل إلى حاجتي. يقول: إنَّه قنوع يكتفي بما يستطيع الوصول إليه.

قَزْح. وقال غيرُه: واحِدُ الأفحاءِ فِحا بالكَسْر، ولَمْ يُسْمَع فِحَا. ويُقال: فَحِّ قِـدْرَكَ، وتَـوْبِل قِـدْرَكَ. عَيْمَتِي: شَهْوَتِي، يُقال: عِمْتُ وأنا أعِيمُ عَيْمَةً، وأعامُ عَيْمَةً إلى الشَّيءِ إِذا اشْتَهَيْتُه. وواحِدُ التَّوابِل: تابِلُ. يُقال: فَحَيْتُ القِدْرَ وَقَـزَحْتُها وَبَـزَرْتُهَا، من الأَبْزار.

(40)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: يخبرني أبو جَعفَر قال: نا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكلبيّ قال:

كانتِ النَّوار تَزَوَّجَها بَعْد حاتم زيادُ بن غُطْيْف بن حارِثَة بن سَعْد بن الحَشْرَج، فَوَلَدتْ لأماً وحَلْبَساً _ قال الأَصْمَعِيّ: لأم يُهْمَز _ ومِلْحانَ وقَسْقَسا. وسَمِعْتُه يقولُ: إِخْوَةُ عَدِيّ لأَمِّهِ: مِلْحانُ وَزبَّان وقَسْقَس وعَدِي، أَدْرَكُوا الإِسْلامَ غيرَ قَسْقَس.

(۲۲)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قـال: نا أبـو صالِح قال: حَـدَّثنا ابنُ الكَلْبِي قال: قال حاتِم:

[من الطويل]

مَكَانَ يَدِي في جانِبِ الزَّادِ أَقْرَعا^(٢) إِذَا نَحنُ أَهْـوَيْنـا وحــاجـاتُنــا مَعــا وفَـرْجَـكَ نــالا مُنْتَهَى الـذَّمّ أَجْمَعــا ١- وإنِّي لأَسْتَحْيِي صِحابِي (١) أَنْ يَرَوْا

٢- أُقَصِّرُ كَفِّي أَنْ تَنَالَ أَكُفَّهُمْ

٣- وإنَّكَ مَهْما تُعْطِ بَـطْنَـكَ سُؤْلَـهُ

⁽١) ويروى: لأستحي رفيقي.

⁽٢) أقرع: فارغ، خال من الطعام.

والمعنى: يريد أنّه يستحي أصحابه أن يكون وإيّاهم على طعام فيروا المكان الـذي يمدّ إليه يده فارغاً من الطعام، فذلك دليل على شرهه، وحبّه للاستئثار بالطعام دونهم.

٤ - أَبِيتُ خَمِيصَ البَطْنِ (١) مُضْطَمِرَ الحَشا حَياءً، أَخافُ الذَّمَّ أَنْ أَتَضَلَّعا (٢)

قال أبو صالح: يُقال اللَّجْمَة والرَّجْمَة: ما يُجْمَعُ مِن الحجارَةِ بَعْضها على بَعْض، ويُجْمَع رَجَمَات، ويقال: لُجْمَة ولُجَم. قال الأَصْمَعي: يقال للحِجارةِ التي يَجْمَعُها النَّاسُ لِطَيِّ البِئْرِ أو القَبْرِ وما أَشْبَهه رُجْمَةٌ ورِجامٌ.

(YY)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أَنْشَدَني ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

- أما والذي لا يَعْلُم الغَيْبَ (٣) غَيْرُهُ ويُحْيِي العِظامَ البِيضَ وهْيَ رَمِيمُ (١)

· - لَقَدْ كُنتُ أَطْوِي البَطْن (°)، والزَّادُيُشْتَهَى مَخَافَةَ يَـوْمَا أَنْ يُقَـالَ: لَئِيمُ

٣- وما كانَ بي ما كانَ، وَاللَّيلُ مُلْبِسُ (٦) رواقُ (٧) له فَوْقَ الإِكامِ بَهِيمُ (٨)

قـال أبو صـالح: ومـا كان بِي مِن البُخْـلِ ما كـانَ من غَيْرِي، ولا أَلُفُّ الـزَّادَ بِحِلْسِي كما يَصْنَعُ غَيْرِي.

٤ - أَلُفُ بِحِلْسِي (٩) الزَّادَ مِن دُونِ صُحْبَتِي وَفَدْ آبَ (١٠) نَجْمُ واسْتَقَلَّ (١١) نُجُومُ

⁽١) ويروى: هضيم البطن. والخميص والهضيم: الضامر.

⁽٢) أتضلُّعا: أي مخافة أن أتضلُّع، وتضلُّع: انتفخ جنبه وتمدَّدت أصلاعه.

⁽۳) ویروی: یعلم السرّ.

⁽٤) الرميم: البالية، من رمّ العظم يرمّ إذا بلى.

^(°) أطوي البطن: أتعمّد الجوع.

والمعنى: إنّ الشاعر يختار إطعام ضيفه وإيثاره بالزاد، وإن كان بحاجة إليه.

⁽٦) الملبس: اللّيل الساتر بظلامه.

 ⁽٧) رواق اللّيل: مقدمه.
 (٨) بهيم: أسود، مظلم.

⁽٩) الحلس: كلّ ما يوضع على ظهر الدابّـة تحت الرحـل والسرج والقتب، ومـا يبسط في البيت تحت حرّ الثياب والمتاع.

⁽۱۰) آب: غاب.

⁽١١) استقلَّ: ارتفع. يقول: إنَّه لا يستر زاده عن أصحابه كما يصنع غيره من البخلاء.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: [نا أبو صالح] قال: أنا ابن الكلبي قال: قال مالك(١) بن حَيَّان بن عَمْرو لحاتِم:

(١) مالك بن حيّان، ابن عم لحاتم، كان من أغنياء الحيرة. ورواية مالك مع حاتم وردت في (الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٣ - ٢٨٦)، قال أبو الفرج الأصبهاني: «خرج العكم بن أبي العـاص بن أميَّة بن عبد شمس، ومعه عطر يريد الحيرة، وكان بالحيرة سُوق يجتمع فيها العرب كلُّ سنة، وكان النعمان بن المنذر قد جعل لبني لأم بن عمرو بن طريف بن عمرو بن ثمامة بن مالك بن جُدعان بن ذهب بن رومان بن حبيب بن خارجة بن سعد بن قطنة بن طبّىء رَيْعَ الطريق طعمة لهم، وذلك لأن بنت سعد بن حارثة بن لأم كانت عند النعمان وكانوا أصهاره، فمرّ الحكم بن أبي العاص بحاتم بن عبد اللَّه فسأله الجوار في أرض طيَّىء حتَّى يصير إلى الحيرة فأجاره، ثمَّ أمر حاتم بجزور فنحرت وطبخت أعضاء فأكلوا، ومع حاتم ملحان بن حارثة بن سعـد بن الحشرج وهـو ابن عمّه، فلمًا فرغوا من الطعام طيبهم الحكم من طيبه ذلك، فمرّ حاتم بسعد بن حارثة بن لأم وليس مع حاتم من بني أبيه غير ملحان، وحاتم على راحلته وفرسه تُقاد، فأتاه بنو لأم، فــوضع حــاتـم سُفرتــه وقال: اطعمُّوا حيّاكم الله، فقالوا: من هؤلاء معك يا حاتم؟ قـال: هؤلاء جيراني، قـال له سعـد: فأنت تجير علينا في بلادنا؟ قال له: أنا ابن عمكم وأحقُّ من لم تخفروا ذمَّته، فقالوا: لست هناك، وأرادوا أن يفضحوه كما فُضح عامر بن جُوين قبله، فوثبوا إليه فتناول كنـدي بن حـارثـة بن لأم حاتماً، فأهوى له حاتم بالسيف فأطارِ أرنبة أنفه، ووقع الشرّ حتّى تحاجزوا، فقال حاتم في ذلك: وَدِدْتُ وبسيتِ اللَّه لـو أنَّ أنسف هـ هـواءٌ فما متَّ المُخـاطُ عن العَظْمِ ولكنَّما لاقاه سيفُ ابن عَمَّه فآب ومرَّ السيف منه على الخَطْم

فقالوا لحاتم: بيننا وبينك سوق الحيرة فنماجدك [أي نغالبك بالمجد] ونضع الرهن، ففعلوا ووضعـوا تسعة أفـراس رهناً على يـدي رجل من كلب، يقـال له امـرَؤ القيس بن عديّ بن أوس بن جابر بن كعب بن عليم بن جناب. وهو جدّ سكينة بنت الحسين بن علي بن أبي طالب صلوات اللّه عليهما، ووضع حاتم فرسه ثمّ خرجـوا حتّى انتهوا إلى الحيـرة، وسُمع بـذَلْك إيّـاس بن قبيصـة الطائي، فخاف أن يعينهم النعمان بن المنذر، ويقويهم بماله وسلطانه للصهر الذي بينهم وبينه، فجمع إيَّاس رهطه من بني حَيَّة وقال: يا بني حَيَّة، إنَّ هؤلاء القوم قد أرادوا أن يفضحوا ابن عمَّكم في مجاده، أي مجادته. فقال رجل من بني حَيَّة: عندي مائة ناقة سوداء ومــائة نــاقة حمــراء أدماء، وقام آخر فقال: عنــدي عشرة حُصُن، على كــلّ حصان منهــا فارسِ مــدَجُج لا يُــرى منه إلّا عيناه، وقال حسان بن جبلة الخير: قـد علمتم أنَّ أبي قد مـات وترك مـالاً كثيراً فعليٌّ كـلُّ خمر أو لحم أو طعام ما أقاموا في سوق الحيرة، ثم قيام إيّاس فقيال: عليّ مثل جميع ما أعطيتم كلُّكم. قال: وحاتم لا يعلم بشيء ممّا فعلوا، وذهب حاتم إلى مالك بن جبار ابن عمَّ له بالحيرة كـان كثير المال، فقال: يا ابن عمَّ أعِنِّي على مُخَايَلَتي، قال: والمخايلة المفاخرة ثمَّ أنشد قوله:

يا مال إحدى خطوبُ الدهر قد طرقت يا مال ما أنتمُ عنها بزحزاح من بين غَمْرِ فَخُضناه وضَخضاح =

سا مال جساءت حياض الموت واردة

١- أَنَّا بَنُو عَمِّكُمْ إِنْ نُبِاعِلُكُمْ ولا نُجِاوِرُكُمْ إِلَّا عَلَى ناحِ (١) أي على ناحِية، يقول: لا نتزوَّجُ إليكم.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: وقال

فقال له مالك: ما كنت لأحْرِبَ نفسي ولا عيالي وأعطيك مالي. فانصرف عنه وقال مالك في ذلـك

إنَّا بنوعمَكم لا أَنْ نُسَاعلَكُم ولا نبجاوركم إلَّا على نَباح

وقد بالوتك إذ نبات الشراء فبلم البقيك ببالمبال إلا غيير مرتباح

قال أبو عمرو الشيباني في خبره: ثمّ أتى حاتم ابن عمّ له يقال له وَهْمُ بن عمرو، وكان حاتم يومئذ مُصارماً له لا يكلّمه، فقالت له امرأته: أي وهمُ، هذا والله أبو سفّانة حاتم قد طلع. فقال: ما لنا ولحاتم؟ اثبتي النظر، فقالت: هو هو، قال: ويحك هو لا يكلّمني فما جاء به إليّ؟ فنزل حتّى سلّم عليه فردّ سلامه وحيّاه، ثمّ قال له: ما جاء بك يا حاتم؟ قال: خاطَرْت على حسبك وحسبي، قال: في الرَّحْب والسُّعة، هذا مالي، قال: وعدَّته يومشذ تسعمائة بعير فخذها مائةً مائةً حتى تـذهب الإبل أو تصيب ما تريد. فقالت امرأته: يا حاتم أنت تُخرجنا من مالنا وتفضح صاحبنا ـتعني: زوجها ـ فقال: اذهبي عنك فوالله ما كان الذي غَمُّكِ ليردّني عمَّا قِبَلي. وقال حاتم:

أَلَا أَبِسَلْغُنَا وَهْمَ بِسِنَ عَنْصُرُو رَسِنَالُمَةً فَالْمِنْ أَنْتُ الْمُسْرُءُ بِبِالْخِيْسِ أَجْسَدُرُ رأيتُكُ أدنى الناس منّا قسرابةً وغيسرك منهم كنتُ أحبو وأنْصُرُ إذًا ما أتى يوم يفرق بيننا بموت فكن يا وَهُمُ ذويتاخُرُ

قـالوا: ثم قـال إيّاس بن قبيصـة: احملوني إلى الملك وكان بـه نِقْرسٌ، فَحُمِـلَ حتّى أدخل عليـه فقال: انعمْ صباحاً أبيتَ اللَّعْنَ، فقال النعمان: وحيَّاكُ إِلَّهَك، فقال إبَّـاس: أَتُمَّد أختـانك بـالمال والخيل وجعلت بني ثُعَل في قَعْر الكنَانـة؟ أُظنَّ أختانُـك أن يصنعوا بحـاتم كما صنعـوا بعامـر بن جُوَيْن ولم يشعروا أنّ بني حَيَّة بالبلد؟ فإن شئت واللَّه ناجزناك حتَّى يسفحَ الوادي دمـاً، فليحضُروا مجادهم غداً بمجمع العرب. فعرف النعمان الغضب في وجهه وكلامه فقال له النعمان: يـا أحلمنا لا تغضب فإنِّي سأكفيك، وأرسل النعمان إلى سعد بن حارثة وإلى أصحابه: انـظروا ابن عمَّكم حاتماً فأرْضوه، فواللَّه ما أنا بالذي أعطيكم مالي تبذرونه، وما أطيق بني حَيَّـة، فخرج بنــو لأم إلى حاتم فقالوا له: أعرض عن هذا المجاد نَدَعْ أرْش [الدية] أنف ابن عمّنا. قال: لا والله لا أفعـل حتَّى تتركوا أفراسكم ويُغْلَب مِجادُكم.

فتركوا أرْشَ أنف صاحبهم وأفراسهم وقالوا: قبّحها اللّه وأبعدهـا، فإنّمـا هي مقاريف، فعمـد إليها حاتم فعقرها وأطعمها الناس وسقاهم الخمر وقال حاتم في ذلك:

لاجئتُهُمْ فللا وأترك صحبتى نَهْباً ولم تُعْذر بقائمه يدي»

أبلغ بني لأم فإن حيولهم عقرى وإن مجادهُم لم يَمْجُدِ

(١) ناح: ناحية.

الأَصْمَعِيّ: باعَلَنِي وباعَلْتُه، أي جالسنِي وجالسْتُهُ. قال ويُقال: مَنْ بَعْلُ هذه النَّاقَة؟ أي رَبِّها، ويُقال للرجلِ عِرْسٌ، ولِلمرأة عِرْسٌ، ويقال للرجلِ: بَعْلٌ، ولِلمرأة بَعْلَةُ، ويُقالُ لِلمرأةِ أيضاً: رَجْلَةً.

ويُق الُّ: رَمَيْتُ على الخَمْسِينِ وأَرْمَيْتُ إِرْماءً، إذا زِدْت، وأَرْمَيْتُ أَجْوَدُ اللُّغَتينِ. وأَرْمَى مِثْل أَرْبَى.

ويُقالُ: أَعْطاه هَبْرَةً مِن اللَّحْمِ، والهَبْر: اللَّحْمُ بلا عَظْم، وناقَةً هَبِرَةُ اللَّحْمِ. ويُقال : ويُقال قَوْمُ هَدَرَةُ، أي ساقِطُون.

ويُقالُ جاءَ يَنْفُضُ مِذْرَوَيْهِ إذا جاء باغِياً، قال عَنْتَرة:

أَحَوْلِي تَنْفُضُ اسْتُكَ مِذْرَويْها لِتَقْتُلَنِي فها أنا ذا عُمارا يُريد عُمارَةَ بن زِياد العَبْسِيِّ.

(۲۹)

حَـدَّثني إبراهيمُ قـال: أخبرني أبـو جَعفَر قـال: أنا أبـو صالـح قال: أنـا ابن الكَلْبي قال: وقال حاتِم:

[من الطويل]

١ ـ وقائِلَةٍ: أَهْلَكْتَ في الجُودِ مالَنا ونَفْسَكَ، حتَّى ضَرَّ نَفْسَكَ جُودُها

٢ فَقُلْتُ: دَعِينِي (١)، إِنَّما تلكَ عادَة لِكُلِّ كَرِيم عادَة يَسْتَعِيدُها
 ١ قال أبو صالح: يَتَعَوَّدُها، أَيْ إِنَّما هي شِيَمتِي. ولكلِّ كَرِيم شِيمةُ (٢).

⁽١) دعيني: اتركيني.

رُر) شيمة: جمعها شِيم، الطبيعة، الخُلُق، العادة.

حدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبي فال:

أغارَتْ طَيِّىءٌ على إبل للحارِث بن عَمْرو الجَفْنِيِ (١)، وقَتَلُوا ابناً له. وكان الحارثُ إذا غضِب حَلَفَ لَيَقْتُلَنَّ ويَسْتَبِينَ (٢) الذَرارِي، فحلَف لَيَقْتُلَنَّ مِن (٣) الغَوْثِ أَهْلَ بَيْتٍ على دم واحِدٍ. فخرَج يُرِيدُ طَيِّناً، فأصابَ في بَنِي عَدِيِّ بن أخْزَم يَسْعين (٤) رجُلاً، رَأْسُهُم وَهْمُ بن عَمْرو [من] رهْط حاتِم، وحاتِمٌ يومئذٍ بالحيرةِ عند النَّعْمان بن المُنْذِر، فأصابَهُم مُقدِّماتُ الجُنْد (٥). فلمّا قَدِمَ حاتِمُ الجَبَلَيْنِ (٦) جَعَلَت المُؤْمَن بن المُنْذِر، فأصابَهُم مُقدِّماتُ الجُنْد (٥). فلمّا قَدِمَ حاتِمُ الجَبَلَيْنِ (٦) جَعَلَت المرأةُ تَأْتِيه بالصَّبِي مِن وَلَدِها فتقولُ: يا حاتِمُ، أُسِرَ أبو هذا. فَلم يَلْبَثْ إلاّ ليلةً المرأةُ تَأْتِيه بالصَّبِي مِن وَلَدِها فتقولُ: يا حاتِمُ، أُسِرَ أبو هذا. فَلم يَلْبَثْ إلاّ ليلةً حتَّى سارَ إلى الحارِثِ (٧) ومَعَه مِلْحانُ بن حارِثَةَ، وكان لا يُسافِرُ إلاّ معه. فقال حاتِمُ:

[من الطويل]

١- ألا إنَّنِي قد هاجَنِي اللَّيلَةَ الـذِّكَرْ (^) وما ذَاكَ مِن حُبِّ النِّسَاءِ ولا الأشَـرْ

قال أبو صالح: الأَشَرُ: البَطَرُ، يُقال أَشِرَ يَأْشَرُ أَشَـراً إِذَا بَطَر ومَـرِح، وتقولُ العَرَبُ: أراكَ أشِراً نَشِراً.

١- ولكنَّنِي ممَّا أصابَ عَشِيرَتِي وَقُومِي بأَقْرانِ (٩)، حَوالَيْهِمُ الصِّيرُ (١٠)

⁽١) ويروى: أغارت طبّىء على إبل للنعمان بن الحارث بن أبي شمر الجفني.

⁽۲) ويروى: ليسبينً.

⁽٣) ويروى: من بني الغوث.

⁽٤) ويروى: سبعين.

⁽٥) ويروى: مقدّمات خيله.

⁽٦) الجبلان: لعلَّه يراد بهما أجأ وسلمي حيث كانت ديار طَّيَّيَّ .

⁽V) ويروى: إلى النعمان.

⁽۸) ویروی: الذعر.

⁽٩) الأقران: الحبال، الواحد قرن.

١٠) يقول: إن قومه أسارى مربوطة بالحبال في الحظائر.

الصِّيَرُ: حَظائِرُ، واحِدُها صِيَرَةً.

٣ لَيَــالِيَ نَمْشِي بَيْنَ جَــوً ومِسْـطَح نَشــاوَى، لنا مِنْ كُـلِّ سائِمَـةٍ جُـزُرْ(١)

مِسْطَح : عَمُود الخِباء. وسائِمَة : راعِيَة، يُقال: سامَت تَسُومُ سَوْماً، وأسَمْتُها فأَنا أُسِيمُها ويُقال: المِسْطَحُ في لُغَة طَيّىء مَـداسُ الزَّرْعِ، ويُقــال: مِسْطَحٌ تُجْعَــلُ حَوالَيْه حِجارةٌ وطِينٌ لِيَسْتَنْقِعَ فيها الماءُ، يُشْرَبُ مِنْها.

فَإِنْ كَانَ شَرُّ (٣) فَالْعَزَاءَ، فَإِنَّنَا عَلَى وَقَعَاتِ الدَّهْرِ مِن قَبْلِهَا صُبُرْ أي فأُوْجِبْ العزاءَ، وهو الصَّبْرُ.

سَقَى اللَّهُ رَبُّ النَّاسِ سَحًّا(٤) ودِيمةً جَنُوبَ الشَّراةِ(٥)مِنْ مَآبِ(٦) إلى زُغَرْ

دِيمَةٌ: مَطَرٌ يَدُومُ يوميْنِ وثلاثةً مع سُكُونِ. وقال: زُغَرُ: بالشام بَيْنَهَا وبَيْنَ فَجّ فراسِخُ. ومَآب: تَلِي أَيْلَة مِن طَرِيق المَدينة.

له المَشْرَبُ الصَّافِي ولَيْسَ له الكَدَرْ بِـلادَ(٧) امْرِيءٍ لا يَعْرِفُ الـذَمُّ بَيْتَــهُ قال أبو صالح: قال أبو عَمرُو: ولا يَطْعَمُ الكدر.

وجُـرْأَةَ مَعْداهُ إذا صـارِخٌ بَكَـرْ(^) تَـذَكَّرْتُ مِن وَهُم ِ بِن عَمْرِو جَـلادَةً

الجُزُر: جمع جزور، ما يجزر أي ما يذبح للأكل. (1)

ائتمر فلان: إذا قلّب وجوه الرأي ثمّ أجمع على أحدها. **(Y)**

ويروى: شرًّأ. (٣)

السحّ: المطر الغزير. (٤)

ويروى: «السُّراة». والسُّراة. مواضع في بلاد العرب فيها جبال وقرى. (0)

مآب: «هي مدينة في طرف الشام من نـواحي البلقـاء. ويُنسب إليهـا الخمر» (يـاقـوت، معجم (1) البلدان، ج ٥، ص ٣١، مادة: «مآب»).

ويروى: يلاد. **(Y)**

ويروى: وجرأة مغزاه إذا نازحٌ بكر. ومعداه: مصدر ميميّ من عدا عليه: وثبّ وظلمه. (4) ويكر: ذهب باكراً.

٩- فأبشِرْ، وقرَّ العَيْنَ (١) منكَ، فإنَّنِي أَجِيءُ (٢) كريماً، لاضَعِيفاً ولاحَصِرْ

قال أبو صالِح: الحَصِرُ: البَخِيل، والحَصِرُ: الذي يَحْصَرُ عِند الخُطْبَةِ فلا يَقْدِرُ أَنْ يَخْطُبَ. ويُقال: حَصَرني الشَّيءُ وَأَحْصَرنِي أَيْ حَبَسَنِي، وحَصَرَ في حاجَتِهِ إِذَا ضَاقَتْ حِيلَتُه فِيها. ويُقال للرّجل: حَصِير وَحَصورٌ إِذَا كَان بَخِيلًا. ويُقال: الحَصُور الذي لا يَأْتِي النِّسَاءَ. والحَصِيرُ: الجَنْبُ، وجَبَلٌ يُقال له حَصِير. وقال أبو صالح: وقال الوافِدِيِّ: المَلْطُ التُّرابُ الذي بَيْنَ الحَصِير والأرْض، ويُقال: سُدَّ بِطِينٍ مِن حَصِيرِ الأرض، أَيْ مِن مَتْنِها.

قال أبو صالِح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: فدَخَلَ حاتِمٌ على الحارِث (٣) فأنشَده، فأُعْجِبَ به، فاسْتَوْهَبَهُم مِنْه، فوَهَبَ له بني امْرِىء القَيْس بن عَدِي، ثم أَنْزَلَه وأتى بالطَّعام والخَمْر. فقال له مِلْحَانُ بن حارِثَة: أَتَشْرَبُ الخَمْرَ وقَوْمُكَ في الأَغْلال! قُمْ إليه فاسْأَلُهُ (٤) إيَّاهُم. فدَخَلَ عليه فأَنْشَدَه:

[من البسيط]

١ - إِنَّ امْرَأُ القَيْسِ أَضْحَتْ (٥) مِن صَنِيعَتِكُمْ وعَبْدَ شَمْسٍ، أَبَيْتَ اللَّعْنَ، فاصْطَنِعِ

قال أَبُو صالح: قبال ابنُ الكَلْبِيّ: مِن صَنائِعِكُم. أَبَيْتَ اللَّعْنَ، يقولُ: أَبَيْتَ أَنْ تُلْعَنَ لأَمْرِ تَأْتِيهِ.

٢- إِنَّ عَدِيًّا (٦) إِذَا مُلَّكْتَ جِانِبَهِا مِن أَمْرِ غَوْثٍ على مَرْأَى ومُسْتَمَعِ

قال أبو صالِح: حيثُ تَـراها وتَسْمَـعُ كَلامَهـا. تقول: هـو جارِي مَـرْأَى ومَرْآةً ونَظَراً، يُريدُ بقَدْرِ ما تَراهُ عَيْنُه ويَنْظُرُ إليـه، وهو جـارِي بحيثُ يَسْتَمِعُ السَّـرار، وهو

⁽١) قرَّ العين، من قرَّت عينه: بردت سروراً.

⁽٢) ويروى: أحِيّ كريماً.

⁽٣) ويروى: على النعمان.

⁽٤) ويروى: فسله.

⁽٥) ويروى: أضحى.

⁽٦) ويروى: إنّ العبيد إذا ملكت.

جارِي مَرْبِضَ الغَنَم ومَزْجَر الكَلْب، هذا كُلُّه في قُرْبِ الجِوارِ.

حَـدَّثَنِي إبراهيمُ قـال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قـال: نا أبو صالح قال: وأمَّا أنا فسَمِعْتُ ابنَ الكَلْبِيِّ يقولُ:

امْتَدَحَ حاتِمٌ عَمرو بن هِنْد بهذه الأبياتِ فأَطْلَقَ له بَنِي عَبْد شَمْس بن عَدِيّ بن أَخْزَم، وبَقِيَ قَيْس بن جَحْدَر بن ثَعْلَبة بن عَبْد رُضا بن مالِك(١) بن أمان بن عَمْرو بن معاوية بن جَرُول الأَجَئِي، إضافة إلى أَجَا، جَبَل لَهُمْ، وأُمُّهُم مِن بَنِي عَدِيّ، وهو جَدُّ الطِّرمَّاح بن حَكِيم بن حَكَم بن نَفْر بن قَيْس بن جَحْدَر _ فقال له الحارِث(٢): أَبقِي مِن أَصْحابِكَ أَحَدُ؟ قال: نعم، وقال حاتِمُ:

[من الطويل]

١- فَكَكْتُ عَـدِيًّا كُلَّها مِن إسارِها فَأَفْضِلْ وشَفَعْنِي بقيس بن جَحْدَر
 ٢- أبوهُ أبي، والأمهاتُ امَّهاتُنا فأنْعِمْ فَدَتْكَ اليوم قَوْمِي ومَعْشَرِي^(٣)

فقال: هو لكَ^(٤). قال أبو صالح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: قَيْسُ بن جَحْدَر ابنُ خالَةِ حاتِم.

حَـدَّثني إبراهيمُ قـال: حَدَّثني أبـو جَعْفَر قـال: أَنا أبـو صالـح قـال: أَنـا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: وقال حاتِمُ:

[من الخفيف]

أَبْلِغِ الحارِثَ بن عَمْرٍ و بأنّي حافِظُ الوُدّ، مُرْصِدُ (⁽⁰⁾ للتَّوابِ (⁽¹⁾ ومُحِيبٌ دُعاءَه إِنْ دَعانِي عَجِلًا واحِداً وَذا أَصْحابِ

_ ٢

⁽۱) ويروى: مالك بن ذبيان.

⁽٢) ويروى: فقال له النعمان.

⁽٣) قوله: قومي ومعشري: أي فدتك النفس، وفداك قومي ومعشري.

⁽٤) ويروى: هو لك يا حاتم.

⁽٥) مرصد: مكافىء، مساوي.

⁽٦) ويروى: للصواب.

قال أبو صالِح: يقال صَحْبِ وصِحَابِ وأصْحابِ، ونَرَى أنَّ الصاحبِ إنما سُمِّيَ صَاحِباً لانْقِيَادِه لَمَنْ يُصاحِبُ، يُقال: أصْحَبَ الرَّجُلُ(١) يُصْحِبُ إصْحاباً.

٣- إنّ ما بَيْنَنا وبَيْنَكَ فَاعْلَمْ سَيْرُ تِسْعِ (١) لِلْعَاجِلِ المُشَابِ (١)
 ٤- فَشَلاثٌ مِن الشَّراةِ (٤) إلى الحَلْ بَطِ (٥) للخَيْلِ جاهِداً والرِّكَابِ
 ٥- وثَلاثُ يَرِدْنَ تَيْماءَ رَهْواً (١) وثلاثُ يُغرزُن (٧) بالأعجابِ

قال أبو صالِح: أعْجابُ الْأُمُورِ: أُواخِرُها، مَأْخُوذٌ مِن عَجْب الـذَّنَب، وأَسْناد الحِبال، ومَواخِرُ كلِّ شَيْءٍ: أعْجازُهُ، وعُجْب واحِد.

٦- فاجْمَع الخَيْلَ مِثْلَ جَمْع الكِعابِ (٩) في مُسْبَطِرً في مُسْبَطِرً الخَيْلَ مِثْلَ جَمْع الكِعابِ (٩)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: إذا انْتَصَبَ الكَعْبُ قِيل جَمَحَ، وأَجْمَحَ الخَيْلَ أِي أَنْصَبَها. وزَعَم الأَصْمَعِيّ أَنَّ أَجْمَحَ: أَرْسَلَ، وقال: أَجْمَحَ الخَيْلَ إذا أَرْسَلَهَا أو دَفَعَها، وقال: جَمَحَ الكِعَابَ ضَرَبَ بِها. ومُسْبَطِر: طَرِيقُ مُمْتَد، وقَدْ اسْبَطَرُ الشيءُ إذا استقامَ.

٧- بَيْنَما ذَاكَ أَصْبَحَتْ وهي عَضْدَى مِن سُبِيٌّ مَجْمُوعَةٍ ونِهاب (١٠)

(۲) ویروی: «سَیْرُ سبع_۱».

(٣) انتاب الرجل القوم : قصدهم .

(٤) ويروى: من السَّراة، ومن الصراة. والشَّراة: صُقع بالشام بين دمشق ومدينة الرسول ﷺ، ومن بعض نواحيه القرية المعروفة بالحُميمة التي كان يسكنها ولد عليّ بن عبد الله بن عباس بن عبد المطلب في أيّام بني مروان، والنسبة إلى هذا الجبل شرويّ، وقد نسب إليه من الرواة علي بن مسلم بن الهيثم الشرويّ. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٣٣٢، مادة: «السّراة»).

(٥) ويروى: الحلّة. والأرجح أن تكون (الخِلّيت) بكسر أوّله وثانيه، وهـو اسم لـلأبلق الفرد الـذي بتيماء: بلد بأطراف الشام. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٣٨٥، ٣٨٦، مادة: «الخلّيت»).

(٦) الرهو: الرفق والسير السهل.

(٧) ويروى: يُغْزَوْنَ، يُقْرَبْن: يطمعن.

(A) ويروى: مررن.

(٩) اجمح الخيل: ارم بها كما يُرمى بالكعاب. والكعاب: جمع كعب، العظام التي يلعب بها الأطفال.

(١٠) عضدي: قوتي. نهاب: ما ينهب. يقول: إنَّ قومه، وهم قوَّته، أصبحوا ما بين مسبيين ومنتهبين.

⁽١) أصحب الرجل: ذلَّ وانقاد، وأصله للناقة إذا انقادت واسترسلت وتبعت صاحبها.

سُبِيّ: جَمْع سَبْي. قال أبو صالح: عَضْدَى: تَشْتَكِي أَعْضَادَهَا. يُقال: عَضُدٌ وعُضْد وعَضَد وعَضِدٌ.

٨ لَيْتَ شِعْرِي متى أَرَى قُبَّةً ذا تَ قِلْاعٍ لِلحارِثِ الحَرَّابِ (١)
 قال أبو صالح: قِلاع، يُريد شِراعاً يُرْفَعُ لَهُم عَلَمٌ.

٩- بِيَفَاعٍ (٢)، وذاكَ مِنْها مَحَلً فَوْقَ مَلْكِ يَدِينُ بِالأَحْسابِ
يُرِيد مَلِكاً، بالأَفْعالِ الحِسانِ.

١٠ - أَيُهَا المُوعِدِي (٣) فإِنَّ لَبُونِي (١) بَيْنَ حَقْلٍ وبَيْنَ هَضْبِ (٥) ذُبابِ

قال أبو صالِح: قال ابن الكَلْبِي: قال أبو خَيْرَان الطَائِيّ: حَقْلُ وذُباب والْجِيْنِ الرَّرْعِ والوَرَقِ، وهو أيضاً ولَا إِنْ الأَرْعِ والوَرَقِ، وهو أيضاً القَراح مِن الأَرْضِ.

- حيثُ لا أَرْهَبُ الخَزاةُ (١) وحَوْلِي تُعَلِيُّ ون (٧) كَ اللَّهُ وثِ الغِضابِ ١١ - عيثُ لا أَرْهَبُ الخَزاةُ: الخِزْيُ .

⁽١) الحرَّاب: فعال من حربه ماله: سلنه. والحرَّاب: حامل الحربة وصانعها.

⁽٢) ويزوى: لبقاع . واليفاع: المرتفع من الأرض.

⁽٣) المُوعد: المهدُّد.

 ⁽٤) لبوني: أراد نياقي، أو مواشي الكثيرة اللبن.

⁽٥) الهضب: الجبل المنبسط.

⁽٦) ويروى: «الجُراة»، ويروى أيضاً: الجُراءَة».

⁽٧) ثُعَليّون: منسوبون إلى قبيلة ثُعَل.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: وأَنْشَـدَنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١- صحاالقَلْبُ عن سَلْمَى (١) وعن أُمَّ عامِر وكنتُ أرانِي عَنْهُما غَيْرَ صابِرِ
 ٢- وَوشَّتْ (٢) وُشَاةٌ بَيْنَا، وتَقاذَفَتْ (٣) نَوَى غَرْبَةٌ مِنْ بَعْدِ طُولِ التَّجاوُرِ
 تَباعَدَتْ بِهِم، والنوَى: البُعْدُ، غَرْبَةٌ: بَعِيدَةٌ.

٣- وفِتْيانِ صِدْقٍ ضَمَّهُمْ دَلَجُ السُّرَى(٤) على مُسْهَمَاتٍ كالقِداحِ (٥) ضوامِرِ

قال أبو صالِح: وقال أبو عَمْرُو: الْأَنْثَى مُسْهَمَة والذَّكَرُ مُسْهَمٌ. ويـرُوَى: على ذُقُنِ مِثْلِ السَّهامِ، والذَّقُونُ(١٠). التي تُطَأْطِيءُ رَأْسَها(٧)، والسَّهام: طائِرٌ.

ا فَلَمَّا أَتُوْنِي قَلْتُ: خَيْرُ مُعَرَّس (^) وَلَمْ أَطَّرِحْ حَاجَاتِهِمْ بِالْمَعَاذِرِ (٩) وَلَمْ أَطَّرِحْ حَاجَاتِهِمْ بِالْمَعَاذِرِ (٩) وَ وَقَمْتُ بِمَوْشِيِّ الْمُتُونِ كَالَّهُ فَهُ وَقِيْنُهُ وَهُو وَشْيُهُ وَفِرِنْدُهُ.

قال أبو صالح: مَوْشِيّ: فيه أَثْرُهُ وهو وَشْيُه وَفِرِنْدُهُ.

⁽۱) ویروی: عن هند.

⁽٢) وشت: كذبت في كلامها.

⁽٣) تقاذفت: ترامت.

⁽٤) دلج السرى: سير اللّيل.

 ⁽٥) القداح: واحدها قدح، وهو سهم الميسر.

⁽٦) الذُّقونَ: الناقة السريعة.

⁽V) وذلك من شدّة تعبها، تستعين بذلك على السير.

⁽٨) خير معرّس: خير نزول نزلتموه في آخر الليل للاستراحة، ثم ترحلون.

⁽٩) المعاذر: واحدتها معذرة، الاعتذار.

⁽١٠) الشهاب: شعلة نار ساطعة، والغضا: شجر، وهو أجود الوقود، ومنه يقال: نار غاضية، أي عظيمة مضيئة.

عَقِيلَةِ (٤) أُدْمِ (٥) كَالهِضابِ بَهازِر(١٦) ٢ - لِيَشْقَى به (١) عُرقُوبُ كَوْماؤَ(٢) جَلْبَةٍ (٣)

الهضاب: التِّلاعُ، واحِدُها هَضْبَة. وبهازِرُ: عِظامُ الأوساط، الواحِدَةُ بُهْـزُرَة، قال أبو صالح: سَمِعْتُ أَبا عَمْرو يقولُه.

فَرِيقانِ: مِنْهُمْ بَيْنَ شَاوِ^(^) وقادِرِ^(٩) فَـظَلُّ عُفاتِي ^(٧) مُكْـرَمِينَ، وطابِخِي

طَبِيخ ِ، ولا ذُمِّ الخَلِيطِ(١٢) المُجاوِرِ شآمِيّةُ (١٠) لَمْ تُتَّخَذْ لِدُخَامس (١١) الـ

رُؤُسُ القَطا الكُدْرِ الدِّقاقِ الحَنَاجِرِ (١٤) يُقَمِّصُ دَهْداق البَضِيعِ (١٣) كأنَّهُ

الحَناجِر: مَوْضِعُ اللَّبْحِ تحتَ الحَلْق. واللَّهْدَاقُ: قِطَعِ اللَّحْم، الواحِلُ دَهْداقَة عن أبي عَمْرو. ويقال: الدُّهْداقُ الصِّغارُ مِن الإبِل، وإنَّما هو الدُّهْداهُ، وهي مِن الإِبِل ما يُدَهْدِهُ مَوْضِعَهُ.

> ويروى: ليسقى به. (1)

الكوماء: ناقة عظيمة السنام طويلته. **(**Y)

ويروى: «جُبْلَة» وهي الغليظة الضخمة، السمينة. (٣)

عقيلة: كريمة. (1)

أدم: الواحدة أدماء، سمراء: أراد نياقاً سمراء. (0)

من مظاهر الكرم عند العرب في الجاهليّة أنّهم كانوا يفتخرون بتقديمهم للضيف أشهى ما يملكون **(1)** من الأطعمة، كسنم البعير الذي هو أنفس ما فيه، فيعمدون إلى أسمن ناقة وأكنزها وينحرونها له. من نعمة الناقة أن تكون كريمة الأولاد، غزيرة اللَّبن، سريعة السير.

ولمزيد من التفصيل حول هذا الموضوع راجع: اطروحتنا: مظاهر القوّة في الشعر الجـاهليّ، ص ١٧٣ وما بعدها.

العُفاة: جمع عاف، وهو كلّ من جاء يسأل رزقاً أو معروفاً.

الشاوي: الذي يشوي اللَّحم.

القادر: الذي يطبخ اللَّحم في القدر.

(١٠) شآميّة: أي القدر.

(۱۱) ويروى: له حاسر. والدخامس من الشيء: الرديء منه.

(١٢) الخليط: الجار، الصاحب.

(١٣) البضيع: اللحم.

(١٤) القطا: الواحدة قطاة: طائر في حجم الحمام. والكدر: الواحدة كدراء: ما كان في لونها غبرة.

10- كَأَنَّ ضُلوعَ الجَنْبِ مِن فَورَانِها(۱) إِذَا اسْتَحْمَشَتْ(۲) أَيْدِي نِساءٍ حَواسِرِ
11- إِذَااسْتُنْزِلَتْ(۳) كَانَتْ هَدايا وطُعْمَةً(٤) ولَمْ تُخْتَزَنْ(٥) دُونَ العُيُونِ النَّواظِرِ
11- كَأَنَّ رِياحَ اللَّحْمِ (١٠ حِينَ تَغَطْمَطَتْ(٧) رِياحُ عَبِيرٍ بَيْنَ أَيْسِدِ العَواطِرِ
11- كَأَنَّ رِياحَ اللَّحْمِ (١٠ حِينَ تَغَطْمَطَتْ(٧) رِياحُ عَبِيرٍ بَيْنَ أَيْسِدِ العَواطِرِ
11- اللَّ ليتَ أَنَّ الموتَ كَانَ حِمامُهُ لَيَالِيَ حَلَّ الحَيُّ أَكْنَافَ(٨) حامِرِ(٩) عَلَى قَوْلِ زَاجِرِ
12- لَيالِيَ يَدْعُونِي الهوَى فَأْجِيبُهُ حَثِيثًا (١٠) ولا أُرْعِي (١١) إلى قَوْلِ زَاجِرِ
13- وَدُويَّةٍ (١٢) قَفْرٍ تَعَاوَى سِباعُها عُواءَ اليَتامَى مِن حِذَارِ التَّراتِرِ(٣١) اللَّهُ الْوَيَ الْوَلِ الْوَلِيَ الْوَلِ اللَّوْلِ (١٢) عَلَى قَرْمٍ (١٦) عَلَى ذَى مُخَاطِرِ التَّراتِ (١٦)

عَلَنْدى: ضَخْمٌ. مُخاطِرٌ: يَخْطِرُ بذنَبِه، وهو مِن خَطَرانِ الفَحْل، ضَرْبُهُ بذَنبِه وهديرُهُ.

⁽١) ويروى: هبير اللحم في فَوَرانها.

 ⁽٢) استحمشت: من أحمش القدر إذا أشبع وقودها.
 هنا يشبّه الشاعر ضلوع جنب الناقة حينما تغلى القدر على النار الموقدة تحتها بأيدي نساء مكشوفة.

⁽٣) استنزلت: أنزلت القدر عن النار.

⁽٤) الطعمة: المأكلة، الطعام.

⁽٥) تختزن: تخفى، تسترعن العيون.

⁽٦) ويروى: أبيض اللحم. والأبيض: الذي لم ينضج، ويكون ذلك في الشواء والقديد.

⁽V) تغطمطت القدر: اشتد غلبانها؛ وأصل الغطمطة: صوت تلاطم الأمواج.

⁽۸) جوانب

⁽٩) حامر: «ناحية بين منبع والرّقة على شطّ الفرات. وحامر أيضاً: واد، بالسّماوة من ناحية الشام لبني زهير بن جناب من كليب. وحامر أيضاً: واد من وراء يَبْرين في رمال بني سعد. وحامر أيضاً: موضع في ديار غطفان عند أرُّل من الشَّربَة». ولا أدري أيّها أراد حاتم. (ياقوت، معجم البلدان، ح ٢، ص ٢٠٧، ٢٠٨، مادة: «حامر»).

⁽١٠) حثيثاً: سريعاً.

⁽١١) أرعي: استمع مقالته، اصغي.

⁽١٢) الدويّة: الفلاة البعيدة الأطراف.

⁽١٣) التراتر: الشدائد والأمور العظام.

⁽١٤) المرادة: الصخرة، تُشبّه بها الناقة في الصلابة.

⁽١٥) النسوع: جمع نِسع، وهو سير، أو حبل عريض طويل تشدُّ به الرحال.

⁽١٦) القرم: الفحل الذي يترك من الركوب والعمل ويودع للفحلة.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أَنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم (١):

[من البسيط]

١ مَهْ للله نَسوارُ أقِلِّي اللَّوْمَ والعَلْ الله ولا تَقُولِي لشيءٍ فات: ما فَعَلا
 ٢ ولا تَقُولِي لِمالٍ كُنتُ مُهْلِكَهُ: مَهْلًا، وإنْ كنتُ أُعْطِي الجِنَّ والخَبلا

قال أبو صالِح: قال اليَمانِي: الخَبَلُ النَّاسُ. وقال أبو رُوَيْشِد الطَّائِيُّ: الخَبَـلُ الضَّرْبُ مِن الجِنّ، وقال الأَصْمَعيّ: الخَبَل الجِنّ.

٢- يَرَى البَخِيلُ سَبِيلَ المالِ واحِدةً إِنَّ الجَوادَ (٢) يَرَى في مالِهِ سُبُلا
 السُّبُلُ: طرُقُ كَثِيرة.

مَ إِنَّ البَخِيلَ إِذَا مَا مَاتَ يَتْبَعُهُ سُوءُ الثَّنَاءِ(٣)، ويَحْوِي الوارِثُ الإِبلا المَرْءَ يَتْبَعُهُ مَا كَانَ يَبْنِي إِذَا مَا نَعْشُهُ حُمِلا المَرْءَ يَتْبَعُهُ مَا كَانَ يَبْنِي إِذَا مَا نَعْشُهُ حُمِلا

أيْ ما كانَ يَبْنِي مِن الشُّرفِ والذُّكْرِ الحَسَن.

٦- لَيْتَ البَخِيلَ يَراهُ النَّاسُ كُلُهُم كما يَراهُمْ، فلا يُقْرَى إذا نَرْلا
 ٧- لا تَعلِيلِينِي (٤) عَلَى مالٍ وَصَلتُ بِـه رِحْماً (٥)، وخَيْرُ سَبِيلِ المالِ ما وَصَلا

قال أبو صالِح: أيْ مِن الصَّلَة. قال: قلتُ: كيف يَصِلُ المالُ؟ قال: أَلَسْتَ تقولُ: خَيْرُ المالِ ما وَقَى العِرْضَ. وإنَّ مالَكَ كبر لِقَرابَتِكَ. ويُقال: العِرْضُ الجَسَد، ويُقال: هو الذِّكْر والثَّناءُ الحَسَن.

⁽١) لهذه الأبيات خبر ورد في مصادر عدّة، وقد ذكرناه في ترجمة الشاعر.

⁽٢) الجواد: الكريم الذي يجود بماله.

⁽٣) الثّناء: المدح.

⁽٤) لا تعذليني: لا تلوميني.

⁽٥) الرحم، بُكسر الراء وسُكون الحاء؛ والرحم بفتح فكسر: القرابة.

٨- يسْعَى الفتى، وحِمَامُ المَوْتِ يُدْرِكُهُ وكُلُ يَوْمٍ يُدنِي (١) لِلْفَتى الأَجَلا
 ٩- إِنِّي لأَعْلَمُ أَنِّي سَوْفَ يُدْرِكُنِي يَوْمِي، وَأَصْبِحُ عَن دُنْيايَ مُشْتَغِلا
 ١٠- فَلَيْتَ شِعْرِي، ولَيْتُ غَيْرُ مُدْرِكَةٍ لِأيِّ حالٍ (٢) بِها أَضحَى بَنُو ثُعَلا
 ١١- أَبْلِعْ بَنِي ثُعَلٍ عَنِي مُغَلْغَلَةً (٣) جَهْدَ الرِّسالَةِ، لا مَحْكاً (٤) ولا بُطلا
 ١١- اغْزُوا بَنِي ثُعَلٍ ، فالغَزْوُ حَظُكُمُ (٥) عُدُوا الرَّوايا (١) ولا تَبْكُوا لِمَنْ نَكلا (٧)

ويُرْوَى: عَدُّوا الرَّوايا، أي اصْرِفُوا إلى أعْدائِكم، وإذا قُتِلَ مِنْكم قَتِيلٌ فلا تَبْكُوه. قال أبو صالِح: وسَمِعْتُ الأصْمَعِيّ يقولُ: الرَّوايا الذين يَحْمِلُون المَزاد واحدُهُم راوٍ، وحُكِيَ عنه أَنَّهُ قال: الرَّاوِيَةُ البَعِيرُ الذي يُحْمَلُ عليه، ويُقال في مَثْل : هو أَضْعَفُ مِن أَنْ يَرُدَّ الرَّاوِية. والرّاوِيةُ: المَزَادَةُ، وهي المُسْتَقِي أيضاً. قال أبو صالِح: قال الأصْمَعِي: الرَّوايا التي تُحْمَلُ عليها أمْتِعةُ البَيْت يقولُ: عُدُّوا إبِلَكُمْ واحْفَظُوا أمْتِعتَكُمْ. وسَمِعْتُ أبا عَمْرٍ ويقولُ: الرَّوايا في النَّاسِ: الذين يَحْمِلُون الدَّيات (^).

١٣ - وَيْهاً، فِداء (٩) لَكُمْ أُمِّي وما وَلَدَتْ حامُوا على مَجْدِكُمْ، واكْفُوا مِن اتَّكَلا ١٤ - إنَّا تَجارتُنَا قَدوْدُ الجِيادِ إلى أَرْضِ العَدُوِّ، وإنَّا نَقْسِمُ النَّفَلا أَيْ لا نَدَّخِرُها، ونقْسِمُ مَا نُصِيبِ مِن الغَنِيمة.

١٥ ـ تَحالَفَتْ طَيِّيءٌ مِن دُونِنا حَلِفاً واللَّهُ يَعْلَمُ ما كُنَّا لها خُلْلا

⁽١) يُدنِّي: يقرّب.

⁽٢) ويروى: بأيّ حال.

 ⁽٣) المغلغلة: الرسالة التي تُحمل من بلد إلى بلد.

⁽٤) المحك: المنازعة.

⁽٥) ويروى: فالغزو جدكم.

⁽١) ويروى: الرّوابي. والرّوابي: الواحدة رابية، أراد بها الأصل والشرف.

⁽٧) نكل: تراجع عن الشيء جبناً.

 ⁽٨) الدَّيات: الواحدة دية ثمن دمّ القتيل، وهو مال أو نحوه يعطيه القاتل أو أحد ذويه وليّ القتيل.

⁽٩) ويُروى: فدى لكم. ويُروى أيضاً: فداؤكم أمِّي.

١٦ - إِذْ غَابَ مَنْ غَابَ عَنْهُمْ مِنْ عَشِيرَ تِنَا وَأَبْدَتِ الْحَرْبُ نَاباً كَالِحاً (١) عَصِلا

قال أبو صالِح: يقالُ عَصِلَ الشّيءُ يَعْصَلُ إذا اعْوَجَّ، ويُقال: نابٌ أَعْصَلُ والجمع عُصْلُ، أيْ مُعوَجَّة، وإنَّما يَعْصَلُ نابُ البَعيرِ إذا أَسَنَّ.

١٧ - اللّه يَعْلَمُ أَنِّي ذُو مُحافَظَةٍ (٢) ما لَمْ يَخُنِّي خَلِيلِي يَبْتَغِي بَدَلا
 ١٨ - فإنْ تَبَدَّلَ أَلْفاني (٣) أخا ثِقَةٍ عَفَّ الخَلِيقَةِ لا نِكْساً ولا وَكَلا

قال أبو صالِح: النَّكْسُ: الضَّعِيف والجَبَان. والنَّكْسُ في السَّهام الذي يُجْعَلُ أَعْلَمُ أَسْفَلَه. ويُقال: فلانٌ تُكَلَّةُ، إذا كان يَتَّكِلُ على غَيْرِه. والوَكَلُ: المُبَلِّدُ في أَمْرِه، يَتَّكِلُ على غَيْرِه، والقِدْجُ الذي لَيْس له نَصْل. والنَّكْسُ: المُنَكِّسُ الرَّأسِ.

(44)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبرَني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أَنْشَدنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم ِ:

[من الطويل]

أُقَلِّبُ طَرْفِي في فضَاءِ سَباسِبِ^(٥) طُرُوقاً^(۱) أُحَيِّيهَا كآخَرَ جانِبِ^(٧) عَلَى ضُرِّنَا أَنَّا كِرَامُ الضَّرائِبِ^(٨)

١ ـ ومَـرْقَبَـةٍ (١) دُونَ السَّمـاءِ عَلَوْتُهـا

٢ ـ وما أنا بالماشِي إلى بَيْتِ جَارَتي

٣ ـ وَلَوْ شَهدَ تُنَا بالمِزاج لأَيْقَنَتُ

⁽١) الكالح: الشديد.

⁽٢) المحافظة ها هنا: الوفاء بالعقد والتمسَّك بالودِّ.

⁽٣) ألفاني: وجدني.

⁽٤) المرقبة: الموضع المرتفع الذي يعلوه الرقيب.

⁽٥) السباسب: الواحد سبسب، المفازة والأرض المستوية البعيدة التي لا ماء بها ولا أنس.

⁽٦) الطارق: الذي يأتي ليلًا.

⁽٧) الجانب: الغريب.

⁽A) الضرائب: الواحدة ضريبة وهي الطبيعة والسجيّة.

٤- عَشِيَّةَ قال ابنُ الذَّمِيمَةِ (۱) عَارِقُ (۲) إِخالُ رَئيسَ القَوْمِ لَيْس بِآبِبِ (۳)
 ٥- فما (٤) أنا بالطَّاوي حَقِيبَة (٥) رَحْلِها لِأَرْكَبَها خِفَّا، وأَترُكَ صاحبِي
 ١- إِذَا كُنْتَ رَبُّا لِلْقَلُوصِ (١) ، فلا تَدَعْ رَفِيقَاكَ يَمْشِي خَلْفَها غَيْرَ راكِبِ
 ٧- أَنِخْها (٧) فَأَرْدِفْهُ (٨) ، فإن حَمَلَتْكُما فذاكَ ، وإن كان العِقابُ فعاقِب

يقول: انْحَرْها، فذلكَ عُقُوبَة لها، كذا في كتاب أبي عُبيد الله. والصَّوابُ: أنَّ العقابَ هَا هنا أنْ يَرْكَبَ مَرَّةً ويُرْكِبَ صاحِبَه مَرَّةً، يتَعاقبان.

٨- وما أنا بالسَّاعِي بِفَضْلِ زِمامِها لِتَشْرَبَمافِي الحَوْضِ قَبْلَ الرَّكائِبِ (٩)
 يقولُ: لا أُورِدُها دُونَ الرَّكائِبِ، والركائِب: الناسُ، كذا في كتابِه أيضاً.
 والصَّوابُ: الإبِلُ التي يَرْكبُها النَّاسِ.

ولَسْتُ إِذَا مَا أَحْدَث الدَّهْرُ نَكْبَةً بأَخْضَعَ (١١) ولاج (١١) بُيُوتَ الأقارِبِ
 إذا أَوْطَنَ القَوْمُ البُيُوتَ وَجَدْتَهُمْ عُماةً عن الأخبارِ، خُرْقَ المَكاسِبِ

قال أبو صالِح: أَوْطَنَ القَوْمُ، أي اتَّخَذُوهـا وطَناً فلم يَسْمَعـوا بخبر حَسَنِ ولا

⁽١) ويروى: «الذئيمة»، والذئيمة: المذمومة، المخزية. وربّما كانت هنا لقباً لامرأة معيّنة.

⁽٢) عارق: اسم رجل، لعلَّه عارق الطائق.

⁽٣) آيب: راجع.

⁽٤) ويروى: وما.

⁽٥) الحقيبة: ما يشدّ خلف الرّحل. يقال: «والبرّ خير حقيبة الرّحل». والفعل منه احتقب واستحقب. واستُعير فقيل: احتقب إثماً.

يقـول: وإذا كان لي رفيق في السّفـر وسّعت جنابي لـه، ولا أتركـه يمشي وقد خفّفت حقيبـة رحل ناقتي طلباً للإبقاء عليها، ولكنّي أُردفُه أو أُركبُه ورائي.

⁽٦) القلوص: الناقة الشابة، الفتية.

⁽٧) أنخها: اركعها.

⁽A) أردفه: اركبه وراءك.

 ⁽٩) يقول: لا أجتذب إلى نفسي الفضل مع خلطائي وشركائي في الشّرب وغيره، فلا أتسرّع في الورود مستعجلاً براحلتي لتشرب ماء الحوض قبل ورود ركائبهم. ومعنى قوله: «بالسّاعي بفضل زمامها» أي بما أعطي راحلتي من زمامها، وهذا مثل.

⁽١٠) الأخضع: الراضي بالذلّ.

⁽١١) الولاج: الدخال الذي يدخل بيوت أقاربه.

فعال ِ كَريم ِ. قال: عماةً، وأرادَ صُمَّا. والْأُخْرَقُ: في الرِّجالِ اللذي لا يُحْسِنُ أَنْ يَكْسِبُ، والْخَرْقاءُ مِن النِّساءِ التي لا تُحْسِنُ أَنْ تَعمَل.

١١ وشَرُّ الصَّعالِيكِ الَّذي هَمُّ نَفْسِهِ حَديثُ الغَوانِي ، واتباعُ المآرِبِ
 قال أبو صالِح: المَآرِبُ ، وَاحِدُها مَأْرُبَةٌ وَمَأْرَبَةٌ ، وكُلُّ شابَّةٍ: غانِيَةٌ .

(37)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرنِي أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال: حدَّثنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: وقال حاتِمٌ في أُسارَ قَوْمِهِ، وكانُوا عِنْد بَعْضِ المُلُوكِ، فلمَّا سَمِعَ هذا الشَّعْر وَهَبَهُمْ له:

[من المتقارب]

أبى طُولُ لَيْلِكَ إِلا سُهُودا(۱) فما إِنْ تَبِينُ(۲) لِصُبْحٍ عَمُودا
 أبيتُ كَئِيباً أُراعِي النَّجُومَ (۳) وَأُوْجَعِ مِن ساعِدَي الحَدِيدا(٤)
 أرجِي فَواضِلَ (۵) ذِي بَهْجَةٍ مِن النَّاسِ يَجْمَعُ حَرْماً وَجُودا
 نَمَتْهُ أُمامَةُ والحارِثا نِحتَّى تَمَهَّلَ سَبْقاً بَعِيدا

قال أبو صالح: سَبَقَهُم سَبْقاً بَيِّناً، وقال الأَصْمَعِيّ: أَخَذَ فُلانٌ المُهْلَةَ في الأَمْرِ، أيْ تَقَدَّم فيه.

⁽١) السهود: السهر.

⁽٢) تُبين: أراد تتبيّن، ترى.

⁽٣) أراعي النجوم: أراقبها وانتظر مغيبها.

 ⁽٤) الحديد: قد تكون الجديد، أي التراب، يعني مضجعه.
 يقول: إن امتناع النوم وتقلبه من جانب إلى آخر أتعب ساعديه.

⁽٥) الفواضل: العطايا.

⁽٦) الحارثان: لعلّه يـريد بني جفنـة، فمنهم غيـر واحـد يسمّى الحـارث، وكلّهم ملك، تـولّـوا حكم الغساسنة بالشام. (الزركلي، الأعلام، ج ٢، ص ١٥٣، ١٥٤).

٥- كسَبْتِ الجَوادِ غَداة الرِّها نِ(١)، أَرْبَى عَلَى السِّنِ شَأُواً مَدِيدا
 ٢- فأجْمِعْ، فِداءً لكَ الوالِداتُ لِما كُنْتَ فِينا بخَيْرِ مُرِيدا
 ٧- فتَجْمَعَ نُعْمَى على حاتم وتُحْضِرَها مِن مَعَدَّ شُهُودا
 ٨- أم الهلك أَدْنى، فما إِنْ عَلِمْتُ عليَّ جُناحاً(٢)، فأخشى الوَعِيدا
 ٩- فأحْسِنْ، فلا عارَ فِيما صَنَعْتَ تُحْيِي جُدُوداً وتُبْرِي(٣) جُدُودا(٤)
 قال: فَوَهَبَهُمْ له أَجْمَعِين.

(40)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أَنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِي لحاتِم:

[من الوافر]

اللا أبلغ بَسنِي أسدٍ رَسُولًا وما بِي أَنْ أَزِنَّكُم بِغَدْرِ
 ويُرْوَى: أَزُنَّكُم.

٢ - فَمَنْ لَمْ يُوفِ بِالجِيرانِ قِدْماً فَقَدْ أَوْفَتْ مُعاوِيَة بنُ بَكْرِ

يقال وَفَيْتُ بِالْعَهْدِ وَأُوفَيْتُ، قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو وأبو عُبَيْدَة: أُزْنَنتُهُ بِمالٍ فَأَنَا أُزِنَّهُ، وزَنْنتُهُ، قال: أُزِنَّه إِذَا رَمَيْتَهُ به، وقُلْتَ فيه شَرًّا أو خَيْراً، وزَنَّهُ يَزُنَّه، وأَزَنَّهُ يُزَنَّهُ وأَزَنَّهُ بَوْنَا أُزِنَّهُ بِالنَّصْبِ والخَفْضِ ، ويُقال: نَزَل فلانٌ بمكانٍ ضَرَرٍ أي وأَزَنَّه يُزِنَّهُ. وكِسْرُ البَيْتِ بِالنَّصْبِ والخَفْضِ ، ويُقال: نَزَل فلانٌ بمكانٍ ضَرَرٍ أي ضَيِّق، ويُقال: لَيْس عليكَ في ذلك ضَرَرٌ، أي ما يَضُرُّك، ولَيْسَ عليكَ في ذلك تَضُرَّهُ ولا ضارُورَةً.

⁽١) الرَّهان: المراهنة والمخاطرة.

⁽٢) الجُناح: الذنب.

⁽٣) تبري، من براه: هزله وأضعفه، وربَّما أراد هنا تفني.

⁽٤) الجدود: الحظوظ، الواحد جدّ. يقول: لا عار فيما صنعت بقتل من قتلت أو سجن من سجنت، فأحسن واعف، أم الهلاك عندك أقرب من العفو.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أُنشَدنا ابنُ الكَلْبِي لحاتم(١):

لهذه الأبيات خبر أورده أبو الفرج كالأتي : (وكنّا عند معاوية فتذاكرنا ملوك العرب حتّى ذكرنا الزباء وابنة عَفْزَر، فقـال مِعاويـة: إنّي لأحبّ أن أسمع حديث ماويّة وحماتم، وماويّة بنت عَفْزَر، فقال رجل من القوم: أَفلا أحدَّثُكُ يـا أميـر المؤمنين؟ فقال: بلي، فقال: إنَّ ماويَّة بنت عضرر كانت ملكة، وكانت تتروَّج من أرادت، وإنَّها بعثت غلماناً لها، وأمرتهم أن يأتوها بأوسم من يجدونه بالحيرة، فجاؤها بحاتم، فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتَّى أخبرك. وقعد على الباب وقال: إنَّى انتظر صاحبيُّن لي، فقالت: دونكَ استدخل المِجمر. فقال: استي لم تعوّد المجمر. فأرسلها مَثْلًا، فارتابت منه وسقّته خمراً ليسكر، فجعل يُهريقُه بالباب فلا تراه تحت الليل، ثمّ قال: ما أنا بدائق قِسريُّ ولا قارُّ حتَّى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنَّا سنرسل إليهما بقرى، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئًا أو آتيهُما، قال: فأتاهما فقال: أفتكونان عبدين لابنة عفزر ترعيان غنمها أحب اليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلُّ شيء يشبه بعضه بعضاً، وبعض الشرّ أهون من بعض. فقال حاتم الرحيلَ والنجاةَ. وقال يذكر ابن

عَفْرَر وأنّه ليس بصاحب ريبة: حَنَنْتُ إلى الأجْبَالِ أَجْبَالِ طَيَّءٍ فَـ قُلْتُ لَـهَا: إِنَّ الطَّرِيقَ أَمَامَنَا فيها رَاكِبَى عَلْها جَدِيلَةَ إنَّها فما نَكِرَاهُ غَيْرَ أَنَّ ابنَ مُلْقِطٍ وإنِّي لمُزْجِ للمَطيُّ على الوَجَى ومَا زِلْتُ أَسْعَى بين نَابٍ وَدارةٍ وحتى حَسِبْتُ اللّيلَ والصُّبْحَ إَذ بدا لَـشِعْبٌ من السرِّيَّانِ أَمْـلِكُ بِابَـهُ أُحَبُّ إِلَى مِن خَسِطِيبٍ وَأَيْسُهُ تُنَادِي إِلى جَارَاتِها: إنَّ حَاتِماً تعيرْتُ إنِّي غَيْرُ آتٍ لِسريبَةٍ تُنَادِي إلى جَارَاتِها: إنَّ حَاتِماً تىغىيَّرْتُ إِنِّي غَيْرُ آتٍ لِرِيبَةٍ فلا تَسْأَلِيني، واسْأَلِي: أَيُّ فَارِس ولا تَسْــألِيـنِي، واسْــألِـي: أيُّ فـــارِس ِّ فلا هي مَا تَـرْعَى جَمِيعـاً عِشـارُهَـاً متى تَرَني أَمْشِي بِسَيْفِي وَسْطَها

وحَنَّتْ قَلُوصِي أَنْ رَأَتْ سَوْطَ أَحْمَرا وانًا مُحْدِو رَبْعنَا إِنْ تَسْيِسُرَا مُتَسامانِ ضَيْماً مُسْتَبِيناً فَتُنْظَرَا أَرَاهُ وَقَـدٌ أَعْسِطَى السَّطُلامَـةَ أَوْ جَسرَى وما أنا من خُلَّانِكَ ابْنَـةَ عَفْرَدَا بِلَحْيَانَ حتَى خَفْتُ أَنْ أَتَنَصَّرَا حِصانَيْنِ سَيِّالَيْنِ جَوْناً وأَشْقَرَا أنادي به آلَ الكَبِير وجَعْفَرَا إِذَا قِلْتُ مَعْرُوفَا تَبَدُّلَ مُنْكَرًا أَرَاهُ لَعَمْرِي بَعْدَنَا قَدْ تَغيَّرَا ولا قائِل يوماً لِلذِي العُرْفِ مُنْكَرا أَرَاهُ لَعَمْرِي بَعْدَنَا قَدْ تَغَيَّرَا ولا قائِل يوماً لِلذِي العُرْفِ مُنْكَرا إِذَا بَادَرَ القَوْمُ الكَنِيفَ المُسَتَّرَا إِذَا الخَيْلُ جِالَتْ في قَناً قد تَكَسّرا ويُصْبِحُ ضَيْفِي سَاهِمَ الوَجْهِ أَغْبَرًا تَخَفْنِي وَتُضْمِرْ بَيْنَها أَنْ تُجَرِّرَا

وإنِّي لتَغْشَى أَبْعَدَ الحيِّ جَفْنتي فلا تَسْأَلِينِي واسْأَلِي بِي صُحْبَتِي وإنسى لَـوَهَـابٌ قُـطُوعِـي ونَـاقَـتِـى وإنسى ك أشلاء اللِّجام ، ولن تَرَيْ أُنُو الحَرْبِ إِنْ عَضَّتْ بِهِ الحَرْبُ عَضَّها وإنسى إذا ما الموت لم يك دونه مستى تسبِ وُدًا من جديدلة تَسلُقه فإلا يُعَادُونا جهاراً نلاقهم إِذَا حَالَ دُونِي مِن سَالامانَ رَمْلةً

إذَا وَرَقُ السطَّلْحِ السطِّوَالِ تَسحَسَّرَا إذا ما المَطِيُّ بالفَلاةِ تَضَوَّرا إِذَا مِا انْتَشَيْتُ والكُمَيْتَ المُصَدَّرَا أُخَا الحَرْبِ إِلَّا سَاهِمَ الوَجْهِ أُغْبَرًا وإنْ شَمَّرَتْ عن سَاقِها الحَرْبُ شَمَّرَا قِــدَى الشُّبِـر أحمى الأنف أن أتــأخــرا مع الشُّنْءِ منه باقياً متأثّرا لأعدائنا ردْءاً دليلاً ومُنْدرا وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أَبْتَرَا

وذكروا أنّ حاتماً دعته نفسه إليها بعد انصرافه من عندها، فأتاها يخطبها، فوجد عندها النابغة ورجلًا من الأنصار من النَّبيت، فقالت لهم: انقلبوا إلى رحالكم ولْيَقُل كلِّ واحد منكم شعـراً يذكـر فيه فعاله ومنصبه، فإنِّي أتزوَّج أكرمكم وأشعركم، فانصرفوا ونحر كـلّ واحد منهم جـزوراً، ولبست ماويّة ثياباً لأمةٍ لها وتبعّتهم، فأتت النبيتيّ فاستطعمته من جزوره فأطعمهـا ثِيل [الثيـل وعاء الـذكر] جمله فأخذته، ثمَّ أتت نابغة بني ذُبيان فَاستطعمته فأطعمها ذَنَب جزوره فأخذته، ثمَّ أتت حاتماً وقد نصب قدره فاستطعمته، فقال لها: قفي حتى أعطيك ما تنتفعين به إذا صار إليك، فانتظرت فأطعمها قطعاً من العَجز والسَّنام ومثلها من المخَدَّش وهو عند الحــارك، ثمَّ انصرفت، وأرســل كلُّ واحد منهم إليها ظهر جمله، وأهدى حاتم إلى جاراتها مثل ما أرسل إليها، ولم يكن يترك جاراته إلا بهديّة، وصبحوها فاستنشدتهم فأنشدها النبيتيُّ:

هَــلًا ســالَتِ النبيتي مُــا حَسَبِي وَدَدُ جَــازِدُهُــمْ حَــرْفــاً مُــصَــرَّمَــةً وَقَــال رَائــدُهُــمْ سـيّــانِ مــا لَــهُــمُ إذا اللِّقاحُ غَدَتْ مُلقيِّ أَصِرَّتُها

فقالت له: لقد ذكرت مجهدة، ثمّ استنشدت النابغة فأنشدها يقول: هَـُلًّا سَـُأَلُتِ بَنِي ذُّبْيَـانَ مَـا حَسَبِي وَهَبَّتِ السِّرِيخُ مِن تِلْقَاءِ ذِي أُرُلٍ إِنِّي أَتَمْمُ أَيْسَارِي وأَمْنَحُهُمْ

فلَّما أنشدها قالت: ما ينفك الناس بخير ما ائتدموا. ثمَّ قالت: يا أخا طيَّء أنشدني، فأنشدها: أماوي، قَدْ طَالَ التَّجَنُّبُ والهَجْرُ أُمــاويُّ، إنَّ الــمــالَ غَـــادٍ ورَائِــحٌ أماويّ، إنَّت لا أقُتولُ لِـسَـائِــلِّ أماويّ، إمَّا مانِعٌ فَـمُـبَيِّنُ أُماويُّ، ما يُغْنِي الثُّرَاءُ عن الفَتَي

عِنْدَ الشِّتاء إذا ما هَبَّتِ الرِّيخُ في الرَّأْس مِنْهَا وفي الأصْلاءِ تَمْلِيحُ مِثْلَانِ مِثْلُ لِمَنْ يَدْعَى وتَسْرِيحُ وَلاَ كسريمَ من السولْدَانِ مَصْبُسوحُ

إذا السدُّخسانُ تَغَشَّى الأشْمَطَ البَرَمَا تُزْجى مَعَ اللَّيل من صُرَّادِها الصِّرَمَا مَثْنَى الْأيادي وأَكْسُو الجَفْنَـةَ الْأَدُمَا وقد عَـذَرْتِني فَي طـلابُكُمُ العُـذُرُ وَيَبْقَى مِنَ الـمَــالِ الأحَــادِيثُ والــذُّكُــرُ إِذَا جِاءَ يَـوْمـاً: حَلَّ في مَـالِنَا النُّـذُرُ وإمَّا عَـطَاءُ لا يُنهِنهُ أَهُ الرَّجُورُ إذا حَشْرَجَتْ يَـوْمـاً وضاقَ بهـا الصَّـدْرُ [من الطويل]

١- أُماوِيَّ، قد طالَ التَّجَنُّبُ والهَجْرُ وقَدْ عَذَرَتْنِي في طِلابِكُمُ العُذْرُ (١)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: العُذْرُ والمَعْذِرَةُ. قال الأَصْمَعِي: أرادَ العُذُر جَمْع عَذِير، وهو الحال. وقال غيرهُما: أرادَ في شِدّةِ المبالَغَة تقولُ: قد عَذَرَه العُذْرُ، فكَيْفَ صاحبُ العُذْرِ:

٢- أماوي، إن المال غاد ورائح
 ٣- أماوي، إنّى لا أقول لسائل

ويَبْقَى مِن المالِ الأحادِيثُ والذِّكُرُ إِذَاجَاءَ يَـوْماً: حَـلَّ فِي مَـالِنانَـزْرُ^(٢)

بِ مَلْحُ ودَةٍ زَلْخِ جَ وَانِبُها غُبْرُ يَقَ ولُون: قد دَمًّى أَنَامِلَنَا الحَفْرُ مِنَ الأَرْضِ لا ماءً لَدَيَّ ولا خَسْرُ وأنَّ يَدِي مَمًا بَخِلْتُ به صِفْرُ أَخِلْتُ فيلا قَسْلُ عليه ولا أُسْرُ أَزَادَ ثَراءَ الممالِ كانَ لَه وَفْرُ فأولُهُ زَادُ وآخِرُهُ ذُخْرُ وما إنْ يُعرِّبه القِدَاحُ ولا القَصْرُ شُهُوداً وقد أُودَى بإخوتِهِ الدَّهْرُ وكُلاً سَقَاناهُ بكاسيهما العَصْرُ غِنَانا، ولا أَزْرَى بأَحْسَانِنا الفَقْرُ وفي السَّمْع مِنِّي عن حَدِيثهم وَقْرُ إِذَا أَنَا ذَلَّانِي الندين أَحِبُهِمُ وراحُوا سراعاً يَنْفضُون أَكُفَّهُمْ أَمَاويٌ، إِنْ يُصْبِحْ صَدَايَ بِقِفْرَةِ تَمرَيْ أَنَّ ما أَنْفَقْتُ لَم يَكُ ضَرَّنِي أَمَّه أَماويٌ، إِنِّي رُبُّ وَاحِدِ أُمَّه وَلَد عَلِمَ الأَقوْرُامُ لَوْ أَنَّ حَاتِما فَالنِّي لا أَلُو بِمالِي ضَيعة فيإنِّي لا أَلُو بِمالِي ضَيعة يُفَكُ بِهِ العَانِي ويُوْكُلُ طَيِّبا فِيأَنِي الأَكْو بِمالِي ضَيعة ولا أَظِلمُ ابنَ العَانِي ويُوْكُلُ طَيِّبا غِنِينَا رَماناً بِالتَّصَعْلُكِ والغِنى فِينَا رَماناً بِالتَّصَعْلُكِ والغِنى فينينا رَماناً بِالتَّصَعْلُكِ والغِنى في فَيرَابَة فيما زادَنا بَغيا على ذِي قَرابَة وما ضَرَّ جاراً يا ابنة القَوْمِ فياعلي عِن عَامِي بِعينَيَّ عن جارات قَرْمِي غَفْلةً بِعَينيً

بغيسي عس جارات فتوسي فعصه فلم المناه وعلى المسلم بعلى على رجل منهم ما كان فلمًا فرغ حاتم من إنشاده دعت بالغداء، وكانت أمرت إماءها أن يُقدِّمن إلى كلَّ رجل منهم ما كان أطعمها، فقدمن إليهم ما كانت أمرتهن أن يقدِّمنه إليهم، فنكس النبيتي رأسه والنابغة، فلمّا نظر حاتم إلى ذلك رمى بالذي قدِّم إليهما وأطعمهما ممّا قدَّم إليه، فتسللا لِوَاذاً، وقالت: إنّ حاتماً أكرمكم وأشعركم، فلمّا خرج النبيتي والنابغة قالت لحاتم: خلِّ سبيل امرأتك، فأبى، فزودته وردَّته، فلمّا انصرف دعته نفسه إليها، وماتت امرأته، فخطبها فتزوِّجته، فولدت عدياً). (الأغاني، ج١٧، ص ٢٩١، ص ٢٩٦).

⁽۱) ويروى: الغدر.

⁽٢) النزر: القلّة، القليل ويُروى: «النذر».

٤- أماوِي، إِمَّا مانِعٌ فَمُبَيِّنٌ وإِمَّا عَطَاءٌ لا يُنَهْنِهُهُ (١) الزَّجْرُ(١)

ه _ أماوِي، ما يُغْنِي التَّواءُ عن الفَتَى إذا حَشْرَجَتْ نَفْسٌ (٣) وَضاقَ بها الصَّدْرُ

قال أبو صالح: إذا حَشْرَجَتْ يوماً، يُرِيد النَّفْسَ، وكَنَى عنها، سَمِعْتُهُ مِن نَحْو سِتِّين سنة. حَشْرَجَتْ عِند المَوْت. والثَّرَاءُ: كثرةُ المال.

٦- إذا أنا دَلاني (٤) السذين أُحِبُّهُمْ لِمَلْحُودَةٍ زَلْجٍ جَوَانِبُهَا غُبْرُ
 مَلْحُودَة: حُفْرةٌ لها لَحْد. زَلْج: مَزِلَّة، لا تَثْبُتُ فِيها القَدَمُ، قال أبو صالح:

قال أبو عَمْرو: مَلْساء.

٧- وراحُوا عِجَالًا يَنْفُضُون أَكُفَّهُمْ (٥) يَقولُون: قد دَمَّى (٦) أَنَامِلَنَا الحَفْرُ
 ٨- أَماوِيَّ، إِنْ يُصْبِحْ صَدايَ بقَفْرَةٍ (٧) مِن الأرْضِ لاماءٌ لَدَيَّ (٨) ولا خَمْرُ

قال أبو صالح: قال الأَحْوَلُ: الصَّدَى بَدَنَّ بلا رُوح، وقال: الصَّدَى طَائِرٌ يَخْرُجُ مِن رَأْسِ الإِنْسان بَعْدَ المَوْتِ. قال: وكان أهـلُ الجاهِليّةِ يَقولُون هكذا(٩)، فأَبْطَلَ هذا النّبيُ ﷺ.

وأنَّ ما أَهْلَكْتُ (١٠) لَمْ يَكُ ضَرَّني وأنَّ يَدِي، مِمَّا بَخِلْتُ به، صِفْرُ

⁽١) ينهنهه: يكفه.

⁽٢) الزجر: الطرد والمنع والنهي.

⁽۳) ویروی: یوماً.

⁽٤) دلاني: أحدرني.

 ⁽٥) ينفضون أكفهم: أي ممّا علق بها من التراب.

⁽٦) دَمِّي: أخرج الدمّ، أسأله.

⁽V) القفرة: الأرض الجرداء التي لا ماء فيها ولا نبات.

^(^) ويروى: لا ماء هناك.

⁽٩) عادة الأخذ بالثأر عند العرب في الجاهليّة عادة قديمة متوارثة، هي أن الروح منفصلة عن الجسم، فإذا قُتِلَ القتيل، خرجت روحه وصارت هامة، تحوم حول قبره وتقول: أسقوني، ولن تستقرَّ حتى يُؤخذ بثاره، وإلاّ بقيت تحوم حوله، ويلحق الأذى عندئذ بأهل القتيل. فخوف أهل القتيل من هذه العاقبة السيئة، يدفعهم على الإصرار على الأخذ بالثأر. ولمزيد من التفصيل حول هذا الموضوع راجع اطروحتنا: مظاهر القوّة في الشعر الجاهلي، ص ١٢٦ وما بعدها.

⁽۱۰) ویروی: أنفقت.

قَالَ أَبُو صَالَحِ: لَمْ يَبْقَ فِيهَا شَيءٌ، يُقَالَ: صَفِرَتْ يَدُه، إِذَا لَمْ يَبْقَ فِيهَا شَيءٌ، فَجَعَلَهَا هَهِنا شَيْئًا صِفْراً. ويقال: صَفِرَ بَطْنُه إِذَا جَاعَ وخَلا.

١٠ أماوي، إنّي رُبّ واحِدِ أُمّبهِ (١) أَجَرْتُ (٢)، فلا قَتْلُ عليه ولا أَسْرُ ١٠ وقَدْ عَلِمَ الأَقْوامُ لو أَنَّ حاتِماً أرادَ ثَراءَ المال كانَ له وَفْرُ ١١ وإنّي (٣) لا آلُو بمال صنيعَةً فأولُهُ زَادُ (٤)، وآخِرُهُ ذُخْرُ
 ١٢ وإنّي (٣) لا آلُو بمال صنيعَةً فأولُهُ زَادُ (٤)، وآخِرُهُ ذُخْر رُ

قال أبو صالح: يُقالُ: ما أَلَوْتُ أي ما قَدَرْتُ. فأَوَّلُه زادٌ وآخِرُهُ ذُخْرُ، يُقال: ذَخْراً. آلُو: لا أَدَعُ جُهْداً.

١٣ ـ يُفَكُّ به العانِي (٥)، ويُؤْكَلُ طَيِّباً وما إِنْ تُعَرِّيهِ القِداحُ (١) ولا الخَمْر (٧)

قال أبو صالح: يُعَرِّيه: يَتْرُكُهُ، عُرِّينَ: تُرِكْن وخُلِّينَ. وسَمِعْتُ الأَصْمَعيّ يقولُ: هو عِرْوٌ مِن ذلكَ الأَمْرِ، أي خِلْوُ مِنْه.

١٤ و لا أَظْلِمُ ابنَ الْعَمِّ إِنْ كَانَ إِخْلَوْتِي شُهُوداً، وقَدْ أَوْدَى (^) بإِخْوَتِهِ الدَّهْرُ
 ١٥ غَنِينَا زَمَانَاً بِالتَّصَعْلُكِ والغِنَى كما الدَّهْرُ في أَيَامِهِ العُسْرُ واليُسْرُ

قال أبو صالح: غَنِينا: بَقِينا. والتَّصَعْلُكُ: الفَقْرُ، ومِنْه رَجُلُ صُعْلُوكٌ وسُبْرُوت وقُرْضُوب وقِرْضاب.

⁽١) واحد أُمّهِ: نكرة، لا يتعرّف بالإضافة وإن أضيف إلى المعرفة، لتوغّله في الإبهام إذ لا ينحصر بالنسبة إلى مضاف إليه معين، كذا قال البغدادي (الخزانة، ٢، ص ١٦٣). وكان حاتم قد أقسم الله يقتل واحد أُمّه. (الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨١).

⁽۲) ويروى: أخذتُ.

⁽٣) ويروى: فإني.

⁽٤) الزاد: الطعام الذي يتخذ عند السفر.

⁽٥) العاني: الأسير، والعبد.

⁽٦) القداح: قداح الميسر.

⁽٧) يقول: إنّه يدفع ماله عن طيب خاطر لا في لعب ميسر والقمر والمقامرة. والقمر: المقامرة.

⁽A) أودى: أهلك.

1٦- لَبِسْنا (١) صُرُوفَ الدَّهْرِ لِيناً وغِلْظَةً وكُلَّا سَقاناهُ بِكَاسِهِما الدَّهْرُ اللَّهْرُ وَيُرْوَى: بكَأْسِهما العَصْرُ، قال أبو صالح: وهو الدَّهْر. وغُلْظَةً لُغَة لِبَعْضِهم. ويُقالُ: مِن البُوْسِ به ضُرَّةً وضارُورَة وضَرُوراء أي حاجَةً شَدِيدة.

١٧ - فما زادنا بَأُواً (٢) على ذِي قَرابَةٍ غِنانَا، ولا أُزْرَى (٣) بأحسابِنا الفَقْرُ
 ١٨ - فَقِدْماً عَصِيتُ العاذِلاتِ وسُلَطَتْ على مُصْطَفَى مالي أُنامِلِيَ العَشْرُ

(TV)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جعْفر قال: أنا أبو صالح قال: نا ابنُ الكَلْبي قال:

جاور حاتِم بَنِي بَدْرٍ، زَمَنَ اجْتَرَبَتْ جَدِيلَةُ وثُعَل، وكان زَمَنَ الفَسادِ، فقال: [من الكامل]

١- إِنْ كُنْتِ كَارِهَا لِعِيشَةِنا هاتا فِحُلِّي في بَنِي بَدْرِ (١)
 ٢- جاوَرْتُهُمْ زَمَنَ الفسادِ، فَنِعْ مَ الحَيُّ في العَوْصاءِ واليسُورِ قال أبو صالح: العَوْصاء والعَيْصاءُ الشَّدِيدَة، وهُما لُغَتان. ورَوَى الأَصْمَعي:

إِنْ كُنتِ لَا تَـرْضَيْنَ عِيشَتَنا هَـنِي فَـحُلِّي فَـي بَنِي بـدْرِ وكان عِندَهم سَعَةً.

٣- فسُقِيتُ بالماءِ النَّمِيرِ، وَلَمْ أَتْرَكُ أَلاطِسُ حَمْاةَ (٥) الجَفْرِ البَّوْرُ التي لَمْ تُطْوَ. قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا

⁽۱) ویروی: کسینا.

⁽٢) البأو: الافتخار والتكبر.

⁽٣) أزرى: عاب.

⁽٤) ٪ بدر بن عمرو: بطن من فزارة.

 ⁽٥) حمأة: طين أسود.

الأسود القُضاعِيّ في مَجْلس أبي عَمْرو يقولُ: ماءٌ نمِيرٌ إذا رَبَا في بُطُونِ الإِبِل والنَّاس، النَّامِي. يُقالُ: قَوْمٌ مُغذِبُون ومُمْلِحُون إذا كانُوا في ماءٍ عَذْبٍ وماءٍ مِلْح. والنَّاس، النَّامِي: العَذْبُ الزَّاكِي الذي يَنْجَعُ في الماءِ، النَّامِي، وهو مِثْلُ النَّقَاخ. وقال الأَصْمَعِيّ: هو النَّامِي، عَذْبًا كانَ أو غيرَ عَذْبٍ. ألاطِسُ: أمارِسُ، يُقال: لَطَسَه برِجْلِه إذا ضَرَبَهُ، ويُقالُ: خُفِّ مِلْطَسٌ. ومَعْنَى البَيْتِ أَنَّه يَقولُ: لَمْ يَجْعَلُوا لي كَذَر مائِهمْ، ولكنْ بَرُّونِي بِصَفْوهِ، وهذا مَثلٌ.

٤- ودُعِيتُ في أُولَى النَّدِيِّ، وَلَمْ يُنْظُرْ إلِيَّ بِاعْيُنِ خُزْرِ
 قال أبو صالح: النَّدِيِّ والنَّادِي: المَجْلِسُ، وهو ها هنا أَهْلُ النَّدِيِّ. بأَعْيُنِ
 خُزْرٍ: بأَعْينِ أَعْداء، وكذاك سُودُ الأكبادِ.

ه - الضَّاربِينَ لَـدَى أَعِنَّتِهِمْ (١) والطَّاعِنِينَ وَخَيْلُهُمْ تَـجْرِي ٢ - والخَالِطِينَ نَحِيتَهُمْ بِنُضارِهِمْ وذَوِي الغِنَى مِنْهُمْ بِـذِي الفَقْرِ

قال أبو صالح: النَّجِيتُ ما نُجِتَ ولَيْس بجيّد، والنَّجِيتُ: الذي ما لَيْسِ بنُضَار. مِثْلُ الغَرَبِ من العِيدان: الأَثْلُ والنَّبعُ (٢). ويُقال: نُضار ونِضار. قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا عَمْرٍ ويقولُ: النَّضارُ الأَثْلُ، تُعْمَلُ مِنه القِداحُ. وقال الأَصْمَعِيّ: النَّجيتُ اللّهُونُ مِنْهُمْ، والنَّضارُ: الأَشرافُ. يَقولُ: يَخْلِطُونَ مَنْ لَيْس مِنْهُمْ بأَنْفسِهمْ.

(٣٨)

حدَّثني إبراهيم قال: حدَّثني أبو جعفَر قال: نا أبو صالح قال: نا ابنُ الكَلْبي قال:

وسارت مُحارِب حتى نَزَلُوا أَعْجـازَ أَجَا(٣)، وكـانت مَنازِلَ بني بَـوْلان وجَرْم،

⁽١) لدي أعنَّتهم : أي أنَّهم نزلوا فضربوا بالسيوف، ولا ينزل في ذلك الموطن إلَّا أهل البأس والشدَّة.

⁽٢) النَّبْعُ: نوع من الشجر تُصنع منه القسيِّ الجياد.

⁽٣) أُخِاً: «أحد جَبلَيْ طيّء وهو غربي فَيْد». (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٩٤، مادة: «أُجَأَّ»).

بأَمْوالهِم ، فخافتْ طَيِّيءٌ أَنْ يَغْلِبُوهم عَلَيْها فقال حاتِمٌ يَحُضُّهم:

[من المتقارب]

١- أرَى أَجَا مِن وَراءِ الشَّقِي تِن وَالصَّهْوِ(٢) زَوَّجَهَا عامِرُ(٣)
 ٢- وقَدْ زَوَّجُوها وقد عَنَّسَتْ وقَدْ أَيْقَنُوا أَنَّها عاقِرُ(٤)

أي لا يَنْزِلُها أَحَدُ. قال خالِدُ: كان عامِرُ بن جُوَيْنِ جاء بمُحارِب فأَنْزَلهم بأَجأ، فكأنَّه زوَّجها، ضَرَبه مَثَلًا. قال أبو صالح: وسَمِعْتُ الأَصْمَعِيِّ يقولُ: لا يُقالُ عَنَسَتْ ولا عَنَّسَتْ، إنَّما يُقال: عُنِّسَتْ بضم العين، عُنِّسَتْ: كَبِرَتْ. وقال: العانِسُ، التي قد مَكَثَتْ في أَهْلِها بعدَ ما أَدْرَكَتْ بعض المُكْثِ. ويُقال: رجلً عانِسٌ وامرأة عانِسٌ. قال الشَّاعِرُ:

والبِيضُ قد عَنَسَتْ وطالَ جَراؤُها(٥) ونَـشَاأَنَ في كِـنِّ (٦) وفي أَذُوادِ (٧)

٢- فإنْ يَكُ أَمْرُ بِأَعْجِازِهِا فَإِنِّي عَلَى صَدْرِهَا حَاجِرُ (^)

قال أبو صالح: سمِعتُ أبا عَمْرو يقول: الحاجِرُ ما يُمْسِكُ الماء مِن شَفِير الوادِي، والجميعُ حُجْران. وقال أعجازها: أواخِرُها. وسَمِعْتُ الأصْمَعِيّ يقول:

⁽١) الشقيق: «جمع شقيقة، وهو كلّ غلظ بين رملين، ماء لبني أسيد بن عمرو بن تميم» (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٣٥٦، مادة: «الشقيق»).

⁽٢) الصَّهْوُ: «موضع بحاق رأس أجأ، وهو من أوسط أجأ ممّا يلي الغرب، وهي شعاب من نخل ينجاب عنها الجبل، الواحدة صهوة، وهي لجذيمة من جَرْم طيِّيء». (ياقوت، معجم البلدان، ج٣، ص ٤٣٦، مادة: «الصهو»).

⁽٣) عامر: «وهو جَرْم بن عمرو بن الغوث، من طيّىء وهو جدّ جـاهليّ، بنو بـطون كثيرة كـانت منازلهم بفلسطين». (الزركلي، الأعلام، ج ٢ ص ١١٨).

⁽٤) العاقر: التي لا تلد.

⁽٥) طال جراؤها: بقيت جارية لمدّة طويلة.

⁽٦). ويروى: القنِّ. والقنِّ: العبد.

 ⁽٧) أذواد: جمع ذود، وهو القطيع من الثلاثة إلى العشرة.
 يقول الشاعر: وإلى الغواني البيض العوانس، وقد طالت عزوبتهن فيما هن فيه من نعمة بين العبيد وقطعان الإبل.

⁽٨) يقول: فإن يكن من أمر على أعجاز تلك الجبال فإنِّي مانع له على صدرها أي على أعلى مقدّمها.

العَجْزُ والعُجْزُ والعَجُزُ.

(44)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جعفر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبي قال:

ذَكَرُوا أَنَّ عامر بن جُوَيْن حالَف مُحارِباً، فأَدْخَلَهم الجَبَلَ فقاتَلُوا بَنِي بَـوْلان، وَبَـوْلان، وَبَـوْلان: خُصَيْن بن عَمْرو، وأخُـوه تَغْلِب بن عَمْرو، فـأصابَتْ منهم أُنـاساً. فقـالت عاصِيَة البَوْلانِيَّةُ تَرْثِي مَنْ أصابَتْ مُحارِب مِن قَوْمِها:

[من الطويل]

وَبَكِّي لَـكِ الوَيْـلاتُ قَتْلَى مُحـارِبِ مِن السَّرَواتِ وَالرُّؤوسِ ِ الـذُّوائِبِ(٢) ١- أُعاصِيَ، جُودِي بالدُّمُوعِ السَّواكِبِ

- فَلَوْ أَنَّ حَيًّا قَتَّلُونَا(\⁽⁾) عِمارَةً

السَّرَواتُ: الأَشْرافُ، والعِمارَةُ: القَبِيلَة.

ولكنَّما آثارُنَا(٤) في مُحارِبِ وَإِنْ يَغْلِبُونَا نُلْفِهمْ شَرَّ غالِبِ(١) ٢- صَبَرْتُ (٣) لِما يَأْتِي به الدّهْرُ عامِداً
 ٤- قَبِيلُ لِئامٌ إِنْ ظَفِرْنا (٥) عليهمُ

⁽١) ويروى: أن قومي قتلتهم.

 ⁽٢) الذوائب: الأعالي، وهو جمع ذُؤابة، واستعملوا الذنائب في خلافه، وهو جمع ذنابة، وهما اسمان في الأصل وصف بهما.

⁽۳) ویروی: صبرنا.

⁽٤) ويروى: أثّارنا. وأثآرنا: جمع ثار. تقول: همُّ الذين أصابونا عن ذلّتهم وخسّتهم، فالبلاء أعظم، وقرح القلب أوجع، ولو أصابنا غيرهم كان الخطب أيسر، والصبر عليه أوسع، هذا كما يقال في المثل السائر: «لو ذات سِوَارٍ لطمّتني».

 ⁽٥) ويروى: إن ظهرنا.

⁽٦) المعنى: لا اشتفاء في الانتقام منهم إذا نيلوا، ولا يُنيمون طلاَّب الأوتار إذا ثأروا.

أُخْبَرني إبراهيم قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبِي قال: وقال حاتم:

[من الطويل]

- وفِتْسَانِ صِدْقٍ لا ضَعَائِنَ بينهم إذا أَرْمَلُوا(١) لَمْ يُولَعُوا بالتَّلاوُم قال أبو صالح: الضَّغائِن الحُقُودُ والعَداوة. والتَّلاوُم: التَّفاعل مِن اللَّوْم، أي لا يُولَعُون به .
- سَرَيْتُ بِهِمْ حتَّى تَكِلُّ مَطِيُّهُمْ وحتَّى تَراهُمْ فَوْقَ أَغْبَرَ (٢) طاسِم قال أبو صالح: طاسِمٌ دارِس. وهو الـطّامِسُ، ويُقال الـطّامِسُ الذي لا عَلَم به. أغْبَرُ: طَرِيقٌ. يُقال: سَرَى وأَسْرَى بِمَعْنَى.
- وإِنِّي أَذِينٌ أَنْ يَــقُــول مُــزايِــلٌ بَايِّ ٣) تقولُ (١) القَوْمَ أَصْحَابَ حاتِم قال أبو صالح: أُذِينٌ كَفِيل. يقولُ: بأيِّ حال ٍ يَظُنُّهم. مُزايِل: مُفارِق. وقـال خالِدٌ: مُزايِل اسمُ رَجُل.
- ٤- فَإِمَّا تُصِيبُ النَّفْسُ أَكْبَر هَمَّها وإمَّا أَبشِّرْكُمْ (٥) بِأَشْعَثَ غانِمِ (٦) قال أبو صالح: أَشْعَتُ غانِم، يَعْنِي نَفْسه.

أرملوا: افتقروا، نفد زادهم. (1)

أراد بالأغبر: القفر المغبر اللَّون، الكثير الغبار. **(Y)**

بأيّ: أي بأيّ مكان. (4)

تقول: هنا بمعنى: يظنّ، وتطلب ما بعدها مفعولين لها. (1)

جزم «أَبَشُرْكُمْ» في غير موضع جزم، مراعاة لوزن الشعر. (0)

الغانم: العائد بالغنائم. (1)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أنشَـدنا ابنُ الكَلْبِي لحاتم:

١- كَرِيمٌ لا أَبِيتُ (١) اللَّيْلَ جاذٍ (٢) أَعَدُّدُ بِالأَنْامِلِ (٣) مِا رُزِيتُ (١)

قال أبو صالح: يُقـال جَذا الـرَّجلُ في الحَـرْب على رُكْبَتِهِ، وجَـذا وجَثا على رِجْله، وجاذٍ: مُنْتَصِب، وأنا جاذٍ.

٢- إذا ما بِتُ أَشْرَبُ فَوْق رِبِي (°) لِسُكْو في الشّرابِ، فلا رَوِيتُ
 ٣- إذا ما بِتُ أُخْتِلُ (١) عِرْسَ (٧) جارِي لِيُخْفِيَنِي الطّلامُ، فلا خَفِيتُ
 ٤- أأفْضَحُ (^) جارَتِي وأخُونُ جارِي مَعاذَ اللّهِ أَفْعَلُ ما حَيِيتُ

قال أبو صالح: يُقال مَعاذَ اللَّهِ، ومَعاذَةَ اللَّهِ.

(£Y)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالح قال: وأنشـدَنا ابنُ الكَلْبيّ لحاتم:

[من الطويل]

١ - أرَسْماً جَدِيداً مِن نَوارَ تَعَرَّفُ (٩) تُسائِلُهُ، إِذْ لِسَ بِالسِّدَارِ مَوْقِفُ (١٠) فَ

⁽١) ويروى: لايبيت.

⁽٢) ويروى: جادٍ. والجادي: السائل.

⁽٣) الأنامل: الأصابع.

⁽٤) رُزيت، أي رزئت به: أصبت به.

⁽٥) ويروى: رئي؛ وفوق رئي: أي فوق ما يكفيني للارتواء.

⁽٦) أختل: أخادع.

⁽٧) - العرس: الزوجة.

⁽A) ويروى: لأفضح جارتي.

⁽٩) تعرُّف: أي تتعرُّف.

⁽١٠) موقف: ربُّما تكون هنا مصدراً بمعنى وقوف.

٢- تَبِغٌ (١) ابنَ عَمِّ الصَّدْقِ حيثُ لَقِيتَ هُ فَإِنَّ ابنَ عمِّ السُّوءِ إِنْ سَرَّ يُخْلِفُ
 ٣- إذا مات مِنَا (٢) سَيِّدٌ قامَ بَعْدَهُ نَظِيرٌ له، يُغْنِي غَنَاهُ وَيخْلُفُ (٣)
 ٤- وإنِّي لأَقْرِي الضَّيْفَ قَبْلَ سُؤالِهِ وأَطْعُنُ قُدْماً (٤) والأسِنّةُ تَرْعَفُ (٥)
 ٥- وإنِّي لأَخْزَى أَنْ تَرَيْ بِيَ بِطْنَةً (٦)
 وجاراتُ بَيْتِي طاوِيَاتٌ (٧) ونُحَفُ

قال أبو صالح: النَّحِيفُ: المَهْزُول، ومِثْلُه الضَّئِيل. طاوِياتُ: خِماصُ البُطُون.

٦- وإني لأُغْشِي (^) أَبْعَدَالحَيِّ جَفْنَتِي (٩) إذا حَرَّكَ الأَطْنَابَ (١٠) نَكْباءُ حَرْجَفُ

قال أبو صالح: النَّكْباءُ رِيحٌ بين ريحَيْن، بينَ الْجَنُوبِ والشَّمال، وبينَ الصَّبا والدَّبُور. قال: والحَرْجَفُ، القَرَّةُ، وهي الصَّرْصَرُ، وحَرْجَفٌ: رِيحٌ باردَةً.

٧- وإنِّي لأَرْمِي بِالْعَداوَةِ أَهْلَهِا وأَبْلُغُ في الأعداءِ لا أتَنكَّفُ

قال أبو صالح: قال أبو عَمْـرو: أي أتنكَّبُ، وقال: الانْتِكَـافُ أَنْ يَمِيلَ عليــه فيَضْربه.

. وإني لأُعْطِي سائِلي (١١) ولَـرُبَّما أُكَلُّفُ ما لا أستطيعُ فأكْلَفُ (١٢)

⁽١) تَبَغّ: اطلب.

⁽۲) ويروى: منهم.

⁽٣) يغني غناء ويخلف: أي يقوم مقامه.

 ⁽٤) قُدْماً: أصلها «قُدُماً» أي مضمومة القاف والدال، وسكنت الدال هنا للشعر.

⁽٥) ترعف: تسيل بالدماء.

 ⁽٦) ويروى: «تَرَى بي بطنةً» بالبناء للمجهول. والبطنة: الامتلاء المفرط من الأكل.

⁽V) طاويات: جائعات، ضامرات البطون جوعاً أو خلقة، وأراد الأولى ههنا.

^(^) أغشى الحيّ: آتي الحيّ.

⁽٩) الجفنة: ج جفان وجفن، وهي القصعة.

⁽١٠) ويروى: إذا زعزع الأطناب. والأطناب: جمع طنب، وهو ما يشدّ به البيت من الحبال بين الأرض والطرائق.

⁽١١) السائل: المحتاج.

⁽١٢) أكلف الأمر: أحمله على مشقّة.

٩- وإنّي لَمَذْمُومٌ (١) إذا قِيلَ: حاتِمٌ نَبَا (٢) نَبْوَةً، إِنَّ الكَرِيمَ يُعَنَّفُ
 ١٠- سآبَى (٣) وتَأْبَى لي أُصُولٌ كَرِيمَةٌ وآبَاءُ صِدْقٍ بِالمُروءَةِ شَرَّفُوا الرَّصْلَ بالأَفْعالِ الحَسَنَة.
 قال أبو صالح: بالمُرُوءة شَرَّفوا، يقول: شَرَّفُوا الأَصْلَ بالأَفْعالِ الحَسَنَة.

١١ وأجْعَلُ مالي دُونَ عِرْضِي، وإنّني كـذلـكُمُ مِـمّا أَفِيـدُ وأَتْـلِفُ
 ١٢ وأغْفِـرُ إِنْ زَلَتْ بَمَـوْلاي نَعْلُهُ (٤) ولاخَيْرَ في المَـوْلَى (٥) إذا كان يُقْرَفُ

قال أبو صالح: أي يَأْتِي ما لا خَيْرَ فيه، ويُقْرَف: يُتَّهَم.

١٣ سأنصرُهُ إِنْ كانَ للحَقِّ تَابِعاً وإِنْ جارَ لم يَكْثُرْ عليه التَّعَطُّفُ
 ١٤ وإِنْ ظَلَمُوهُ قمتُ بالسَّيْفِ دُونَـهُ لأنْصُرَهُ، إِنَّ الضَّعِيفُ يُـوَنَّفُ

قال أبو صالح: مُؤَنَّفُ: مَشْتُوم، يُحَدَّد إليه النَّظَرُ ويُشْتَم، وقال شِمْر: مُؤَنَّف: مُحَدَّدُ، يُقال: سِكِّينٌ مُؤَنَّفة أي مُحَدَّدة.

١٥ ـ وإِنِّي وَإِنْ طِالَ التَّـواءُ (٦) لَـمَيِّتُ ويَضْطَمَّنِي (٧)، ماوِيّ، بَيْتٌ مُسَقَّفُ قال أبو صالح: يَضْطَمَّنِي، يَضُمَّنِي ويُوادِينِي.

١٦ ـ وإنِّي لَمَجْ زِيٌّ بِما أنَّ كاسِبٌ (^) وكلُّ امْرِيءٍ رَهْنُ بما هو مُثْلِفُ

⁽۱) ويروى: وإنّي مذموم.

⁽٢) نبا عن الشيء: تباعد، نفر منه.

⁽٣) ويروى: سأبي.

⁽٤) نعله: حذاؤه.

⁽٥) المولى: أراد به هنا ابن العمّ.

⁽٦) الثواء: المقام.

⁽V) ويروى: ويعظُّمني بالظاء المنقوطة. ويروى أيضاً و «يعطمني»؛ ويعطمني: يهلكني.

⁽٨) ويروى: بما أنا عامل. والكاسب، من كسبه مالًا: أناله إيّاه.

(24)

حَدَّثني إبراهيم قال: حَدَّثني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالح قال: وأنْشَدنا ابنُ الكَلْبي لحاتم:

[من الطويل]

ا- وخِرْقٍ كَنَصْل السَّيْفِ (١) قدرامَ مَصْدَقِي (٢) تَعَسَّفْتُه (٣) بالرُّمْحِ ، والقَوْمُ شُهَّدِي
 ٢- فخَرَّ (٤) على حُرِّ الْجبِينِ (٥) بضَــرْبَةٍ تَقُطُّ (٢) صِفاقاً عن حَشاً غَيْرِ مُسْنَدِ (٧)

قـال أبو صـالح: ويُـرْوَى: حَشاً في مُلَبّد، والصِّفاق: مـا رَقَّ مِن الخاصِـرَة وسَفُل مِنْها.

٢- فمارِمْتُـهُ حتَّى تَـرَكْتُ عَـوِيصَـهُ بَقِيَّةَ عِرْقٍ (^) يَحْفِزُ التَّرْبَ (٩) مِذْوَدِي (١٠)
 عَوِيصَهُ: ما يَتَحَرَّك مِن عِرْقِه.

٤ - وحتى تَرَكْتُ العائِداتِ(١١) يَعُدْنَهُ(١٢) فَيُنادِينَ (١٣): لاتَبْعَدْ (١٤) وقلتُ له: ابْعَدِ

⁽١) الخرق: الكريم السخيّ. كنصل السيف: أي ماض في كرمه مضيّ نصل السيف في قطعه.

⁽۲) ویروی: مصدفی.

⁽٣) تعسفته: طعنته بالرمح، طعنة هنا وطعنة هناك.

⁽٤) خرّ: سقط.

⁽٥) حرٍّ الجبين: ما بدا منه.

⁽٦) تقط: تقطع.

⁽V) مُسْنَد: موثق.

 ⁽A) ويروى: «بقية عرف». وبقية عرف: أي تركه يكاد لا يعرف.

⁽٩) يحفز التَّرب: يدفع التَّرب.

⁽١٠) المذود: السيف.

يقول: إنَّ سيفه قطع ما قطع من جسم عدوَّه، ثم غاص في الأرض.

⁽١١) العائدات: الزائرات في المرض.

⁽۱۲) يعدنه: يزرنه.

⁽۱۳) ویروی: یقلن.

⁽١٤) لا تبعد: لا تهلك.

ه - أطافُوا به (١) طَوْفَيْنِ، ثم مَشَوْا به إلى ذاتِ الْجَافِ (٢) بِرَخَاءَ قَرْدَدِ قال أبو صالح: قَرْدَد: أرْض مُسْتَوية، ويُرْوَى: بَجرْداء، ألْجافّ: يُريد قَبْرَه وحُفْرَته، والبِئرُ المُلَجَّفَة: التي يَأْكُلُ الماءُ أَسْفَلها فَتَسِع، اللَّجَفُ: داخِلُ الوادِي، والرَّخَاءُ: الأرضُ الصُّلْبَة.

٦- ومَـرْقَبَةٍ (٣) دُونَ السّماءِ طِمِرَةٍ (٤) سَبَقْتُ طُلُوعَ الشَّمسِ مِنْها بِمَرْصَدِ
 قال أبو صالح: يقولُ رَصَدْتُ لأصحابِي، فأنْظُرُ أينَ أُغِيرُ وأين أَذْهَبُ. وقال ابنُ الكَلْبِيّ: المَرْصَدُ المَكانُ المَخُوفُ.

٧- وسادِي بها جَفْنُ السَّلاحِ، وتَارةً على عُدَواءِ^(٥) الجَنْبِ^(١) غَيْرَ مُوسَّدِ عُدَواءُ الجَنْبِ: غَيْرَ طُمَأْنِينة. والسَّلاحُ: السَّيْفُ.

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أنْشَدنا ابنُ الكَلْبيّ لحاتم:

[من الطويل]

١ - الا أَخْلَفَتْ (٢) سَوْداءَ (٨) منْكَ المَواعِدُ ودُونَ الذي أُمَّلْتَ مِنْها الفَرَاقِدُ (٩)

⁽١) أطافوا به: أحاطوا به.

⁽٢) ويروى: إلجاف.

⁽٣) المرقبة: المكان المرتفع الذي يراقب منه.

⁽٤) الطمرة: لعلَّها من الطمور، وهو الوثوب في السماء، والمكان المرتفع.

⁽٥) عُدواء: الأرض اليابسة الصلبة.

⁽٦) الجنب: شقّ الإنسان. يقول: إنّ يتوسّد حيناً جفن سيف، وحيناً يلقي جنب إلى الأرض اليابسة الصلبة، ولا يتوسّد شيئاً.

⁽٧) أخلفت: لم تف بوعدها.

⁽٨) ويروى: «لقد طال يا سوداء». وسوداء: اسم امرأة، وفي البيت قلب، لأن المخلفة هي سوداء لا الموعد.

⁽٩) الفراقد: الواحد فرقد، وهو نجم في بنات نعش الكبرى، والأصل فيه التثنية فهمـا فرقـدان، وربّما =

٢ - تُمنيننا (١) غَـدْوا (٢)، وغَيْمُكُم غـداً ضباب، فلا صَحْـوٌ ولا الغَيْمُ جائِـدُ
 جائِدٌ: يَجُودُ بِمَطَرِ.

٣- إذا أنتَ أُعْسِطِيتَ الغِنَى، ثم لم تَجُدْ بفَضْلِ الغِنَى، أَلْفِيتَ مالَكَ حامِدُ
 ٤- وماذا يُعَدِّي المالُ عنك (٣) وجَمْعُهُ إذا كان مِيراثاً (٤) وواراكَ لاحِدُ (٥)
 قال أبو صالح: يُعَدِّي يَصْرِفُ عنك الذَّمَّ. ويُقال: لَحَدْتُ الرَّجلَ وألْحَدْتُهُ.

(6 0)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفر قال: نا أبو صالح قال: وأنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

م وعاذِلَةٍ هَبَّتْ بليسلِ تَلُومُنِي وقَدْ غابَ^(٦) عَيُّوقُ الثُّرَيّا^(٧) فعَرّدا^(٨)

٢- تَلُومُ على إِعْطائيَ المَالَ ضَلَّةً إِذَا ضَنَّ بِالمالِ البَخِيلُ وَصَرَّدا (٩)

قال: ضَلَّة، أُعْطِيه المالَ في الضَّلال.

٢- تقول: ألا أُمْسِكْ عَلَيْك، فإنَّني أرَى المالَ عند المُمْسِكِينَ (١٠) مُعَبَّدا

 ⁼ قالت العرب لهما أيضاً: الفرقد.

⁽١) تمنّيننا: تجعليننا نتمنّى.

⁽٢) غَدُواً: أي غداً، وأصل غد: «غدو» حذفت واوه دون عوض.

⁽٣) ماذا يعدّي المال عنك: يريد ماذا يفيدك، أو يبعد عنك.

⁽٤) ويروى: إذا صار ميراثأ.

⁽٥) اللاحد: الذي يقوم بدفن الموتى.

⁽٦) ويروى: وقد غار.

⁽٧) اَلعَيُّوق: كوكب أحمر مضيء بحيال التُّريّا في ناحية الشمال، يطلع قبل الجوزاء، وسُمي بذلك لأنّه يعوق الدبران عن لقاء التَّريّا. ويروى: «عيوق السماء».

⁽A) عرد: مال للغروب.

⁽٩) صرّد: قلّل العطاء.

⁽١٠) الممسكين: البخلاء.

قال أبو صالح: ويُرْوَى: مُعَتَّدا أي عَتِيدٌ حاضِرٌ. وقال الأَصْمَعيّ: عند المُمْسِكِين مُعَبَّدا، أي مُذَلِّل للنّاس، ويُصَيِّرُهُم عَبِيداً. وقال غيرهُ: مُعبَّد، أي يُعْبَد ويُكرّم. وقال أبو عمرو: المُعبَّد في الإِبِل: المَطْلِيُّ بالقَطِران(١)، ويكون المُذَلِّل، ويكون المُذَلِّل، ويكون المُمَنَّع(٢) مِن الإِبل.

٤- ذَرِيني (٣) ومالِي، إِنَّ مالَـكِ وافِرٌ وكلُّ امْرِيءٍ جارٍ على ما تَعَـوَّدا وم أَدِيني رَهُ ومالِي، إِنَّ مالَـكِ وافِرٌ فلا تَجْعَلي فَوقِي لِسانَكِ مِبْرَدا (٥)
 ٢- ذَرِيني يَكُنْ مالِي لِعِرْضِي جُنَّـةً (٦) يَقِي المالُ عِرْضِي قَبْلَ أَنْ يَتَبَدَّدا وريني يَكُنْ مالِي لِعِرْضِي جُنَّـةً (٦) يَقِي المالُ عِرْضِي قَبْلَ أَنْ يَتَبَدَّدا وريني يَكُنْ مالِي لِعِرْضِي جُنَّـةً (٦) وَرَي مِا تَـرَيْنَ، أو بَخِيـلاً مُخلَّدا وم واجعَلي إلى رَأْي مَنْ تَلْحَيْنَ (٧) رَأْيـكِ مُسْنَدا واجعَلي الله وَأَي مَنْ تَلْحَيْنَ (٧) رَأْيـكِ مُسْنَدا واجعَلي واجعَلي الله وَاجعَلي عَرْضِي وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَا أَدْ وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَا وَاجعَلي الله وَعْنَ الله وَاجعَلي الله وَاجعَا وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله وَاجعَلي الله واجعَلي الله و

قال أبو صالح: يقولُ أَسْنِدِي رَأْيَكِ إلى رَأْي مَنْ تَلْحَيْنَه فَإِنَّه أَصْوَبُ رَأَياً

منكِ.

وعزَّ القِرَى،أقْرِي السَّدِيفَ المُسَرُّ هَدَا^(٩) ومِنْ دُون قَوْمِي في الشَّدائِدِ مِذْوَدا^{(١٢)،}

١٠ أُسَوِّدُ (١٠) ساداتِ العَشِيرَةِ عارِفًا (١١)

٩ - أَلُمْ تَعْلَمِي أَنِّي إِذَا الضَّيْفُ نَابَني (^)

⁽١) وذلك لإصابته بالجرب، ثمّ يُفرد لِئلًا يقارب الإبل فيعديها بجربه.

⁽٢) الممنّع من الإبل: الذي يمنع أهله ركوبه وذلك لكرمه وفحولته.

⁽٣) ذريني: اتركيني. ويروى: «ذريني وحالي».

 ⁽٤) آلوك: أبطىء، أقصر؛ يقول: أعاذلتي إني لا أبطيء، ولا أترك شيئاً ممّا في طاقتي إلا جعلته لكِ،
 ما عدا طبيعتى، فلا تجعلي لسانك كالمبرد يأكل مني، وينقصني.

 ⁽٥) جعل لسانه عليه مبرداً: آذاه وأخذه بلسانه.

⁽٦) يروى: لعرضي وقاية. والجُنَّة: السترة.

⁽٧) تلحين: تلومين.

⁽٨) ناب: نزل.

⁽٩) السديف: شحم سنام البعير، وهو أطيب لحمه. المسرهد: السمين الممتلى،

⁽١٠) أَسَوِّد: أَعطَى السيادة على سادات قومي.

⁽١١) عارف: عرف الأمر إذا أقر به.

⁽١٢) المذود: الذي يذود عن قومه، يدفع عنهم.

١١- وأَلْفَى لأعْراضِ العَشِيرَةِ حِافِظاً وحَقِّهِمُ (١) حَتَّى أَكُونَ المُسَوَّدا
 ١٢- يقولُونَ لي: أهْلَكْتَ مالَكَ فاقْتَصِدْ وما كنتُ، لَوْلاً ما يقولُون (٢) ، سَيِّدا
 ١٢- كُلُوا اليومَ مِن رِزْقِ الإِلْهِ (٣) وأيْسِرُوا (٤) فَإِنَّ على الرَّحْمَن رِزْقَكُمُ غَدَا
 ١٤- سأذْخُرُ (٥) مِنْ مالي دِلاصاً وسابحاً وأَسْمَرَ (٢) خَطِيًا (٧) وعَضْباً (٨) مُهنّدَ (٩)

قال أبو صالح: الدِّلاصُ: الدِّرْعُ اللَّيْنَةُ. وقال الأَصْمَعِيّ: هي الخالِصُ مِن الحَدِيد. وسابحُ: فَرَسٌ يَسْبَحُ في عَدْوِهِ.

١٥ - وذلكَ يَكْفِيني مِنَ المالِ كُلِّهِ مَصُوناً، إذا ماكان عِنْدي مُتْلَدا

قال أبو صالح: مُتْلَدا: قَدِيما، والمُتْلَد: ما يُولَد عندكَ. ويُقال: التّالِـدُ والتّلِيدُ والمتلَد، ما كان عند الرّجال مِن المال وغيرهِ.

(27)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جعفَر قال: نا أبو صالح قال: وأنْشَدنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل] مِن اللَّيلِ إلَّا بالهَدِيَّةِ تُحْمَلُ

١ - لا نَطْرُقُ الجاراتِ من بَعْدِ هَجْعَةٍ (١٠)

⁽١) حقُّهم: معطوف على أعراض العشيرة.

⁽۲) ویروی: ما تقولون.

⁽۳) ویروی: رزق العباد.

⁽٤) ويروى: وأبشروا.

⁽٥) ﴿ ذَخُرُ الشَّيِّءُ: اختاره وأبقاه .

^{.(}٦) الأسمر: الرمح.

⁽V) الخطي : نسبة إلى الخط، موضع باليمامة، تنسب إليه الرماح.

⁽٨) العَضْبُ: السيف القاطع.

⁽٩) المهنّد: المصنوع في الهند.

⁽١٠) نطرق: نأتي ليلًا. هجعة: بعد النوم الخفيف ليلًا.

٢ ولا يُلْطَمُ ابنُ العَمِّ وَسْطَ بُيُ وتِنا ولا نَتَصبَّى عِرْسَه حِينَ يَغْفُلُ

قال أبو صالح: نَتَصبَّى: نُمِيلُها إلى الصِّبا. الحُوَّةُ: سَوادٌ في حُمْرَة، والحَمَمُ مِثْلُه، واللَّهْلَةُ: مِن الحُمْرةِ والسَّواد. السَّجْرَة مثلُ الحُوَّةِ. السَّفْعَةُ مِثْلُ الصَّهْبَةِ، بَياضٌ إلى العُبْرة. والهجْرةُ بَياضٌ إلى العُبْرة. والهجْرةُ بَياضٌ إلى العُمْرة أيضاً. الصُّبْحَة: بَياضٌ إلى العُبْرة. والهجْرة بَياضٌ في سَواد. والكُهْبة: عُبْرة في سَواد. والكُهْبة: غُبْرة في سَواد.

(**٤**٧)

حَدَّثني إبراهيم قال: أَخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح يحيى بن مُدْرك الطَّائي قال: أَنشَدنا هِشام بن محمد بن السَّائب الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

كَخَطِّكَ في رَقِّ (٢) كِتاباً مُنَمْنَما (٣) شُهوراً وأيّاماً وحَوْلًا مُجَرَّما (٢) وغيَّرَتِ الأيّامُ ما كان مَعْلَما (٨) فما أعْرِفُ الأطْللالَ إلّا تَوَهُما

١ - أتعْرِفُ أطْلالًا ونُؤْياً (١) مُهَدّما
 ٢ - أذَاعَتْ به (٤) الأرواحُ (٥) بَعْدَ أنيسِهَا

٢ - أذاعت به (٢) الارواح (٥) بعد اليسِها
 ٣ - دَوَارِجَ (٧) قد غيَّرْنَ ظَاهِرَ تُرْبِهِ

٤- وغيَّرَها طُولُ التَّقادُمِ والبِلَى
 ويُرْوَى: فأَصْبَحْنَ قد غَيَّرْنَ.

⁽١) النؤى: الحفير حول الخيمة يدفع عنها السيل.

⁽٢) الرَّق: الصحيفة البيضاء، أو الجلد الرقيق يكتب فيه.

⁽٣) نمنم الشيء: زخرفه ورقشه، ونمنمت الربح التراب: خطّته وتركت عليه أشراً شبه الكتابة. شبّه الشاعر هنا الأطلال والنؤي في اندراسها بالخطّ في الرّق في المحائه، أو في ما بقي من آثار رقمه

⁽٤) أذاعت به: أذهبته وطمست معالمه.

⁽٥) الأرواح: الرياح.

⁽٦) الحول المجرّم: العام التام الكامل.

⁽٧) دوارج: نعت الأرواح، أي تحمل التراب وتدرج به، أي تمشي.

⁽٨) المعلم: المعروف.

وأَقْوَتْ مِنَ الزُّوَّادِ كَفًّا ومِعْصَما دِيــارَ التي قَامَتْ تُــرِيـكَ، وقــد خَلَتْ أَقْوَتْ: خَلَتْ: والمِعْصَمُ: مَوْضِعُ السِّوار.

وكَشْحاً (٢)كَطَيِّ السَّابِرِيَّةِ (٣) أَهْضَما (٤) تَـوَقُّدُ يَـاقُوتٍ، وشَـذْراً (١) مُنَظَّما تَهادَى (١)، عَلَيْها حَلْيُها، ذاتُ بَهْجَةٍ ونَحْراً كَفَاثُورِ (٥) اللَّجَيْنِ يَزِينُـهُ أي: وتُريكَ نَحْراً.

 ٨- كجمر الغَضا (٧) هَبَّتْ له بَعْدَ هَجْعَةِ (٨) مِن اللَّيلِ أَرْوَاحُ الصَّبِ فَتَنَسَّم ٩- يُضِيءُ لنا البَيْتُ الظَّليلُ خَصاصُهُ (٩) إذا هي ليْـلًا حـاوَلَتْ أَنْ تَبَسَّمـا(١٠) تَسرَنَّمَ وَسُواسُ الحُليِّ (١٢) تَسرَنُما ١٠ - إذا انْقَلَبَتْ فَـوْقَ الحَشِيَّة (١١) مَـرَّةً ١١ ـ فبانَتْ لِـطِيَّاتٍ لهَـا، وتَبَـدّلَتْ بهِ بَدَلًا مَرَّتْ به اللَّهْرُ أَشْاما لِطِيّاتٍ: مَذاهِب.

> ١٢٠ وعــاذِلَتَيْنِ هَبَّتــا بَعْــدَ هَـجْـعَــةٍ ١٣ - تَلُومانِ، لمَّا غَوَّرَ النَّجْمُ ضَلَّةً (١٥)

تَلُومانِ مِثْلافاً (١٣) مُفِيداً مُلَوَّما (١٤) فتًى لا يَرَى الإِتْلافَ في الحَمْدِ مَغْرَما

تهادى: أصلها تتهادى. (1)

الكشح: الخاصرة. **(Y)**

السابريّة: ثياب رقيقة، من أجود الثياب. (۲)

أهضم: ضامر. (٤)

الفاثور: خوان أو طست من فضّة. (0)

الشذر: اللؤلؤ الصغير، وقيل خرز يفصل به النظم. (7)

الغضا: شجر صلب الخشب جمرة يبقى زمناً طويلًا لا ينطفيء. **(Y)**

الهجعة: النومة الخفيفة من أوَّل اللَّيل. (4)

الخُصاص: جمع خصاصة، وخصاص البيت والمنخل والبرقع: خلله. (4)

تبسما: أصلها تتبسما. (11)

الحشيّة: الفراش. (11)

وسواس الحليّ : صوتها، والحليّ : ما يزين به من مصوغ المعدنيات أو الحجارة الكريمة . (11)

ويروى: تلومان مهلاكاً. والمتلاف: الكثير إتلاف المال. (14)

الملوم: الذي يلام كثيراً على انفاقه. (11)

⁽١٥) الضلّة: ضد الهدى.

يقال: غَوَّر النَّجْمُ وغارَ، إذا غابَ.

18 فقلت، وقد طالَ العِتَابُ عليهما 10 ألا لا تَلُومانِي على ما تَقَدّما 11 فإنّكُما لا ما مَضَى (٣) تُدْرِكَانِهِ 11 فانتكَ أنْ تَهُنْ 1٧ فنفسَكَ أَكْرِمْها، فإنّكَ إنْ تَهُنْ 1٨ أَهِنْ للذي تَهْوَى التّلادَ (٤) فاإنّهُ 1٩ ولا تَشْقَيَنْ (٥) فِيهِ فيسْعَدَ وارِثٌ

واوْعَدتاني أَنْ تَبِينا (١) وتَصْرِما (٢) كَفَى بصُرُوفِ الدَّهْرِ لِلمَرْءِ مُحْكِما ولَسْتُ على ما فاتني مُتَنَدَّما عليكَ، فلَنْ تَلْقَى لها الدَّهْرَ مُكْرِما إذا مُتَ كان المالُ نَهْباً مُقَسَّما به، حينَ تُحْشَى أغْبَرَ اللَّوْنِ مُظْلِما(٢)

قال أبو عَمْرو: حين تَخْشَى أغْبَر الجَوْزِ.

٢٠ يُقسَّمُه غُنْماً، ويَشْرِي كَرامَةً ويَقْل ويَقال: ما كَرَّمْتُ مِن مالِي شَيئاً، أي ما صُرْتُهُ.
 ويُرْوى: ويَشْري كرامَةً، أي شَرَفاً. ويُقال: ما كَرَّمْتُ مِن مالِي شَيئاً، أي ما صُنْتُهُ.

٢١ قليل به ما يَحْمَدنَّكَ وارِثُ
 ٢٢ تَحَلَّم عن الأَدْنَيْنَ (٢) واسْتَبْقِ وُدَّهُم
 ٢٣ متى تَرْقَ (^) أَضْغانَ العَشِيرَةِ بالأنَا
 ٢٤ وما ابْتَعَثَّنِي في هَوايَ لجَاجَةً

إذا ساقَ مِمًا كنتَ تَجْمَعُ مَغْنَما ولن تستطيعَ الجِلْمَ حتَّى تَحَلَّما وكَفُ الأَذَى يُحْسَمُ (٩) أَك الدَّاءَ مَحْسَما إذا لم أجد فيما أمامِي مُقَدَّما

⁽١) أن تبينا: أن تفارقا.

⁽٢) تصرما: تهجرا.

⁽٣) ويروى: ولست على ما قد مضى.

⁽٤) التلاد: المال الموروث.

⁽٥) ويروى: ولا تشقيا.

⁽٦) أغبر اللون مظلما: أراد به القبر.

⁽٧) الأدنون: جمع الأدنى.

⁽A) ترقي من الرقية، العوذة: أراد تتعوذ أي تعتصم.

⁽٩) الأنا: الرفق والحلم. حسم الداء: استأصله.

إليكَ، ولا طَمْتَ اللَّئِيمَ المُلَطَّما(٣) ذَوِي طَبَع ِ الأَخْلاقِ(٤) أَنْ يَتَكَرَّما

وأُسْنِدْ إليهِ، إِنْ تَطاولَ، سُلَّما وذِي أَوْدِ (١٦) قَـوَمْتُهُ فَتَـقَـوَما

وأَصْفَحُ عن شَتْمِ اللَّئِيمِ تَكَرُّما ولا أَشْتُمُ ابنَ العَمِّ إِنْ كان مُفْحَما (٩) وإِنْ كان ذا نَقْص مِن المال مُصْرِما (١٠) إذا الليْلُ بالنِّكُس ِ الضَّعِيفِ تَجَهَّما (١٣)

إِذَا هُ وَلَمْ يَرْكُبُ مِنَ الْأَمْرِ مُعْظَمًا

إذا شِئْتَ نَاوَيْتَ (١) امْرَأَ السُّوءِ ما نَزَا (٢)
 وذُو اللُّبِّ والتَّـقْــوَى حَقِـيقٌ إذا رَأَى
 هذانِ البيتان مِن غيرِ رواية أبي عُبَيْدةَ.

٢٧ ـ فَجاوِرْ كريماً، واقْتَدِحْ مِن زِنادِهِ (٥)
 ٢٨ ـ وعَوْراءَ قد أَعْرَضْتُ عَنْها فلَمْ تَضِرْ
 العَوْراءُ: الكلمةُ القَبِيحةُ.

٢٩ وأغْفِرُ عَوْراءَ الكريم اصْطِناعَهُ (٧)
 ٣٠ ولا أخْذُلُ (٨) المَوْلَى وإنْ كان خاذِلاً
 ٣١ ولا زادَنِي عنه غِنَايَ تَبَاعُداً
 ٣٢ ولَيْلِ بَهِيمٍ قد تَسَرْبَلْتُ (١١) هَوْلَهُ (٢١)
 البَهِيمُ: الأَسْوَد. والنَّكْسُ: الضَّعِيف

٣٣ - ولن يَكْسِبَ الصَّعْلُوكُ (١٤) حَمْداً ولاغِنَى

⁽١) ناويت: عاديت، ناوأت.

⁽٢) نزا: وثب.

⁽٣) الملطم: الذي يلطم كثيراً، وقيل اللئيم.

⁽٤) طبع الأخلاق: دنسها وعيبها.

⁽٥) اقتدح من زناده: استور ناره، كناية عن الاستفادة.

⁽٦) الأود: العوج.

⁽۷) ويروى: إدّخاره.

⁽٨) خذله: ترك نصرته.

⁽٩) المفحم: العيى.

⁽١٠) المصرم: القليل المال، الفقير.

⁽١١) تسربلت: لبست.

⁽١٢) الهول: المخافة.

⁽۱۳) تجهم: استقبله بوجه كريه.

⁽١٤) الصعلوك: اللَّص الفقير.

قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا عَمْرو يقول: القُرْضُوب مِثْل الصُّعْلُوك.

٣٤ لَحَا اللَّهُ صُعْلُوكاً (١) مُناهُ وهَمُّهُ مِن العَيْشِ أَنْ يَلْقَى لَبُوساً ومَطْعَما ومَ عُمَا مَن عَلْقِيلًا، وإنْ يَلْقَ شَبْعَةً يَبِتْ قَلْبُهُ مِن قِلَّةِ الهَمَّ مُبْهَما

قال أبو صالح: المُبْهَم، القَلِيلُ الهَمِّ، يُقال: أَبْهَمْتُ البابَ، أَغْلَقْتُه. والخَمْصُ: الجُوع.

٣٦ يَنامُ الضُّحَى ، حتى إذا يَوْمُهُ اسْتَوَى (٢) تَنَبَّهَ مَثلُوجَ الفُوادِ مُورَّما (٣)

قال أبو صالح: سمعتُ الأَصْمَعِيِّ يقول: المَثْلُوجِ الفُؤاد، إذا كان ضعيفَ القَلْبِ ساقطَ النَّفْسِ والرَّأْيِ. والمُورَم، مِن كَثْرَة النَّوْمِ.

٣٧ مُقِيماً مع المُشْرِين ليس بِسارح ِ إذاكان جَدْوَى (٤) مِن طَعام ومَجْثِما قال أبو صالح: مَوْضِعٌ يَجْثِم فيه.

٣٨ وللَّهِ صُعْلُوكُ (٥) يُساوِرُ هَمَّهُ ويَمْضِي على الأحداثِ والدَّهْرِ مُقْدِما

⁽١) أراد بالصعلوك هنا: الصعلوك اللئيم وهـو عند العـرب لا يسعى ولا يجاهـد في طلب رزقه، وإنَّمـا يكتفي بما يجاد به عليه.

⁽٢) استوى: أقبل، بلغ أشده.

⁽٣) المورّم: الرجل الضخم.

⁽٤) الجدوى: العطيّة.

⁽٥) أراد بالصعلوك هنا: الصعلوك الكريم الذي يقدم على الغارات طلباً للزرق. وهنا لا بدّ لنا من التعريف لغويّاً وأدبيّاً بالصعلكة لمزيد من الاستفادة.

في اللغة

جاء في لسان العرب لابن منظور، ج ٤، ص ٢٤٥١، ٢٤٥٢، مادة: «صعلك»: «الصّعلوك»: الفقير الذي لا مال له، زاد الأزهري: ولا اعتماد. وقد تصعلك الرجل إذا كان كذلك، قال حاتم: غنينا زماناً بالتصعلك والغنى فكلاً سقاناه بكأسيهما الدهرُ

أي عشنا زماناً.

ي وقال شمر: تصعلكت الإبل إذا دقت قوائمها في السَّمَنِ، وصعلكها البَقْلُ.

والتصعلك: «الفقر».

والمستعلكة إذن ـ في مفهومها اللغوي ـ الفقر الذي يجرّد الإنــان من ماله، ويظهره ضامراً هزيلًا بين الأغنياء المترفين الذين أتخمهم المال وسمنهم.

٣٩ فَتَى طَلِباتٍ لا يَرَى الخَمْصَ تَرْحَةً (١) عَلَى طَلِباتٍ لا يَرَى الخَمْصَ تَرْحَةً (١) ٤٠ إذا ما رَأَى يَوْماً مَكارِمَ أَعْسَرَضَتْ

ولا شَعْبَةً إِنْ نالهَا عَدَّ مَغْنَما تَيَمَّم كُبْراهُنَّ ثُمَّتُ(٢) صَمَّما(٣)

في الاستعمال الأدبي

تتردد هذه المادة في أخبار العصر الجاهليّ وشعره بصورة واسعة، وتقابلنا كثيراً على ألسنة شعرائه ورواة أخباره، فنراها أحياناً تدور في فلك الدائرة اللغوية التي تحدّثنا عنها، على نحو ما رأينا في بيتي حاتم الطائي اللذين يتخذ منهما اللغويون موضوعاً للاستشهاد على المعنى اللغوي للكلمة، فالمقابلة في البيت الأول بين التصعلك والغنى تمدلّ في وضوح لا لبس فيه على أنّه يستعمل التصعلك في معنى الفقر، وهو استعمال يؤيّده ذكر الفقر في البيت الثاني مرادفاً للتصعلك، ونراها أحباناً أحرى ترد في بعض المواضع، ولكن مفهومها الذي يتفق مع السياق لا يتفق تماماً مع مفهومها اللغوي.

«فهذا عمرو بنّ برّاقة الهمْداني يغير على إبله وخيله رجل من مراد، فيـذهب بها، فيـأتي عمرو إلى إحدى كاهنات العرب يستشيرها، ثمّ يغير على المرادي فيستاق كلّ شيء له، ويقول:

تقول سليمي: لا تَعسرُضْ لَتَلْفَة وكيف ينامُ الليل مَنْ جلُ ماله ألم تعلمي أنّ الصعاليك نسومهم

وليلك عن ليل الصعاليك نائم حسام كلون الملح أبيض صارم قليلً إذا نام الخلي المسالم»

(القالي، الأمالي، ج٢، ص ١٢١، ١٢٢)

فمن الواضح أنّ جو القصة وسياق الأبيات لا يدلّان على أنّ الصعاليك هنا هم الفقراء، وإلّا فما معنى هذه النصيحة التي توجّهها إلى الشاعر هذه الكاهنة بألا يعرض نفسه للتلف مع هؤلاء الصعاليك الذين ينام ليله عن ليلهم؟ وما سر المقابلة بين قلّة نومهم ونوم «الخليّ المسالم»؟ وما دخل المسالمة التي يتحدّث عنها الشاعر في حديث عن الفقر والغنى؟ من الواضح أنّ الصعاليك هنا ليسوا هم أولئك الفقراء المعدمين الذين يقنعون نفقرهم، أو يستجدون الناس ما يسدّون به رمقهم، وإنّما هم أولئك المشاغبون المغيرون أبناء اللّيل الذين يسهرون لياليهم في النهب والسلب والإغارة بينما ينعم الخليّون المترفون المسالمون بالنوم والراحة والهدوء. فالكلمة إذن خرجت من الدائرة اللغويّة، دائرة الفقر، إلى دائرة أخرى أوسع منها هي دائرة الغزو والإغارة للنهب والسلب. وأظنّ أنّنا نستطيع بعد هذه الجولة أن نقف لنسجل أنّ مادة «صعلك» تدور في دائرتين: إحداهما «الدائرة اللغويّة» التي تدلّ فيها على معنى الفقر، وما يتصل به من حرمان في الحياة، وضيق في أسباب العيش، والأخرى نستطيع أن نطلق عليها «الدائرة الاجتماعيّة» وفيها نرى المادة تتطور لتمدل على صفات خاصة تتصل بالوضع الاجتماعي للفرد في مجتمعه، وبالاسلوب الذي يسلكه في الحياة لتغيير هذا الوضع القبليّ المرفوض.

وبالحقيقة، إنّ الصعاليك كانوا في العصر الجاهليّ إفرازاً حتميّاً للواقع القبليّ المتشدّد في أصوله وقيمه وأعرافه. فالصعلكة في أساسها حركة تمرّد والتزام، تمرّد على القيم والأعراف القبليّة الصارمة، والتزام بمبدأ السعادة الإنسانية.

- (١) الترحة: الحزن والفقر.
- (٢) ثمّت: حرف عطف، ثمّ.
- (٣) صمّم على الشيء: عزم عليه، مضى على رأيه فيه، ولم يأبه لمن يردعه عنه.

قبال أبو عَمْرو: صَمَّم السَّيْف إذا مَضَى في اللَّحْم والعَظْم، وطَبَّق إذا عَمِل في المِفْصَل.

٤١ تَسرَى (١) رُمْحَهُ ونَبْلَه ومِجَنَّهُ (٢) وذاشُطَبِ عَضْبِ الضَّرِيبَةِ مِخْذَما (٣)
 ٤٢ وأَخْناءَ (٤) سَرْجٍ قَاتِرٍ (٥)، ولِجامَهُ عَتادَ فَتَى هَيْجا، وطِرْفاً (٢) مُسَوَّما

فَاتِرٌ: وَانٍ. وَالْمُسَوَّمِ: الْكَرِيمُ مِنَ الْخَيْـلِ. قَالَ أَبـو صَالَـح: وَيُرْوَى فَحُسْنَى ثَناؤُه، وهو اسمٌ مِثْل بُشْرَى وذِكْرَى كما تقولُ: قَوْلِي لَكَ ذِكْرَى.

(()

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: قال:

يُقال: أَجْرَع وجَـرْعاءُ وأجـارِع، وهي الرَّمْلَة السَّهْلَةُ اللَّيْنَةُ. قال: ويُقــال إذا وُصِف الرَّجلُ بالحَرْمِ والجَلادَةِ: فُلانٌ لا يُقَعْقَعُ له بالشَّنانِ.

وقال: السَّرائِحُ: النَّعالُ التي تُنَعَّلُ بها الإبل، الواحِدُ سَرِيح. والأَخْدامُ: السُّيُور التي تُشَدُّ بِها النَّعال، الواحِدَةُ خَدَمَة، والخَدَمَةُ أيضاً: الخَلْخَالُ، والجمعُ الخِدام.

⁽۱) ويروى: يرى.

⁽٢) المجنّ: الترس.

⁽٣) ذو شُطب: السيف. والشُطَب: الخطوط في متن السيف، الواحدة شطبة. العضب: السيف القاطع. المخذم: القاطع من السيوف.

⁽٤) الأحناء: جمع حنو، يعني قربوس السرج وآخرته، سميا بذلك لانحنائهما وانعطافهما.

 ⁽٥) ويروى: «فاتر». أمَّا القاتر: فهو الذي يترك على ظهر الدابّة آثاراً، يعقرها.

⁽٦) الطرف: المهر.

حَـدَّثني إبراهيم قـال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قـال: أنا أبو صالح قال: أنـا ابن الكلبي قال:

يُقال: الخَبَنَات، اللُّؤم، وأنْشَد:

[من الطويل]

١- فلُوْ كَانَ مَا يُعْطِي رِيَاءً لأَمْسَكَتْ بِهِ خَبَنَاتُ اللُّؤُمِ يَجْذِبْنَهُ جَلْبًا

٢- ولكنَّما يَبْغِي بِـه الله وَحْـدَهُ فَأَعْطِ، فَقَدْ أَرْبَحْتَ فِي البِيعَةِ الكَسْبا

قال: ويُقال: فيه خَتَلاتٌ وخَبَنات وكَسَرات وهَزَرات أي عُيُوب. حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: سمِعْتُ أبا عَمْرو الشَّيْباني يقول^(۱): العُلْجُوم: الطَّبْيُ إذا الماءُ الذي يَغْمُر، والعُلْجُوم: الظَّبْيُ إذا كان سَمِيناً.

(01)

حَدَّثني إبراهيم قبال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قبال: أنا أبو صالح قال: وأنشدنا هِشام بن محمد الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

١ - ألا أرقَت (٢) عَيْنِي فبِتُ أُدِيرُها أَدِيرُها (٤) حِذارَ غَدٍ أَحْجَى بانْ (٣) لا يَضِيرُها (٤)
 ٢ - إذا النَّجُمُ أَمْسَى مَغْرِبَ الشَّمس ماثِلاً (٥) ولَمْ يَكُ في الأفاقِ بَرْقُ (٦) يُنِيرُها (٧)

⁽١) اعتقد أنَّ هذا الشرح ليس في محلّه.

⁽٢) أرقت: لم تنم.

⁽٣) أحجى بأن: أخلق بأن.

⁽٤) لا يضيرها: لا يضرها.

^(°) النجم: الشريّا. مغرب الشمس: أي حين غروبها، وهو منصوب على أنّه نـاثب عن الـظرف. ويروى: «ماثلًا»؛ وماثلًا: أي ماثلًا إلى الغروب.

⁽٦) ويروى: بون؛ والبون: البعد والمسافة.

 ⁽٧) يعني بارتفاع الثريا مع غروب الشمس في أوّل اللّيل، شدّة البرد، دلالة على شدّة الزمان.

٣- إذا ما السّماءُ لَمْ تكُنْ غَيْسَ جُلْبَةٍ كَجُدَّةِ بَيْتِ العَنْكَبُوتِ (١) يُنِيرُها

قال أبو صالح: ويُرْوَى كَشُقَّةِ بَيْت. والجُلْبَةُ: قِطْعَة سَحابٍ لا مَطَرَ فيه. قال أبو صالح: وسمعتُ أبا عَمْرو يقول: جِلْبٌ وجُلْبٌ قِطْعَةُ سَحابٍ. يُنِيرُها: مِن أَنارَ النَّوْبَ، مِن النَّيْرِ والسَّدَى، ويُقال: أنارَ النَّوبَ وهي قليلةٌ، وأنشد لرجلٍ مِن بَنِي أَسَد:

أَرِقْتُ ونَامَتِ الشُّعراءُ عنِّي فَما أَسْدَوْا عَلَيَّ ولا أَنارُوا قَالَ أَنارُوا قَالَ أَنْ وَلا أَنَارُوا قَالَ أَنُوبَ وَنِوْتُهُ: أي جعلتُ له نَيْراً، أي عَلماً.

٤ فق د عَلِمَتْ غَوْثُ بأنًا سَراتُها (٢) إذا أُعْلِنَتْ (٣)، بعدَ السِّرارِ (٤)، أُمُورُها ويُرْوَى: إذا عَلَنَتْ.

ه - إذا الرّبح جاءَتْ مِن أمام ِ أظائِفٍ وألْوَتْ بأطْنابِ البيدوتِ صُدُورُها أظائِفُ: جَبَل في ناحِية طَيّىء.

وما يَشْتَكِينا في السِّنِين (٦) ضَرِيرُها(٧) وشَقَّ على الضَّيْفِ الضَّعِيفِ عَقُورُها(٩)

٦- وإنَّا نُهِينُ المالَ في غيْـرِ ظِنَّـةٍ (٥)

٧- إذا ما بَخِيلُ النَّاسِ هَرَّتْ كِـلابُـهُ(^^)
 ويُرْوَى: إذا ما البخيلُ الخَبُّ هَرَّتْ.

(7)

⁽١) جدّة بيت العنكبوت: أي كون بيت العنكبوت جديداً.

⁽٢) سراتها: الواحد سري: السيد الشريف، السخيّ في مروءة.

⁽۳) ویروی: علنت: ظهرت.

⁽٤) السُّرار: المسارة، من سارة: كلَّمه بسر.

⁽٥) الظنّة: قد تكون: القليل من الشيء، ومنه يقال بئر ظنون: أي قليلة الماء، كقول أوس: «يجودُ ويُعطي المالَ من غير ظِنَّةٍ»

وقد تكون الظِّنّة هنا بمعنى التهمة، أي أنّهم لا ينفقون أموالهم ـ فيما ـ يجعلهم موضع ظنّ واتهام. السّنين: أي سنيّ القحط والضيق.

⁽٧) الضرير: الأعمى.

 ⁽٨) الصرير. الم صلى.
 (٨) هرّت كلابه: أي هرّت في وجه الضيوف لتبعدها.

⁽٩) وشقّ على الضّيف: صعب عليه وأوقعه في مشقّة. العقور: الذي يعقر، يجرح.

٨- فإني جبَانُ الكَلْبِ (١)، بَيْتِي مُوطَّأً (٢) أَجُودُ إذا ما النَّفْسُ شَحَّ (٣) ضَمِيرُها
 ٩- وإنَّ كِلابِي قد أُقِرَتْ وعُودَتْ قلِيلٌ على مَنْ يَعْتَرِينِي (٤) هَرِيرُها (٥)
 ١٠- وما تَشْتَكِي قِدْرِي إذا النَّاسُ أَمْحَلُوا أَثَّفُهَا (٢) طَوْراً، وطَوراً أَمِيرُها (٧)

قال أبو صالح: أمِيرُها، مِن المِيرَة، مِرْتُ القَوْمَ أمِيرُهُم. ويُقال: أَثَفْ قِدْرَكَ، وثُفِّ قِدْرَكَ، وثُفِّ قِدْرك، يُقال: أَثَفْتُهُ وآثَفْتُهُ.

١١- وأُبْـرِزُ قِـدْرِي بـالفَضاء، قَلِيلُهـا يُـرَى غَيْرَ مَضْنُـونٍ بـه وكَثِيـرُهـا المَضْنُون: القَلِيل.

١٢- وإبْلِي رَهْنُ أَنْ يكُونَ كَريمُها عَقِيراً أمام البَيْتِ حين أَثِيرُها (^)
 ١٣- أُسْاوِرُ نَفْسَ الجُودِ حتَّى تُطِيعَني وأَثْرُكُ نَفْسَ البُخْلِ ما أَسْتَشِيرُها
 ١٤- وليس على نارِي حِجابُ يَكُنُّها (٩) لِمُسْتَوْبِص (١٠) لَيْلاً، ولكنْ أَنِيرُها
 ١٥- فلا وأبِيكَ ما يظلُّ ابنُ جارتي يَطُوفُ حوالَيْ قِدْرِنا ما يَطُورُها

قال أبو صالح: أي يَأْتِيها ويَقْرَبها. يقال: طُرْتُ فلاناً أي أتَيْتُه.

قال أبو صالح: سمعتُ الأصمعِيُّ يقول: لا يَطُور بِنا أي لا يَأْتِي ناحِيتَنا.

١٦ ـ وما تَشْتَكِينِي جارَتي، غير أَنَّني إذا غابَ عنها بَعْلُها لا أزُورُها

⁽١) جبان الكلب: كناية عن الكرم، ذلك لأن الكريم يستقبل كثيراً من الضيوف فبتعوّد كلبُه رؤية الناس، فلا ينبح في وجههم ولا يعقرهم.

⁽٢) موطَّأ: ممهّد، مسهّل.

⁽٣) شخ: بخل.

⁽٤) يعتريني: يأتيني.

⁽٥) وقوله: «قليل هريرها»: أراد أنّها لا تهرّ أصلاً، كما تقول: فلان قليل الأدب: أي لا أدب له البتة.

⁽٦) أونَّفها: أجعلها على الأثافي، وهي حجارة الموقد التي تجعل القدر عليها.

⁽٧) العقير: المعقور الذي تقطع قوائمه، لينحر.

أثيرها: أهيجها لتنهض، أحضها على النهوض.

⁽٩) يكنّها: يسترها.

⁽١٠) المستوبص: المستضىء بالنار ليلاً.

قال أبو صالح: يقال للرّجل، بعْلٌ، وللمرأةِ، بَعْلَةُ، وللرجل: عِرْسُ، وللمرأةِ عِرْسُ.

١٧ ـ سَيَبْلُغُها خَيْري ويَـرْجِعُ بَعْلُها إليها، ولَمْ يُقْصَـرْ عليّ سُتُـورُها قال أبو صالح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: قَصَرْتُ السِّتْرَ أَرْسَلْتُهُ.

١٨ وخيل تعادَى للطِّعانِ شَهِ دْتُها ولوْلم أَكُنْ فِيها لَساءَ عَـذِيـرُهـا مَا اللهِ عَالَى اللهِ عَـذِيـرُهـا قال أبو صالح: تَعادَى، يَعْدُو بَعْضُها في إثْرِ بَعض، وعَذِيرُها: حالُها.

١٩ وغَمْرَةِ مَوْتٍ (١) لَيسَ فيها هَوادَة يَكُونُ صُدُورَ المَشْرَفِيَ (٢) جُسُورُها
 ٢٠ صَبَرْنَا لها في نَهْكِها ومَصابها بأَسْيافِنا حتّى يَبُوخَ (٣) سَعِيرُها(٤)

قال أبو صالح: قال الأَحْوَل: نَهْكُها أي جَهْدُها وشِدَّةُ إلْحاجِها. وقال أبو صالح: قال الأَصْمَعِيّ: مَصابُ الشيء: حيثُ يَصُوبُ، أي يَقْصِدُ. ورُمْحُ صائِبُ أي قاصِد، والمَصابُ مَصْدر صابَ، وقال بِشْر بن أبي خازِم (٥):

* وَلَم يَشْعُرْ(٦) بِأَنَّ السَّهْمَ صابا * ويُقال: أصابَنا غَيْثٌ فَرَعَيْنا مَصابَه، أي حيثُ يَصُوب.

٢١ وعَــرْجَلَةٍ شُعْثِ السرُّؤُوسِ كَأَنَّهُمْ بنو الجِنِّ لَمْ يُطْبَحْ بِقدْدٍ جَزُورُها قال أبو صالح: يقولُ: هُم أَعْجَلُ مِن أَنْ يَـطْبُخُوا. وقال ابنُ الكَلْبِيّ: النَّاقَةُ جَزُور قَبْلَ أَنْ تُنْحَر، فإذا نُحِرَتْ فهي جُزُور بضم الجيم. عَرْجَلَةٌ: رَجَّالَة، والجمع عَراجِلَة، قاله أبو عَمْرو.

⁽١) غمرة الموت: أراد بها الحرب.

⁽٢) المشرفي : السيف، ينسب إلى المشارف، وهي قرى من أرض اليمن.

⁽٣) باخت النار والحرب: سكنت وفترت.

⁽٤) سعيرها: شدّة حرّ نارها.

⁽٥) في ديوان بشر بن أبي خازم، ص ٢٥.

⁽٦) ويروى: ولم تعلم.

٢٢ - شَهِ دْتُ، ودَعْ وانسا(١) أُمَيْمَةُ أَنَّسا بنوالحَرْبِ نَصْلاها(٢) إذا شَبَّ نُورُها(٣) قال أبو صالح: يقال: نارٌ ونُورٌ، مثل دار ودُورٍ، وساق وسُوقٍ.

٢٣ على مُهْرَةٍ كَبْداءَ جَرْداءَ ضامِرٍ (١) أمِينٍ شَطاها (٥)، مُطْمَئِنٍ نُسُورُها

قال أبو صالح: كَبْداء: ضَخْمَةُ الجَوْفِ. جَرْداءُ: قَصِيرَةُ الشَّعَر، والنَّسْرُ مِثْل النَّواةِ في باطِن الحافِرِ.

٢٤ وأَقْسَمْتُ لا أُعطِي مَلِيكاً ظُلامَةً وحَوْلِي عَدِيِّ: كَهْلُها وغَرِيرُها(٢)
 ٢٥ أَبَتْ لِيَ ذَاكِمْ أُسْرَةٌ ثُعَلِيَّةٌ كَرِيمٌ غِناها، مُسْتَغِفِّ فَقِيرُها
 ٢٦ وخُوصٍ دِقاقٍ(٧) قد حَدَوْتُ(٨) لفِتْيَةٍ عَليهنَّ (٩) إحداهُنَّ قد حُلَّ كُورُها(١٠)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: كاس البَعِيرُ يَكُوس إذا عُقِرَتْ إحْدَى قَوائِمِه وَبَقِيَ على شَلاتْ. والمُسْتَوْبِصُ: النه يُحِبّ أَنْ يَنْظُرَ إلى وَبِيصِ النّادِ، أي بَرِيقها. قال أبو صالح: وسمعتُ الأصْمَعِيّ يقول: الطُّوَارُ إزاءُ الدَّارِ، يُقال مَرَّ بِطُوارِها، وطُوارُ الثَّوْبِ مِن طُولِهِ كُلِّهِ. يُقال: عَيْنٌ خَوصاء، وقد خَوصَتْ عَيْنُه أي غارتْ. وبْئرٌ خَوصاء: بَعِيدةُ الماءِ غائِرةً. وكُورها: رحْلُها، يَعْنِي أَنَّه نَحَرَها وحَمَل كُورَها على أُخْرى.

⁽۱) ويروى: وعوّاناً.

⁽٢) نصلاها: نتحمّل حرّها.

⁽٣) ويروى: اشتدّ نورها، أي اشتدّت نيرانها.

⁽٤) الضامر: القليلة اللّحم.

⁽٥) الشظى: عظم لازق بالذراع أو بالركبة، فإذا شخص قيل شظى الفرس، وتحرك الشظى كانتشار العصب، غير أن الفرس لانتشار العصب أشد احتمالاً منه لتحرك الشظى. وقوله: أمين، أي يـوثق به ويركن إليه.

⁽٦) الغرير: الشاب الذي لا تجربة له.

⁽V) دقاق: الواحدة دقيقة، ضد الغليظة.

⁽٨) حدوت: سقت وأنا أغني .

 ⁽٩) عليهن : الضمير يعود إلى النياق. أراد لفتية راكبين عليهن .

⁽١٠) قوله: «حُلِّ» بالبناء للمجهولُ: أي فكّ، ضدّ شدّ.

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أنْشَدنا ابن الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١ - نِعِم مَحَلُ الضَّيْفِ لو تَعْلَمِينَهُ بلَيْل إِذا ما اسْتَشْرَفْتُهُ (١) النَّوابِحُ (٢) ٢ - تَفَصَّى إِليَّ الحَيِّ، إِمَّا دَلالَةً عَلَيًّ، وَإِمَّا قَادَهُ لِيَ نَاصِحُ

قال أبو صالح: تَقَصَّى، يقولُ: تَرَكَهُم وأتانِي. يُقال: تَقَصَّيْتُ إليه أي أتَيْتُ أَقْصَى القَوْمِ . وقال غيرهُ: أي تَرَك القَوْمَ وأتانِي .

(0Y)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جعْفَر قال: نا أبو صالح قال: وأنشَدنا ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

بِسُقْفٍ (٤) إلى وادِي عَمودَانِ (٥) فالغَمْرِ بَكَيْتَ، وما يُبْكِيكَ مِن دِمَنِ^(٣) قَفْـرٍ إلى دارِ ذاتِ الهَضْبِ فالبُرَقِ (٧) الحُمْرِ ٢ ـ بِمنُعْـرَج ِ(٦) الغُــلّانِ جَنْبَيُّ سَتِيــرَةً

استشرفته: رأته، وأصله أن يضع المرء يده على حاجبه كالذي يستظل من الشمس حتّى يبصر (1) الشيء ويستبينه.

النوابح: النوابح: الكلاب. **(Y)**

الدمن: ما اسوّد من آثار الديار. (٣)

ويروى: بسقط، و «سقف بفتح السين: جبل في ديار طيِّء». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص (1)

عمودان: و «العمودان في بلاد بني جعفر بن كلاب عمود بـلال وذات السواسي: جبـل» (ياقـوت، (°) معجم البلدان، ج ٤، ص ١٥٨، مادة: ﴿عَمُودِ﴾.

منعرج الوادي: حيث ينعرج. **(**7)

البُرَق: جمع برقة، وهي أرض ذات حجارة وتراب، وحجارتها الغالب عليها البياض، وفيها حجارة **(V)** سود وحمر. والتراب أبيض وأصفر.

قال أبو صالح: واحِـدُها غـالً، وهي أوْدِيَـةٌ غـائِضَـةٌ تُنْبِتُ الشَّجَـر والـطَّلْحَ. والهَضْبُ: واحِدُها هَضْبَةً.

٣- إلى الشَّعْبِ (١) مِنْ أَعلَى سِتَارٍ فَثَرْمَدٍ فَبَلْدَةَ مَبْنَى سِنْبِس لِابْنتَيْ عَمرِو قال أبو صالح: وزَعَم بعضُ الطَّائِيِّين أنَّه جَبَلٌ عِنْدنا مَعْروفٌ، وَأَظُنّ اليمانِيِّ قال سِتارٌ وثَرْمَدٌ مَوْضِعانِ، وهو أيضاً شَجَرٌ وقيل: هو جَبلٌ.

٤ ـ وما أهْلُ طَوْدٍ (٢) مُكْفَهِرً حُصُونُهُ مِن المَوْتِ إِلَّا مِثْلُ مَنْ حَلَّ بِالصَّحْرِ (٣)

مُكْفَهِرِّ: شَدِيدٌ مُتراكِب. قال أبو صالح: جَماعَةُ صُحْرَة، والصُّحْرَة: جَوْبَةٌ تُنجاب في الحَرَّة تكونُ أرْضاً لَيْنَة تُطِيفُ بها حِجارَةٌ.

٥- وما دارع إلّا كآخر حاسر (٤) وما مُقْتِرٌ (٥) إلّا كاخر ذِي وَفْر (٢) ٢- تَنُوطُ لنا حُبَّ الحياةِ نُفُوسُنا شَقَاءً، ويأتي المَوْتُ مِن حيثُ لانَدْرِي

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: تَنُوط: تَعْلَق حُبَّ الحياةِ النُّفوسُ، كَأَنَّكَ تنظُر إلى الخَيْرِ والنَّعِيم.

٧- أماوي، إمّا مُتُ فاسْعَى بنُطْفَةٍ مِن الخَمْرِرَيّا(٧) فانْضَحِنَ (١٠) بها قَبْرِي
 قال أبو صالح: قال الأحْوَل: النُطْفَة تكونُ قلِيلًا وكثيراً مِن الماءِ.

. - فلَوْ أَنَّ عَيْنَ الخَمْرِ في رَأْسِ شارِفٍ مِن الْأَسْدِ وَرْدٍ (٩) لاعْتَلَجْنا على الخَمْرِ

⁽١) الشُّعْب: ما انفرج بين جبلين.

⁽٢) الطود: الجبل.

⁽٣) الصُّحر: ويروى: الصَّحر.

⁽٤) الحاسر: عكس الدارع؛ والدارع: لابس الدرع.

⁽٥) المقتر: الفقير.

⁽٦) ذو الوفر: الموسر.

⁽٧) ريّا: أي لأجل الريّ، الارتواء.

⁽٨) انضحي: رشي.

⁽٩) وَرْد: أحمر.

شارِف: كَبِيرٌ مُشْرِفٌ، يَعْنِي الْأَسَد، وإنَّما هو للنَّاقة، ويقال: ناقةُ شارِف، وبَعِيرٌ عَوْدُ(١)، ولا يقال: بَعِيرٌ شارِف. قال أبو صالح: وَرْدٌ، لَوْنٌ. اعْتَلَجْنا: أكَلْناهُ واصْطرنا(٢).

٩- ولا أَخْـذُلُ المَـوْلَى^(٣) لسُـوءِ بَـ لائِـهِ وإنْ كَـان مَحْنِيَّ الضَّلُوعِ على غِمْرِ
 قال أبو صالح: الغِمْرُ والحِقْدُ والعَداوةُ والشَّحْناءُ واحِدٌ.

١٠ متى يَـأْتِ يَوْمـاً وارثِي (١٠) يَبْتَغِي الغِنَى يَجِـدْجُمْعَ كَفِّ غيـرَ مَلَاى ولا صِفْر (٥)
 قال أبو صالح: صِفْرٌ مِن العَطِيَّة، ويُقال: مِن الثَّناءِ والذَّكْرِ الحَسَن.

١١ - يَجِد فَرَساً مِثْلَ القَناةِ (١)، وصارِماً حُساماً إِذَا ما هُـزَّ لَم يَـرْضَ بـ الهَبْـرِ (٧)
 قال أبو صالح: لم يَرْضَ بِقَطْعِ اللَّحْمِ، ولكنَّه يَقْطَعُ العَظْمَ مع اللَّحْمِ.

١٢ وأَسْمَ رَخَطَّيًّا (^) كِأَنَّ كُعُ وبَهُ نَوَى القَسْبِ قد أَرْمَى ذِراعاً على العَشْرِ

(١) العود: المسنّ.

(٢) لعلّها: اصطرعنا.

(٣) المولى هنا: ابن العم.

(٤) ويروى: «مَتَى مَا يَجِيءُ يومًا إلى المال ِ وَارِثِي».

(٥) قوله «جُمْعَ كُفًّ» هُو القَدْرُ الذي يُجمع عليه الكف من المال وغيره. ويقال للمرأة الحامل: هي بِجُمْع ، وكذلك للبِكر منهنّ. والصّفرْ: الخالي من الشيء. فيقول: متى جاء وارثي بعد موتي يجد قدراً من المال لا يوصف بالكثرة ولا بالقلّة.

(٦) القُناة: الرمح.

(٧) الهبر: قطع اللّحم.
 يقول: ويجد فرساً ضامراً كالعنان في إدماجه وضُمره، وسيفاً قاطعاً إذا ما حُرِّك في الضَّريبة لم
 يرض بالقطع، ولكن يتجاوزه ويخرج إلى ما وراءه.

(٨) الأسمر: الرمح. الخطي : المنسوب إلى الخط ، وهو اسم جزيرة يجلب منها الرماح.
 وقوله: «قد أرمى ذراعاً على العشر»، وصفه بأنه لم يكن طويلاً ولا قصيراً حتى لا يكون مضطرباً

ولو قاصراً، بل يجري مع الاعتدال.

ولا فاصرا، بل يجري مع الرحمان. وقصد الشاعر إلى أنّ ما يحصل له يجود به، فإذا ماتَ لَم يبقَ لـه إلاّ ما ذكره من آلات الحرب والغزو. قال أبو صالح: الكَعْبُ: العُقْدَةُ في الرُّمْحِ، ويُقال أَرْبَيْتُ على الخَمْسين وأَرْمَيْتُ إِرْمَاءً: أي زِدْتُ، وأرْمَيْتُ أَجْوَدُها، وأرْبَيْتُ مِثْل أَرْمَيْتُ.

۱۳ وإِنِّي لأَسْتَحْيِي مِن الأرضِ أَنْ تُرَى بهاالنَّابُ (۱) تَمْشِي في عَشِيَّاتهاالغُبْرِ (۲) 18 وَعِشْتُ مع الأقوامِ بالفَقْرِ والغِنَى سَقَانى بكَأْسَىْ ذَاكَ (۳) كِلْتَاهُما (۱۶) دَهْرِي

(04)

ويُروَى لحاتم ٍ هَذَانَ البيتانُ:

[من المتقارب]

قُدُورِي بصَحْراءَ مَنْصُوبَةً وما يَنْبَحُ الكَلْبُ أَضْيافِيَهُ(٥) وإِنْ لَم أَجِدْ لِنَزِيلِي قِرًى قَطَعْتُ لَه بَعْضَ أَطْرافِيَهُ

تَمَّ شِعْرُ حاتم وَأَخْبارُهُ وَالحَمْدُ للَّهِ وَحْدَهُ

⁽١) النَّاب: الناقة المسنّة.

⁽٢) الغبر: سنو الجدب، تُسمى غبراً لاغبرار آفاقها من قلّة الأمطار، وأراضيها من عدم النبات والاخضرار.

⁽٣) قوله: ذاك، أتى باسم الإشارة مفرداً، مع أن الكلام على اثنين وهما الفقر والغني.

⁽٤) كلتاهما: جعلها بالألف مع أنّها ليست في موضع الرفع، وكذلك كان يفعل العرب فيستعملون الألف في: «كلا، كلتا» في الأحوال الثلاثة. قال الأسود بن يعفر.

إِنَّ المَنِيَّـةَ وَالحُتُوفَ كِـلَاهُما يُوفِي الْمَخَارِمَ يَـرْقَبـانِ سَوادِي

⁽المفضّل الضّبي، المفضّليات، ص ٢١٦)



زيادات الديوان



ما نسب لحاتم وصح له

قافية الباء

(0))

[من الطويل]

سأَطْوِي حَدِيثَ القَلْبِ حَتَّى أُمِيتَهُ وأَسْتُرُهُ، لو أستطيعُ، عن القَلْب

قافية التاء

(00)

[من الخفيف]

١- رُبُّ بَيْضَاءَ، فَرْعُها(١) يَتَنَّنَى قد دَعَتْنِي لِوَصْلِها فأبيْتُ كنتُ خِـدْناً (٢) لِـزَوْجها، فاسْتَحَيْتُ

[من الوافر]

على أنْ لا أُسُودَ إِذَا كُفِيتُ ١ ـ أُسَـوُّدُ ذا الـفَحـال ِ، ولا أبـالِــى

لم يَكُنْ بي تَحَرَّجُ، غيرَ أُنِّي

فرعها: شُعْرها. (1)

الخِدن: الصديق، ج أخدان. للمذكر والمؤنث. **(Y)**

قافية الحاء

(**0**V)

[من البسيط]

۱ ـ يامال (۱)، إِحْدَى خُطُوبِ الدَّهْرِ قد طَرَقَتْ يا مال ِ، ما أَنْتُمُ عنها بزَحْزاحِ (۲) ٢ ـ يامال ِجاءَتْ حِياضُ المَوْتِ (٣) واردَةً (١٤) مِن بَيْن غَمْرِ (٥) فَخُضْناهُ وضَحْضاحِ (١٦)

قافية الدال

(o \)

[من البسيط]

١- ياكَعْبُما إِنْ تَسرَى مِنْ بَيْتِ مَكْرُمَةٍ إِلَّا لَه مِن بُيوتِ الشَّرِّ حُسَّادا

(*)(°q)

[من الكامل]

١ هَا إِنَّما مَطَرَتْ سَمَاؤُكُمُ دَماً ورَفَعْتَ رَأْسَكَ مِثْلَ رَأْسِ الأَصْيَدِ (٧)
 ٢ لِيَكُونَ جِيرانِي أَكَالًا (^) بَيْنَكُم نُحُلًا (٩) لِكِنْدِيِّ وسنّى (١١) مَرْثَدِ (١١)

⁽١) مال: مرخم مالك، وهو مالك بن جبّار ابن عمّ له بالحيرة وكان كثير المال.

⁽٢) ويروى: بنزّاح، والنزّاح: المتباعدون. الزحزاح: اسم من التزحزح، أي التباعد والتنحّي.

⁽٣) حياض الموت: جعل للموت حياض ماء يردها الناس، وذلك على سبيل الاستعارة.

⁽٤) واردة: آتية، مؤكّدة لـ «جاءت».

⁽٥) الغمر: الماء الكثير.

⁽٦) الضحضاح: الماء اليسير أو القريب القعر.

^(*) قال حاتم هذه القصيدة بعد غلبته بني لأم بالمماجدة وعقره أفراسهم واطعامه إيّاها الناس. (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٦)

⁽٧) الأصيد: الرجل الذي يرفع رأسه كبراً. والبعير الذي به داء الصيد وهو أن يميل عنقه. والأصيد أيضاً الملك لأنه لا يلتفت من زهو يميناً وشمالًا.

 ⁽٨) الأكال: داء في العضو يأتكل منه، أو يحدث فيه حكّة. يريد أن يقول: ليكون جيراني قلقاً لكم،
 كما يقلق الأكال صاحبه.

⁽٩) النُّحل: اعطاؤك الإنسان شيئاً بلا استعاضة.

دَخَنِ القُدُورِ^(٢)، وذي العِجانِ الأرْبَد^(٣) والمعط(٥) أوس إذ عرا المقلِد عَقْرَى، وأنَّ مِجادَهم(٧) لَمْ يَـرْشُـد أبداً لأفْعَلَها طَوالَ المُسْنَدِ(^) نَهْباً، ولم تعد بقائمة(١١) يَدِي

وابن النُّجُـودِ إذا غـدا مُتبـاطِنـاً(١) ۳ ـ ولثابِتٍ عينيْ حر(٤) مُتَماوِتٍ ے د بَلِّغْ(٦) بني لأم ِ بأنَّ جيادَهُمْ ه ـ أَبْلِغْ بني تُعَلِ بِأَنِّي لِم أَكُنْ ٦ _ لأجيئهم (٩) فـ لله(١٠) وأتـرُكَ صُحْبَتِي _ ٧

(7.)

[من الطويل]

وإنَّ الغِنَى عاريَّةُ (١٢)، فَتَزَوَّد وَسَاوِسُ قِلدُ ذَكَّرْنَهُ الفَقْرَ في غَدِ مَــلامٌ، ومِن أَيْدِيهِمُ خُلِقَتْ يَــدِي

أعاذِلَ، إنَّ المالَ غيرُ مُخَلَّد وكَمْ من جوادٍ يُفْسِدُ اليومَ جُودَهُ ۲ ـ

وكُمْ لِيمَ آبَائي فما كَفّ جُودُهُمْ ۳ ـ

ويروى: وسَبْي.

ويروى: «مزبّد». ويروى أيضاً: «مُزْنِد». وأزند الرجل في وجعه: رجع إليه.

ويروى: متلاطماً. (1)

ويروى: و «ابن العزوّر»، والعزور: السيء الخلق. **(Y)**

ويروى: «الأزبد» والأربد: الذي يحمّر وجهه حمرة فيها سواد عند الغضب. (4)

ويروى: عينيْ خز. (1)

ويروى: و «للعمظ». (0)

ويروى: أبلغ. (1)

يشير إلى خبر المماجدة. **(V)**

المسند: الدهر. **(**\(\)

ويروى: لاجئتهم. (9)

الفل: الثلمة في حدّ السيف. (11)

ويروى: بقائمه. (11)

عارية: منسوب إلى العارة، وهو اسم من الإعارة. (11)

[من الرجز]

أُعْطِى الجَزيلَ وأفِي بالعَهْدِ(١) أنا المُفِيدُ حاتمُ بنُ سَعْدِ _ 1 وأشتري الحمد بفعل الحمد وشِيمَتي البِنْلُ وصِنْقُ الوَعْدِ _ Y أبي وَجَدِّي حَشْرَجٌ ذُو الـوَفْدِ أُوْرِثَنِي المَجْدَ بُنَاةُ المَجْدِ ۳ ـ كَيْفَ طِعانِي بالقَنا(٢) وشَدِّي هَـلّا سأَلْتِ الـوَفْـدَ عنّي وَحْـدي ٤ ـ وكَيْفَ بَــٰذْلِي المالَ غَيْــرَ كَـــدٍّ وكَيْفَ ضَرْبِي بالحُسامِ الفَرْدِ _ 0 وكَيْف إِطْلاقِي وكَيْف رِفْـدِي(٣) وكَيْف تَضْيافِي وكَيْف قَصْدِي ٦ -

(17)

[من الوافر]

كأنَّ شِقاقَهُ (٤) رِيشُ الجَرادِ (٥) طِوال السَّمكِ حَانِكَةِ (١) السَّوادِ على العِلَّاتِ أخبَارٌ وزادُ (٧)

٢ تَخَـطًاهُ العُـيُـونُ إلى بُـيُـوتٍ
 ٣ وفي البَيْتِ الـذي يَمْضُـون عَـنْـهُ

لنَا بَيْتُ تَهُبُ الرِّيحُ فِيهِ

(77)

[من البسيط]

إنَّ الرَّزِيئَةَ في الدُّنْيَا ابنُ مَسْعُودِ

١٠ ظَلَّتْ تَلُوم على بَكْرِ (^) سَمَحْتُ به

⁽١) العهد: الذمّة، الميثاق، الوصيّة.

⁽٢) القنا: الرمح.

⁽٣) الرفد: العطاء.

⁽٤) شقّاقه: يعني جوانبه ونواحيه.

⁽٥) وريش الجرَّاد: أراد أجنحته.

⁽٦) الحانك: شديد السواد.

⁽٧) في البيت إقواء.

⁽٨) البكر: الفتي من الإبل.

٢- غادَرَهُ القَومُ بالمَعْزاءِ(١) مُنْجَدِلًا وكَان أَهْلَ(٢) النَّدَى(٣) والحَزْمِ والجُود

(*)(T£)

[من الطويل]

١- هل الدَّهْ رُ إِلَّا اليومُ أُو أَمْس أُوغَ لُهُ كَذَاكُ الزَّمَ الْ بَيْنَ مَا يُتَرَدُّدُ

(١) المعزاء: الأرض الصلبة ذات الحجارة.

(٢) أهـل: هذه الكلّمة في الأصل تستعمل للجماعة، ولكنّها استعملت للمفرد، فيقال: فلان أهل الخير وأهل الإحسان.

(٣) النَّدَى: الجود، الفضل.

(举)

«قال أبو عبد اللَّه الزبير: وكُنَّ النِساء من اللَّواتي يطلَّقن الرجال في الجاهليَّة وكان طلاقَهُنَّ انَّهنّ إن كُنَّ في بيوت من شَعر أو غيره حَوَّلن بابه إذا كان من قِبَل المشرق إلى المغرب، وإن كِـان بابـه من قبل المغرب حوَّلنَهُ إلى المشرق، وإن كان من قِبَل اليمن حوَّلنَهُ إلى قِبَل الشام فإذا جاء زوج المرأة ورأى ذلك عَرفَ أنَّها قد طلَّقته فيدع غشيانها. وكانت ماويَّـة من أجمل نساء زمانهـا فأتــاها حــاتـم فوجدها قد حوّلت باب خبائها فأنكر ذلك من شأنها. فهبط حاتم إلى بـطن وادٍ من الأدوية فنــزل به فاغتمُّ لذلك غمًّا شديداً ولم تتهيَّأ له حيلة، ودخل بها مالك وجاء قوم سَفر فنزلـوا على باب الخبـاء كما كانوا ينزلون [كعادتهم] بحاتم فما زال [قوم ينزلون] قوم بعد قوم حتّى توافوا قريباً من خمسين رجلًا، فضاقت بهم مـاويَّة ذرعــاً فقالت لجاريتها: اذهبي إلى ابن عمّي مـالك فقـولي له إنّ أضيــافاً لحاتم قد نزلوا بنا وهم في عداد خمسين رجلًا فأرسل إلينا بناب_ والناب: الناقة المسنَّة ـ نقرِهم ولبن نغبقُهم ـ الغبـوق: شرب اللبن بعـد العشاء ـ وقالت لجاريتها: انظري إلى جبينـه وفمه، فَـإنَّ بـادركِ بالقـول إلى نعم فاقبلي ذاك منـه، وإن ضرب بلحيتـه على زوره، أو ضرب بيـده إلى رأسه فاقفُلي ودعيه. فأتت الجارية مالكاً فوجدته متـوسداً وطبـاً ـ الوطب: السقـاء ـ من لبن وتحت بطنــه وطب آخر وهو نـائم فأنبهتـه وبلّغته الـرسالـة فرفـع يده إلى رأسـه فحكّ رأسـه بيده ونكس بـرأسه مفكَّراً، فقالت الجارية: إنَّما هي اللَّيلة حتَّى يعلم الناس بمكان حاتم ويبلُغهم حاله. فقال اقرأي علم مولاتك السَّلم وقولي لها هذا الَّذي أمرتك أن تـطَلَقي فيه حـاتماً ومـا عندي نـاب مُسنَّة [قـد تركت العمـل] وما كنت لأنحر صفيَّة بشحم كُـلاها مقبلة للخيـر، وما عنـدي من اللَّبن ما يكفي أضيـاف حاتم. فرجعت الجارية فأخبرتها بما سمعت ومـا رأت وما ردّ عليهـا، فقالت: ويحك اطلَبي حاتمـاً بالوادي فإن وجدته فقولي: إنَّ أضيافك قد نزلـوا بنا الليلة وهم يـرون أنَّك في منـزلك كمـَّا كنتَّ، فأرسل إلينا بناب نقـرهم ولبن نغبقهم وإنّما هي اللّيلة حتّى يعـرفوا حـالك، فـأتـت الجاريـة الوادي فصرخت به فسُمع صوتها فقال مُجيباً لها لبّيك قريباً دعوت فانتهت إليه فقالت: إنَّ ماويَّـة تقريـك السلم وتقول: إنَّ أضيافك قد نزلوا بنا فأرسل إليهم بنابٍ ننحرها لهم وبلبنِ نسقهم، ثمَّ قـام إلى الإبل فاطلق اثنين من عقلهما ثمَّ صرخ حتى انتهى إلى الخباء، ثمَّ بادرهُمَا فضرب عراقيبهُما فصرخت مَاويَّة من داخل الخباء وتقول: لهذا طلَّقتُكَ وقالت: تبذُّر مالِّك وتُتلفُ مـا في يدك وتـدع = فلا نحنُ ما نَبْقَى، ولا الدَّهْرُ يَنْفَدُ فسنحسنُ على آشارِهِ نَستَسوَرَدُ(٢) سواهُمْ إلى قَوْمٍ، وما أنَا مُسْنَدُ(٣) ويَحْنِفُ(٥) عنِّي الأَبْلَخُ(١) المُتَعَمِّدُ(٧) فسلا يَسأَمُرنِّي بالسدِنِيَّةِ أَسْودُ أسام (٨) التي أَعْيَيْتُ (٩) إِذْ أَنَا أَمْرَدُ(١١) وهل مَنْ أَتَى ضَيْماً وخَسْفاً (١٢) مُخلَّدُ تَعَسَّفْتُهُ (١٢) بالسَّيْفِ، والقومُ شُهَّدُ إلى الموْتِ مَطْرُور الوَقِيعَةِ مِذْوَدُ(١١)

٢- يَـرُدُ عَلَيْنَا لَيْلَةً بَعـدَ يَـوْمِهَا

٣- لنَا أَجَلُ إمَّا تَناهَى إمامُهُ (١)

٤- بنُو تُعَلِ قَوْمِي، فما أَنَا مُدّع

٥- بِــدَرْتِهِمُ (٤) أَغْشَى دُرُوءَ مَعَــاشِــرٍ

٦ فَمَهْ للاً ، فِداكَ اليومَ أُمِّي وخالَتِي
 ٧ على حينَ أَنْ ذَكَيْتُ واشْتَ لَه جانِبى

٩- ومُعْتَسِفٍ بالرُّمنج ِ دونَ صِحابِهِ

١- فخر على حُرّ الجبين (١٤) وذادَهُ (١٥)

- (١) إمامه: طريقه الواضح، ويروى: أمامه.
 - ر) نتورّد: نتقدّم. (۲) نتورّد: نتقدّم.
 - (٣) المسند: الدعي.
 - (٤) الدرء: المدافعة عند التخاصم.
 - (٥) يحنف: يميل.
 - (٦) الأبلخ: الجريء المتكبر.
 - (٧) المتعمد: القاصد.
 - (٨) أسامُ: أكلّف.
 - (٩) التي أعييت: التي عجزت عنها.
- (١٠) الأمرد: الشاب الذي لم تنبت لحيته بعد.
- (١١) خَضُور: بلدة باليمن من أعمال زبيد. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٢٧٢).
 - (١٢) الخسف: النقيصة والذلُّ.
- (١٣) تعسّفته بالرمح: أصل التعسّف: الأخذ في الطريق على غير هدى، ولا قصد، يعني طعنته بالرمح، طعنة هنا وطعنة هناك.
 - (١٤) حرّ الجبين: ما بدا من الجبين.
 - (١٥) ذاده: دفعه.
- (١٦) المطرور: المحدّد. الوقيعة: النصل. المذود: المطرد وهو الرمح القصير. والمطرد من الرمح: ما بين العالية والموضح الذي يدخل فيه الرمح.

⁼ ولدك من بعدك كَلَّا على قومك فأنشد حاتم يقول في ذلك». (تشولتهس، ديوان حاتم الطائي، ص ٣٧ ـ ٣٩).

وحتَّى عَلاهُ حالِكُ اللَّوْنِ (٤) أَسُودُ يَدَ الدَّهْرِ (٥)، ما دام الحَمَامُ يُغَرِّدُ الآكلُ مال خالطَ الغَدْرَ أَنْكَدُ (١) فإنِّي، بحَمْدِ اللَّهِ، مالِي مُعَبَّدُ (٧) فيعْظَى إذا ضَنَّ البَخِيلُ المُصَرِّدُ (٨) أقُولُ لَمَنْ يَصْلَي بِنارِي (١١): أَوْقِدُوا ومُوقِدُها البادِي (١١) أَعَفُّ وأَحْمَدُ وسام إلى فَرْع العُلا (١١) مُتَورِّدُ (١٢) ومِنْهُم لَئِيمُ دائِمُ الطَّرفِ أَقْوَدُ (١٤) وهـلْ يَدَعُ الدّاعِينَ إلاَّ اليَلْنَدَدُ (١٤)

11- فمارِمْتُهُ (۱) حتّى أَذَحْتُ (۲) عَوِيصَهُ (۳) 12- فأقْسَمْتُ لاَ أَمْشِي على سِرِّ جارَتِي 14- ولا أشتري مالاً بغَدْرٍ عَلِمْتُهُ 15- إذا كان بعْضُ المالِ رَبَّا لأهْلِهِ 10- يُفَكُ به العانِي، ويُؤْكلُ طَيِّاً 11- إذا ما البَخِيلُ الخِبُ (۹) أَخْمَدَ نَارَهُ 11- تسوسَّعْ قليلاً أَوْ يَكُنْ ثَمَّ حَسْبُنَا 14- كذاكَ أُمُورُ النَّاس، رَاضِ دَنِيَّةً 14- فمِنْهُمْ جَوادٌ قد تَلَقَّتَ حَوْلَهُ 15- وداع دَعانِي دَعْوَةً فأَجَبْتُهُ

⁽١) رمته: فارقته، تركته.

⁽٢) أزحت: أزلت.

⁽٣) عويصة: ما يتحرَّكُ من عروقه.

⁽٤) حالك اللَّون: الأسود، ولعلَّه أراد: الغبار المختلط بالدمِّ.

^(°) يد الدهر: أبد الدهر. يريد أنّه عفيف لا تطمع عيناه إلى جارته مدى الدهر، وما دام الحمام يغنّى.

⁽٦) أنكد: قليل الخير.

⁽٧) المعبد: المذلّل للناس.

⁽٨) المصرّد: المقلّل للعطاء.

⁽٩) الخبّ: المخادع، الخبيث.

⁽۱۰) يصلي بناري: يقاسي حرّها.

⁽١١) البادي: أي البادي بإيقاد النار.

⁽١٢) فرع العلاً: ذروته، والفرع من كلّ شيء: أعلاه المتفرّع من أصله.

⁽١٣) المتورّد: الوارد، المتقدّم.

⁽١٤) الأقود من معانيه البخيل على الزاد لأنّه لا يلتفت على الأكل لئلًا يرى إنساناً فيحتاج أن يدعوه.

⁽١٥) اليلندد: الخصم الشحيح الذي لا يرجع إلى الحقّ.

(°F)(*)

[من الطويل]

١- فلا(١) الجُودُ يُفْنِي المالَ قَبْلَ فَنائِهِ ولا البُّخْلُ في مالِ الشَّحِيحِ يَزِيدُ
 ٢- فلا تَلْتَمِسْ رِزْقاً بِعيْشٍ مُقَتِّرٍ لِكُلِّ غَدِ رِزْقٌ يَعُودُ جَديدُ
 ٣- ألم تَرَ أَنَّ الرِزْقَ غادٍ ورائِحٌ وأنَّ الذي أَعْطَاكَ سَوْفَ يُعِيدُ

(*)(^{*})

[من المنسرح]

١- أقسولُ لابْنِي وَقَدْ سَطَتْ يَدُهُ(٣) بكَلْبَةٍ لا يَزَالُ يَجْلِدُها
 ٢- أُوصِيكَ خَيْسراً بِهَا، فإنَّ لها عِنْدِي يداً لا أزالُ أحمدُها
 ٣- تَددُلُّ ضَيْفِي عَلَيًّ في غَلَس (٤) اللَّه يبل ، إذا النارُ نامَ مُوقِدُها

(*) جاء في العقد الفريد لابن عبد ربّه، ج ٣ ص ١٣٨، ١٣٩: «قيل ولمّا بلغ حاتماً قول المتلمّس: وأعلمُ عِلْمَ صدقٍ غير ظن لَتَقْوَى اللّه من خيرُ العتادِ وحِفْظ المال أيْسَرُ من بُغَاه وسَيْر في البلاد بغير زادِ وإصلاح القليل يَزيدُ فيه ولا يَبْقَى الكثيرُ مع الفسادِ قال: قَطَعَ اللّه لسانه! يحملُ الناس على البُحْل؛ ألا قال:

قال: قطع الله تساله؛ يحمل الناس على البحل؛ الأقال قال السُجيح يريدُ لا المجودُ يُفْني المالَ قبلَ فَننائه ولا البُخْلُ في مال الشجيح يريدُ فلا تَلْتَمِسْ مالاً بعيش مُقَتَّرٍ لكل غَدٍ رزقُ يعود جديدُ

(۲) ویروی: لیس یبید.

⁽۱) ويروى: لا الجودُ.

^(*) وكان حاتم قد ضرب ولده لمّا رآه يضرب كَلْبَة كانت تدلّ عليه أضيافه وهو يقول هذه الأبيات. (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ١، ص ٢٨٩).

⁽٣) سطا به: بطش به.

⁽٤) الغلس: ظلام أخر اللَّيل.

قافية الراء

(77)

[من الطويل]

١- وإنِّي لأرْجُو أَنْ أَمُوتَ وَلَمْ أَنَالْ مَناعاً مِن الدُّنْيا فُجُوراً ولا خَمْرا

(\lambda \rangle (\lambda \rangle) (\lambda \rangle)

[من الطويل]

وحَنَّتْ قَلُوصِي (٢) أَنْ رَأْتُ سَوْطَ أَحْمَرا وَإِنَّا لَمُحْيُو رَبْعِنَا (٣) إِنْ تَيَسَّرَا تَسَامانِ ضَيْماً مُسْتَبِيناً فَتُنْ ظَرَا أَرَاهُ وَقَدْ أَعْطَى الظُّلامَةَ (٥) أَوْجَرَا (٢) وما أنا مِن خُلَّانِكِ ابْنَةَ عَفْزَرا (٢٠) بِلَحْيان (٢٠) حتى خِفْتُ أَنْ أَتَنَصَّرا

١ حَنَنْتُ (١) إلى الأجبال أجْبَال طَيىء
 ٢ فَقُلْتُ لها: إِنَّ الطَّريقَ أَمَامَنَا

٣- فياراكِبَيْ غُلْيَا جَلِيلَةَ إِنَّما

٤ - فيما نَكِرَاهُ غَيْرَ أَنَّ ابنَ مِلْقَطٍ (٤)

٥ - وإنِّي لَمُزْج (٢) للمَطِيِّ (^) على الوَجَي (٩)

٦ ـ وما زِلْتُ أَسْعَى بينَ نَابٍ (١١) ودَارَةٍ

^(*) راجع خبر هذه الأبيات في هامش القطعة (٣٦).

⁽١) حَنَنْتُ: اشتَقْتُ.

⁽٢) خَنَّتْ قُلُوصي: صوَّتت عن حزن أو طرب؛ والقلوص: الناقة.

⁽٣) ويروى: مُحَيُّو أرضنا؛ أي واجدوها.

⁽٤) ابن ملقط: اسم رجل.

⁽٥) الظّلامة: ما تطلبه عند الظّالم.

⁽٦) الأوجر: المشفق، المحاذر الخائف.

⁽٧) مزج: سائق، دافع برفق.

⁽٨) المطيِّ: الواحدة مطيَّة، كل ما يركب.

⁽٩) الوجي: رقّة القدم من المشي، الحفي، وهو أن يشتكي البعير باطن خفّه.

⁽١٠) ابنة عَفزر: ماوَّية، امرأته.

⁽۱۱) ويروى: خصّ. والخصّ: قرية قرب القادسيّة. (يـاقوت معجم البلدان، ج ۲، ص ٣٧٥، مـادة: «خصّ»).

⁽١٢) لَحيان: بفتح اللام، هو أبيض النعمان قصر كان له بالحيرة. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٦١٥ مادة: لحيان»).

بدا حِصانَيْنِ سَيَّالَيْنِ (۱) جَوْناً (۲) وَأَشْقَرا أَنَّ ادِي (٤) بِه آلَ الكَبِيسِ وجَعْفَسِرا إِذَا قلتُ مَعْسِرُ وَفَا تَبَدَّلَ مُنْكَسِرا أَرَاهُ لَعَمْسِرِي بَعْدَنَا قَدْ تَغَيَّسِرا ولا قائِل يوماً لِذِي العُرْفِ مُنْكَسِرا إِذَا بَادَرَ القَوْمُ الكَنِيفَ (٢) المُسَتَّسِرا إِذَا بَادَرَ القَوْمُ الكَنِيفَ (٢) المُسَتَّسِرا إِذَا الخَيْلُ جالَتْ في قَناً (٧) قد تَكَسَّرا ويُصْبِحُ ضَيْفِي ساهِمَ الوَجْهِ (١٠) أَغْبَرا ويُصْبِحُ ضَيْفِي ساهِمَ الوَجْهِ (١٠) أَغْبَرا ويُصْبِحُ ضَيْفِي ساهِمَ الوَجْهِ (١٠) أَغْبَرا ويُصْبِحُ وَيُضَعِيرُ (١٠) أَنْ الطَّوال تَحَسَّرا (١٢٠) إِذَا وَرَقُ الطَّلْحِ (١٠) الطَّوال تَحَسَّرا (١٠١) إِذَا مِنا المَطِيُّ بِالفَلاةِ تَضَوَرا (١٠١) إِذَا مِنا المَطِيُّ بِالفَلاةِ تَضَوَرا (١٠١) إِذَا مِنا المَطِيُّ بِالفَلاةِ تَضَوَرا (١٠١)

٧- وحتى حَسِبْتُ اللَّيلُ والصَّبْحَ إِذَ الْبِعْبُ (٣) مِن السرَّيانِ أَمْلِكُ بِابَهُ ٩- أَحَبُ إِلَيَّ مِن خَطِيبٍ رَأَيْتُهُ ١٠- تُنادِي إلى جاراتِها: إِنَّ حاتِماً ١١- تَغَيَّرْتُ، إِنِّي غيرُ آتٍ لِسرِيبَةٍ (٥) ١١- تَغَيَّرْتُ، إِنِّي غيرُ آتٍ لِسرِيبَةٍ (٥) ١٢- فلا تَسْألِينِي، واسْألِي: أَيُّ فَارِسٍ ١٢- ولا تَسْألِينِي، واسْألِي: أَيُّ فارِسٍ ١٤- فلا هي ماترني واسْألِي: أَيُّ فارِسٍ ١٤- فلا هي ماترني أَمْشِي بِسَيْفِيَ وسْطَها ١٥- متى تَسرنِي أَمْشِي بِسَيْفِيَ وسْطَها ١٥- وإنِّي لَيَغْشَى أَبْعَدُ الحَيِّ جَفْنَتِي (١٣) ١٤- ولا تَسْألِينِي واسْألِي بِي صُحْبَتِي الْمَالِي عَلَيْ وَسُطَها عَلَيْنِي واسْألِي بِي صُحْبَتِي ١٧- فلا تَسْألِينِي واسْألِي بِي صُحْبَتِي

⁽١) السيّال: الشديد السيل، الشديد الجري.

⁽٢) الجون: الأسود.

⁽٣) الشّعب: ما انفرج بين جبلين.

⁽٤) أنادي: أجالس.

⁽٥) يروى: غير آت دنيّة.

⁽٦) الكنيف: الحظيرة من شجر، السترة.

⁽٧) القنا: جمع قناة، وهي الرمح.

⁽۸) قوله: ما ترعی، «ما» زائدة.

⁽٩) العشار: النياق التي قد أتي عليها عشرة أشهر من نتاجها.

⁽١٠) ساهم الوجه: ضامر، متغيّر اللّون.

⁽۱۱) تضمر بينها: أراد بها يخالج ضمائرها.

⁽۱۲) تجزر: تنحر.

⁽١٣) الجفنة: القصعة الكبيرة.

⁽١٤) الطّلح: شجر شوكي ذو صمغ أحمر، لها أغصان عظام تنادي السماء من طولها، ولها ساق عظيمة لا تلتقي عليها يدا الرجل، تأكل الإبل منها كثيراً، ويراد بسقوط ورقه أن يكون ذلك في أيّام الجفاف والمحل.

⁽١٥) تحسر: سقط؛ يعني يطعم الناس وقت الجدب.

⁽١٦) تَضوّر: تألّم من وجع ضرب أو جوع.

إذا ما انْتَشَيْتُ (٢) والكُمَيْتَ (٣) المُصَدِّرا (٤) أَخَا الحَرْبِ إِلَّا ساهِمَ الوَجْهِ أَغْبَرا وإنْ شَمَّرَتْ عن ساقِها (٢) الحَرْبُ شَمَّرا (٢) وإنْ شَمَّر أَتْ عن ساقِها (١) الحَرْبُ شَمَّرا (٢) قِدَى الشَّبْرِ، أَحْمِي الْأَنْفَ أَنْ أَتَا تَحَرا (٢) منه بَاقِياً مُتَاتَّرا أَمْد النَّارِدُ عَا (٢١) وَلَيلاً (٢١)، ومُنْذِرا (١٤(١٢) وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أَبْتَرا (١٥(١١) وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أَبْتَرا (١٥(١٥))

10- وإنِّي لَوهَابُ قُطُوعِي (١) وناقَتِي 19- وإنِّي كَاشْلاءِ اللَّجامِ (٥)، ولنْ تَرَىٰ 19- وإنِّي كَاشْلاءِ اللَّجامِ (٥)، ولنْ تَرَىٰ ٢٠- أخوالحَرْبِ إنْ عَضَّتْ به الحَرْبُ عَضَّها ٢١- وإنِّي إذا ما الموتُ لم يكُ دُونَهُ ٢٢- متى تَبْغ وُدًّا مِن جَدِيلَةَ (٩) تَلْقَهُ ٢٢- فإلَّا يُعَادُونَا جِهاراً، تُلاقِهِمْ ٢٢- إذا حال دُونِي مِن سَلامانَ (١٤) رَمْلَةُ ٢٤- إذا حال دُونِي مِن سَلامانَ (١٤) رَمْلَةُ

(79)

[من الطويل]

فإِنَّ لِجارِي مِنْهما ما تَخَيَّرا

١ - إذا كانَ لِي شَيْئَانِ يا أُمَّ مالِكِ

- القـطوع: جمع قـطع ومن معانيـه: البساط، والـطنفسة التي يجعلهـا الراكب تحتـه، وتغطّي كتفيْ
 البعير، ومن معانيه أيضاً ضرب من الثياب الموشاة.
 - (٢) انتشيت: سكرت.
 - (٣) الكميت: الفرس الذي لونه بين الأحمر والأسود.
 - (٤) المصدّر: العظيم الصدر، ويراد بالكميت المصدّر جواده.
 - (٥) أشلاء اللّجام: سيوره التي تقادمت.
 - (٦) شمّرت الحرب عن ساقها: اشتدّت.
 - (٧) شمّر للحرب: تهيّأ لها.
 - (٨) القدى بفتح القاف وكسرها: المقدار. أحمي الأنف: أراد أمنع نفسي من أن تذلّ.
 - (٩) جديلة: قبيلة.
 - (١٠) الشنء: البغض.
 - (١١) الردء: العون، الناصر.
 - (۱۲) الدليل: المرشد.
 - (۱۳) المنذر: المهدّد. يقول: انّهم إنّ لم
- يقول: إنّهم إن لم يعادونا جهرة تجدهم يعينون أعداءنا ويدلّونهم على عوراتنا، وينـذرونهم إذا عزمنا الإغارة عليهم.
 - (١٤) سلامان: اسم قبيلة.
 - (١٥) الأبتر: المقطوع.

أراهُ له أهلاً، إذا كان مُقْتِرا(١)

(Y+)

[من الطويل]

وَحَوْلُ إلى حَوْلٍ وشَهْرُ إلى شَهْرٍ وَيَدْنِين أَشْلاءَ الهُمَامِ (٣) إلى القَبْرِ ويَقْسِمْنَ ما يَحْوِي الشَّحِيحُ مِن الوَفْرِ

مَطايا^(٢) يُقَرِّبْنَ الصَّحِيحَ إلى البِلَى ويَـــُــرُكْنَ أَزْوَاجَ الـغَـيُــودِ لـغَـيْــرِهِ

٢ ـ وفي واحِد، إنْ لم يكُنْ غيرُ واحِدٍ

ومَا هِيَ إِلَّا لَيْلَةٌ ثُمَّ يَوْمُلها

١ ـ ونَتَجْتُ مَيِّتَهُ جَنِيناً مُعْجِلًا

١ - إذا كان نَفْضُ الخُبْزِ مَسْحاً بِخِرْقَةٍ

(Y1)

[من الطويل]

عِنْدِي قَـوابِلُهُ الـرِّجـالِ مُسَتَّـرِ

(YY)

[من الطويل]

وأُخْمِدَ دُونَ الطارِق(٤) المُتَنَوِّرِ(٥)

(١) اقتر الرجل: افتقر.

⁽٢) مطايا: جمّع مطيّة، وهي الدابة التي تُركب.

⁽٣) الهُمَام: السيد الشَّجاع.

⁽٤) الطارق: الآتي ليلًا.

⁽٥) المتنوّر: الذي ينظر إلى النار من بعيد فيأتيها.

(*)(YT)

[من البسيط]

فأُحْرِزُوهُ(١) بِللا غُرْم (٢) ولا عارِ إحْدَى الهَناتِ(٣) أتَوْها غَيرَ أغْمارِ(٤)

١ - عَمْرُو بنُ أَوْسِ إِذَا أَشْيَاعُهُ غَضِبُوا
 ٢ - إِنَّ بَنِي عَبْدٍ وُدِّ كلَّمَا وَقَعَتْ

(Y £)

[من الطويل]

إذا عَرَفَتْهُ النَّفْسُ، وَالطَّمَعُ الفَقْرُ

١ - إذا ما عَزَمْتَ آليَأْسَ أَلْفَيْتَهُ الغِنَى

(*)(Yo)

[من الرجز]

١- أوْقِدْ، فَإِنَّ السَّيْسَلَ لَيْسِلُ قَسرُ (٥)
 ٢- والسرِّيحُ يسا مُسوقِدُ رِيسِحٌ صِسرُ (٢)
 ٣- عَسسى يَسرَى نارَكَ مَسْ يَسمَى يَسرَى نارَكَ مَسْ يَسمَسَ

^{(*) «}خرج حاتم في نفر من أصحابه في حاجة لهم فسقطوا على عمروبن أوس بن طريف بن المُثنَّى بن عبد الله بن يشجب بن عبد ود في فضاء من الأرض، فقال لهم أوس بن حارثة بن لأم:

لا تعجلوا بقتله فإن أصبحتم وقد أحدق الناس بكم استجرتموه. وإن لم تروا أحداً قتلتموه.

فأصبحوا وقد أحدق الناس بهم فاستجاروه فأجارهم، فقال حاتم» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٧).

⁽١) أحرزوه: حازوه، حصلوا عليه.

⁽٢) الغُرْم: الخسارة.

⁽٣) الهنات: الواحدة هنة، تقال في خصال الشرّ ولا تقال في الخير.

⁽٤) أغمار: جمع غمر، وهو الجاهل الذي لم يجرّب الأمور.

^(*) و «كان حاتم إذا جنّ اللّيل يوعز إلى غلامه أن يوقد النار في يفاع من الأرض لينظر إليها من أضلّه الطريق فيأوي إلى منزله» (لويس شيخو، شعراء النصرانية قبل الإسلام، ص ١١٦).

⁽٥) القرّ: البرد.

⁽٦) ريح صرّ: شديدة البرد، أو الصوت.

٤- إِنْ جَلَبْتَ ضَيْفًا فِأَنِتَ حُرُّ

(*****)(*)

[من الطويل]

فإنَّكَ أَنْتَ المسرُّءُ بِالخَيْسِ أَجْدَرُ وغَيْرَكَ مِنْهُمْ كنتُ أَحْبُو(١) وأَنصُرُ بمَوْتٍ، فكُنْ يِا وَهْمُ ذُو(١) يَتَأَخَّرُ

١- أَلاَ أَبْلِغَا وَهُمَ بِنَ عَمْرٍو(١) رِسَالَةً

٢ - رأيتُك أَدْنَى مِن أُناس قَرابَةً

٣- إذا ما أتَى يـومُ يُفَرِّقُ بَيْنَنَا

(YY)

[من الطويل]

رَآها مَعِي يومَ الكَثِيبِ فينْظُرُ غَدَاة الشَّروقِ، والسَّحابَةُ تُمْطِرُ

١ مَنْ لامنِي على النَّوارِ فَلَيْتَ هُ
 ٢ بِنِي أُشُر(١) كالأَقْحُوانِ اجْتَنَيْتَ هُ

$(V\Lambda)$

[من الطويل]

رَأَيْتُ عِــذاقِي (٦) بَيْنَهَا ما تُؤَزَّرُ على على جِــذْعِها يَحْمِينَها لا تَغَيَّـرُ

١- إذا أزَرُوا(٥) بِالشُّوكِ أعْجازَ نَخْلِهِمْ

٢ - فمِنْ بَيِّناتِ اللُّؤْمِ إِحْظَارُ سِدْرَةٍ(٧)

^(*) راجع خبر هذه الأبيات في الهامش رقم: ٤ من القطعة (٢٨).

⁽١) وهم بن عمرو: ابن عمّ لحاتم. (ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٥).

⁽٢) أحبو: أعطى.

⁽٣) ويروي: فكن أنت الذي. وذو: بمعنى «الذي» في لغة طيَّىء.

⁽٤) إذي أُشُر: يعني فمها. والأشَر: تحزيز يكونَ في الأسنان.

 ⁽٥) أَزْرَ الشيء: أحاطه به.

⁽٦) العَذْق: بَ أَعْذُق وعِذاق: النخلة بحملها.

⁽٧) السّدر: ج سُدُور، شجر النّبق.

غِسراتُ (۱)، إلى وَقْتِ يُجَدُّ ويُتْمِسرُ عَلَيَّ بِذَاكَ الكَاشِحُ (۱) المُتَقَفِّرُ (۱) هَنِيَا، وَخَيْرُ النَّفْعِ ذُو (۱) لا يُكَدَّرُ هَنِيْا، وَخَيْرُ النَّفْعِ ذُو (۱) لا يُكَدَّرُ وَبَيْنَ البذي فيه نِطاقُ مُحَظُّرُ عَلَيَّ الأَوَاتِي، والحَوادِثُ تُقْصَرُ اللَّيْ عَلَيْ الأَوَاتِي، والحَوادِثُ تُقْصَرُ اللَّيْ عَلَيْ اللَّوَاتِي، والحَوادِثُ تُقْصَرُ رَايْتَ عليه وَجْهَهُ يَتَمَعَّرُ اللَّيْتَ عليه وَجْهَهُ يَتَمَعَّرُ اللَّيْتَ عليه وَجْهَهُ يَتَمَعَّرُ اللَّيْتَ عليه في ذلكَ الشَّفَ قَيْصَرُ وَيَعْتَرُ (۱) وَيَعْتَرُ (۱) يُسْرَى أَمْرِهِ المُتَعَسِّرُ وَيَعْتَرُ (۱) هَنِي بِه ليس يُسْرَرُ (۱) هَنِي بِه ليس يُسْرَرُ (۱) هَنِي بِه ليس يُسْرَرُ (۱) وَقَرْدُ اللَّهُ عَلَيهِ فيصَيِرُ التَسَائِقِ في اللَّهُ فيصِيرُ التَسْائِقِ في اللَّهُ عَلَيهِ فيصِيرُ إِذَا اعْتَنَّ مُعْبَرُ التَسَائِقِ في (۱۱) أَزْوَرُ إِذَا إِذَا اعْتَنَّ مُعْبَرُ التَسَائِقِ فِ (۱۱) أَزْوَرُ الذَا اعْتَنَ مُعْبَرُ التَسَائِقِ في (۱۱) أَزْوَرُ

فَلَسْتُ بِمُؤْنِيهِ وأَضْيَافُ أَهْلِهِ ولكِنَّنِي مِـمَّــا أقُــولُ، وإنْ زَرَى(٢) _ { كُلُوا ما به خُضْراً وصُفْراً ويانعاً ه ـ وشُقِّي عَلَىَّ الجَيْبَ إِنْ حِيـلَ بَيْنَكُم ٦ ـ ولا تَعْلَقِي يا أَمَّ مُرْنَاةً إِنْ أَتَى _ ٧ شَدِيدَ مَصَرِّ الدُّرْهَمَيْن، كأنَّمَا _ ^ إذا فاته مِن مالِهِ رُبْعُ دَانِقِ(٧) _ 9 دَقِيقٌ إلى الشَّفِّ (^) اللَّطِيفِ كَانَّمَا ١١ - وليس الفَتَى مَنْ يَغْلِبُ البُّخْـلُ جُودَهُ ١٢ - ولكِنَّمَا نَـدْعُــو الفَتَى مَنْ نَــوَالُــهُ ١٣ - يُعِدُ لِأَعْجَازِ الْأُمُورِ إذا أَتَتْ

١٤ - قَـذُونُ على الهَوْلِ الشَّـدِيدِ بنفْسِـهِ

⁽١) غِراث: جياع.

⁽۲) زُرَى عليه عمله: عابه عليه.

⁽٣) الكاشع: المبغض.

⁽٤) تقفّر الأثر: تتبّعه.

⁽٥) ذو: بمعنى «الذي» في لغة طيّىء.

 ⁽٦) الغُـل : ج أغلال وغُلُول، وهـو طوق من حـديـد، أو جلد يجعـل في العنق أو في اليـد في الأسـر والحبس.

⁽٧) الدانق: سدس الدرهم.

⁽٨) الشُّفّ: الشيء القليل.

⁽٩) اعتزّ عليه: تعظّم عليه وغلبه.

⁽١٠) يُنْزَرُ: يُلَحُّ عليه.

⁽١١) التنائف: حمع تنوفة، وهي الأرض المتباعدة الأطراف، لا ماء بها ولا أنيس.

[من الطويل]

إلى الصَّبْح لَمْ تَرْقُدْ، فَيُومُكَ ساهِرُ طَـرُوبٌ، ولكِنْ غَيْرُ ذلكَ ذاكِرُ وسِنْسِسَ: هـل حاذَرْتُمُ مـا أُحاذِرُ تُـوَرِّثَ شُنْؤُ بينَهُمْ وتَـظاهُرُ وذُوالحِلْم قديُرْعِي (٥) إلى مَنْ يُؤامِرُ (١) وكيفَ تُجِيبُ للدُّعـاءِ المَقَابِرُ على آلـةٍ حَدْباءَ (٨) مِمّا يُحاذِرُ فحَـوْرانُ (٩) أَدْنَى دارِهِمْ فأبائِرُ تدبر منها الصَّهُو (١٠) بادٍ وحاضِرُ وحُلَّتْ جُدَيَّاتٌ، وحُلَّتْ مَصاخِرُ عزينَ، وتَرْعَى بالرَّداةِ العَشائِرُ

أَهَاجَكَ نَصْبُ (١) أَمْ بِعَيْنِكَ عَائِرُ (٢) وما هاجَنِي (٣) ذِكْرُ النِّسَاءِ، وإنَّني _ ٢ فَمَنْ مُبْلِغُ عَنَّا سَلامانَ مألكًا (٤) _ ٣ أُحــاذِرُ يــومــاً أَنْ تَسِيــرَ قَبَــائِــلُ _ 1 وأَبْلِغُ أَلِ النُّعْمَانِ عَنِّي رِسَالَةً ه _ فلنتَ أيا النُّعْمان بَيِّنَ قَبْرُهُ _ ٦ فلوْ كان حَيًّا قد أباتَ (٧) عَدُوَّهُمْ _ V انً نيه قد تَنَاءُوْا بِدَارِهِمْ ۸ ـ ألا هـل أتَى قَوْمِي بـأنَّ مُحارِبـاً _ 9 وحُلَّتْ بلا جارِ مَباءَةُ (١١) نَبْتَل (١٢)

وأُرْسِلَت الأشوالُ(١٣) جَنْبَى بُوَاعةٍ

⁽١) النصب: الشرّ والبلاء والداء.

⁽٢) العائر: كلّ ما أعلّ العين.

⁽٣) هاجُ الشيءُ: ثار وتحرّك.

⁽٤) المألك: الرسالة، ج مآلك.

⁽٥) يُرعي: يستمع.

⁽٦) يُؤامر: يشاور.

⁽٧) أباته: جعله يبيت.

⁽۱) آبات، جند يبيت.

⁽٨) آلة حدباء: أراد بها هنا سرير الميت.

⁽۹) حَوْرَان: «كورة واسعة من أعمال دمشق من جهة القبلة، ذات قرى كثيرة ومزارع وحرار». (ياقوت، معجم البلدان، ج ۲، ص ۳۱۷، مادة: «حوران»).

⁽١٠) الصَّهُو: «موضع بحاق رأس أجأ، وهو من أوسط أجا ممّا يلي الغرب». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٤٣٦، مادة: «الصَّهْو»).

⁽١١) المباءة: ج مباوىء، وهي المنزل، أو مبيت النحل في الجبل.

رُ ١٢) نَبْتَلُ: «جبل في ديـار طبيء قريب من أجـا وموضع على أرض الشام». (يـاقوت، معجم البلدان، ج، ص ٢٥٧، مادة: «نَبْتَلُ»).

⁽١٣) آلأشوال: جمع شول، والشول: الإبل التي خفَّت ألبانها.

رَواحِلُهُ، والمَوْتُ بالنَّاسِ حَاضِرُ وأَفْلَتَهُمْ يَعْدُو بِه ثَمَّ ضَامِرُ (٣) ولَمْ يُسْجِهِمْ مِن آل بَوْلان (٥) واتِرُ إذا منا انْتَدَوْا (٢) فِيهم نَدَى وبَوادِرْ فيَسْعَوْا على ما كانَ قَدَّم عامِرُ غَبائِرُ تُحْدَى خَلْفَهُنَّ الأباعِرُ (٧) كما حَنَّ للإِكْلاءِ نِيبٌ (٩) صَوادِرُ بِحَبْل بنَى جَدْعاءَ، لَمْ يَتَزَاجَرُوا (٢٠) ألا إنّمَا أوْسٌ وجَدِّكَ فناجِرُ (٢٠) لهم نَسَبُ ولا نِسناءً حَرائِرُ (٣) إذا منا الْتَقَيْنَا أَيْنَا أَنتَ ضائِرُ 11- وهُمْ سَلَبُوا زَيْداً غداةَ قُراقِرِ() 18- فَلَمْ يُغْنِ زَيْدُيومَ ذَلكَ نَقْرَةً() 18- بِزَخَةَ() مِن جَرْمٍ يُمَنُونَ جيفة 10- فيأَيْنَ بنو العَلاّتِ، إِنِّي عَهِدْتُهُمْ 10- فيأَيْنَ بنو العَلاّتِ، إِنِّي عَهِدْتُهُمْ 10- وأينَ بنو هِنْدٍ، ألا حَيَّ منهمُ 10- وألْهَى بني العَلاّتِ عَنَّا وحارِثاً 10- وحَنُوا إلى فَتَ بِجَنْبَيْ بُسَيْطَةٍ(^) 10- أبعُد بني رُومانَ شَدُوا جِبالَهُمْ 11- أيعُد بني رُومانَ شَدُوا جِبالَهُمْ 12- يقولُ لَهُمْ أَوْسُ: تَعالَوْا جُنَيْبَةً(١١) 13- يقولُ لَهُمْ أَوْسُ: تَعالَوْا جُنَيْبَةً(١١) 14- يَقولُ لَهُمْ أَوْسُ: تَعالَوْا جُنَيْبَةً ١١٥)

٢٣ ـ فإنْ لا تُجيبُونا تُصَرَّ خِيامُنا

⁽١) قُراقرِ: «علِّم مرتجل لاسم موضع». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣١٧، مادة: «قراقر»).

⁽٢) نقرة: شيئاً.

⁽٣) الضامر من الخيل أو الجمال أو غيرها: القليل اللّحم.

⁽٤) زخَّة: اسم موضع.

⁽٥) بولان: «واد ينحدر على منفوحة باليمامة». (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ١١٥، مادة: «بولان»).

⁽٦) انتدوا: اجتمعوا.

⁽٧) الأباعر: ج البعير، والبعير هو الجمل الذي انشقّت نابه وقوي وصلح للركوب أو للحمل.

⁽٨) بُسَيْطة: «أرض في البادية بين الشام والعراق، حدّها في جهة الشام ماء يقال له أمر، ومن جهة القبلة موضع يقال له قعبة العلم، وهي أرض مستوية فيها حصى منقوش أحسن ما يكون، وليس بها ماء ولا مرعى». (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٤٢٣، مادة: «بسيطة»).

⁽٩) النيب: جمع ناب، وهي الناقة المسنة.

⁽١٠) تزاجر القوم عن المنكر: نهى بعضهم بعضاً عنه.

⁽١١) جُنْيَبَة: تصغير جنبة، وهي الجانب والناحية.

⁽١٢) الفاجر: الفاسق المنقاد للمعاصي.

⁽١٣) الحرائر: الواحدة الحرّة، وهي المرأة الكريمة.

⁽١٤) الحُكم: الحكمة ههنا.

وتَرْمَحْ حَمِيرٌ دُونَنا وأباقِرُ لهم نَسَبُ في أصْلِ غَوْثٍ ما تررُ لِنِيَّتِكُمْ، فإِنَّ أصْلِي يُحابِرُ وما إِنْ أُحِبُ أَنْ تُؤَدِّى الهواجِرُ على النَّصْرِ، ما دامَ الليالِي الغَوابِرُ وليسَ لنا إلاَّ الإِلَهَ مُنَاصِرُ فإنِّي بِكُمْ ولا مَحالَةَ ساخِرُ وأَدْرَكْتُمُ بالنَّصْرِ عنَّا شَواجِرُ(٤) فأيْدِيكُمُ بالنَّصْرِ عنَّا شَواجِرُ(٤)

٢٤ ويَنْأُ حَبِيبُ عن مَنزارِ حَبِيبِهِ
 ٢٥ ويَنْأُ قَبِيلٌ لا قَرابَةَ بينَهُمْ رابَ أَبِينَهُمْ بينَهُمْ اللهِ وَيافِ (١) وأرْضِها
 ٢٧ وأرْضِها عَنَا جَدِيلَةَ مألُكاً (٢) مَنْ مُبْلِغُ عَنَا جَدِيلَةَ مألُكاً (٢) مَن مُبْلِغُ عَنَا جَدِيلَةَ مألُكاً (٢) من فَمْلُ مَنْ مُبْلِغُ عَنَا جَدِيلَةَ مألُكاً (١٠ مرد عَاللهِ هل كُنّا اخْتَلَفْنَا وأنتمُ ١٩٠ وهل تَعْلمُون إذ نَنزَلْنا وأنتمُ ١٠٠ عَطاؤُكُم زَوْلُ ويُوزَأُ مالُكُمْ ١٠٠ عَطاؤُكُم زَوْلُ ويُوزَأُ مالُكُمْ ١٠٠ قلَنَا أَخَلْتُمْ ما أَردْتُمْ لَقَوْمِكُم ٢٣٠ قَلَئِمْ لنا ظَهْرَ المِجَنَّ (٣) عَداوَةً
 ٣٢ قَلَئِمْ لنا ظَهْرَ المِجَنَّ (٣) عَداوَةً

قافية السين

(*)(**^**•)

[من الكامل]

ذُلًّا، وقد عَلِمَتْ بذلك سِنْبِسُ مَنْعُوا ذِمارَ^(٦) أبِيهمُ أَنْ يَدْنَسُوا^(٧) وحَلَفْتُ باللَّهِ العزيزِ لَنَحْبِسُ^(٩)

١ - ولقد بَغَى بِخُلادَ (٥) أَوْسٌ قَوْمَه

٢ حاشا بَنِي عَمْرو بن سِنْسِن إنَّهُمْ
 ٣ وتَـواعَدُوا وِرْدَ القُريَّة (^) غُـدْوَةً

⁽١) دِياف: «من قرى الشام، وقيل من قرى الجزيرة، وأهلها نبط الشام؛ تُنسب إليها الإبل». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٤٩٤، مادة: «دِياف»).

⁽٢) المألك: الرسالة.

⁽٣) المِجَنُّ: ج مُجَان، الترس. و «أدار له ظهر المجنَّ»: عاداه.

⁽٤) الشواجر: الموانع، الشُّواغل.

^{(*) «}وكان أُوس بن سعد قال للنعمان بن المنذر: أنا أدخلك بين جبلي طبّىء حتّى يدين لك أهلهما، فبلغ ذلك حاتماً فقال هذه القصيدة». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٣٠١).

⁽٥) ويروى: بجلاد. والجلاد: جمع جليد وهو ذو القوّة والصبر.

 ⁽٦) الذمار: كل ما يلزمك حمايته والدفع عنه، والحرم والأهل والحوزة.

⁽٧) الدنس: التلطّخ بمكروه أو عيب.

⁽٨) القُرِيّة: «تصغير قرية مكان في جبليْ طيّىء مشهور». (ياقبوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣٤٠، مادة: «القريّة»).

⁽٩) نحبس: نمنع.

والله يَعْلَمُ لَو أَتَى سُلاَفُهمْ (۱) طَرَفَ الجَرِيضِ (۲) ظَلَّ يومٌ مِشْكَسُ (۳) ما يَلْمَسُ
 كالنّار والشّمْسِ التي قالَتْ لها بيدِ اللَّوَيْمِسِ (۱) عالِماً ما يَلْمَسُ
 لا تَـطْعَمَنَ (۵) الـماءَ إِنْ أورَدَتْهُمْ لِتَمَامِ ظِمْئِكُمُ فُفُوزوا واحْلُسوا (۱) بكتِيبَةٍ مَن يُـدْرِكوه يُفْرَسُ (۹) بكتِيبَةٍ مَن يُـدْرِكوه يُفْرَسُ (۹) م. ومُوطَأَ (۱) الأكنافِ (۱۱) غَيْرُ مُلَعَنٍ في الحَيِّ مَشَاءُ إليه المَجْلِسُ (۱۲) م.

قافية العين (۸۱)^(*)

[من الطويل]

وهَيْهَاتَ لِي أَنْ أَسْتَضامَ فَأَصْرَعا اللهِ المَّامِ المَامِلِيَّ المِلْمُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ا

١- يُسَائِلُني النُّعْمانُ (١٣) كي يَسْتَزِلَّنِي
 ٢- كَفَانِي نَقْصاً أَنْ أَضِيم (١٤) عَشِيرَتِي

⁽١) ويروى: بسلّافهم، والسلّاف: المتقدّمون.

⁽٢) الجريض: غصص الموت.

⁽٣) المشكس:: الصعب، العسر.

⁽٤) اللويمس: تصغير لامس، من لمسه: مسَّه وطلبه باللمس.

 ⁽٥) لا تطعمن : لا تذوقن .

⁽٦) حلس بالمكان: لزمه. وحلس الرجل بالشيء: تولّع به.

⁽V) ويروى: ذو الحُصَيْن.

⁽٨) المِرَّة: القوّة والشدّة.

⁽٩) فرسه: دقّ عنقه. ثمّ صار يستعمل في كلّ قتل.

⁽۱۰) موطأ: ممهّد.

⁽١١) الأكناف: الجوانب، المفرد كنف.

⁽١٢) مَشَاءُ إليه المجلِس: أي أن المجلس يمشي إليه ليجلس فيه، فيفصل الخصومات بحكمته وسداد رأيه، وفصاحته.

^(*) ذكر الخبر مفصلًا في المقطوعة رقم (٤).

⁽١٣) النعمان: هو النعمان بن المنذر (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج٢، ص ٢٨٦).

⁽١٤) ضامه: ظلمه، أذلَّة؛ وضامه حقَّه: انتقصه.

$(\Upsilon \Lambda)^{(*)}$

[من البسيط]

قافية الفاء

(11)

[من الطويل]

١- وعَلَقْنَ في أَعْناقِهِنَّ لِناظِرٍ جُماناً(١) وياقُوتاً(٧) ودُرًّا مُؤَلُّفا

(1)

[من البسيط]

١ يا رُبَّ عاذِلَةٍ (^) لامَتْ، فقلتُ لها إنَّ على اللَّهِ مِمَّا نُسْفِقُ الحَلفَا
 ٢ لمَّا رَأْتْنِي أُعْطِى المالَ طالِبَهُ فلأأبالِي تِلادا(٩) كان أوطِرَفا(١٠)

^(*) مضى خبر هذه الأبيات في المقطوعة (٣٠).

 ⁽١) أتبع بني شمس: يخاطب الحارث بن عمرو الجفني. وعبد شمس هو ابن عدي بن أخزم.

⁽٢) ضاحية: بارزة.

⁽٣) صَلَمَ الشيء: قلعه من أصله، قطعه.

 ⁽٤) جَدَعَه: قطع أنفه.

⁽٥) القوادم: مقاديم ريش الطائر، وهي عشرة في كلُّ جناح، وبدونها لا يستطيع الطائر الطيران.

⁽٦) الجُمان: اللؤلؤ.

⁽٧) الياقوت: حجر كريم صلب صافٍ شفّاف ذو ألوان مختلفة ما بين أحمرِ وأصفر وأزرق وأخضر.

⁽٨) عاذلة: لائمة.

⁽٩) أتلد الرجل: كان ذا مال تالد أي قديم.

⁽١٠) الطريف: المكتسب، المستحدث من المال.

ما يَجْلُبُ الحَمْدَ تَسْذِيراً ولا سَرَفا عَدَّتْ سَماحِي تَبْذِيراً، ولستُ أرى $(\Lambda \circ)$ [من الطويل] عَدُوًّا، ولكنْ وَجْهَ مَوْلاَكَ (١) تَقْطِفُ (٢) ١ ـ سِلاحُكَ مَرْقِيٍّ، فلا أنت ضَائِرُ (//)[من الطويل] يَمِيلُ بِهِ غِيلٌ بِأَدْنَاهُ غِرْنَفُ ١ ـ رواءُ^(٣) يَسِيلُ الماءُ تحت أُصُولِهِ (ΛV) [من الكامل] ١- أَشْلَيْتُها(٤) باسم المِزاجِ فأُقبلتْ رَتَكاً، وكانت قبلَ ذلك تَـرْسُفُ $(\Lambda\Lambda)$ [من الطويل] مَواقِيرُ^(٥) مِن نَخْلِ ابْنِ دَغْشَ ِمُكَفَّفُ

⁽١) المولى: ابن العم.

⁽٢) تَقطف: تخدش.

⁽٣) الرِّواء: حبل تشدُّ به الأمتعة والأحمال على ظهر الجمل، ج أروية.

⁽٤) أَشْلَى الحيوان: دعاه لطعام أو حلب.

 ⁽٥) أوقرت النخلة: صار عليها حمل ثقيل، فهي موقر، والجمع مواقر، والشاعر هنا أشبع كسرة القاف.

قافية اللام

(*)(*)

[من الطويل]

وأرْمَلَةُ (١) تُـزْجِي مع اللّيل ِ أَرْمَـلا وَلَمْ يَلْبَسَا إِلَّا بِجاداً (٢) وَخَيْعَــ لا (٣) وصَاتَكَ، واسْتُودِعْتَ تُرْباً وجَنْدَلا (٤) يَصُبُّ عليه اللَّهُ وَدْقاً (٦) مُجَلَّلا

ليَبْكِ على مِلْحَانَ ضَيْفٌ مُــدَفَّعٌ

إذا ارْتَحَلا لَمْ يَجِدا بِيتَ لَيْلَةٍ _ ٢

وَأُوْصَيْتَنِي أَن أَرفع الطُّنُّ صاعدا ۔ ٣ فلا انْفَكَ رَمْسٌ (٥) بَيْنَ أَضْرُعَ فالِّلوَى ٤ ـ

(9)

[من الكامل]

إِلَّا الْأَفَلُّ(٧) وَشِكَّتِي (^) والجَرْوَلا(٩)

١- إنَّـى لأبْــذُلُ طــارِفِـي وتِــلَادِي

(91)

[من الطويل]

بوادٍ تَغَشَّنُهُ السَّحابَةُ مِنْ عَلِ وأَشْعَثَ(١٠) مِعْزَال إلاا) يُسَوِّقُ هَجْمَةً

يرثي حاتم في هذه المقطوعة ملحان بن حارثة بن سعمد بن حشرج. (تشولتس، ديوان حماتم (泰) الطائي، ص ٤٤).

أرملة: أراد امرأة معوزة، محتاجة. (1)

البجاد: ثوب مخطط. **(Y)**

الخيعل: قميص لا كمّى له. (٣)

الجندل: ج جنادل، الصّخر الضخم. (1)

الرَّمس: ج رموس وأرماس: القبر المستوي مع وجه الأرض؛ تراب القبر. (0)

الودق: المطر. (1)

الأَفِلِّ: ج فُلَّ، وهو السيف الذي في حدَّه انكسار من كثرة الضرب، وهو مدح. **(Y)**

الشُّكَّة: ج شِكك، ما يُحمل أو يُلبس من السلاح. (٨)

الجرول: ج جراول، وهو الأرض ذات الحجارة الصلبة، وهنا يقصد الشاعر بالجرول: حصانة. (۹).

الأشعث: الأغبر. (1.)

المعزال: ج معازيل، وهو الراعي المنفرد بماشيته يرعاها بعيداً عن الناس، وهذا من فعـل الرجـال =

حِمامٌ (۱)، وما يَأْمُرْ به اللَّهُ يُفْعَلِ وَمَنْ لا يَخْفْ زَوَّ المَنِيَّةِ (۲) يَجْهَلِ بعَضْبِ جَلَتْ عنه مَداوِسُ صَيْقَلِ (٣) لدَى شَجَراتِ كالعَكِيِّ (٤) المُجَدَّل (٥)

٢- أتيب له مِن أرْضِهِ وسَمَائِهِ
 ٣- وكانَ يَخَالُ الأرضَ قَفْراً بَرِيَةً
 ٤- فَما راعَهُ إلاَّ عُلُوَّ جَبِينِهِ
 ٥- فخرَّ، وألْقَى ثَوْبَهُ، وَتَرَكْتُهُ

(97)

[من البسيط]

فِيها لغَيْرِكَ مُرْتَادُ ومُرْتَحَلُ إلَّا لِيُسْكَنَ مِنْهَا السَّهْلُ والجَبَلُ مِنْ حَيْثُ يَجْمُلُ حَتَّى يَنْفَدَ الأَجَلُ⁽¹⁾

انْ كنتَ تَــزْعُمُ أَنَّ الأرْضَ واسِعَــةً
 إنْ كنتَ تَــزْعُمُ أَنَّ الأرْضَ واسِعَــةً
 إنْ بِــلادَ اللَّهِ مــا خُلِقَتْ
 وابْـغِ المَكاسِبَ مِن أَرْضَ مُطالِبها

⁼ الأشداء.

⁽١) الجمام: الموت.

⁽٢) المنيّة: الموت، ج منايا.

 ⁽٣) العَضْب: السيف القاطع. المِدْوَس: المصقلة، ج مداوس. الصيقل: مَنْ صناعته صقل السيوف
أو غيرها، ج صياقل وصياقلة.

⁽٤) العَكِيُّ من اللَّبن: ما حُلب بعضه على بعض فغلظ.

^(°) المجدَّل: الملصق بالأرض.

⁽٦) الأجل: غاية الوقت في الموت، ج آجال.

(*)(**9**T)

[من الطويل]

وعـدْوَى (٢) وغَيِّ ما يقُـولُ مُواسِـلُ (٣) كـذلـكَ عَمَّـا أَحْـدَثَـا أَنـا سـائـلُ فَقَالا: بِخَيْرِ، كـلُّ أَرْضِكَ سـائِلُ (٤)

ات أتاني من الربيان (١) أمس رسالة ٢
 مما سَألاني: ما فَعَلْتَ، وإنّني ٣
 فقلتُ: ألا كَيْفَ الـزّمانُ عَلَيْكُما

(9)

[من الطويل]

فإنِّي بِكُمْ ولا مَحالَـةَ راحِـلُ يَزُرْنَ عُكاظاً بالذي أنا قائِلُ

١ فهذا أواني السيوم أبْلُو بَلاءَهُ
 ٢ فلا أَعْرِفَنَ الْأَدْمَ (٥) والدُّهْمَ (٢) تَغْتَلِى (٧)

(*) أتى حاتم محرّقاً [محرّق لقب عمرو بن هند لأنه حرق مائة من بني تميم يـوم أوارة ويقـال لـه المحرّق الثاني، ويقال له أيضاً مضرط الحجارة وأيضاً لقب الحارث بن عمرو ملك الشام من آل جفنة لأنه أوّل من حرق العرب في ديارهم] فقال لـه محرّق: بايعني فقال لـه: إنّ لي أخوين ورائي، فإن يأذنا لي أبايعك وإلاّ فلا، قال: فاذهبْ إليهما فإن أطاعاك فـأتني بهما، وإنْ أبيا فأذن بحرب، فلما خرج حاتم قال هذه الأبيات.

فقال محرّق: ما أخواه؟ قيل: طَرَفَا الجبل، فقال: ومَحْلُوفه لأَجَلَلْنَ [أغطينَ] مواسلًا الرَّيْطَ [: الواحدة ريطة وهي الملاءة، كلّ ثوب يشبه الملحفة] مصبوغات بالزيت ثمّ لأشعلنه بالنار، فقال رجل من الناس: جهل مُرْتَقَى بين مداخل سُبُلَّات [جبل في جبال أجأ ومواسل أيضاً] فلما بلغ ذلك مُحرَّقاً قال: لأَقْدِمَنَ عليكَ قُرِيَّتَكَ [قريّة: مكان في جبل طيّىء] ثمّ إنّه أتاه رجل فقال له: إنّك إنْ تَقْدَم القريَّة تهلك، فانصرف ولم يَقْدَم». (أبو الفرج الأصبهاني الأغاني، ج ١٧، ص ٣٠٣).

(۱) الرَّيان: «هـو جبل في ديـار طبّىء لا يزال يسيـل منه المـاء». ويروى: الـدّيان. (يـاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ١١٠، مادة: «الرَّيان»).

(٢) العُدوَى: الظلم. ويروى: وغدراً بحَيٍّ.

(٣) مواسل: «قنّة جبل أجأ وهو جبل طيّىء وهما اللذان عناهما بأنّهما أخواه». (أبو الفرج، الأغاني، ج ١٧، ص ٣٠٣).

(٤) سائل: أي سائل بالماء، وهو دليل الخير والرزق.

(٥) الأدّم: الأسمر، ج أَدْم. م أدماء، والادمة في الإبل: البياض.

(٦) أدهم: "اسود، ج دُهْم، م دهماء.

(٧) إغتلى الجمل: أسرع في سيره.

[من الطويل]

١ وسالَ الأعَالِي مِن نَقِيبٍ (١) وتَرْمَدٍ (٢) وأَبْلِغُ أَناساً أَنَّ وَقْرَان (٣) سائِلُ
 ٢ وأَنَّ بَنِي دَهْماءَ أَهْلُ عَوالِص (٤) إذا خَطَرَتْ فَوْقَ القِسِيِّ (٥) المَعَابلُ (٢)

(*)(47)

[من الطويل] الخَوْنُ (^) لَمْ يَكُ عَادِراً أَلا مِنْ بَنِي بَدْدٍ أَتَتْكَ الغَوائِلُ ١٠ - إِنَّ أَبِسَكُ الخَوائِلُ الغَوائِلُ

⁽۱) نَقيب: «شعب من أجأ». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٠١، مادة: «نقيب»).

⁽٢) تُرْمَد: «اسم شعب بأجأ لبني ثعلبة من بني سلامان من طبّىء، وقيل ماء» (ياقوت، معجم البلدان، ح ٢، ص ٧٦).

⁽٣) وَقران: «شعاب في جبال طيّىء». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٨١، مادة: «وقران»).

⁽٤) عَــوَالِصُّ: «جبـال لبني ثعلبــة من طبّىء». (يــاقــوت معجم البلدان، ج ٤، ص ١٦٦، مــادة: «عوالص»).

⁽٥) القِسيِّ : ج قوس، والقوس آلة على شكل نصف دائرة تُرمى بها السهام، مؤنَّثة وةد تُذكّر.

⁽٦) المعابل: جمع مِعبلة، وهي النصل العريض الطويل.

^{(*) «}غزت فَزَارة طَيْئاً وعليهم خَصَيْنُ بن حُذَيفة، وخرجت طيّىء في طلب القوم، فلحق حاتم رجلاً من بني بدر فطعنه، ثمّ مضى فقال: إن مرّ بك أحد فقل له: أنا أسير حاتم، فمرّ به أبو حنبل [أبو حَبْل الطائي: جارية بن مر شاعر فارس] فقال: مَنْ أنت؟ قال: أنا أسير حاتم، فقال له: إنّه يقتلك، فإن زعمت لحاتم أو لمن سألك أنّي أسرتُك ثمّ صرتَ في يدي خلّيت سبيلك، فلما رجعوا قال حاتم: يا أبا حَبْل خلّ سبيل أسيري، فقال أبو حَبْل: أنا أسرتُه، فقال حاتم: قد رضيتُ بقوله، فقال: أسرني أبو حنبل، فقال حاتم هذا البيت». (أبو فرج الأصبهاني، الأغاني، ح ٧١، ص ٢٠٤).

⁽V) إِنَّ أَبِاك: يخاطب رجلاً من بني بدر.

^(^) الجون: ويروى أنّ حاتماً يَقُولُ هَذَا البيت في حصن بن حذيفة بن بـدر بن الجون حين جـاوره في زمن الفساد.

[من الطويل]

١ - تَأَنْيْتُ عَمْراً غَيْرَ قاصِبِ (١) عِرْضِهِ مِن العامِ حَتَّى حُجَّ عَشْرٌ كُوامِلُ

(*)(*)

[من الوافر]

١- أَتَانِي البُرْجُمِيُّ أَبُوجُبَيْلِ لِهَمَّ في حَمالَتِهِ (١) طَوِيلِ

(١) قصبه: عابه وشتمه

(*) «كان عبد قيس بن خُفاف البُرُجميّ أتي حاتم طيّىء في دماء حَملها عن قومه فأسلموه فيها وعجز عنها، فقال: والله لأتينّ مَن يحملها عني، وكان شريفاً شاعراً شجاعاً؛ فقدِم على حاتم وقال له: إنّه وقعت بيني وبين قومي دمّتاء فتواكلوها، وإنّي حملتها في مالي وأهلي، فقدّمت مالي وأخرتُ أهلي، وكنت أوثق الناس في نفسي. فإن تحملتها فكم من حقَّ قضيته وهمٍّ كفيته، وإن حال دون ذلك حائل لم أَذْمُمْ يومَك ولم أنس غدك؛ ثم أنشاً يقول:

فجئتك لمما أسلمتني البراجم حملتُ دماءً للبراجِم جَمَّةً وقالوا: سَفاها آلِمْ حَملتَ دماءَنا فقلتُ لهم يكفى الحَمالةَ حاتمُ وأهلا وسهلا أخطأتك الأشائم متى آته فيها يَقُلُ لي مرحباً فيحملها عني وإن شئت زادني زيادةً مَنْ حيزتْ إليه المكارمُ وإنْ مات قامت للسخاء ماتم يعيش النّدى ما عاش حاتم طبّيء مجيباً له ما حام في الجوّ حائِمُ يُسادينَ ماتَ الجودُ معلك فلا نَرى فقلتُ لهم إنَّى بذلك عالِمُ وقال رجال أنهب العام ماكه إذا حلق المالَ الحقوقُ اللوازمُ ولكنَّه يُعطى من أموال طيَّىء لتصغيره تلك العطيَّة جارمُ فيعطى التي فيها الغنى وكأنه وسَعِدُ وعِيدُ اللّه تلك القماقِمُ بذلك أوصاه عَدِيُّ وحسرجُ

فقال له حاتم: إنّي كنتُ لأحِب أن يأتيني مثلُك من قومك، وهذا مِرباعي من الغارة على بني تميم فخذه وافراً، فإن وفي بالحمالة وإلا أكملتها لك، وهي مائتا بعير سوى نيبها وفصالها، مع أنّي لا أحب أن تؤسّس قومك بأموالهم. فضحك أبو جُبيل وقال: لكم ما أخذتم منّا ولنا ما أخذنا منكم، وأيّ بعير دفعته إليّ وليس ذَبّه في يد صاحبه فأنت منه بريء. فأخذها وزاده مائة بعير، وانصرف راجعاً إلى قومه. فقال حاتم هذه الأبيات». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ٨، ص ٢٤٤).

(٢) الحَمالَة: الدّية، الغرامة التي يحملها قوم عن قوم. والأصل في الدّية أخذها من القاتل إنْ كان =

فإنّي لستُ أَرْضَى بالقَلِيلِ سُوَى النَّابِ(٢) الرَّذِيَّةِ(٣) والفَصِيلِ (٤) رَأَيْتُ المَنَّ يُسزْدِي (٦) بالجَمِيلِ مِنْ اعْبَاءِ الحَمَالَةِ مِنْ فَتِيلِ (٧) خَفِيفَ السَظَّهُ رِ مِنْ حِمْلٍ ثَقِيلٍ (٧) خَفِيفَ السَظَّهُ رِ مِنْ حِمْلٍ ثَقِيلٍ (٢)

٢- فقلتُ له خُد المِرْبَاع (١) دَهْراً
 ٣- فخُدهٔ ها، إنَّها مائِتَا بَعِيرٍ
 ٤- ولا مَن (٥) عليكَ بها فائِي
 ٥- فقامَ البُرْجُمِيُّ وما عَلَيْهِ
 ٢- يَجُرُّ الذَّيْلَ يَنفُضُ مِذْرَوَيْهِ (٨)

قادراً على حملها، وإلا وقع حملها على ذوي (العصبة) وتكون العصبة في الدّيات كما تكون في الإرث. وكانت الدّية في العصر الجاهليّ تختلف باختلاف درجات القبائل ومنازل الناس، فقد تكون عشرة من الإسل، وقد تبلغ ألفاً. فإذا كان القتيل من سواد الناس ومن القبائل الصغيرة الضعيفة، كانت ديته قليلة، أمّا إذا كان من أشراف القبيلة فتزيد ديته عن ذلك تبعاً لمنزلة القتيل ولمكانته. وإذا كان القتيل ملكاً، كانت ديته ألفاً من الإبل، وتسمّى هذه الدّية: (دية الملوك)... الخ. ومن يريد الاستزادة من التفصيل فليراجع: اطروحتنا: مظاهر القوّة في الشعر الجاهلي، ص

⁽١) المرباع: رُبْع الغنيمة الذي كان الرئيس يأخذه في الجاهليّة.

⁽٢) الناب: الناقة المسنّة، ج أنياب ونيوب ونيب.

⁽٣) الرَّذيّة: الناقة الضعيفة المهزولة.

⁽٤) الفصيل: ولد الناقة أو البقرة إذا فُطِمَ وفُصِلَ عن أُمَه.

⁽٥) مَنَّ عليه بما صنع: عدَّد له ما فعله له من الَّخير وفخر به.

⁽٦) زرى عليه عمله: عابه عليه.

⁽٧) الفتيل: الخيط في شقّ النواة أو البزرة. يريد: ليس عليه حتّى الشيء القليل التافه.

⁽٨) المذروان: طرفا الأليتين.

قافية الميم

(*)(**99**)

[من الطويل]

١ - تَدَارَكَنِي مَجْدِي بِسَفْح ِ مُتَالِع (١) فلا يَيْاًسَنْ ذُو نَـوْمَـةٍ أَنْ يُغَنَّمـا (١٠٠)

[من الطويل]

١٠ إذا قَالً مالِي أو نُكِبْتُ بِنَكْبَةٍ قَنَيْتُ حَيائِي (٢) عِفَّةً وتَكَرُما
 ١٠ إذا قَالً مالِي أو نُكِبْتُ بِنَكْبَةٍ
 ١٠ (١٠١)

[من الطويل]

١- وَدِدْتُ وبَيْتِ اللَّهِ لو أَنَّ أَنْفَهُ (٣) هُواءً، فما مَتّ (٤) المُخَاطُ عن العَظْمِ

تَداركَنِي مجدّي بسفّح مُتَالع. . .) قال: ولم يزلُ حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضى لسبيله». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٢٨٢).

(٢) قَنَى الحياء: لزمه.

(*) مضى ذكر خبر هذين البيتين في الهامش رقم ٤ من القطعة رقم ٢٨.

(٤) مَتَّ: مَدً.

^{(*) «}قال يعقوب بن السكيت: هلك أبو حاتم وحاتم صغير فكان في حجر جَدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدَّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصّة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجول ويَحْطِم [في مخطوط: نحو من مائتي بعير تجول ولعلّ يحطم هنا معناها يزاحم أو هي: يخطم] بعضها بعضاً، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبّق على نفسك فقد رُزْفُتَ مالاً ولا تعودَنَّ إلى ما كنتَ عليه من الإسراف، قال: فإنّها نُهمَى بينكم، فانتُهبت، فانشأ حاتم يقول:

⁽١) مُتَالِعٌ: «قال الأصمعي: متالع جبل بنجد وفيه عين يقال لها الحرّارة. وقيل: هـو جبل بناحية البحرين بين السَّوْدة والأحساء، وفي سفح هذا الجبل عين يسيح ماؤها يقال لها عين متالع. وقيل: هو لبني مالك بن سعد، وقيل: مُتَالع جبل لغني، وقال الزمخشري: متالع لبني عميلة». (ياقوت، معجم البلدان، ج٥، ص ٥٢، مادة: «مُتَالِع»).

⁽٣) الضمير في «أنفه» يعود على كندي بن حارثة بن لأم الذي تناول حاتماً، والذي أهوى عليه حاتم بالسيف فأطار أرنبة أنفه.

٢ ـ ولكِنَّمَا لاقاهُ سَيْفُ ابْنِ عَمِّهِ فَأَبْقَى (١)، ومَرَّ السَّيْفُ مِنْه على الخَطْمَ (٢)

 $(1 \cdot Y)$

[من الطويل]

١ ـ فما أَكْلَةٌ إِنْ نِلْتها بِغَنِيمَةٍ ولا جَوْعَةٌ إِنْ جُعْتها بِغَرام (٣)

 $(1 \cdot r)$

[من الكامل]

١ كُنَّا بِأَرْضٍ مِا يَغِبُّ غَداؤُها(٤) إِنَّ الغَداءَ بِأَرْضِ ثَوْبٍ (٥) عاتِمُ (١)

^(*)(1・٤)

١- كذلك فَصْدِي، إِنْ سَأَلْتِ، مَطِيَّتِي دَمُ الجَوْفِ إِذْ كُلُّ الفِصادِ وَحَيمُ (٧)

(۱) ويروى: فأبَّ؛ وأبِّ: ردّ يده إلى السّيف ليستله، تهيّأ.

⁽٢) الخَطْمُ: ج خُطُوم وأخطام، وهو مقدّم الأنف، وفي الأصل يستعمل للسباع لكنّه استعير هنا للإنسان.

⁽٣) بغرام: أي بولوع وتعلّق شديد مضرّ.

⁽٤) غبُّ الطعام: أنتن، فسد.

⁽٥) ثوب: رجل بعینه.

⁽٦) عاتم: مبطىء، وضيف عاتم: بطىء مُمْس.

^(*) أسرت عَنزَةً حاتماً، فجعل نساء عَنزَة يُدارئن بعيراً ليفْصدنه، فضعُفْن عنه، فقلن: يا حاتم أفاصِدُه أنت إن أطلقنا يديك؟ قال: نعم، فأطلقن إحدى يديه، فَوَجأ لبَّته فاستَدمَيْنه، ثمّ إنّ البعير عَضِدَ أي لوى عنقه أي خَرَّ، فقلن: ما صنعت؟ قال: هكذا فصدي [ويروى: هذا فزدي أي فصدي]، فجرت مَثلًا، قال: فلطمته إحداهن فقال: ما أنتن نساء عَنزَة بكرام ولا ذوات أحلام. وإنّ امرأة منهنّ يقال لها عاجزة أعجبت به فأطلقته ولم ينقموا عليه ما فعل، فقال حاتم يذكر البعير الذي فصده: كذلك فصدي . . .)» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٩، ٣٠٠).

⁽٧) ويروى: «دم الحوارك والفصاد وخيم» ولكنّه يجعل الوزن يختلف عن الديوان.

قافية النون

 $(1 \cdot 0)$

[من الوافر]

وإنْ لمْ تَسْألِيهُمْ فاسْألِينِي وَذُو الرَّحْمِ (١) الذي قد يَجْتَدِينِي (٢) وَذُو الرَّحْمِ فَا الذي قد يَجْتَدِينِي (٢) ولا يُقْضَى نَجِيُّ (٣) القَوْمِ دُونِي إذا نَابَتْ نَوائِبُ تَعْتَرِينِي (٥) وتَأْبَى طَيِّىءُ أَنْ تَسْتَ طِينِي فَا أَنْ تَسْتَ طِينِي فَا أَنْ تَسْتَ طِينِي فَا أَنْ تَسْتَ طِينِي فَا أَنْ تَسْتَ طِينِي وَأَيُ النَّا الْعَمَّ دُونِي وَأَيُّ النَّا الْمَا يُحْسِدُونِي (٢) وأي النَّا العَمَّ دُونِي

١- سَلِي الأَقْوامَ يا ماوِيَّ عَنْي
 ٢- يُخَبِّرُكِ المُعاشِرُ والمُصافِي
 ٣- بأنِّي لا يَهِرُ الكَلْبُ ضَيْفِي
 ٤- ولا أَعْتَلُ مِن فَنَعِ (٤) بمَنْعِ

٥- وإنِّي، قسد عَلِمْتِ، إِزَاءُ(١) طَيِّ

٦- إذا أنا لـم أر ابن الـعَم فَـوقِـي

٧ ـ ومِنْ كَـرَم ٍ يَجُـودُ عَلَيَّ قَـوْمِي

⁽١) الرِّحم: القرابة.

⁽٢) اجتداه: طلب عطيته، سأله حاجة.

⁽٣) النجيّ : ج أنجية، وهو السرّ. يقول: إنّهم لا يتناجون في الأمر من غير أن أشهدهم.

⁽٤) الفَنَعُ: الجود الواسع، الكرم، الكثير من كلّ شيء. يقول: من يسألني حاجة في الوقت الذي استطيع القيام بها لم أطلب علّة أمنعه بها ما يطلب، بل أعطيه وأعينه وأساعده.

⁽٥) اعتراه: أصابه، نزل به، «اعتراه المرض».

 ⁽٦) إزاء: مقابل ولعل الشاعر أراد بقوله: «إزاء طَيئي»: المسؤول عنها والمذبر لأمرها.

⁽٧) المعنى: من أجل الحسد يجور عليه قومه. وذو: هي ذو الطائية بمعنى «الذي».

قافية الهاء (*)(۱۰٦)

[من السريع]

عالِيَ (۱) لا تُلْتَدِمِنْ (۲)، عالِيه إنَّ الذي أهْكَلْتُ مِن مالِيه إنَّ الذي أهْكَلْتُ مِن مالِيه إنَّ ابسنَ أسماءَ لكم ضامِن حتَّى يُودِّي أنسُ ناوِيه لا أَفْصِدُ (۳) النَّاقَةَ في أَنْفِها لكنَّنِي أُوجِرُها (۱) العالِية (۵) إنِّي عن الفَصْدِ لَفِي مَفْخَرٍ يَكُرَهُ مِني المفصد الآلية والخيلُ إنْ شَمَّصَ (۲) فُرْسانُها تَذْكُرُ عِنْدَ الموْتِ أَمْثالِيَهُ والخيلُ إنْ شَمَّصَ (۲) فُرْسانُها

(1.4)

[من السريع]

١- لا تَعْلِلِي (٢) يا مَيُّ واسْتَأْهِلِي (٨) إنَّ الذي أنْفَقْتُ من مالِيهُ

_ ٢

_ ٣

_ £

_ 0

^{(*) «}قال أبو عبيدة: أغار حاتم طبىء بجيش من قومه على بكر بن واثل فقاتلوهم وانهزمت طبىء وقُتل منهم وأسر جماعة كثيرة كان في الأسرى حاتم بن عبد الله الطائي فبقي موثقاً عند رجل من عُنيْزة فألته امرأة منهم اسمها عالية بناقة فقالت له افصد هذه فنحرها فلما رأتها منحورة صرخت فقال حاتم هذه الأبيات. (تشولتهس، ديوان حاتم الطائي، ص ٥٣، ٥٤).

⁽١) عالمي : ترِخيم «عالية» وهي امرأة من عنيزة.

⁽٢) ويروى: تَليدَمِنْ. والتَّدَمَ: اضطرب، والتدمت المرأة: ضربت صدرها ووجهها.

⁽٣) الفصد: شقَّ العرق، وفَصد النَّاقَة: شقَّ عِرْقها ليستخرج دَمَه فيشربه، و «الفصيد: دم كان يوضع في الجاهليّة في مِعى مِن فَصْدِ عِرْقِ البعير ويُشوى، وكان أهل الجاهليّة يأكلونه ويُطعمونه الضيف في الأَزْمَة». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٥، ص ٣٤٢٠، مادة: «فصد»).

⁽٤) أوجزه الرمح أو بالرمح: طعنه به في فمه.

 ⁽٥) العالية: أعلى القناة من الرّمح.

⁽٦) شمص الدابّة: ساقها بعنف حتى تعبت، يعني هنا من شدة القتال والمعارك.

⁽V) عذله: لامه.

⁽٨) استأهل الرجل: إذا اتَّتَدَمَ بالإهالة. والإهالة: كلّ دُهْن اؤْتُدِمَ به، والإهالة: الوَدَك، وكـلّ شيء من الأدهان ممّا يُؤْتَدَمُ به. (ابن منظور، لسان العرب، ج ١، ص ١٦٣، مادة: ﴿أَهَلُ ﴾).

[من الرمل]	*	
•••••	نَحْوَ قُرْصٍ (١) ثم جالَتْ جَوْلَـةً	-1
(1.4)		
[من الطويل]		
	فصارُوا عُشاراتٍ (٢) بكُـلِّ مَكانِ	- 1
*	* *	

قُرْصُ: «تلّ بأرض غسان». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣٢٣، مادة: «قرس»). العُشارة: جزء من عشرة من كلّ شيء، القطعة من كلّ شيء. وقومٌ عشارة وعشارات: إذا تفرّقوا. (1)

⁽٢)

زيادات الديوان ٢ ما نسب لحاتم ولغيره

(11.)

[من الطويل]

ذكر أبو على القالي قصيدةً داليّة للمُقنَّع الكِنْديّ، فعَلَّق البَكْرِيّ في السَّمْط على ذلك بقوله: (أنشد يعقُوب بن السِّكِيت هذا الشعرَ لحاتم، وزاد في أوّله):

٠ أصارمتي (١) أنِّي وصَلْتُ حِبالَها وصَرَّمْتُ مِن بَعْدِ التَّصافِي لها هِنْدَا

٢ - وسَلْمَى ولَيْلَى والنَّوارَ وَزَيْنَباً وجُمْلاً وظَبْياً، واجْتَنَبْتُ لها دَعْدا

٣- وإِنَّ اللَّذِي بَيْنِي وبَيْنَ بَنِي أَبِي وبَيْنَ بَنِي عَمِّي لَمُخْتَلِفٌ جِـداً

في روايتهِ تَقْديمٌ وتأخِيرٌ. وبعد هذا البيتِ الأوّل في رواية أبي عليّ بيتان، لم يَرْوهما أبو عليّ ولا يعقوب فيما رواه لحاتم، وهما:

ا الله يَرَ قَوْمِي كَيْفَ أُوسِرُ مَرَّةً وأُعْسِرُ حرَّى تَبْلُغَ العُسْرَةُ (٢) الجَهدا

ه - فَمَا زَادَنِي الإِقْتَارُ (٣) مِنهُمْ تَقَـرُباً وما زَادَنِي فَضْلُ الغِنَى مِنْهُمُ بُعْدا

(111)

[من الطويل]

· متى ما يَرَ النَّاسُ الغَنِيُّ، وجارُهُ فَقِيرٌ، يقُولُوا: عاجِئُ وجَلِيدُ^(٤)

⁽١) صَرَم: قطع، هجر.

⁽٢) العُسْرَةُ: الشدّة، الضيق.

⁽٣) أَقْتَرَ عَلَى عياله: ضيّق عليهم في النفقة.

⁽٤) المعنى: يقولون هذا من عجزه أتى وهذا لجلادته أغنى، وهذا خطأ لأن الغنى والفقر ممّا قدَّره اللّه=

ولكنْ أحساظِ قُسَّمَتْ وجُــدُودُ وصُعْلُوكِ قَـوْمٍ بـادَ(٢) وَهْــوَ حَمِيـدُ ومَحْرُومِ جَمْعِ المال ِ وهُو جَلِيـدُ

٢ وليس الغِنَى والفَقْسرُ مِن حِيلَةِ الفَتَى
 ٣ وكائِنْ (١) رَأْيْنَا مِن غَنِيٍّ مُلَمَّمٍ
 ٤ ومُعْطَى ثَراءَ المالِ مِن غَيْرِ قُوَةٍ

(111)

[من الطويل]

وهـلْ أنا لاقٍ حَيَّ قَيْسِ بن شَمَّرا بِذِي شُطَبٍ عَضْبٍ كمِشْيَةِ قَسْوَرا(٤): فَإِنَّ لَهَا شِعباً بِبُلْطَةِ زَيْمَرا(°) يَظُلُّ الضَّبَابُ فَوْقَهُ قَد تَعَصَّرا(۷)

١- فهل أنا ماش بَيْنَ شُوطٍ (٣) وحَيةٍ
 ٢- وعَمْرو بن دَرْماءَ الهُمامَ إذا غدا
 ٣- وكنتُ إذا ما خِفْتُ يوماً ظُلامَةً

٤- نِيافاً (٦) تَزِلُ الطَّيْرُ عن قَذَف اتِهِ

(114)

[من الطويل]

ولكنْ خَطَبْنَاها بأسْيافِنَا قَسْرَا ولا كُلِّفَتْ خُبِزًا ولا طَبَخَتْ قِـدْرا

مَا أَنْكَحُونَا طَائِعِينَ بَنَاتِهِمُ اللَّهِاءُ (^) مَاذَلًةً السِّباءُ (^) مَاذَلًةً

تعالى والبيت الذي بعده يوضحه.

 ⁽١) كائن: بمعنى «كم».

⁽٢) بَادَ: هلك، انقرض.

⁽٣) أَشُوط: «جبل بأُجا». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٣٧٢، مادة: «شوط»).

⁽٤) شُطَب: ج شُطبة وهي الخطّ في متن السّيف أو نعوه. العَضْبُ: السّيف القاطع، الحاد اللسان. القَسْور: الأسد، الغلام القويّ الشجاع.

⁽٥) «بُلْطَةً: موضع معروف بجبلي طبّىء، وهو كان منزل عمرو بن دَرْماءَ الـذي نزل بـه امرؤ القيس بن حجر الكندي مستذمًّا. وزيمر: اسم موضع». (ياقبوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٤٨٥، مادة: «بلطة»).

⁽٦) النّياف: المرتفع العالي.

⁽٧) تعصر له: التجأ إليه.

⁽A) سَبَى العدوِّ: أسره. والسّبْيُ: ما يُسْبَى. يُقال: «جاؤوا بسبي كثير»، والغالب تخصيص الأسر =

فجاءَتْ بهِمْ بِيضاً وُجُوهُمُ، زُهْرا إذا لَقِيَ الأَبْطَالَ يَطْعُنُهُمْ شَـزْرا (٢١) فَيُورِدُها جُمْرا فَيُصْدِرُها حُمْرا إذا ما سَرَى لَيْلَ الدُّجَى قَمَراً بَـدْرا

٣- ولكنْ خَلَطْناهَا بِخَيْرِ نِسائِنا .
 ٤- وكائِنْ تَرَى فِينَا مِن ابْنِ سَبِيَة (١)
 ٥- ويَانُخُذُ راياتِ الطّعانِ بِكَفّهِ
 ٦- أغَرَّ، إذا اغْبَرَّ اللّنامُ رَأَيْتَهُ (٣)

(*)(11£)

[من الطويل]

بِسَالِمَةِ العَيْنَيْنِ طَالِبَةٍ عُـذُرا ولَمْ أَعْفُ عنها أُوْرَثَتْ بَيْنَنا غِمْرا(٤) لَعَـلِ غَـداً يُبْدِي لَمُنْتَظِرٍ أَمْرا ولَمْ أَتَّخِـذُماكانَ مِن جَهْلِه قَمْرا(٥) وأَمْلِمَ أَظْفاراً أَطَالَ بها الحَفْرا ١- وعَـوْراءَ جاءَتْ مِن أَخِ فَـرَدَدْتُهَا
 ٢- ولَـوْ أَنْنِي إِذْ قـالَهـا قُلْتُ مِثْلَهـا
 ٣- فأَعْرَضْتُ عنها وانْتَظَرْتُ به غَداً

٤- وقُلْتُ له عُـد لللانحُـوَّةِ بَيْنَنَا

٥- لأنْسْزِعَ ضَبُّا(٦) كَامِناً في فُوادِهِ

⁼ بالرجال والسُّبِّي بالنساء.

⁽۱) سبيّة: مأسورة.

⁽٢) شَزْرا: يطعنهم عن يمينه وشماله.

⁽٣) ويروى صدر هذا البيت: «كريم إذَا اعْتَزَّ اللَّنيمُ تَخالُهُ».

^{(*) «}وأخبرنا أبو الحسن علي بن سليمان النحوي قال: أنشدنا أبو سعيد الحسن بن الحسين السكري قال: أنشدني أبو البلاد التغلبي لحاتم طبيءٍ» هذه الأبيات. (انظر: القالي، ذيل الأمالي، ص ٢٦، ٣٣).

⁽٤) الغِمر: الحقد.

⁽٥) قَمْرٍ: راهن ولعب في القمار، وقمره: غلبه في القمار، والقمر: الغلبة في القمار.

⁽٦) الضُّبُّ والضُّبُّ: الغَيْظ والحِقْد؛ وقيل: هـو الضّغن والعداوة، ج ضِباب. (ابن منظور، لسان العرب، ج ٤، ص ٢٥٤٣، ٢٥٤٤، مادة: «ضبب»).

[من الطويل]

إِذا ما أتباني بَيْنَ نَبارِي ومَجْزَرِي (٣) سَلِي (١) الجَائِعَ الغَرْثانَ (٢) يا أُمَّ مُنْذِرِ

وأَبْذُلُ مَعْرُوفِي لَه دُونَ مُنْكَرِي (٥) هَـلَ ابْسُطُ وجْهِي أَنَّهُ أُوَّلُ القِـرَى(٤)

(111)

[من الطويل]

تُضِيءُ لِسارٍ آخِرَ اللَّيْلِ مُفْتِر ١ - فيا مُوقِدَيْ نَارِيٰ ارْفَعَاها لَعلَّها

(11V)

[من الطويل]

وأجْعَلُه وَقْفاً عِلَى القَرْضِ والفَرْضِ سأُمْنَحُ مالِي كلُّ مَنْ جاءَ طالِباً لَئِيماً إِذَا أَكْرَمْتُه ردًّ عن عِرْضِي أصُونُ به عِرْضَ الكرامِ، وأُتَّقِي

تُتِيـرُ(٦) به الأخبـارُ في سائِـرِ الأرْضِ وهـذا فعالُ الجـودِ في كلِّ مَحْفِـل ٍ

(11)

[من الطويل]

يَدَعْهُ، وتَرْجِعْهُ إليه الرَّواجِعْهُ ومَنْ يَبْتَدِعُ ماليس من خِيمِ (٧) نَفْسِهِ

سَلي: أصله اسألي فحذفت الهمزة وألقيت حركتها على السين ثمّ استغني عن الهمزة المجتلبة (1) لتحرك السين بالفتحة فحذفت.

الغرثان: الجوعان، ج غَرْثَى وغُراثي وغِراث. (٢)

وقوله: «بين ناري ومُجْزَري»، يريد إذا أتاني في موضع الضيافة أعطيته إمّا لحماً نيأ وذلك من (٣) المجزر، وإمّا مشويًّا أو مطبوخاً وذلك من النار.

ومعنى قوله: «أنَّه أوَّل القِرَى» يريد أنَّ إظهار البشاشة للضيف من أوائل قراه. (٤)

المنكر: ههنا أن يسأله عن اسمه ونسبه وبلده ومقصده، وكلُّ هذا ممَّا يجلب عليه حياء. (0)

أتار الشيء: أعاده مرّة بعد مرّة. اتار الشيء: اعاده مرة بعد مرة. الخِيْمُ: السجيّة، الطبيعة. (1)

⁽V)

[من الطويل]

قَالَتْ طُرَيْفَةُ(١): مَا تَبْقَى دَرَاهِمُنَا ومـا بِنـا سَـرَفٌ فِيهـا ولا خُـرُقُ إِنْ يَفْنَ مِا عِنْدَنَا فِاللَّهُ يَرْزُقُنَا مِمَّن سِوانَا، ولَسْنَا نحنُ نَـرْتَــزقُ ۲ _ مَا يَأْلَفُ الـدِّرْهُم المَضْرُوبُ خِـرقَتَنا إلَّا يَسمُرُّ عَلَيْهَا ثُمَّ يَنْطَلقُ _ ٣ إنَّا إذا اجْتَمَعَتْ(٢) يـومـاً دَراهُمِنا ظَلَّتْ إلى سُبُــلِ المَعْـرُوفِ تَسْتَبِقُ ے د

(17)

[من الطويل]

سأَقْدَحُ^(٣) مِن قِـدْري نصيباً لجـارَتي وإنْ كانَ ما فِيها كَفافاً (٤) على أَهْلى يَكُونُ قَلِيلًا لَمْ تُشارِكُهُ فِي الْفَضْلِ (٥) إذا أنتَ لمْ تُشْرِكْ رَفِيقَكَ في الذي

(111)

[من الطويل]

يُقَــاتِــلُ · أهْــوَالَ السُّــرَى وتُقَــاتِلُهُ وداع (٦) دَعَا بَعْدَ الهُدُوِّ(٧) كَأَنَّمَا جُنُونٌ ، ولكنْ كَيْدُ أُمْرِيُحاوِلُهُ (^) دَعـا آئِسـاً شِبْـهَ الجُنُـونِ، ومــا بــهِ

> طُرَيْفُة: اسم امرأة وهو تصغير طرفة واحدة الطرفاء. (1)

قَدَحَ: غَرَفَ، وقُدَحَ القِدْرَ: غَرَفَ ما فيها. (٣)

(0)

«ليسَ العمطاء من الفضول سَمَاحة (الحماسة، شرح التبريزي، ج ٤، ص ٩٣).

بعد الهُدُوِّ: بعد هزيع من اللَّيل، أي بعد مضيَّ وقت منه. **(V)**

قوله: «إذا اجتمعت» ظرف لقوله: «ظلَّت إلى سُبُلِ المعروف تَسْتَبِقُ» ويوماً ظرف لاجتمعت. (٢)

الكَفَاف: الذي لا يفضل عنهم ولا ينقص من حاجتهم. (٤)

يعني بالداعي مستنبِحاً طلب بعد أن مَضَى من اللَّيل قطعةٌ مَن يُغيثُه ويَستَنقِذُه من هول اللَّيل، وبَلاء **(7)** الضُّرُّ، حتَّى ۚ كَانِما كَان يقاتِل أسباب السُّرَى لشدَّة الأمر عليه، وتقاتله، أي بَلَغَ الحالُ به حـدًا رأى السُّرَى تَغَالِبُه عن نفسه، وتصارعه عنها.

وقوله «دعا آئِـساً» يعني كلباً ذا بُؤس ٍ لضرر الفَحْط، ويكون على هـذا مفعولًا. ويجوز أن ينتصب = (^)

بصَوْتِ كَرِيمِ الجَدِّ حُلْوِ شَمائِلُهُ (١) وَأَخْرَجْتُ كُلْبِي وَهُوَفِي البَيْتِ داخِلُهُ (٢) وَبَشَّرَ قَلْباً كان جَمَّا بَلابلُهُ (٣) رَشِدْتَ، ولْم أَقْعُدْ إليهِ أسائِلُهُ (٤) لوَجْبَةِ حقِّ نازِلٍ أنا فاعِلُهُ (٧) مِن الأرضِ، لمْ تَخْطَلْ عَلَيَّ حَمَائِلُهُ (٨)

٣- فلمّا سَمِعْتُ الصَّوْتَ نَادَیْتُ نَحْوَهُ
 ٤- فاوْقَدْتُ نَارِي کيْ لیبْصِرَ ضَوْءَها
 ٥- فلمّا رآنِي کَبِّرَ الله وَحْدَهُ
 ٢- فقلتُ له: أهْلًا وسهْلًا ومَرْحَباً
 ٧- وقُمْتُ إلى بَرْكِ (٥) هِجانِ (٢) أُعِدُها
 ٨- بأَیْضَ خَطَّتْ نَعْلُه حیثُ أَدْرَکَتْ

على الحال للذاعي، أي دعًا وهـو ذو بؤس. ويجوز أن يـريد دَعَـا دُعَاءً عن بُؤس يُشْبه الجنون. فأمًا تكريره للدُّعاء فهو لتهويل الأمر وتفظيع الشأن. وانتصب وشِبْه الجنونِ» أي دُعاءً يُشْبِه الجنونَ، فهو صفة للمصدر المحذوف. قال وليس به جنون، لكنّه يُكـابِد أمـراً، ويعاني مشَقَّـة وضُرّاً، فهـو يطلب الخلاص من مِحْنَةٍ لا طريقَ للمخلص منها إلا على ذلك الـوجه. وتحقيق الكـلام: ليس به جنون، ولكن به كَيْدُ أمرِ يَطلُب دَفْعَه والسَّلامة منه.

(۱) يقول: جمعت في تلقّيةً وإغاثته بين الأسباب التي يُسْتَنْزَلُ بها الضّيف، ويُستَقْبَل بها الجيران؛ لإشَالَتِه من صَرْعَته، واشتلائه من مِحْنَتِه، فناديتُه بنفسي على رَفْع من صوتي، وهو صوتُ رجل ٍ كريم الأصل، حُلْو الطّبَائع، سَهْل الجانب، حسن الاشتمال على الضّيف.

٢) واستطرد الشاعر قائلًا: وأوقدتُ ناري وجعلتها في بَرَاز، وهو المرتَفِع من الأرض، ثمَّ أيّدتها بِثُقُوب يرتفع الضَّوءُ له، ويَقْوَى به، وأخرجتُ كلبي من مَقَرَّه، وهو لشدّة البرد ملازمٌ للبيت لا يخرج، كلَّ ذلك فعلته تقريباً للأمر على الضَّيف، وتسهيلًا لهدايته.

وقول الشاعر أيضاً: «وهو في البيت داخله» في ألبيت موضعه خبر الابتداء وليس بلَغو، وداخلُه خبر ثان، والهاء من داخله يعـود إلى البيت كأنّـه قال: وهـو مستقر في البيت داخلُ فيه، ولا يمتنع أن يكون داخلُه في موضع البدل من قوله في البيت، ويكون كقولك: زيدٌ داخل البيت وخارجُه.

(٣) والمعنى: يقول حاتم: لمّا رآني هذا الضّيف قال: الله أكبر! استبشاراً واغتباطاً بما تعجّل له من الفَرَح، وفرَّح قلباً كانت غمومُه مجتمعةً عليه يأساً من الخير في مثل مكانِه، وطمعاً فيما يستبقيه من حاته

(٤) يتابع حاتم فيقول: قلت له: أتيت أهلاً لا غرباء، ووردت سهلاً من الأفنية لا حَزْناً، وتعمَّدْتَ رُحْباً من الأماكن لا ضِيقاً، وصَحِبتَ الرَّشادَ في عُدُلِكَ إليَّ لا الضَّلال، ورافقتَ السعادة لا الشَّقاء والهَلَكة، ولم أَقْعُدُ إليه مسائلاً عن أخباره وعمًّا أدّاه إلى أرضي في انتقالاته، بل عَمَدتُ إلى الاحتفال له، وقصرتُ سَعيي على ما يقتضي إنزاله، وعلى تهيئة القِرَى. وانتصب وحده على المصدر، لأنّه موضوعٌ موضع الإيحاد.

(٥) البَرْك: جماعة الإبل الباركة.

(٦) الهجان: الإبل البيض الكرام، يستوي فيه المذكر والمؤنث والجمع، وربَّما قالوا: هجائن.

(٧) المعنى. يقول: وقمت إلى إبل باركة بالفناء، كريمة بيض، أُعِدَّت لواجب حقَّ ينزل بي.

(٨) بأبيض: من صفة السيف.

النعل: الحديدة التي يغشّى بها أسفل الجفن. تخطل: تضطرب.

٥- فأَطْعَمْتُهُ مِن كَبْدِها وَسَنامِها شِواءً، وَخَيْرُ الخَيْرِ ما كانَ عاجِلُهْ

(111)

[من الوافر]

١- ولسْتُ بخازِنٍ لغَدٍ طَعاماً حِذارَ غَدٍ، لكلِّ غَدٍ طَعامُ

(174)

[من الطويل]

وعَاذِلَةٍ قَامَتْ عَلَيَّ تَلُومُنِي كَأْنِي إذا أَعْطَيْتُ مَالِي أَضِيمُها(١)
 أعاذِلَ إنَّ الجُودَ لَيس بِـمُهْ لِكي ولا مُخْلِدِ النَّفْسِ الشَّحِيحَةِ لُومُهُا(٢)

يقول: قمتُ وتقلدتُ سيفاً مصقولاً، تخطّ حديدةُ جفنه في الأرض أدرَكْتها خطّاً؛ وليس ذلك لأنّ حمائله اضطربت عليَّ أو قصرت قامتي عن ارتدائها لطولها، ولكن تَخْتطُ حيث تُدْرِك، لارتفاع أرض أو عارض حال. والحمائل: جمع الجمالة. وإذا طال النّجاد خَطَلَ على لابسه واضطرب. وافتخارهم بامتداد القامة وطول الجمالة معروف.

(١) قوله «وعاذلة» انجر باضمار ربّ، وجوابُه يجوز أن يكون قامت علي وتلومني في موضع الحال، ويجوز أن يكون الجواب محذوفاً، كأنّه قال: قلت لها: أعاذِلَ إنّ الجود ليس بمُهلِكي، لأنّ «قامت عليّ» من صفة العاذلة. وقوله: «كأنّي إذا أعطيتُ مالي أضيمُها» اعتراض وقع بين ربّ وجوابه. والمجرور برُبّ أكثر ما يجيء موصوفاً. ويجوز أن يكون قوله «كأنّي إذا أعطيتُ مالي أضيمها» الجواب.

ويروى: «إنّما هبّت بليل تلومني، لأنّها لا تتمكّن بـالنهار، لاشتغـاله بخـدمة الأضيـاف، فانتهـزت الفرصة ليلًا لتلومه على بذل ماله».

وضامه: ظلمه وأذلُّه، وضامه حقَّه: انتقصه.

(٢) ثم أقبل عليها يخاطبها، وهذا تشبيه يجري مجرى تصوير الحال في إخراج الخافي إلى البيان، فيقول: ربَّ لائمة قامت علي تعتب وتوبع، كاني أبخس حظاً لها إذا بذلتُ مالي، أو أغصبُها حقاً من حقوقها لتناهي ظلامتها _ قلتُ لها: إنّ ما اعتدته من البَذْل والسخاء لا يقرِّب هنيتي عن أمَدِها، ولؤم النفس البخيلة لا يديم بقاءها في دُنْياها، فإذا كان الجود يُفْني والبخل لا يُبقي ولا يُقني وكان في السَّخاء إقامة المروءة واكتساب الأكرومة، وادّخار الشكر واقتناء الأجر، فالعقبل يوجب الأخذ به، والحزم يقتضى الزُّهدَ في غيره.

٣ـ وتُذْكَرُ أَخْلَقُ الفَتَى، وَعِظَامُـهُ مُغَيَّبَةٌ في اللَّحْدِ، بال رَمِيمُها(١)
 ٤ـ ومَنْ يَبْتَـدِعْ ما لَيس مِن خِيم نَفْسِـهِ يَدَعْهُ، ويَغْلِبْهُ عَلَى النَّفْسِ خِيمُها(٢)
 * * *

⁽١) يقول: إنّ أخلاق الفتى مذكورة بعد موته، ومتردّدة في المجالس مع اسمه، فإن حسنت عند الفحص حُمِدت، وإن قَبُحتْ في السمع ذُمّت. هذا وعظامُه بالية قد صارت رمّة في لحده، ومغيّبة عن المشاهدة ضمن قبره.

 ⁽۲) يقول: ومن تكلّف ما ليس من خُلُقه، أو استبدع خيماً ليس من شأنه، فارقه المستحدث، وعاوده المستقدم.

ويقال: فلان كريم الخيم، أي الطبيعة. «وقال أبو عبيدٍ: الخِيمُ الشَّيمةُ والطّبيعةُ والخُلُقُ والسَّجيّةُ. وقيل: الأصل فارسيُّ معرّبٌ لا واحد له من لفظه». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٢، ص ١٣٠٩، مادة «خيم»).

صلة الديوان ما نُسب لحاتم وليس له



٣ ما نسب لحاتم، وليس له

(1)

[من الطويل]

بَعِيداً، نَسآنِي صِساحِبِي وقَسرِيبِي وأنَّ السذي أَفْنَيْتُ كسان نَصِيبِي

أخي نَصَبِ^(٢) في رَعْيِها ودُؤُوبِ^(٣) وبُــدِّلُ أَحْجـاراً وجــالَ قَلِيبِ^(٤)

(Y)

[من الطويل]

وقال حاتم:

_ ٢

_ ٣

٤ ــ

اضاحِكُ ضَيْفِي قَبْلَ إِنْزَالِ رَحْلِهِ(٥)
 ويَخْصِبُ عِنْدِي، والمَحَلُّ جَدِيبُ
 وما الخِصْبُ للأَضْيَافِأَنْ يَكْثُرَ القِرَى(١)
 وما الخِصْبُ للأَضْيَافِأَنْ يَكْثُرَ القِرَى(١)

(١) صداي: جنّتي.
 (٢) النّصَبُ: التعب، العناء.

(٣) دَأْبَ في العمل أو نحو: جدَّ فيه.

(١) حاب عي العلم او لعنو. جدا يه.
 (١) القليب: البئر، أو البئر القديمة، مذكّر وقد يؤنّث، ج قُلُبٌ وقُلبٌ.

أعاذِلَ إِنْ يُصْبِحْ صَدايَ (١) بِقَفْرَةٍ

تَسرَيْ أَنَّ مِسا أَبْقَيْتُ لَمْ أَكُ رَبِّهُ

وَذِي إِسِلِ يَسْعَى ويَحسِبُها لــه

غَــدَتْ وَغَـدا رَبُّ سِـواهُ يقُـودُهـا

(٥) الرَّحْل: ج رَحَالُ وَارْحُل: مَا يُوضِع عَلَى ظَهْرَ الجَمَلُ لِيُرْكُب، مَا يستصحبه المسافر من أثـاث في

(٦) القِرَى: ما يُقدّم للضيف.

181

[من الطويل]

وأمْوالِهِ، والمالُ غادٍ ورائعُ يقولُون: هذا خاسِرٌ، وهُو رابعُ وَمِن حَوْلِهِ قَلْباً إلى الجُوع فارِحُ فما أنا مِمَّنْ يَـرْتَضِي بالقَبائعِ ولا الرِّزْقُ يَعْدُونِي (١) إذا كان نازِح إلَيْنا مع الأيامِ ماسٍ وصابِحُ بخيلُ شحيحُ أسْودُ الوجهِ كالِحُ (١) ولا خَيْرَ في مَن كَان بالبخلِ فارِح ١ - إذا سارَ عنِّي مُغْضَباً برِحالِهِ

٢- ومَن يشترِي خُسْنَ الثناءِ بمالِـهِ

٣- لحاالله(١) مَن أَمْسَى يُقلُّبُ زادَه

٤- دَعُسوا جَــدّي يَمضي يعيشُ ببُـخْلِهِ

٥ - فلا شكلُهُ شَكْلي، ولا أنا مِثلُهُ

٦- لأنَّ اللَّذِي أُعْطِيلُه يَأْتِي بغَيْرِهِ

٧- فلا خَيْرَ في رَجْل يكونُ بمالِهِ

ا - وما الفَخْرُ إلا بالسَّماحِ وبالعَطا

(٤)

[من البسيط]

في الرَّأْس مِنْهَا وفي الأصْلابِ تَمْلِيحُ^(٦) ولا كَسرِيمَ مِن السوِلْدَانِ مَصْبُسوحُ^(٩)

١ - وَرَّدَ جِ ازِرُهُمْ حَرْف أَنْ) مَصَرَّمَ ـةً (٥)

٢ ـ إِذَا اللِّفَاحِ(٧) غَدَتْ مُلْقًى أَصِرَّتُها(^)

⁽١) لَحَاهُ الله: قبّحهُ ولعنهُ.

⁽٢) عدا الأمر أو عنه: جاوزه وتركه.

⁽٣) الكالح: المفرط في عبوسه، الذي قصرت شفتُه عن أسنانه فانكشفت.

⁽٤) الحَرْفُ من الإبل: النجيبة الماضية التي أنضتها الأسفار، شُبِّهت بحرف السيف في مضائها ونجائها ودقتها، وقيل هي الضامرة الصّلبة، شبِّهت بحرف الجبل في شدّتها وصلابتها. (ابن منظور، لسان العرب، ج ٢، ص ٨٣٨، مادة: «حرف»).

⁽٥) مصرّمة: مقطّعة.

⁽٦) الأصلاب: جمع صُلب وهو عظم الظّهر. التمليح: السمن.

⁽٧) َ اللَّقاحُ: «قال الجوهري» اللَّقاح بكسر اللَّام: الإبل بأعيانها، الواحدة لَقُوحٌ، وهي الحلوب». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٥، ص ٤٠٥٧، مادة: «لقح»).

^(^) الأصرّة: جمع صرار وهو الخيط يُشدّ به خلف الناقة لَثلا يرضعها ولدها.

⁽٩) المصبوح: الذي يُسقى الصبوح.

[من البسيط]

١- إِنَّ العَرانِينَ (١) تَلْقاها مُحَسَّدَةً ولَنْ تَرَى لِلِئامِ النَّاسِ حُسَّادا

$(7)^{(*)}$

[من الطويل]

١- أيا ابْنَة عَبدِ اللَّهِ وابنة مالِكٍ ويا ابْنَة ذِي البُردَيْنِ والفَرَسِ الوَرْدِ (٢)
 ٢- إذا ما صَنَعْتِ الزَّادَ فالْتَمِسِي له أكيلًا، فإنِّي لستُ آكِلَهُ وحْدِي (٣)
 ٣- كَرِيماً قَصِيًّا أو قَرِيباً، فإنَّنِي أخافُ مَذمَّاتِ الأحادِيثِ مِن بَعْدِي (٤)

(١) العَرَانين: المفرد العِرْنِين، وهو السيّد الشريف.

- (*) «وكان من عادته [أي عادة حاتم] أن لا يجلس وحده على طعامه فـإذا لم يحضر أحـد من الضيوف دعا بعض رجال الحي يأكل معه وفي ذلك قوله بخاطب زوجته نوار». (تشولتهس، ديوان حاتم الطائى، ص ٤٩).
- (٢) حَسُنَ تكرير «ابنة» وإن كان المرادُ واحدةً لاحتلاف المضاف إليه، والقصد إلى تفخيم أمرها وتعظيم شأنها. والذي يدلّ علي أن المرادَ واحدة قولُه: «إذا ما صنعتِ الزاد فالتمسي».
- وتعظيم سابها. والذي يدن على أن المواد واحده عوده. «إذا ما صلعب الراد عالمسي». «ويعني بذي البُرْدَيْن عامر بن أَحَيْمِ بن بَهْدَلَة. وكان من حديث البُرْدَيْن حتَّى لُقّبَ به، أنَّ وفود العرب اجتمعت عند المنذِر بن ماء السماء ـ وهو المنذر بن امرىء القيس، وماء السماء أمّه نُسِبَ اليها لشرفها. وقيل: ماء السماء لُقَبْت به لصفاء نسبها، وقيل لنقاء لونها، يراد أنّها كماء السماء لم يحتَمِلْ كُدورة ـ فأخرج المنذر بُرْدَين يوماً يَبْلُو الوفود، وقال: ليقُمْ أعزَ العرب قبيلة فليأخذهما. فقام عامر بن أحيْمِ فأخذهما واتزر بأحدهما وارتذى بالآخر، فقال له المنذر: بمَ أنت أعزَ العرب قبيلة ؟ قال: العِزَ والعَدَد في مَعَدّ، ثمّ في نِزار، ثمّ في مُضَر، ثم في خِنْدِف، ثمّ في تميم، ثمّ في سعد، ثمّ في كعب، ثمّ في عوف، ثمّ في بهدلة، فمن أنكر هذا فلينافرني! فسكت الناس، فقال المنذر: هذه عشيرتك كما تزعم، فكيف أنت في أهل بيتكَ وفي نفسك؟ فقال: أنا أبو عشرة، وخال عَشرة، وعمّ عشرة؛ وأما أنا في نفسي فشاهد للعز شاهدي. ثمّ وضع قدمه على الأرض وخال عَشرة، وعمّ عشرة؛ وأما أنا في نفسي فشاهد للعز شاهدي. ثمّ وضع قدمه على الأرض فقال: مَنْ أَذَالها من مكانها فله مائة من الإبل! فلم يَقُمْ إليه أحد من الحاضرين، وفاز بالبُردين». وفان بالبُردين، والحماسة، شرح المرزوقي، ج ٤، ص ١٦٦٨).
- (٣) وُقوله: «إذا ما صنعتِ الزَّاد» يريد إذا فرغتِ من اتّخاذ الزّاد وإعداده فـاطلُبي من أجله من يؤاكلني فإنِّي لم أُعوَّدْ التفرّد بالأكل، وأكيل الرجل: شريبه وجليسه، ولا ينطلق هذا الاسم إلاّ على من عرف بهذه الصفة فتكرّرت منه. ولعلّ تنكيره إيّاه دليل على أنْ الذين عرفوا بمؤاكلته كثيرون، فأراد من زوجته أن تلتمس واحداً منهم.
- (٤) وقوله: «كريماً قصياً أو قريباً» فنصب «كريماً» على البدلية من «أكيلاً» والمراد: التمسي أكيلاً من =

وكيفَ يُسِيخُ المَرْءُ زاداً، وجارُهُ خَفِيفُ المِعَى بادِي الخَصاصةِ (١٠) والجَهْدِ يُلاحِظُ اَطْرافَ الأكِيلِ عَلَى عَمْدِ يُلاحِظُ اَطْرافَ الأكِيلِ عَلَى عَمْدِ يُلاحِظُ اَطْرافَ الأكِيلِ عَلَى عَمْدِ (٧)

(٧)

- نارِي ونارُ الجارِ واحِدَةٌ وإليهِ قَبْلِي تَنْزِلُ القِدُرُ الجارِ واحِدَةٌ وإليهِ قَبْلِي تَنْزِلُ القِدُرُ ١٠ أَنْ لا يكُونَ لِبابِهِ سِنْرُ الجَدْرُ (١٠ عَشُو (١٠) إذا ما جارَتِي بَرزَتْ حتَّى يُوادِيَ جارَتي الخِدُرُ (١٠) (٨)

[من الطويل]

أحد هذين النوعين كريماً آخيناه أو قريباً باسطناه.

وقوله: «فإنني أخاف مَذَمَّات الأحاديث من بعدي» بيان علّة امتناعه من التفرّد في الأكل. يريد: أخشي ما يلحق من العار في الأكل منفرداً إذا افتُقِدَتْ أو ذُكِرَتْ أحوال الناس، واستُعرضت عاداتهم، فاستُهجن الهجين منها، واستُكرم الكريم. وأضاف المذَمَّات إلى الأحاديث ليُرِيَ أنّ خوفه ممّا يبقى من الذَّم فيما يُتَحَدَّث به بعده.

⁽١) المعي بفتح الميم وكسرها: واحد الأمعاء. الخصاصة: الفقر وسوء الحال.

⁽٢) عشا: ساء بصره ليلًا ونهاراً؛ وعشا عنه: أعرض، مال عنه.

⁽٣) الجِدْرُ: ستر يُمدُّ للمرأة في ناحية البيت، كلُّ ما ستر من بيت أو نحوه، ج خدور وأخدار.

⁽٤) عَفَّا الأثر أو المنزل: امّحى، وعفاً الشيء: خفي. والْأَبْضَةُ: ماء لبني العنبر. وقال أبو القاسم الخوارزمي: أبضة ماء لطبّىء، ثم لبني مِلْقَط منهم، عليه نخل، وهو على عشرة أميال من طريق المدينة. (ياقوت معجم البلدان، ج ١، ص ٧٤، مادة: «أبضة»). والأَجَاوِلُ: موضع قرب وَدّان، فيه روضة ذُكِرت في الرياض. (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ١٠٠، مادة: «الأجاول»).

[من الطويل]

فذلك شيء ما إليه سبيل فأخرَمْت نَفْسِي أَنْ يُقالَ بَخِيلُ ومالِي كما قد تَعْلَمِينَ قَلِيلُ بَخِيلً بَخِيلً بَخِيلً بَخِيلً لَهِ العالَمِينَ خَلِيلً بَخِيلًا لِه في العالَمِينَ خَلِيلً

١- وآمِرَةٍ بالبُخْلِ قلتُ لها: اقْصِرِي
 ٢- فإنِّي رأيتُ البُخْلَ يُـزْدِي (١) بأَهْلِهِ
 ٣- فِعـالي فِعـالُ المُكْثِـرِينَ تَكَـرُمـاً
 ٤- أَرَى النَّاسَ خُلَّانَ (٢) الجَواد، ولا أَرَى

وَلَمْ يَحْمَدُوا مِن عالِم ِ غَيْـرِ عامِـلِ

رَأُوْا طُـرُقَاتِ العَجْـزِ عُوجـاً قَـطِيعَـةً

(1.)

[من الطويل]

خَلاقاً، ولا مِن عَامِلٍ غَيْر عالِم وأَقْطَعُ عَجْزٍ عندهُمْ عَجْزُ حازِم

(11)

[من الطويل]

إذا حانَ مِن بَعْض الحَدِيثِ ابْتِسامُها

١ - كأن وَمِيض^(٣) البَرْقِ بَيْنِي وبَيْنَها

⁽۱) أزرى عليه: عتب عليه، عابه،

⁽٢) الخلان: جمع الخليل، وهو الصديق الخالص.

⁽٣) الوميض: اللمعان.

المستدرك

لعلّ محلّ هذين البيتين في القسم الأول من زيادات الديوان بعد القطعـة رقم ٨٨.

[من الطويل]

١- وعَوْراءَ(١) أَهْداها امُرؤُ مِن عَشِيرَتِي إليَّ، وما بِي أَنْ أكونَ لها أَهْ الا

٢- وأُجْزِيهِ(٢) بالحُسْنَى إذاهي زُجِّيَتْ(٣) إلْيّ، ولا أُجَّـزِي بسَيِّسَةٍ مِثْلا

⁽١) العوراء: م. الأعور، وهي الكلمة القبيحة. عجبت ممّن يؤثّر العوراء على «العيناء» أي الكلمة القبيحة على الحسنة.

⁽٢) جزاه بكذا أو عليه: كافأه.

⁽٣) زجّاه: ساقه، دفعه برفق.

ملحق: ترجمة حاتم من كتاب «الأغاني»



أخبار حاتم ونسبه

ذكر ابنُ الأعرابيّ، عن المفضّل، والأثرم، عن أبي عمرو الشيبانيّ، وابن الكلبيّ، عن أبيه والسكريّ، عن يعقوب بن السُّكيت:

أنه حاتم بن عبد الله بن سَعْد بن الحشرج بن امرى القيس بن عَديّ بن الخُرَم بن أبي أخزم، واسمُه هَزُومة بن ربيعة بن جَرْول بن ثُعَل بن عَمْرو بن الغَوْث بن طيى .

وقال يعقوب بن السكيت: إنما سمِّي هَزُومة؛ لأنه شَجَّ أو شُجَّ؛ وإنما سمِّي طَيِّيء طيئاً _ واسمه جُلْهُمة _ لأنه أول من طَوى المناهِل، وهو ابن أدد بن زَيْد بن يشجب بن يعرب بن قحطان. ويكنَّى حاتم أبا سفّانة (١)، وأبا عدَيّ، كنّي بذلك بابْنَتِه سفّانة، وهي أكبر ولده، وبابنِه عدِيّ بن حاتم. وقد أدركت سفّانة وعدِيّ الإسلامَ فأسلما، وأتِيَ بسفّانة النبيَّ ﷺ في أَسْرَى طَيِّىء فَمَنَّ عليها.

أخبرني بذلك أحمد بن عُبيد اللّه بن عمّار، قال: حدَّثني عبد الله بن عمرو بن أبي سَعْد، قال: حدَّثني سليمان بن الربيع بن هشام الكوفيّ و ووجدْتُه في بعض نسخ الكوفيّين: عن سليمان بن الربيع - أتمّ من هذا فنسختُه وجمعتُهما. قال: حدَّثنا عبد الحميد بن صالح الموصليّ البرجميّ، قال: حدَّثنا زكريا بن عبد اللّه بن يزيد الصُهبانيّ، عن أبيه، عن كُهيل بن زياد النخعيّ، عن عليّ عليه السلام، قال:

يا سبحان الله! ما أزهد كثيراً من الناس في الخير! عجبْتُ لرجل يَجيئه أخـوه في حاجةٍ فلا يرى نَفْسَـه للخيْرِ أهـلاً؛ فلو كنّا لا نـرجو جنّـةً، ولا نخافُ نـاراً، ولا

⁽١) سفَّانة بنته، وأصل السفَّانة اللؤلؤة.

ننتظر ثواباً، ولا نخشى عقاباً، لكان يُنْبغي لنا أنْ نطلبَ مكارِمَ الأخلاق، فإنها تــدلُّ على سبيل النجاة.

فقام رجل، فقال: فِدَاك أبي وأُمّي يا أمِيرَ المؤمنين، أسمعته مِنْ رسول الله ﷺ؟ قال: نعم، وما هو خير منه؛ لما أُتينا بسبايا طبّيء كانت في النساء جارية حمّاء(١) حَوْراء العَيْنَيْن، لَعْسَاء(٢) لَمْيَاء(٣) عَيْطَاء(٤) شمّاء الأنف، معتدلة القامة، دَرْمَاء(٥) الكعبين، خدلّجة(١) الساقين، لفّاء الفخذين، خميصة(٧) الخصر، ضامِرة الكَشْحين(٨)، مصقولة المَتْنين.

فلما رأيتُها أُعْجبت بها، فقلت: لأطلبنّها إلى رسول الله ﷺ ليجعلها مِنْ فين فلما تكلّمتْ أنسيتُ جمالَها؛ لِما سمعْتُ مِنْ فصاحتها، فقالت:

يا محمَّد، هلك الوالد، وغاب الوافد؛ فإنْ رأيتَ أنْ تُخلِّيَ عنّي، فلا تُشْمِتْ بِي أحياء العرب؛ فإني بنْتُ سيِّد قومي، كان أبي يفُكُّ العاني، ويَحْمِي الـذمار، ويَقْرِي الضَّيف، ويشبع الجائع، ويفرِّج عن المكروب، ويطعم الطعام، ويفشي السلام، ولم يرُدِّ طالبَ حاجة قط؛ أنا بنتُ حاتم طيِّىء.

فقال لها رسولُ الله ﷺ: يا جارية، هذه صفةُ المؤمن، لو كان أبـوك إسلاميّـاً لترحَّمنا عليه، خلُوا عنها؛ فإنَّ أباها كان يحبُّ مكـارمَ الأخلاق، والله يحبُّ مكـارِمَ الأخلاق.

وأمّ حاتم عتبة بنت عَفِيف بن عمرو بن امرىء القيس بن عـديّ بن أخـزم،

⁽١) حمّاء: بيضاء.

⁽٢) لعساء: اللُّعس: سواد اللثة والشفة. وقيل: اللُّعس سواد يعلو شفة المرأة البيضاء. وقيل هـو سواد في حمرة. قال ذو الرمة:

لمياء في شفتيها حُوَّةً لَعَسٌ وفي اللثاث وفي أنيابها شنبُ (٣) اللمي: سمرة في الشفة.

⁽٤) العَيْط: طول العنق. وامرأة عيطاء: طويلة العنق.

 ⁽²⁾ العيط: طول العمو. وامراه عيضاء: طويله العمو.
 (٥) امرأة درماء: لا تستبين كعوبها ولا مرافقها. قال الشاعر:

٥) امراة درماء: لا تستبين كعوبها ولا مرافقها. قال الشاعر:
 وقد ألهو إذا ما ششت يوماً إلى درماء بيضاء الكعوب

⁽٦) خدلجة: ممتلئة.

⁽V) خميصة الخصر: ضامرة.

⁽A) الكشح من الجسم: ما بين السرّة ووسط الظهر.

وكانت في الجُود بمنزلة حاتم، لا تدَّخر شيئاً، ولا يسألها أحَدُّ شيئاً فتمنعه.

[سخاء أم حاتم]

أخبرني محمد بن الحسن بن دُريد، قال: أخبرنا الحرمازي، عن العباس بن هشام، عن أبيه، قال:

كانت عُتبة بنت عفيف، وهي أمّ حاتم ذات يسار، وكانت من أسْخَى الناس، وأقراهم للضيف، وكانت لا تُليق شيئًا تملكه. فلمَّا رأى إخوتها إتلافَها حَجَروا عليها، ومنعوها مالَها، فمكثت دَهْراً لا يُدفع إليها شيء منه، حتى إذا ظنُّوا أنها قـد وجدت ألمَ ذلك أعطوْها صِرْمة(١) من إبلها، فجاءتها امرأةٌ من هـوازن كانت تـأتيها في كلِّ سنةٍ تسألها، فقالت لها: دُونك هذه الصِّرْمَة فخُذيها، فوالله لقد عضَّني، من الجوع ما لا أمنعُ معه سائلًا أبدأ، ثم أنشأت تقول:

لعَمْرِي لَقِدْماً عضَّني الجوعُ عَضَّةً فَالنَّتُ أَلًّا أَمنَع الدَّهْرَ جائعا فماذا عساكم أن تقُــولُــوا لأختكــم وماذا ترون السوم إلا طبيعة

فقُ ولا لهذا اللائمي اليوم: أعفِني فيان أنْتَ لم تفعَلْ فعض الأصابِعَا سِوَى عَذْلِكم أوعذْل مَنْ كان مانعا فكيف بتَرْكي يابْنَ أُمّ الطّبَائعا

قال ابن الكلبي : وحدثني أبو مسكين قال :

كانت سَفَّانة بنت حاتم من أجود نساء العرب، وكان أبوها يُعْطيها الصِّرْمة بعد الصِّرْمَة من إبله، فتنهبها وتُعطيها الناس، فقـال لها حـاتم: يا بنيَّـة، إنَّ القريتَين إذا اجتمعا في المال أتلفاه، فإمَّا أن أعطي وتمسكي، أو أمسك وتعطي؛ فإنه لا يَبْقى على هذا شيء.

[أخبار في كرم حاتم]

قال ابن الأعرابي :

الصرمة: القطعة من الإبل ما بين العشر إلى الثلاثين أو إلى الخمسين والأربعين أو ما بين العشر. إلى الأربعين، أو ما بين عشرة إلى بضع عشرة.

كان حاتم من شعراء العرب، وكان جوّاداً يُشبه شعرُه جودَه، ويصدّق قولَه فعلُه، وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مظفّراً، إذا قاتـل غَلب، وإذا غنِمَ أنهَب، وإذا سُئـل وهب، وإذا ضرب بالقداح(١) فاز، وإذا سابق سبق، وإذا أسـر أطلق، وكان يقسم بالله ألا يقتل واحِدَ أمّه.

وكان إذا أهلَّ الشهر الأصمُّ (٢) الذي كانت مُضر تعظّمه في الجاهليَّة ينحَر في كلَّ يوم عشْراً من الإبل، فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممَّن يأتيه من الشعراء الحطيئة، وبشر بن أبي خازم.

فذكروا أن أُمَّ حاتم أُوتِيَت وهي حُبْلَى في المنام، فقيل لها: أغلام سمح يقال له: حاتم أحب إليك أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوثُ ساعةَ البأس، ليسوا بأوغال(٣) ولا أنكاس(٢)، فقالت: بل حاتم، فولدت حاتماً.

فلما ترعرع جعل يُخرج طعامه، فإن وَجَد من يأكله معه أكل، وإن لم يجِدْ طرحه. فلما رأى أبوه أنه يهلك طعامه قال: له الحقْ بالإبل، فخرج إليها، ووهب له جارية وفرساً وفِلُوها(٥)، فلما أتى الإبل طفق يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطريق فلا يجد عليه أحداً، فبينا هو كذلك إذ بصر بِركْبٍ على الطريق، فأتاهم فقالوا: يا فتى هل من قِرىً فقال: تسألوني عن القِرى وقد تروْن الإبل؟ وكان الذين بصر بهم عبيد بن الأبرص، وبشر بن أبي خازم، والنابغة الذبياني، وكانوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عبيد: إنما أردنا بالقرى اللبن، وكانت تكفينا ببكرة (١٦) إذا كنت لا بد متكلفاً لنا شيئاً، فقال حاتم: قد عرفت، ولكني رأيتُ وجوهاً مختلفة، وألواناً متفرّقة، فظننت أن البُلدان غيرُ واحدة، فأردت أن يذكر كلُّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها، وذكروا فضله. فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فكان لكم الفَضْل عليّ، وأنا

⁽١) القدح: سهم الميسر والجمع قداح.

⁽٢) الشهر الأصم: شهر رَجَب سُمِّي بذلك لعدم سماع السلاح فيه.

⁽٣) الوَعْل: الضعيف الدنيء المقصر. والداخل على القوم في طعامهم وشرابهم دون أن يُدعى.

⁽٤) الأنكأس: جمع نكس، وهو الضعيف المقصّر عن غاية الكرم.

 ⁽٥) الفلو: المهر إذا فطم.

⁽٦) البكرة: الفتيّة من الإبل.

أُعاهِدُ الله أن أضربَ عراقيبَ إبلي عن آخرها أو تقدموا إليها فتقتسموها. ففعلوا، فأصاب الرجل تسعة وتسعين بعيراً، ومضوا على سفرهم إلى النعمان. وإن أبا حاتم سمع بما فعل، فأتاه، فقال له: أين الإبل؟ فقال: يا أبت، طوّقتُك بها طَوْقَ الحمامة مجد الدهر، وكرماً لا يزال الرجل يحمل بيتَ شعر أثني به علينا عِوضاً من إبلك.

فلمًا سمع أبوه ذلك قال: أبإبلي فعلتَ ذلك! قال: نعم، قال: والله لا أساكنك أبداً، فخرج أبوه بأهله، وترك حاتماً، ومعه جاريتُه وفرسه وفِلْوها فقال يذكر تحوُّل أبيه عنه:

وإني لعَفُّ الفَقْرِ مُشْتَرك الغِنَى وشَكْلِي شكلُ لا يقومُ لمثله وأجْعَلُ مالي دُونَ عِرْضِي جُنَّةً سيكفي ابتنائي المجد سَعْدَ بن حَشرج ولي مَع بَذْل ِ المال في المجد صَوْلَةً

وتَ ارِك شكْل لا يوافقُه شَكْلي منَ الناس إلا كلُّ ذي نيقة مِثْلي لنفسي وأستغني بما كان مِنْ فضلي وأحمِل عنكم كلَّ ماضاع من ثِقْل إذا الحرب أبدت من نواجذها العُصْل

وهذا شعر يبدلُّ على أنَّ جَدِّه، صاحب هذه القصّة معه لا أنها قصّة أبيه. وهكذا ذكر يعقوب بن السكيت، ووصَف أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير، فكان في حجر جدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يدّه بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جدَّه ورحل عنه بأهله، وخلّفه في دار، فقال يعقوب خاصة:

فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذْ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجولُ ويحطمُ بعضُها بعضاً، فساقها إلى قَوْمِه فقالوا: يا حاتم، أبقِ على نفسك فقد رُزقت مالاً، ولا تعودن إلى ما كنت عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهْبى بينكم، فأنتُهبَت، فأنشأ حاتم يقول:

تداركني مَجْدِي بسَفْحِ مُتالع فلا يَيْأَسَنْ ذُو نَـوْمَـةٍ أَنْ يغنَّما

قال: ولم يَزَلْ حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضَى لسبيله.

[حاتم وبنو لأم]

قال ابن الأعرابي، ويعقوب بن السكِّيت، وسائر من ذكرنا من الرُّوَاة:

خرج الحَكَمُ (۱) بن أبي العاصي بن أمية بن عبد شمس، ومعه عِطْرٌ يريد الحيرة، وكان بالحيرة سوقٌ يجتمعُ إليه الناس كل سنةٍ. وكان النعمان بن المنذر قد جعل لِبَنِي لأم بن عمرو بن طريف بن عمرو بن ثمامة بن مالك بن جُدعَان بن ذُهْل بن رُومان بن حبيب بن خارجة بن سعد بن قطنة بن طبّيء ربع المطريق طُعمةً لهم؛ وذلك لأن بنت سعد بن حارثة بن لأم كانت عند النعمان، وكانوا أصهارَه، فمرّ الحكمُ بن أبي العاصي بحاتم بن عبد الله، فسأله الجوارَ في أرض طبّيء حتّى يَصِيرَ إلى الحيرة، فأجاره. ثم أمر حاتم بجزُور فنُجرت، وطبخت أعضاء، فأكلوا، ومع حاتم مِلْحان بن حارثة بن سعد بن الحشرج وهو ابن عمه، فلما فرغوا من الطعام طبّيهم الحكمُ من طِيبة ذلك، فمرّ حاتم بسعْد بن حارثة بن لأم، وليس مع حاتم من بني أبيه غير ملحان، وحاتمٌ على راحلته، وفرسه تُقاد، فأتاه بنو لأم فوضع حاتم سفرته، وقال: اطعموا حيّاكم الله، فقالوا: مَنْ هؤلاء معك يا حاتم؟ قال: حاتم من لم تخفروا ذمّته، فقالوا: لستَ هناك. وأرادوا أن يفضحوه كما فُضِحَ عامر(٢) بن جُوَيْن قبله، فوثبوا إليه، فتناول سعد بن حارثة بن لأم حاتماً، فأهوى له عامر(٢) بن جُوَيْن قبله، فوثبوا إليه، فتناول سعد بن حارثة بن لأم حاتماً، فأهوى له حاتماً بالسيف فأطار أرْنَبة أنفه، ووقع الشرُّ حتَّى تحاجزوا، فقال حاتم في ذلك:

وَدِدْتُ وبَيْتِ اللَّهِ لو أَنَّ أَنْفَه هُواءٌ فما مَتَّ المُخَاطُ عن العَظْمِ ولكنَّما لاقاهُ سَيْفُ ابنِ عَمِّهِ فآبَ ومرَّ السَّيْفُ منه على الخطم

فقالوا لحاتم: بيننا وبينك سُوقُ الحيرة فنُماجِدُكَ ونضَع الرُّهن، ففعلوا، ووضعوا تسعة أفراس رهناً على يَدَيْ رجل من كَلْب يقال له: امرؤ القيس بن عديّ بن أوس بن جابر بن كعب بن عليم بن جَنَاب، وهو جدُّ سكينة بنت الحسين بن عليّ بن أبي طالب صلوات الله عليهما، ووضع حاتم فرسَه. ثم خرجوا

⁽١) هو الحكم بن العاص بن أمية بن عبد شمس القرشي الأموي.

⁽٢) هو عامر بن جوين بن عبد رُضاء بن قمران الطائي: شاعر فارس، من أشراف طيّىء في الجاهليّة.

حتى انتهوا إلى الحيرة، وسمع بذلك إياس (١) بن قبيصة الطائي، فخاف أن يُعينهم النعمان بن المنذر يُقَوِّيهم بماله وسلطانه؛ للصِّهْ ِ الذي بينَهم وبينه، فجمع إياسٌ رَهْطَه من بني حيّة، وقال: يا بني حيّة، إنّ هؤلاء القوم قد أرادوا أنْ يفضحوا ابن عمكم في مجاده، أي مماجدته، فقال رجل من بني حيّة: عندي مائةُ ناقةٍ سوداء ومائة ناقة حمراء أدْماء (٢)، وقام آخر فقال: عندي عشرة حُصُن، على كل حصانِ منها فارس مدجَّج لا يُرى منه إلا عيناه. وقال حسان بن جبلة الخير: قد علمتم أنّ أبي قد مات وترك كلاً كثيراً، فعليّ كلُّ خمْر أو لحم أو طعام ما أقاموا في سوق الحيرة. ثم قام إياس فقال: عليّ مثلُ جميع ما أعطيتم كلّكم.

قال: وحاتم لا يعلمُ بشيء مما فعلوا، وذهب حاتم إلى مالك بن جبار، ابن عمّ له بالحيرة كان كثير المال، فقال: يابن عم، أُعِنِي على مخايلتي. قال: والمخايلة المفاخرة، ثم أنشد:

يامالُ إِحْدَى خطوب الدَّهْ رقد طرَقَتْ يا مالُ ما أنْتُمُ عنها بـزَحْزاحِ يا مالُ جاءَتْ حِيَاضُ الموتِ وارِدَةً من بيْنِ غَمْسر فَخُصْنَاه وضَحْضاح

فقال له مالك: ما كُنْتُ لأحْرِبَ نفسي ولا عِيَالي وأعطيك مالي.

فانصرف عنه، وقال مالك في ذلك قوله:

إنَّا بَنُوعمَّكم لا أَنْ نُبَاعِلكم ولا نجاوِركم إلاَّ على نَاحِ وقد بلَوتُك إذ نلْتَ الشراءَ فلم ألقك بالمال إلاَّ غير مرتاح

قال أبو عَمرو الشيباني في خبره: ثم أتى حاتم ابن عمّ له يقال له: وَهُم بن عَمْرو، وكان حاتم يومئذ مصارِماً له لا يكلِّمُه، فقالت له امرأته: أيْ وَهُمُ، هذا والله أبو سفّانة حاتم قد طَلَع، فقال: ما لنا ولحاتم! أثبتي النظر، فقالت: ها هو، قال: ويحك هو لا يكلِّمني، فما جاء به إليّ؟ فنزل حتّى سلّم عليه وردّ سلامَه وحيّاه، ثم قال له: ما جاء بك يا حاتم؟ قال: خاطرتُ على حَسبك وحَسَبِي، قال: في

⁽١) هو اياس بن قبيصة الطائي: (توفي سنة ٤ ق هـ/ ٦١٨ م) من أشراف طبّىء وفصحائهـا وشجعانهـا في الجاهليّة.

⁽٢) الأدمة في الإبل: لون مُشرب سواداً أو بياضاً.

الرُّحب والسَّعَة، هذا مالي ـ قال: وعِدَّته يومئذ تسعمائة بعير ـ فخُذها مائة مائة حتى تذهبَ الإِبلُ أو تصيبَ ما تريد. فقالت امرأته: يـا حاتم، أنْتَ تخرجنا مِنْ مـالِنا، وتفضح صاحبنا ـ تعني زَوْجها ـ فقـال: اذهبي، عنك؛ فـوالله ما كـان الذي غَمَّـك ليردّني عمّا قِبَلي. وقال حاتم:

ألاَ أبلِغَا وَهْمَ بن عَمرو رسالةً رأيتُكَ أَدْنَى الناسِ منّا قرابةً إذا ما أتَى يومٌ يُفَرِقُ بيننا

فإنكَ أنْتَ المرءُ بالخير أجْدَرُ وغَيْرِكَ منهم كنتُ أحْبُو وأنصُرُ بمَوْتٍ فكنْ يا وَهْمُ ذُو يتأخَّرُ

ذو في لغة طيّىء: الذي.

قالوا: ثم قال إياس بن قبيصة: احملوني إلى الملك، وكان به نِقْرس (١)، فحمل حتى أدخل عليه، فقال: أنْعِم صباحاً أبيتَ اللعن، فقال النعمان: وحيّاك إلهك، فقال إياس: أتمدُّ اختانَك بالمال والخيل، وجعلْتَ بني ثُعَل في قَعْر الكنانة (٢)! أَظَنَّ أختانُك أن يصنعُوا بحاتم كما صنعوا بِعَامِر بن جُوَين، ولم يَشْعروا أنَّ بني حيَّة بالبَلَد؛ فإن شئت واللَّهِ ناجَزْناك (٣) حتى يَسْفَحَ الوادي دَماً، فليحضروا مِجَادَهم غداً بمجمع العرب.

فعرف النعمانُ الغضبَ في وَجهه وكلامه، فقال له النعمان: يا أحلمنا لا تغضب؛ فإني سأكفيك.

وأرسل النعمانُ إلى سَعْد بن حارثة وإلى أصحابه: انظروا ابْنَ عَمَّكم حاتماً، فأرضوه، فوالله ما أنا بالذي أعطيكم مالي تبذّرونه، وما أُطِيق بني حيَّة.

فخرج بنو لأم إلى حاتم فقالوا له: أُعْرِض عن هذا المِجاد ندع أَرْشَ أَنْفِ ابنِ عمنا، قال: لا، والله لا أفعل حتى تتركوا أفراسكم، ويغلب مجادكم. فتركوا أَرْشَ أَنْفِ صاحبهم وأفراسهم، وقالوا: قبّحها اللَّهُ وأبْعدها؛ فإنما هي مَقارف(٤)،

⁽١) النّقرس: داء معروف.

⁽٢) كنانة: مسجد منى بمكة.

⁽٣) ناجزناك: قاتلناك.

⁽٤) المقرف: غير الأصيل.

فعمد إليها حاتم، وأطعمها الناس، وسقاهم الخمر، وقال حاتم في ذلك:

أُسلِعْ بني لأم فإنَّ خيولَهُم ها إنَّما مَطرَّتْ سمَاؤكم دَماً ليكونَ جيراني أُكَالاً بينكم وابن النُّجُودِ إذا غَدَا متلاطما ولشابِتٍ عَيْني جذ متماوت أُبلِعْ بني ثُعَل بأني لم أكنْ لاجئتُهمْ فَلاً وأتركَ صُحْبَتِي

عَشْرَى وإنَّ مجادَهم لم يَمْجُدِ ورفعْتَ رأسَك مِشل رأس الأَصْيَدِ نُحْلاً لِكَنْديّ وسَبْيي منزبد وابن العندَوَّر ذي العِجان الأبرد وللعمظ أوْس قد عَوَى لمقلد أبداً لأفعلَها طوالَ المُسْنَدِ نَهْباً ولم تَغْدرْ بقائمه يَدِي

وخرج حاتم في نَفَرٍ من أصحابه في حاجةٍ لهم، فسقطوا على عَمْروبن أوس بن طريف بن المثنّى بن عبد الله بن يشجب بن عبد وُدّ في فَضَاءٍ من الأرض، فقال لهم أوس بن حارثة بن لأم: لا تَعْجَلُوا بقَتْلِه؛ فإن أصبحتم وقد أحدق الناس بكم استجرتموه، وإنْ لم تَرَوْا أحداً قتلتموه. فأصبحوا وقد أحدق الناس بهم، فاستجاروه فأجارهم، فقال حاتم:

فأحرزُوه بلا غُرْم ولا عارِ إحدى الهنات أتَوْهَا غير أغْمَار

عَمرو بن أوس إذا أشياعه غَضِبوا إنَّ بنى عَبْد وُدِّ كلِّما وقعت

[أبو الخيبري وقبر حاتم]

أخبرني أحمد بن محمّد البزار الأطروش، عن عليّ بن حرب، عن هشام بن محمد، عن أبي مسكين جعفر بن المحرز بن الوليد، عن أبيه، قال: قال الوليد جده، وهو مولى لأبي هريرة: سمعْتُ محرز بنَ أبي هريرة يتحدّث، قال:

كان رجل يُقال له أبو الخَيْبَرِيّ مَرَّ في نَفَرٍ من قومه بقبر حاتم، وحوله أنصاب (١) متقابلات مِن حجارة كأنهنَّ نساءٌ نوائح. قال: فنزلوا به، فبات أبو الخيبريّ ليلتَه كلَّها يُنادي: أبا جعفر اقْرِ أضيافَك. قال: فيقال له: مَهْلاً؛ ما تُكلِّم

⁽١) النصب: العلم المنصوب.

مِنْ رِمَّةٍ (١) بالية! فقال: إِنَّ طيئاً يزعمون أنه لم ينزل به أَحَدُ إِلَّا قَرَاه.

قال: فلمّا كان من آخر اللّيل نام أبو الخَيْبَريّ، حتّى إذا كان في السَّحِر وثب فجعل يصيح: واراحِلَتاه! فقال له أصحابُه: وَيْلك! ما لك! قال: خـرج والله حاتم بالسيف وأنا أنظرُ إليه حتّى عقر ناقتي، قالوا: كـذبْتُ، قـال: بلي، فنظروا إلى راحلته فإذا هي مُنْخَزِلة (٢) لا تنبعث، فقالوا: قـد واللَّهِ قَرَاك. فـظلُّوا يـأكلون مِنْ لحمها، ثم أردفوه، فانطلقوا فساروا ما شاء الله، ثم نظروا إلى راكب فإذا هو عَدِيّ بن حاتم راكباً قارِناً جملًا أسود، فلحقهم، فقال: أيّكم أبو الخيبريّ؟ فقالوا: هو هذا، فقال: جاءني أبي في النوم، فذكر لي شُتْمَكَ إياه، وأنه قرى راحلتك لأصحابك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردِّدها حتى حفظتُها؛ وهي:

ببادية صَخب هَامُها وحولك غوث وأنعامها مِنَ الكُـومِ بِالسَّيْفِ نَعْتَـامُهـا

أبًا خيبريِّ وأنْتَ امرؤً ظلُومُ العشيرةِ شَتَّامُها فـماذا أردْتَ إلـى رمَّـة تُبَغّي أذاها وإعسارها وإنّا لنُطعم أضيافنا

وقد أمرنى أنْ أحملك على جَمَل فدونكه، فأخذه وركبه، وذهبوا.

[الحارث بن عمرو يأسر قوم حاتم، وحاتم يطلقهم]

أغارت طبّىء على إبل للنعمان بن الحارث بن أبي شُمِر الجفني، ويقال: هو الحارث بن عَمرو، رجل من بني جَفْنة، وقَتَلُوا ابناً له. وكمان الحارث إذا غضب حلف ليقتلنَّ وليسبينَّ الـذَّراريِّ، فحلف ليقتلنَّ من بني الغَـوْث أهـل بيت على دَم واحد، فخرج يريد طَيئاً، فأصاب من بني عـديّ بن أخـزم سبعين رجـلًا رأسهم وَهْمُ بن عمرو من رَهطْ حاتم _ وحاتمٌ يومئذ بالحيرة عند النعمان _ فأصابتهم مُقدمات خيله. فلما قدم حاتم الجَبلين (٣) جعلتِ المرأةُ تأتِيه بالصبيّ من ولدها فتقول: يا حاتم أسِر أبو هذا. فلم يلبث إلَّا ليلة حتى سار إلى النعمان ومعه

الرَّمة: العظم البالي.

منخزلة: منقطعة. **(Y)**

الجيلان: يراد بهما جبلا طبّىء وهما: أجأ وسلمى. (4)

مِلْحَان بن حارثة، وكان لا يُسافر إِلَّا وهو معه، فقال حاتم:

ألاً إنّني قَدْ هَاجَنِي الليلَة اللَّكُرُ ولكنه مما أصاب عَشِيرتي

له مما أصاب عَشِيرتي وقومي بأقرانٍ حَوَالَيْهم الصَّيرُ الطَّيرُ الطَّيرُ . الحظائر، واحدها صِيرة.

ليالي نَمشي بين جَوِّ ومِسْطح فيا ليتَ خَبر الناس حيّاً وميِّتاً فيان صَراً فالعزاء فإنّا سقى اللَّهُ ربُّ الناس سَحّاً وديمةً بلادَ امرىء لا يعرف الذَّمُ بيته تذكرتُ مِنْ وَهُم بن عَمْرو جَلادَةً فائنى فأنشِرْ وقَرَّ العينَ منك فإنّنى

نَشَاوَى لَنَا مِن كُلِّ سائمةٍ جُرُرُ يقول لنا خيراً ويُمْضي الذي ائتمرُ على وقعات الدَّهر مِنْ قَبْلِها صُبُرْ جنوب السَّراة من مَاب إلى زُغَرْ له المشربُ الصَّافِي ولا يَطْعَم الكدرُ وجُرْأة مَا خزاه إذا صارِخُ بَكَرْ أحيى كريماً لا ضعيفاً ولا حَصِرْ

وما ذاكَ من حبّ النساء ولا الأشرر

فدخل حاتم على النعمان فأنشده، فأعجب به، واستوهبهم منه؛ فوهب له بني امرىء القيس بن عديّ، ثم أنزله فأتيّ بالطعام والخمر، فقال لـه مِلْحان: أتشرّبُ الخمر وقومك في الأغلال؟ قُمْ إليه فسلْهُ إياهم، فدخل عليه فأنشده:

إنَّ امرأ القيس أضحَت من صَنيعتكم إنَّ عَدِيّاً إذا مَلكُتَ جانبها أثبع بني عبد شمس أمْرَ صاحبهم لا تَجْعَلنا _ أبيتَ اللَّعْنَ _ ضاحيَةً أو كالجَناحِ إذا سُلتْ قَوَادِمُه

وعبدَ شمس - أبيتَ اللَّعْن - فاصطنعوا من أمْرِ غَوْثٍ على مرأى ومُسْتَمَع مِ أَهْلِي فِدَاؤُك إِنْ ضَرُّوا وإِنْ نَفَعُوا كَمِعْشُرُ وَا وإِنْ نَفَعُوا كَمِعْشُرٍ صَلِمُوا الآذانَ أو جُدِعُوا صارَ الجَنَاحُ لفَضْ لِ الرَّيْشِ يَتَبعُ

فأطْلَقَ له بَني عبد شمس بن عديّ بن أخرم، وبقي قيس بن جحدر بن ثعلبة بن عبد رضيّ بن مالك بن ذُبيان بن عَمْرو بن رَبيعة بن جرُول الأجئيّ ، وهو من لَخْم، وأمّه من بني عديّ، وهو جَدُّ الطرماح(١) بن حكيم بن نَفْر بن قَيْس بن

⁽١) الطرمّاح: هو الطرماح بن حكيم بن الحكم (توفي نحو سنة ١٢٥ هـ/ نحو ٧٤٣ م).

جَحْدر، فقال له النعمان: أَفَبقِيَ أحد من أصحابك؟ فقال حاتم:

فككتَ عَديًّ كلُّها من إسارها أبوه أبى والأمهات أمهاتنا

فقال: هو لك يا حاتم، فقال حاتم:

أَبْلِغُ الحارثَ بن عَمْرو بأنِّي ومُحِيبُ دُعاءه إنْ دَعَانى إنسا بَيْنَنَا وبينك فاعْلَمْ فشلاتٌ مِنَ السَّراة إلى الحَلَّةِ وثــلاتُ يُــورَدْن تَــيْــمــاءَ رَهْــواً ما مَرِدْنَ مُسْبَطِرً

بينما ذاك أصبحت وهي عَضْدي

[عضدي: مكسورة الأعضاد].

ليْتَ شعري متى أرَى قُبةً ذا بِيَفاع وذاك منها مُحلّ أيها المُوعدي فإنَّ لبُوني حيث لا أرهب الجُـراة وحَـوْلي

وقال حاتم أيضاً:

لم تُنسِني أطلال ماويّة يأسِي إذا غَرَبَتْ شَمْسُ النهارِ وردْتُها

فــافْضـــلْ وشفِّعْنِي بقَيْس بن جَـعْــدَرِ فَأَنْعِمْ فَدَتْكَ اليومَ نَفْسِي ومَعْشَرِي

حافظُ السؤدِّ مُرْصِدُ للشَّوَابِ عَجِلًا واحداً وذا أصحاب سَيْرُ تِسْع للعاجل المُنتاب للخيسل جاهدا والركاب وثلاث يُـقْرَبْنَ بالأعْـجَـاب فاجْمَح الخَيْلَ مثل جَمْح الكعَابِ

اجْمَحْ: ارْم بهم كما يُرْمَى بالكعاب، ويقال: إذا انتصب لك أمْرٌ فقد جَمح. مِنْ سبعً مجموعة ونهاب

تَ قِلاع للحارث الحَرّابِ فَوْقَ مَلْكٍ يدين بالأحساب بين حَقَـل وبين هَضْبِ دَبابِ ثُعَلِيُّون كاللُّوثِ الغِضابِ

ولا الزمن الماضي اللذي مِثْلُه ينسِي كما يرد الطمآن آتية الخِمس

[حاتم وماوية بنت عفزر]

قال: وكنا عند معاوية، فتذاكرْنا ملوكَ العرب، حتى ذكرنا الزّباء وابنة عفـزر،

فقال معاوية: إني لأحب أن أسمع حديث ماويّة وحاتم، وماويّة بنت عَفْرَر، فقال رجل من القوم: أفلا أُحدِّثك يا أمير المؤمنين؟ فقال: بلى. فقال: إنّ ماويّة بنت عفزر كانت ملكة، وكانت تتزوج مَنْ أرادت، وإنها بعثت غلماناً لها وأمرتهم أن يأتوها بأوسَم مَنْ يجدونه بالحيرة، فجاؤوها بحاتم، فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتى أخبرك، وقعد على الباب، وقال: إني أنتظر صاحبين لي، فقالت: دونك أستدخل المحِجْمَر(۱). فقال: استي لم تُعوَّد المِجْمر، فأرسلها مثلا. فارتابَتْ منه، وسقتْه خمراً ليسكر، فجعل يهريقُه بالباب فلا تراه تحت الليل، ثم قال: ما أنا بذائق قِرَى ولا قارً حتى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنّا سنرسلُ إليهما بقرًى، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئاً أو آتيهما. قال: فأتاهما، فقال: فأتكونان عَبْدَيْن لابنة عَفْرَر، تَرْعَيان غنمها أحبُّ إليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلّ شيء يُشبه بعضُه بعضاً وبعضُ الشَّر أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة. شيء يُشبه بعضُه بعضاً وبعضُ الشَّر أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة.

حننتُ إلى الأجبال أجبالِ طيّىء فقلتُ لها: إنَّ الطريقَ أمامنا فيا راكبيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إنّما فيا راكبيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إنّما فيما نَكِراهُ غيرَ أنَّ ابنَ مِلْقَط واني لمُزْج لِلْمطيِّ على الوجا(٢) وما زِلْتُ أسعى بين نَابٍ ودَارَةٍ وحتى حسِبْتُ اللّيلَ والصبحَ إذْ بدا لشَعْبُ من الرّيّان أملِكُ بابه أحب إلي مِن خطيب رأيتُه تنادي إلى جاراتِها: إنَّ حاتماً تغيّرُتُ إنّي غَيْرُ آتٍ لسرِيبةٍ تغيّرُتُ إنّي واسْألي أيَّ فارس في واسْألي أيَّ فارس

وحنّت قَلُوصي أن رأت سوط أحمرا وإنا لمحيّو رَبْعِنا إن تَيسَّرا تَسامان ضَيْماً مستبيناً فتُنْظَرا أراه وقد أعطى الظُّلامة أوْجَرا وما أنا من جلانك ابنة عَفْررا بلحيان حتى خفت أن أتنضرا جصَانيْن سيّالَيْن جَوْناً وأشقرا أنادي به آل الكبير وجَعْفَ أنادي به آل الكبير وجَعْفَ أراه لعَمْرِي بَعْدَنا قد تَغَيَّرا وقائل يوماً لنِي العُرْفِ مُنْكرا وقائل يوماً لنِي العُرْفِ مُنْكرا إذا باذر القوم الكنيف المُستَّرا والمستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا المنيف المُستَّرا

المجمر والمجمرة: التي يوضع فيها الجمر مع الدُّخنة وقد اجتمر بها.

⁽٢) وَجَى الماشي: حفي أو رقّت قدمه فهو وَج ووجيّ.

ولا تساليني واسالي أيَّ فارس فلا هي ما تَرْعَى جَمِيعاً عِشارُها متى تَرنِي أمشي بسيفي وَسْطَهَا وَسُطَهَا وَاني ليغشى أبعدُ الحيِّ جَفْنَتِي فسلا تساليني واسالي بي صُحْبَتِي وَإِني لَوَهَابٌ قُطُوعي ونَاقتي وإني لَوَهَابٌ قُطُوعي ونَاقتي وإني كاشلاء اللَّجَام ولَنْ تَريُ وإني كاشلاء اللَّجَام ولَنْ تَريُ وإني إذا ما الموْتُ لم يَكُ دونَه وإني إذا ما الموْتُ لم يَكُ دونَه متى تبيغ وُدًا مِنْ جَدِيلة تَلْقَهُ في اللَّه يُفادونا جِهَاراً نُلاقِهم في اللَّه المُوني منْ سَلامان رَمْلة الذا حال دُوني منْ سَلامان رَمْلة المَا وَنِي منْ سَلامان رَمْلة المَا وَنِي منْ سَلامان رَمْلة المَا المَانِ وَمَا الْمَانِ وَمَانَ الْمَانِي الْمَانِ وَمَانَ الْمَانِ وَمُلةً الْمَانِ وَمُلةً اللَّهُ الْمَانِ وَمَانَ الْمَانِ وَمُلةً المَانِي وَمَانَ المَانِ وَمُلةً المَانِ وَمُلةً المَانِ وَمُلةً الله وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً المَانِ وَمَانِ اللهِ اللهِ الله وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً المَانِ وَمَانَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً الله الله وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً الله المَانِ وَانِي اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله المَانِ وَانْ اللهِ اللهِ الله الله وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً الله المَانِ وَنِي مِنْ سَلامان رَمْلةً الله المِنْ وَانِي اللهِ اللهِ الله الله المَانِ وَانْ اللهِ الله المَانِ وَانْ اللهُ اللهِ الله الله الله المَانِ وَانْ اللهِ الله الله المَانِ وَانِي الله المَانِ وَانْ اللهِ المِنْ المَانِي اللهِ اللهِ المَانِي اللهِ اللهِ المِنْ اللهِ المِنْ اللهِ المَانِي المَانِهُ المَانِي المِنْ المَانِي المِنْ المَانِي المَانِي المَانِي المِنْ المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المُنْ المَانِي المِنْ المَانِي المِنْ المَانِي المَانِي المَانِي المَانِي المَانِ

إذا الخيلُ جالَت في قَناً قد تكسّرا ويُصْبح ضيفي ساهِم الوجهِ أغبَرا تَخَفْني وتُضْمِرْ بينها أن تُجَرَّرا إذا ورقُ الطَّلْحِ الطوالِ تَحَسَّرا إذا ما المَطِيُّ بالْفَلاةِ تضَورا إذا ما انتشيْتُ والكميتَ المصَدَّرا أخا الحرْبِ إلاَّ ساهِمَ الوَجْهِ أغبَرا وإنْ شمّرت عن ساقها الحرْبُ شَمَّرا قِدَى الشبرِ أحمى الأنف أن أتاخرا مع الشنْء مِنْهُ باقياً متأثّرا لأعدائنا رِدْءاً دليلاً ومُنْدِي ابْترا وَجَدْتُ توالي الوَصْلِ عِنْدِي ابْترا

وذكروا أن حاتماً دعَتْهُ نفسه إليها بعد انصرافِهِ من عندها، فأتاها يخطُبها فوجد عندها النابغة ورجلاً من الأنصار من النَّبِيت(١)، فقالت لهم: انقلبُوا إلى رِحَالكم، ولْيَقُل كلُّ واحد منكم شعراً يذكر فيه فعاله ومنصبه، فإني أتزوَّج أكرمكم وأشعركم.

فانصرفوا ونحر كلُّ واحد منهم جَزُوراً، ولبست ماويّة ثياباً لأمةٍ لها وتبعتهم، فأتتْ النَّبيتيَّ فاستطعمته من جَزُوره فأطعمها ثيل^(٢) جَملِه فأخذته، ثم أتت نابغة بني ذبيان فاستطعمته، فأطعمها ذَنَبِ جَزُوره فأخذته، ثم أتت حاتماً وقد نصب قِدْره فاستطعمته، فقال لها: قِفي حتى أعطيك ما تنتفعين به إذا صار إليك، فانتظرت فأطعمها قِطَعا من العَجُز والسنام، ومثلَها من المِخْدش^(٣)، وهو عند الحارك (٤)، ثم

⁽١) النبيت: هم قبيلة من الأنصار.

⁽٢) الثيل: بالفتح والكسر: وعاء قضيب البعير.

⁽٣) المِخدَشُ: كاهل البعير.

⁽٤) الحارك: أعلى الظهر.

انصرفت. وأرسل كلُّ واحد منهم إليها ظهر جَمله، وأهدى حاتم إلى جاراتها مثل ما أرسل إليها، ولم يكن يترك جاراته إلا بهديّة، وصبّحوها فاستنشدتهم فأنشدها النَّبيتيّ:

هلاً سألْتِ النَّبيتِيِّين ما حَسبي ورَدَّ جازِرُهم حرفاً مُصَرَّمة ورَدَّ جازِرُهم عرفاً مُصَرَّمة وقال رائِلُهم: سِيّان مالهم إذا اللِّقَاحُ غدت مُلْقى أصرتها

فقالت له: لقد ذكرت مَجْهَدةً.

ثم استنشدت النابغة، فأنشدها يقول:

هَلَّا سألتِ بني ذبيانَ ما حَسبي وهَبَّتُ الريحُ مِنْ تلقاء ذي أُرُلٍ إنّي أتمم أيْساري وأمْنحهُم

إذا اللهُ خَانُ تَغَشَّى الأشمطَ البَرَما تُنْجِي مع اللّيل مِنْ صُرَّادِها الصِّرما مَثْنَى الأيادي وأكْسُو الجَفْنَةَ الأَدُما

عند الشتاء إذا ما هبت الرّيح

في الرَّأس منها وفي الأصلاء تمليح

مِثْلَانِ مِثْلُ لمن يسرعي وتَسْريحُ

ولا كريمَ مِنَ الولدان مَصْبُوحُ

فلمّا أنشدها قالت: ما ينفكّ الناس بخير ما ائتدموا.

ثم قالت: يا أخا طبّيء أنشدني، فأنشدها:

أمَاوِيَّ قد طال التَّجنُّبُ والهَجْرُ امَاوِيَّ إِنَّ السمالُ غادٍ ورَائِح امَاوِيَّ إِنِي لا أقولُ لسسائلٍ امَاوِيَّ إِمَّا مَانِعُ فسمبيِّنَ امَاوِيَّ ما يُغْنِي التَّرَاءُ عَن الفَتَى إذا أنا دَلاني الدين أحبهم ورَاحُوا سِراعاً ينفضُونَ أَكفَّهم أماوِيَّ إِنْ يُصِبِحْ صَدايَ بقَفْرَةٍ تَرِيْ أَنَّ ما أَنفقت لم يَكُ ضَرَّني أماوِيَّ إِنْ يُصِبِحْ وَحِد أُمِّهِ

وقد عذرتني في طِلابكم العُذرُ ويبْقَى مِنَ المال الأحاديثُ والذّكرُ المال الأحاديثُ والذّكرُ إذا جاء يَوْماً: حلَّ في مالنا النّذرُ وإما عطاءٌ لا يُنهْنِهُ لهُ الزّجْرُ إذا حشرجَتْ يَوْماً وضاقَ بِهَا الصّدْرُ بملحودةٍ زَلْج جوانِبُها عُبر يقولون: قد دَمَّى أناملنا الحَفْرُ من الأرْضِ لا ماء لدي ولا خَمْر وأنَّ يَدِي مما بخلتُ به صِفْرُ وأنَّ يَدِي مما بخلتُ به صِفْرُ أخذُ ولا أَسْرُ أَخِذْتُ في اللهَ قَتْلُ عليه ولا أَسْرُ أَخِذْتُ في اللهَ المَا عَليه ولا أَسْرُ أَخِذْتُ في اللهَ المَا عَليه ولا أَسْرُ

وقد عَلِم الأقوامُ لو أنَّ حاتماً فإني لا آلوبمالي صنيعةً يُفَكُ به الْعاني ويُؤكلُ طيّباً ولا أظلِم ابنَ العمّ إن كان إحوتي غنينا زماناً بالتَّصَعْلُكِ والغِنَى فما زادنا بَعْياً على ذِي قَرَابةٍ وما ضَرّ جاراً يابْنةَ القومِ فاعْلمِي بعيني عن جاراتِ قَوْمي غَفْلةً

أرادَ ثراءَ السمالِ كان لَهُ وَفْرُ فأوله زاد وآخِرُهُ ذُخْرُ وما إِنْ تعرَّتُه القِدَاحُ ولا الخَمْرُ شهوداً وقد أودى بإخوته الدَّهْر وكلا سقاناه بِكأسهما العَصْرُ غِنَانا ولا أزرى بأحسابِنَا الفَقْرُ يجاورني ألا يكون له ستر وفي السَّمْع مني عن حديثهم وَقْرُ

فلما فرغ حاتمٌ من إنشادِه دعَتْ بالغداء، وكانت قد أمرت إماءَها أنْ يقدّمن إلي كل رجل منهم ما كان أطعمها، فقدّمْن إليهم ما كان أمرتهن أنْ يقدمنه إليهم، فنكس النبيتيُّ رأسه والنابغة، فلمّا نظر حاتم إلى ذلك رَمى بالذي قُدِّم إليهما، وأطعمهما ممّا قدم إليه، فتسللا لِوَاذاً، وقالت: إنَّ حاتماً أكرمكم وأشعركم.

فلما خرج النَّبيتيُّ والنابغة قالت لحاتم: خلِّ سبيلَ امرأتك، فأبى، فزوّدتُه وردَّتُه فلما انصرف دعَتْه نفسُه إليها، وماتت امرأته، فخطبها فتزوّجته، فولدت عَدِيّاً.

[إسلام عدي بن حاتم]

وقد كان عديّ أسلم وحَسُن إسلامه، فبلغنا أنّ النبيَّ ﷺ قبال له، وقبد سألم عديّ : يا رسول الله، إن أبي كان يعطي ويحمل، ويُبوفي بالنَّمَّة، ويأمر بمكارم الأخلاق؛ فقال له رسول الله ﷺ: إنَّ أباك خشبة مِنْ خشبات جَهَنَم.

فكأن النبي على رأى الكآبة في وَجْهه: فقال له: يا عدي إنَّ أباك وأبي وأبا إبراهيم في النار.

وكانت ماويّة عنده زماناً، وإن ابن عَمِّ لحاتم كان يُقال له: مالك قال لها: ما تصنعين بحاتم؟ فوالله لئن وجد شيئاً ليتلفنّه، وإن لم يَجِدْ ليتكلفنّ، وإنْ مات ليتركنَّ ولده عِيَالاً على قومك، فقالت ماويّة: صدقت، إنه كذلك

وكان النساء - أو بعضهن - يُطَلقْن الرجال في الجاهلية، وكان طلاقهن أنهن إن كن في بيتٍ من شَعر حوَّلن الخِبَاء؛ فإن كان بابه قِبَل المشرق حوَّلنه قِبَل المنام؛ فإذا رأى ذلك الرجل علم أنها للمغرب، وإن كان بابه قِبَل اليمن حوَّلنه قِبَل الشام؛ فإذا رأى ذلك الرجل علم أنها قد طلقته فلم يَأتها. وإن ابنَ عم حاتم قال لماوية - وكانت أحسنَ نساء الناس -: طلّقي حاتماً، وأنا أنكحك وأنا خير لك منه، وأكثر مالاً، وأنا أمسك عليك وعلى ولدك؛ فلم يزل بها حتَّى طلَّقت حاتماً، فأتاها حاتم وقد حوَّلت بابَ الخِبَاء، فقال: يا عدي، ما ترى أمَّك عُدِي عليها؟ قال: لا أدْرِي، غير أنها قد غيَّرت بابَ الخِباء، وكأنه لم يلحن (١) لمنا قال، فدعاه فهبط به بطنَ وادٍ، وجاء قومٌ فنزلوا على باب الخباء كما كانوا ينزلون، فتَوَافُوا خمسين رجلاً، فضاقَتْ بهم ماويّة ذَرْعاً، وقالت لجاريتها: اذهبي إلى مالك فقولي له: إن أضيافاً لحاتم قد نزلوا بنا خمسين رجلاً فأرْسِلْ بنابٍ (٢) نَقْرهم ولَبنِ نَغْبقهم (٣)، وقالت لجاريتها: انظري إلى جَبينه وفَمه فأرْسِلْ بنابٍ (٢) نَقْرهم ولَبنِ نَغْبقهم (٣)، وقالت لجاريتها: انظري إلى جَبينه وفَمه في رأسه فاقفُلي ودعيه، وإنها لما أتت مالكاً وجدتُه متوسّداً وطْباً وهُم من لبن وتحت بطنه آخر، فأيقظته فأدخل يده في رأسه وضرب بلحيته على زوره، فأبلغته ما أرسلتها به ماويّة، وقالت: إنما هي اللّيلة حتَّى يعلم الناس مكانه.

فقال لها: اقرئي عليها السلام، وقولي لها: هذا الذي أمرْتُكَ أَنْ تطلِّقي حاتماً فيه، فما عندي من كبيرة قد تركتِ العمل، وما كنْتُ لأنحر صَفِيَّة (٢) غَزِيرة بشَحْم كُلاها، وما عندي لبنُ يكفى أضياف حاتم.

فرجعت الجاريةُ فأخبرتها بما رأتْ منه، وما قال؛ فقالت: ائت حاتماً فقولي: إن أضيافكَ قد نزلُوا اللّيلة بنا، ولم يعلَمُوا بمكانك. فأرْسِلْ إلينا بنابٍ ننحرها ونقرهم وبلبن نَسقِهم؛ فإنما هي اللّيلة حتَّى يعرفوا مكانَك.

⁽١) يلحن: يفطن.

⁽٢) الناب: الناقة المسنّة.

⁽٣) الغبوق: ما يشرب بالعشي.

⁽٤) الزَّوْرُ: أعلى وسط الصدر.

 ⁽٥) الوَطْبُ: سقاء اللّبن.

⁽٦) الصفيَّة: الناقة الصغيرة.

فأتت الجاريةُ حاتماً فصرخَتْ به.

فقال حاتم: لبيكِ، قريباً دَعَوْتِ. فقالت: إنَّ ماويّة تقرأ عليك السلام وتقول لك: إنَّ أضيافَكَ قد نزلوا بنا اللّيلةُ، فأرسلْ إليهم بناب ننحرها ولبَنٍ نَسقهم. فقال: نعم وأبي، ثم قام إلى الإبل فأطلق تُنيتيْن من عِقَالَهُما، ثم صاح بهما حتى أتى الخباء فضرب عَرَاقِيبَهما، فطفقت ماويّة تصيح وتقول: هذا الذي طلقتك فيه، تترك ولدك وليس لهم شيء، فقال حاتم:

هل الدَّهرُ إلَّا اليومُ أوأمس أوغَدُ يُـرُدُّ علينا ليلةً بعد يَـوْمِها لنا أجَلُ إمَّا تَنَاهَى أمامه بنو ثُعَل قومِي فما أنا مُدَّع بِـدَرْئِـهِـمُ أَغْـشَى ذُرُوءَ مَـعَـاشِـرً فمهلاً فِدَاكِ اليومَ أُمِّي وخالتي على حين أن ذكيت واشتــد جــانـبي فهل تركَتْ قَبْلِي حضْورَ مكانِها! ومُعتَسَفٍ بالرُّمْحِ دونَ صِحَابه فحُرَّ على حُرِّ الجَبِين وذَادَه فما رمْتُه حتى أزحْتُ عَويصَهُ فأقسمتُ لا أمشي على سرِّ جارتي ولا أشتري مالًا بِغَدْرِ علِمْتُهُ إذا كان بعضُ المال ِ ربّاً لأهلهِ يُفَـكُ بِـه العـانِـى ويُؤكــل طيّبـاً إذا ما البخيلُ الخِبُّ أَخْمَد نارَه تــوسًـعْ قليــلاً أو يكن ثُمَّ حَسْبُنَــا كذاك أمُورُ الناس رَاض دَنِيَّةً فمنهم جواد قد تلفَّتَ حَوْلَه

كذاكِ الزمانُ بيننا يَتَرَدُّدُ فلا نَحْنُ ما نَبْقَى ولا الدهر يَنْفَدُ فنحن عملى آثارهِ نتورّدُ سِوَاهُمْ إلى قوم وما أنا مُسْنِدُ ويحنف عَنَّى الأَبْلَهُ المُتَعَمَّدُ فلا يامُرنّى بالدّنية أسود أسامُ التي أعْيَيْتُ إِذْ أَنَا أَمْرَدُ وهل مَنْ أَتَى ضَيْماً وخَسْفاً مخلّد! تعسَّفْتُهُ بالسَّيْفِ والقومُ شُهَّدُ إلى الموت مطرورُ الوقِيعة مِلْوَد وحتى عَـلاه حَـالِـكُ اللَّوْنِ أسـودُ يَـدَ الدَّهْـرِ مـا دام الحَمـامُ يغـرِّدُ ألاَ كُلُ مَالٍ خالطَ الغَدْرَ أَنْكَدُ فإنّي بحمد الله مَالِي مُعَبَّدُ ويُعطَى إذا ضَنَّ البخيل المُصَرِّد أقولُ لِمَنْ يصْلَى بنادِيَ: أَوْقِدُوا ومُ وقدها البادِي أعَفُ وأحمدُ وسام إلى فَرْع العُلا مُستَوَدُّد ومنهم لئيم دائم الطرف أقْوَدُّ

وَدَاعٍ دَعانِي دَعْوَةً فَأَجَبْتُه وهِل يَدَعُ الدَّاعِين إلا اليَلنْددُ

أسرت عنزة حاتماً، فجعل نساءُ عنزة يُدارِئن (١) بَعِيراً ليفصدْنه (٢) فضَعُفْن عنه، فقلن: يا حاتم، أفاصِدُه أنْتَ إنْ أطلقنا يديْكَ؟ قال: نعم. فأطلقن إحدى يَدَيْه، فوجأ (٣) لَبَّته (٤) فاستدمينه. ثم إنّ البعير عَضِد، أي لَوَى عُنُقه، أي خَرّ، فقُلن: ما صنعت؟ قال: هكذا فصادتي، فجرت مثلًا. قال: فلطمته إحداهنَّ، فقال: ما أنْتُنَّ نساء عنزة بكِرام، ولا ذواتِ أحلام. وإن امرأةً منهن يقال لها: عاجزة أعجبت به، فأطلقته؛ ولم ينقِمُوا عليه ما فعل، فقال حاتم يذكر البعير الذي فصده: كنذلك فَصْدي إنْ سألتِ مَطِيَّتِي دَمُ الجَوْفِ إذْ كَلُّ الفِصَادِ وَخِيمُ

أقبل ركب من بني أسد من قيس يريدون النعمان، فلقوا حاتماً، فقالوا له: إنّا تركنا قومنا يُثنون عليك خيراً، وقد أرسلوا إليكَ رَسُولاً برسالة. قال: وما هي؟ فأنشده الأسديُون شعراً لعبيد ولبشر يمدحانه، وأنشد القيسيُون شعراً للنابغة، فلما أنشدوه قالوا: إنا نستحي أن نسألكَ شيئاً، وإن لنا لحاجة، قال: وما هي؟ قالوا: صاحب لنا قد أرجل (٥)، فقال حاتم: خذُوا فَرسِي هذه فاحملوا عليها صاحبكم. فأخذوها وربطت الجارية فِلْوَها(٦) بثوبها، فأفلت، فأتبعته الجارية، فقال حاتم: ما تبعكم من شيء فهو لكم، فذهبوا بالفرس والفِلُو والجارية.

وإنهم وردوا على أبي حاتم، فعرف الفَرس والفِلُو، فقال: ما هذا معكم؟ فقالوا: مررنا بغلام كريم فسألناه فأعطى الجسيم.

قال: وكنا عند معاوية: فتذاكرنا الجُود، فقال رجل من القوم: أجودُ الناس حيّاً وميتاً حاتم، فقال معاوية: وكيف ذلك؛ فإن الرجل مِنْ قُريش ليعطي في المجلس ما لم يملكه حاتم قطّ ولا قومه، فقال: أخبرك يا أمير المؤمنين، أنَّ نفراً

⁽١) يدارئن: يخادعن.

⁽٢) ليفصدنه: ليذبحنه.

⁽٣) وجأه بالسكّين: ضربه.

⁽٤) اللَّبَّة: العنق.

⁽٥) أرجل: أي ليس له ما يركبه، فهو راجل.

⁽٦) الفِلْوُ: المهر الذي فطم.

من بني أسد مرّوا بقَبْرِ حاتم، فقالوا: لنبخًلنّه ولنخبرَنّ العرب أنّا نـزلْنَا بحـاتم، فلَم يقرنا، فجعلوا يُنَادُونَ: يا حاتم ألا تَقْرِي أضيافك! وكان رئيس القوم رجل يقال له: أبا الخَيْبَرِيّ، فإذا هو بصوتٍ ينادي في جوف اللّيل:

أبَا خَيْبِرِيِّ وأنت امرؤ ظلوم العشيرة شَتَّامُها

إلى آخرها، فذهبوا ينظرون؛ فإذا ناقةُ أحدهم تكُوس^(١) على ثـلاثة أرجـل عقيراً. قال: فعجب القومُ من ذلك جميعاً.

[حاتم وأوس بن سعد]

وكان أوس بن سعد قال للنعمان بن المنذر: أنا أدخلك بين جبلي طَيِّى ء (٢) حتى يدين لك أهلهما، فبلغ ذلك حاتماً، فقال:

ولقد بغنى بِخُلاد أوسٌ قومَه حَاشَا بَنِي عَمْرِو بْنِ سِنْسِسَ إنهم وتواعَدُوا وِرْدَ القُريَّة غُدوةً واللَّهُ يعلَمُ لو أتى بِسُلافِهم كالنار والشَّمسِ التي قالَتْ لها لا تطعمنَّ الماء إنْ أوْرَدْتَهُم أو ذو الحصين وفارسٌ ذُو مِرَّة ومُوسَوطًا الأكنافِ غير ملعَن

ذُلًّ وقد علمَتْ بذلكَ سِنْسِسُ مَنَعُوا ذِمَارَ أبيهم أَنْ يدنَسوا وحلفْتُ باللَّهِ العزيز لنَحِسِسُ طَرَفُ الْجَرِيض لَظلَّ يَوْمٌ مِشْكَسُ بيد اللُّويمِس عالماً ما يَلْمسُ لِتَمامِ ظِمْئِكُم فَهُوزُوا واحْلِسُوا بكتِيبةٍ مَنْ يُدْرِكُوه يُفْرَسُ في الحيِّ مَشَاء إليه المَجْلِسُ

قال: وجاور في بني بَدْر زَمَن احتربت جَدِيلة وَثُعَلُ، وكان ذلك زَمن الفساد، فقال يمدح بني بدر:

إِنْ كَنْتِ كَارِهَةً مَعِيشَتِنا جَاوَرتُهِم زَمَنَ الفسادِ فَنِعْ

هاتِي فَحُلِّي في بَنِي بدر مَ الحيُّ في العَوْصَاء واليُسرِ

⁽١) تكوس: تمشي على ثلاث قوائم.

⁽٢) جبلا طبيء: هما أجأ وسلمي.

فسُقيتُ بالماء النَّمير ولم الضاربين لدَى أعنَّتِهم الخالطين نَحِيتُهم بنُضَارِهُم

يُسْظُرُ إلى بأعين خُرْدِ والسطاعنين وخَيْلُهم تَجْدِي وذَوِي الغِنَى منهم بِنِي الفَقْر

وزعموا أنّ حاتماً خرج في الشهر الحرام يطلبُ حاجةً، فلما كان بأرض عنزة ناداه أسير لهم: يا أبا سَفّانة؛ أكلني الإسار والقمل، قال: وَيْلَك! واللّهِ ما أنا في بلادِ قومي، وما معي شيء، وقد أسأتُ بي إذ نوَّهْتَ باسمي، وما لَكَ مَتْرَك. فساوم به العَنزيّين فاشتراه منهم، فقال: خَلُوا عنه وأنَا أقيمُ مكانه في قَيْدِه حتى أؤدّي فداءه، ففعلوا، فأتِيَ بفدائه.

[حديث ماويّة عن كرم حاتم]

وحدّث الهيشم بن عديّ، عمن حدّثه، عن ملحان ابن أخي ماويّة امرأة حاتم، قال: قلت لماويّة: يا عمّة، حدثيني بِبَعْض عجائب حاتم، فقالت: كلَّ أمره عجب، فعن أيّه تسألُ؟ قال: قلت: حدّثيني ما شئت، قالت: أصابت الناس سنةُ(۱)، فأذهبت الخفّ والظّلف، فإني وإياه ليلة قد أسهرنا الجوعُ، قالت: فأخذ عديّاً وأخذتُ سَفّانة، وجعلنا نُعَلِّهُما حتى ناما، ثم أقبل عليّ يحدّثني ويعلّلني بالحديث كيْ أنام، فرققتُ له لما به من الجهد، فأمسكت عن كلامه لينام، فقال لي: أنمتِ؟ مِراراً، فلم أجب، فسكت فنظر في فتق الخباء فإذا شيء قد أقبل، فرفع رأسه فإذا امرأة، فقال: ما هذا؟ قالت: يا أبا سَفّانة؛ أتيتُك من عند صِبْيةٍ يتعاوَوْن كالدُئاب جُوعاً، فقال: أحضريني صِبيانك، فوالله لأشبِعنّهم. قالت: يتعاوَوْن كالدُئاب جُوعاً، فقال: أحضريني صِبيانك، فوالله لأشبِعنّهم. قالت: فقمتُ سريعاً فقلت: بماذا يا حاتم! فوالله ما نام صِبيانكَ من الجوع إلاً بالتعليل(۲)! فقال: والله لأشبعنَ صبيانك مع صبيانها.

فلما جاءَتْ قـام إلى فرسـه فذبحهـا، ثم قدح نـاراً ثم أجّبها، ثم دفـع إليها شفرة، فقال: اشتوِي وكُلِي، ثم قال: أيقظي صبيانك. قالت: فأيقظتهم، ثم قال: والله إنَّ هذا لَلُؤْمٌ؛ تأكلون وأهل الصِّرْم ِ(٣) حالهم مثل حالكم! فجعل يَـأْتي الصَّرْمَ

⁽١) أي: سنة قحْط.

⁽٢) عَلُّله: شغله عن أمره بشيء.

⁽٣) الصرم: الأبيات المجتمعة المنقطعة عن الناس.

بيتاً بيتاً فيقول: انهضوا عليكم بالنار. قال: فاجتمعوا حَوْلَ تلك الفَرس، وتقنَّع بكسائه فجلس ناحيةً، فما أصبحوا ومِنَ الفرس على الأرض قليل ولا كثير إلَّا عَظْم وحافر، وإنه لأشدُّ جوعاً منهم، وما ذاقه.

[حاتم والمحرّق عمرو بن هند]

أتى حاتم مُحَرِّقاً (١) فقال له محرّق: بايعْني، فقال له: إنَّ لي أخوين ورائي، فإنْ يأذنا لي أبايعك وإلَّا فلا، قال: فاذهبْ إليهما، فإنْ أطاعاك فأتني بهما، وإن أبيا فأذَنْ بحرب. فلما خرج حاتم قال:

> أتاني مِن الرّيان أمْس رسالةً هُما سألاني: ما فعلت؟ وإنني فَقُلْتُ: ألا كيف الزمانُ عليكما؟

وعُـدْوَى وَغيِّ ما يقول مُـواسِلُ كـذلك عما أحدثا أنا سائـل فقالا: بِخَيْر كـلُّ أرضِك سائـلُ

فقال محرّق: ما أخواه؟ قال: طرفا الجَبَل، فقال: ومحلوفه لأجلّلنَّ مُواسلاً الرَّيطَ مصبوغاتِ بالزَّيْتِ، ثم لأَشْعِلَنَّه بالنار. فقال رجل من الناس: جهل مرتقى بين مداخل سُبُلات (٢٠). فلما بلغ ذلك محرقاً قال: لأَقْدِمَنَّ عليك قُرَيَّتك (٣٠). ثم إنه أتاه رجل، فقال له: إنك إن تقدم القُرَيَّة تهلك. فانصرف ولم يقدم.

غزت فزارةً طيئاً وعليهم حصين بن حذيفة، وخرجت طيّىء في طلب القوم، فلحق حاتم رجلاً من بَدْر، فطعنه ثم مضى، فقال: إِنْ مَرّ بك أحد فقل له: أنا أسير حاتم. فمرّ به أبو حَنبل، فقال: مَنْ أنت؟ قال: أنا أسير حاتم. فقال له: إنه يقتلك، فإن زعمت لحاتم أو لمَنْ سألك أنّي أسرتك، ثم صِرْتَ في يدي خلّيتُ سبيلك. فلما رجعوا قال حاتم: يا أبا حَنبل خَلِّ سبيلَ أسيري، فقال أبو حَنبل: أنا أسرتُه، فقال حاتم: قد رضيتُ بقوله، فقال: أسرني أبو حنبل، فقال حاتم:

إِنَّ أَسِاكَ الْسَجَوْنَ لَهُ يَكُ غَادراً أَلاَ مِنْ بَنِي بَدر أَتَسْكَ الْغَوائِلُ

⁽١) لقب عمرو بن هند (توفي نحو سنة ٤٥ ق. هـ. نحو ٥٧٨ م) ولقّب بالمحرّق الثاني لإحراقه بعض بني تميم في جناية واحد منهم اسمه سويد الدارمي، قتل ابناً (أو أخاً) صغيراً لعمرو.

⁽٢) سُبُلَات: جبل في جبال أجأ ومواسل أيضاً.

⁽٣) القريّة: مكان مشهور في جبلي طيّيء.

الفهارس

177	١ ـ فهرس المصادر والمراجع
١٧٦	٢ ـ فهرس القوافي٢
147	٣ ـ فهرس المحتويات



١. فهرس المصادر والمراجع (*)

_ i_

القرآن الكريم.

- ابن أبي خازم، بشر. الديوان. تحقيق عزة حسن. دمشق، منشورات وزارة الثقافة، مطبعة محمد هاشم الكتبي، ط٢، ١٣٩٢/١٣٩٢.
- ابن عبـد ربّه، أحمـد بن محمد الأنـدلسي (٢٤٦ ـ ٨٦٠/٣٢٨ ـ ٩٤٠). العقد الفـريـد. شرح وضبط وتصحيح أحمد أمين، أحمد الزين، إبراهيم الأبيـاري. بيروت، دار الكتـاب العربي، ١٤٠٦/١٤٠٦، ٧ مجلدات.
- ابن قتيبة، عبد الله بن مسلم (٢١٣ ـ ٢٧٦/ ٨٢٨ ـ ٨٨٩). الشعر والشعراء، تحقيق وشرح أحمد محمّد شاكر. القاهرة، دار التراث العربي، ط٣، ١٩٧٧ م؛ مجلّدان.
- ابن منظور، محمّد بن مكرّم (٦٣٠ ـ ١٢٣٢/٧١١ ـ ١٣١١). لسان العسرب. تحقيق عبد الله على الكبير، محمّد أحمد حسب الله، هاشم محمّد الشاذلي. القاهرة، دار المعارف، ١٥ كراساً (جمعت في ٦ مجلدات).
- أبو البقاء، أيوب بن موسى الحسيني الكفوي (٠٠٠_ ١٠٩٤- ٢٠٠٠). الكليّات. قابله على نسخة خطيّة وأعـدّه للطبع ووضع فهارسـه عدنـان درويش، محمّد المصـري. دمشق، منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ط٢، ١٩٨١ ـ ١٩٨٢م؛ ٥ مجلدات.
- أبو تمّام، حبيب بن أوس (١٨٨ ـ ١٨٨ / ٨٠٤ / ٨٤٦). ديوان الحماسة. شرح أبي علي أحمد بن محمّد الحسن المرزوقي، نشر أحمد أمين وعبد السلام هارون. بيروت، دار الجيل، طبعة أولى، ١٩٩١/١٤١١، ٤ أجزاء، مجلدان. _ وأيضاً: شرح أبي زكريا

^(*) آثرنا الإكتفاء بذكر المصادر والمراجع الأساسيّة، أمّا الفرعيّـة فقد رأينًا من التزيّـد تدوينها في هذا الفهرس.

ورتَبنا هذا الفهرس ترتيباً ألفبائياً استناداً إلى نظام القلب، أي اسم العائلة أوّلاً للمؤلفين الحـديثين. أمّا المؤلفون القدامى، فدوّنـا كلّ اسم منهم بمـا اختصّ به واشتهـر، ومن كان من الأسمـاء يتصدّر بلفظ «أب» أو «ابن» أو «أم»، عددنا هذه الألفاظ من أصل حروفه ودوّن في خانة الهمزة.

يحيى بن علي التبريزي المعروف بالخطيب. مصر، بـولاق، ١٢٩٦ هـ، ٤ أجزاء، مجلدان.

الأصبهاني، أبو الفرج علي بن الحسين بن محمّد الأمويّ (٢٨٤ ـ ٨٩٧/٣٥٦ ـ ٩٦٧). الأغاني. تحقيق وإشراف لجنة من الأدباء. تـونس، الدار التـونسيّة للنشـر، طبع ونشـر دار الثقافة اللبنانيّة، طبعة ١٩٨٣م؛ ٢٥ مجلداً.

ـ ب ـ

البغدادي، عبد القادر بن عمر (۱۰۳۰ ـ ۱۹۲۰/۱۰۹۳ ـ ۱۹۸۲). خزانة الأنب ولبّ لباب لسان العرب. القاهرة، بولاق، ۱۲۹۹ هـ.

-ج-

الجاحظ، أبو عثمان عمرو بن بحر (١٦٣ ـ ٧٨٠/٢٥٥ ـ ٨٦٩). البيان والتبيين. تحقيق وشرح عبد السلام محمّد هارون. القاهرة، مكتبة الخانجي للطباعة والنشر والتوزيع، طبعة خامسة، ١٩٨٥/١٤٠٥؛ ٤ مجلّدات.

-ح-

- حاتم بن عبد الله الطائيّ. الديوان. طبعة رزق الله حسون. لندن، مطبعة السام، ١٨٧٢ م.
- حاتم بن عبد الله الطائيّ. الديسوان. طبعة فسراديريك تشولتهس FRIEDRICH (FRIEDRICH). ليبزغ، ١٨٩٧ م.
- الحتي، حنا نصر. مظاهر القوّة في الشعر الجاهليّ. أطروحة الدكتوراه اللبنانيّة في اللّغة العربيّة وآدابها، لم تنشر، بيروت، الجامعة اللبنانيّة، كليّة الآداب والعلوم الإنسانيّة، 19۸9 م.
- . الحموي، ياقوت بن عبد الله السرومي (٠٠٠/٦٢٢ ١٢٢٥). معجم البلدان. بيروت، دار صادر للطباعة والنشر، ١٩٨٤/١٤٠٤، ٥ مجلّدات.

_ د _

داغر، يوسف أسعد. مصادر الدراسة الأدبيّة. بيروت، منشورات الجامعة اللبنانيّة، قسم الدراسات الأدبيّة، توزيع المكتبة الشرقيّة، المطبعة الكاثوليكيّة، ١٩٨٣ م؛ ٤ أجزاء، ٥ مجلّدات.

- الزبيدي، محمّد مرتضى الحسيني (١١٤٥ ـ ١٧٣٢/١٢٠٥ ـ ١٧٩٠). ت**ــاج العروس في** جواهر القاموس. راجعته لـجنة فنيّـة من وزارة الإرشاد والأنبــاء. الكويت، مـطبعة حكــومة الكويت، ١٩٨٥/١٣٠٥ ـ ٢١ مج.
- · الـزركلي، خيــر الــدين. الأعــلام. بيــروت، دار العلم للمــلايين، ط ٥، ١٩٨٠؛ ٨ مجلّدات.

ـ ش ـ

- شيخو، الأب لويس. شعراء النصرانية قبل الإسلام. بيروت، منشورات دار المشرق، توزيع المكتبة الشرقيّة، المكتبة الكاثوليكيّة، ط ٣، ١٩٨٢ م.

ـ ض ـ

- الضبّي، المفضّل بن محمّد (٠٠٠ ـ ١٦٨ / ٠٠٠ ـ ٧٨٤). المفضّليّات. تحقيق وشرح أحمد محمّد شاكر، عبد السلام محمّد هارون. القاهرة، دار المعارف بمصر، ط٥، ١٩٧٦م.

- ق -

القالي، أبو علي إسماعيل بن القاسم البغدادي (٢٨٨ ـ ٩٠١/٣٥٦ ـ ٩٦٧). الأمالي. يليه كتاب التنبيه لأبي عبيد البكري. بيروت، دار الحديث للطباعة والنشر والتوزيع، ط٢، ١٩٨٤/١٤٠٤؛ مجلّدان.

٢ ـ فهرس القوافي

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
	قافية الباء		
۸V	طويل	۲	جَذْبا
181	طويل	۲	جَديبُ
07-0.	خفيف	11	للثُّوَاب
7 01	طويل	11	سَبَاسِبَ
99	طويل	1	القَلْب
181	طويل	٤	وقَرِيبِي
	قافية التاء	•	
99	خفیف	۲	فأبيت
٧Y	وافر	٤	رُزِيْتُ
99	وافر	١	كُفِيتُ
٣٦	طويل	٤	فخرُّتِ
	قافية الحاء		
127	طويل	٨	ورائح
97	طويل	۲	النوابح
127	بسيط	۲	النوابِحُ تَمْلِيحُ
\••	بسيط	Y	بزَ ح ْزاح _ِ
	قافية الدال		
1	بسيط	١	حُسّادا

* الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
184	بسيط	1	حُسَّادا
**	رجز	١	مُتلَدا
171	طويل	٥	هِنْدا
V9 _ VV	طويل	10	فَعَرَّدا
71-7.	متقارب	٩	غُمُودا
7 £	طويل	١	أتَمَعْدَدُ
1.0-1.4	طويل	۲.	يتردُّدُ
7	طويل	٤	الفراقِدُ
1 • 7	منسرح	٣	يُجْلِدُها
27	طويل	۲	جودُها
1.7	طويل	۴	يزيدُ
144 - 141	طويل	٤	وجليد
1.7	وافر	٣	الجَرادِ
731 - 331	طويل	٥	الوَرْدِ
۷٦ _ ٧٥	طويل	V	شهَدِي
1.7	رجز	٦	بِالعَهْدِ
1.1	طويل	· *	فَتَز و َّدِ
1.4-1.4	بسيط	۲	ابنٍ مسعودِ
1.1-1	كامل	V	الأصيد
	قافية الراء		
£9 _ £V	طويل	. q	الأَشَرْ
122 - 127	طويل	٦	قَسْرا
144	طويل	٥	قَسْرا عُذْرا
1.4	طويل	١	خُمْرا ئەر.
1.9 - 1.4	طويل	71	أحمرا
١٣٢	طويل	٤	أَحْمَرا شَمَّرا
11 - 1 - 9	طويل	Y	نخیر ا
188	كامل	٣	القِدُّرُ أُجْدَرُ
117	طويل	. *	اُجِدَرُ

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
35-75	طويل	١٨	العُذْرُ
111-111	رجز	٤	َ <u>۽</u> قر
114-114	طويل	18	قَرُ تُؤَذِّرُ
117	طويل	۲	فَيَنْظُرُ
111	طويل	1	الفَقْرُ
79	متقارب	٣	عَامِرُ
311-711	طويل	٣٢	سَاهِرُ
91-14	طويل	77	يَضيرُها
13	. طويل	4	الجاري
111	بسيط	4	عارِ
00_04	طويل	١٦	صابر
148	طويل	1	
11.	طويل	1	مُقْتِر مُسَترِ
٧٢ ـ ٨٢	كامل	7	بَدْرِ جَحْدَرِ
٥٠	طويل	۲	جَحْدَرِ
17	وافر	۲	بِغَدْرِ
148.	طويل	*	ُ ومَجْزَري
9097	طويل	. 18	فالغَمْر
11.	طويل	٣	شَهْرِ المتنوَّرِ
11.	طويل	١	المتنور
	فافية السين	;	
111-111	كامل	٨	, •
٤٠	طويل طويل	۲	ينسِي
	قافية الضاد		

والفَرْض

,			
الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
	قافية العين		
27 - 23	طويل	٤	أقرعا
117	طويل	. 🕇	فأصرعا
148	طويل	١	الرواجع
114	بسيط	٣	نَفَعُوا
Y1	وافر	٤	يُضيعُ
٤٠	رجز	٣	أسرع
٤٩	بسيط	۲	نَفَعُوا يُضيعُ أُسْرِعِ فاصطنِع
	قافية الفاء		
119 - 114	بسيط	٣	الخَلَفا
114	طويل	١	مؤلَّفا
119	كامل	١	تَوْسُفُ
Y = Y Y	طويل	17	مَوْقِفُ
119	طويل	1	تَقْطِفُ مَكَفَّفُ
119	طويل	1	
119	طويل	1	غِرْنَفُ
	قافية القاف		
			دوي
170	طويل	£	خُوق
	قافية اللّام		
187	طويل	۲	أهلا
17.	طویل طویل	٤	أرْمَلا
70 <u>-</u> 00	طويل بسيط	1.4	فَعَلا
17.	كامل	١	والجرولا
127 - 120	طويل	4	أُرْمَلا فَعَلا والجَوْوَلَا وتقاتِلُه سائِل
174	طويل	.*	سائِلُ

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
۱۲۴	طويل	1	الغوائِلُ
171	بسيط	۴	ومُوْتَحَلُ
177	طويل	۲	راجلً
١٢٢	طویل طویل	٣	مواسِلُ مواسِلُ
۸۰ - ۷۹	طويل	۲	ر تُحْمَلُ
178	طويل	1	کوامِل <u>ٔ</u>
120	طويل	٤	سَبِيلُ
170-178	وافر	٦	طَوِيلَ
٤١	طويل	۲	مَنْزِلَ
171-17.	طويل	٥	
77 _ 77	طويل	11	عَل شَكْلِي
140	طويل		ٲۿڸؚۑۘ
	قافية الميم		
177	طويل	1	وتَكرُّمَا
177	طويل	1	يُغنَّمَا
۰۸ ـ ۲۸	طويل	73	مُنَمْنَمَا
79 - 7 0	متقارب		شتَّامُها
180	طويل	1	ابتسامُها
۳۷ _ ۳٦	طويل	۲	حرامً
١٣٧	وافر	1	طعامٌ
144	كامل	1	عاتِمُ
177	طويل	1	وخيتم
23	طويل	٤	رَمِيمُ
144 - 146	طويل	٤	أضيمها
177	طويل	1	بغَرام
71	طویل طویل طویل	1	حاتم
771-771	طويل	Y	العَظْمَ
180	طويل	۲	عالِم
٧١	طويل طويل طويل طويل	٤	أضيمها بغرام حاتم العَظُم عالِم بالتَّلاَوُم
	- ·	*	~1

	الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
		قافية النون		
	۴.	بسيط	Y	بالدَّاني
	Y A	وافر	٧	ڽۘڒ۠ؾؘڿؚؚۑڹۣؠ
	۱۲۸	وافر	V	فاسْألينِي
		قافية الهاء		
	90	متقارب	۲	أُضْيَافِيَهُ
	179	سريع	٥	مالِيَهْ
	179	سريع	١	مَالِيَهُ
		أنصاف الأبيات		
الصفحة	البحر	عدد الأنصاف		
14.	رمل	1	لَتْ جَوْلَةً	نَحْوَ قُرْصِ ثُمَّ جَالَا
14.	طويل	1		فَصارُوا عُشَاراتِ ب
188	طويل	١	لِهَا ۚ فَالَّاجِاوِلُ	عَفَتْ أَبْضَةً من أَهْا

٣. فهرس المحتويات

	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	القسم الأوَّل: ترجمته
Y	•	a laged A
Λ.		١ ـ اسمه وسبه
		۲ ـ أسرته۲
^		أ : محته
11		N.f.
17		س بالمحمد فاته
15		۱ ــ مولده وصفاله۱
		ع ـ بعض أخباره
1A		ه ـ وفاته
19		el elek mer
4 v		القسم الثاني: ديوانه
** ************************************		زيادات الديوان
11 1	سر له)	م لم الدروان دما نسب لحاتم ولم
1 & V	. ب لأغانيلاغاني	
		ملحه وحمله حالم الأساسا